- CIRANO DE BERGERAC, tiene como intérprete a Pierre Magnier -

Año XI Núm. 39[illegible] FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD M. C. R.

EDICION DE 18 PAGINAS

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

SANTIAGO DE CHILE, LUNES 31 DE OCTUBRE DE 19297

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

KING VIDOR



1928 SERA EL AÑO DE LA METRO GOLDWYN MAYER

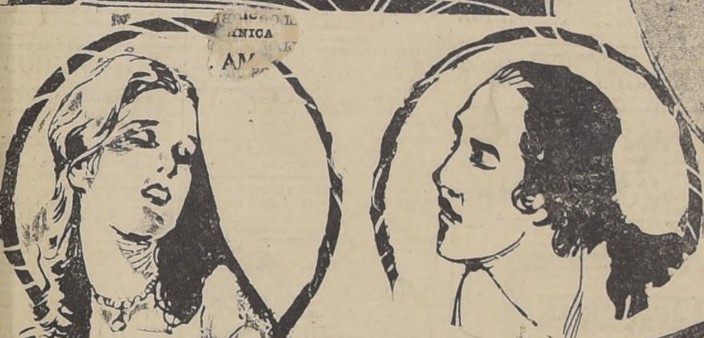


JOHN GILBERT



LA HISTORIA DE UN AMOR CLASICO

CLASICO, porque exterioriza el fuego de la pasión y la violencia de los celos.
CLASICO, porque tiene por intérprete a JOHN GILBERT, el más perfecto amador de la pantalla.
CLASICO, porque su presentación significa la resurrección de los esplendores de una de las épocas más brillantes de la historia.
CLASICO, porque su heroína es la deliciosa ELEANOR BOARDMAN.
CLASICO, porque ha sido escrito por el admirable RAFAEL SABATINI.
CLASICO, porque su Director es KING VIDOR, el "metteur" más famoso de la pantalla.
CLASICO, porque su emoción toca directamente las almas de los espectadores; y
CLASICO, en fin, porque es un producto de la METRO GOLDWYN MAYER.



El León "LEO"

FAMOSA MASCOTTA DE LA

M. G. M.

EMPEZO SUS ACTIVIDADES EN CHILE, HACE SIETE MESES, Y DURANTE ESTE ESPACIO DE TIEMPO

EL PUBLICO, SUPREMO JUEZ

HA CONSAGRADO SUS PELICULAS COMO LAS MEJORES EN EL PROXIMO AÑO

EL LEON

NO SOLO MANTENDRA ESTA SUPREMACIA, SINO QUE LA HARA AUN MAS DEFINITIVA ENTRE LAS GRANDIOSAS PELICULAS QUE OFRECERA A LOS

EXHIBIDORES DE CHILE

SE CUENTAN LAS SIGUIENTES:

"BEN-HUR", el magno fotodrama con Ramón Novarro.

"ENTRE NARANJOS", novela de Blasco Ibáñez, con Greta Garbo y Ricardo Cortez.

"WU-LI-CHANG", con Lon Chaney, Renée Adorée y Ralph Forbes.

"LA SENDA DEL 98", dirección de Clarence Brown, con Dolores del Río.

"ANNA KARENINA", de Tolstoy, con Greta Garbo y John Gilbert.

"LA LETRA ESCARLATA", tragedia de Lillian Gish.

"EL GRAN GALEOTO", Etchegaray, interpretado por Ramón Novarro y Alice Terry.

"EL DEMONIO Y LA CARNE", otro éxito de John Gilbert y Greta Garbo.

"EL BOXEADOR", de Buster Keaton.

"LOS COSACOS", otra novela de Tolstoy, con John Gilbert.

"EL PRINCIPE ESTUDIANTE EN HEIDELBERG", con Ramón Novarro y Norma Shearer.

"EL JARDIN DE ALAH", dirección de Rex Ingram, con Alice Terry.

"ROSE MARIE", con Renée Adorée.

Y muchas otras grandes películas, cuyo éxito está asegurado por los nombres de sus autores, directores y por el

GRAN DESFILE DE ESTRELLAS DE LA M. G. M.

BARDELYS El Magnifico

con

Eleanor Boardman
Roy D'Arcy - - - Karl Dane
George K Arthur - Arthur Lubin

Metro-Goldwyn-Mayer PICTURE

Directores de escena Dorothy Farnum y King Vidor
basado en un cuento de Rafael Sabatini dirigida por KING VIDOR

MAÑANA SALA IMPERIO

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ALFREDO ARENAS AGUIRRE, JULIO GARCES VERA
Abogados
Agustinas 1116.

ROBERTO CRUZ
Causas criminales. Morandé 440.

LUIS COUSIÑO MAC-IVER
Compañía 1264.

LADISLAO ERRAZURIZ, LUIS QUINTEROS T.
Amunátegui 301. Teléfono 638.

SAMUEL GAJARDO
Morandé 450.

FERNANDO GUZMAN VERGARA
Agustinas 1148. Oficina 10. Teléfono 2687.

OSVALDO HEVIA
Morandé 244. Casilla 1831.

RAMON SEGUNDO JIMENEZ
Abogado.— Huérfanos 1164. Galería Alessandri 17.

OSVALDO KOCH
Compañía 1207. Teléfono 2307.

ARTURO LAIZ VERBAL
Abogado
Morandé 450. Casilla 2419.

FIDEL MUÑOZ RODRIGUEZ
Abogado
Edificio Banco Anglo, Piso 3.o Oficina 15. Teléfono 5394.

NICOLAS MARAMBIO MONTT
Moneda 837. Asuntos civiles. mineros. Cas. 2699. Teléf. 1550.

BERNARDO MUÑOZ LATORRE
Civiles(criminales, apelaciones, casaciones. Huérfanos 761. Teléfono N.o 3053.

AMBROSIO MONTT
Compañía N.o 1207.

VICENTE MOLINOS GAETE
Bandera 320. Teléfono 1153. 11 a 12 y 4 a 5.

LUIS MORALES ZUAZNABAR
Huérfanos 1946. Casilla 1873. Teléf. 958.

AGUSTIN ORTUZAR E.
Juicios civiles, comerciales, Leyes Sociales. Galería Alessandri 25, (2.º piso). Casilla 71. Teléfono 3761.

ROBERTO DE PETRIS
Galería Alessandri 25. Teléfono 756. Casilla 4044.

ANTONIO PLANET C.
Especialmente cuestiones comerciales. Estudio: Teatinos 254. Of. 19. Casilla 13244. Teléfono 4907.

ANIBAL ROGEL ARRIZAGA
Bandera 552, casilla 2996. Teléfono 2177.

SALAS ROMO HNOS, LUIS Y VICTOR SALAS ROMO
Compañía 1325. Teléfono 1527. Casilla 2231.

GUSTAVO ROJAS
Defensa Tribunal Empleados Particulares. Morandé 450.

HUBERTO SALGADO
Criminalista. Causas civiles, nulidades matrimonios. Juicios empleados particulares. San Pablo 1275.

JAVIER MARIA SILVA, FRANKLIN CORONA DEVON
Abogados
Bandera 260. Teléf. 1424.

LISANDRO SANTELICES
Bandera 260. Teléfono 831.

HUMBERTO YAÑEZ VELASCO
Compañía 1380

WASHINGTON BANNEN
Trasladó estudio a Bandera 575, tercer piso, oficina 37 (hay ascensor).

MEDICOS

Dr. GUILLERMO AHUMADA B.
Medicina interna. Enf. venéreas. Huérfanos 2423, 2 a 4.

DOCTOR LEONCIO ANDRADE
Medicina general. San Diego 81. 2-5. Teléfono 4528.

Dr. ARTURO ALBERTZ
Enfermedades señoras. San Antonio 275. 3-4. Teléfono 4026.

Dr. AMENABAR OSSA
Oculista, 14 años, Europa. Merced 494. 2-4. Teléfono 602.

Dr. ARNELLO
Cirugía. Anestesia. Venéreas. García Reyes 17. 1-3.

Dr. FELIX DE AMESTI
Cirugía señoras, París 812. Teléfono 3742. De 1 1|2-4. (Excepto Sábados).

LUIS AGUILAR
Médico cirujano. Castro 107. Teléfono 313. De 1.30 a 3.30.

Dr. ALCAINO
Estudios Europa. Oídos, nariz, garganta. Especialista jefe Salvador. Niños. 2 a 5. Dieciocho 314. Teléfono 257.

Dr. ITALO ALESSANDRINI
Cirugía, señoras, Merced 322. Ausente Europa.

Dr. ARIZTIA
Estudios Europa. Enfermedades niños, 2-4 1|2, Agustinas 1378. Domicilio: Agustinas 1319. Teléfono 1773

Dr. ALLENDE NAVARRO
De la Universidad Lausana (Suiza) y Chile. Enfermedades nerviosas y mentales. Almirante Barroso 276. Teléfono 581.

Dr. AMABAL
Estudios Europa. Partos. Señoras. 1-3. Huérfanos 1977.

Dr. BAMBACH
Adultos, niños, 3 1|2-5, Amunátegui 652.

Dr. BARAÑAO
Ayudante Ginecología Salvador. Cirugía. Señoras. 3-5, Rosas 1627.

Dr. BUNSTER
Ayudante clínica ginerológica Cirugía, señoras. Ultramicroscopía, Sta. Rosa 86. 3 1|2.

Dr. BORQUEZ SILVA
Estudios Europa. Pulmón, corazón, estómago, intestinos. Rayos X. 3-6, A. Prat 30. Teléf. 19. Matadero.

Dr. RIFFO BUSTOS
Estudios Europa. Corazón, estómago. 2-5. Manuel Rodríguez 26.

Dr. BISQUERT
Vías urinarias, Sífilis. 3—6. Calle Central 15 A. (Monjitas, llegar Plaza. Teléf. 953, Cas. 2563.

Dr. BRONFMAN
Estudios Europa. Ex ayudante clínica Hospital San Vicente. Cirugía Señoras. Venéreas, 2-5. Cienfuegos 68. Teléfono 3457.

Dr. BRIONES
Cirugía. Señoras. Residente Hosp. San Vicente. Catedral 1165. Lunes, Miércoles, Viernes 2-4.

Dr. BEAUMONT
Hospital Salvador. Cirugía Ginecología. 3-5. Miraflores 590.

Dr. EULNES
Medicina interna, pulmon, Rayos X. 2-4. Compañía 1378. Teléf. 2240.

Dr. BRAGA CASTILLO
Regresó Europa, Rayos X. Medicina general, niños; 9-10, 1.30-4.30. Merced 136.

Dr. BARRENÉCHEA
Oculista y especialista oídos, nariz, garganta. Huérfanos 801.

Dr. MARIANO BAHAMONDE RUIZ
Cirugía, ginecología 1-3 1|2. Santa Rosa 59.

Dr. SANTIAGO BARRENECHEA
Oculista. Ahumada 11. De 2-6.

Doctor BALTRA
Estudios Europa. Riñón. Vejiga, génito-urinarias. 3 1|2-6. Agustinas 619. Teléfono 4366.

Dr. JULIO BARRENECHEA
Pulmón, Corazón, Digestivo. Puente 558, 2-4. Teléfono 1637. Domicilio: Serrano 450. Teléfono 1132.

LABORATORIO CLINICO
Héctor Corona T.
DELICIAS 938, entre Serrano y A. Prat, casi esq. Serrano.
Exámenes químicos, bacteriológicos, orina, expectoración. Sangre, jugo gástrico, etc. Autovacunas. Teléfono 3695.

Dr. ALDO CONTRUCCI
Estudios Europa. Medicina interna. Nataniel 142. 2.30-4.30. Jefe Clínica. Teléfono 3340.

Dr. CASTAÑEDA IGLESIAS
ex-médico Hospital Niños. Compañía 1839. Teléfono 254. 13.30-15.30 horas.

Dr. CRUZ COKE
Regresó Europa. Compañía 1555. Teléf. 4205. 17-18.30 horas.

Dr. HECTOR CORONA
Bronquios, pulmón, asma. Delicias 938. 14-15 horas.

Dr. LEON CHONCHOL
Medicina general. Rayos X, sífilis, piel, venéreas. Serrano 39. 3-5.

DOCTOR COMMENTZ
Enfermedades niños. Delicias 958. 14-16 horas.

DOCTOR CHARLIN, PARIS 823. 3 a 6. 21-N

Dr. LEONIDAS CORONA T.
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio Clínico. Delicias 868 (frente a Estado).

Dr. CASTAÑON
Pulmón, Pneumotórax, Medicina interna, 2 a 4. Claras 457. Teléfono 3642.

Dr. CASASBELLAS
Regresó de Europa. Corazón, pulmón, estómago e intestinos. 1—4 horas. Santo Domingo 1716. Teléfono 2382.

Dr. CASTRO GUEVARA
Cirugía general. Barroso 24. Teléf. 4381.

Dr. EDUARDO DE RAMON
Profesor extraordinario, Ginecología, estudios Europa, Cirugía señoras, partos, 14 a 16 horas. Agustinas 1606. Teléfono 3623.

Dra. JUANA DIAZ MUÑOZ
Señoras, niños, 15-16.30 horas. Claras 346. Teléfono 4908.

Dr. IGNACIO DIAZ MUÑOZ
15-16 horas, Bandera 574. Teléfono 3424. Medicina general. Vías urinarias.

Dr. DRECKMANN WEST
Enfermedades nerviosas. Medicina general. Electroterapia. 3 1|2-6. Catedral 1165. Teléf. 1442

Dr. RICARDO DONOSO
Corazón. pulmón. Miraflores 170.

Dr. DIMITSTEIN
Agustinas 1308, esquina Teatinos. Rayos X. Corazón, Pulmón, Estómago e Hígado. 1 a 4. Teléfono 3848. Domicilio: Rosales 1658, entre Castro y Dieciocho.

DOCTOR ESPINA
Rayos X. Estudios Europa. Teléfono 2102. 13.30-16 horas. San Martín 372.

Dr. ESPILDORA LUQUE
Oculista. Estudios Europa. 13-18 horas. Delicias 416.

Dr. EGGERS
Especialidad niños. Castro 31. Teléfono 5312.

Dr FUENZALIDA CORREA
Cirugía. Partos. 14-16 horas. Castro 39.

PROFESOR FONTECILLA
Regresó Europa. Delicias 1626. — Rayos X, pulmón, nervios.

Dr. FUENZALIDA BRAVO
Niños. Merced 560. Teléfono 1721.

Dra. LAURA FLORES FERNANDEZ
Enfermedades señoras. 14-16 horas. Carmen 282.

Dr. CARLOS GARCES B.
LABORATORIO CLINICO
Delicias 978. Teléfono 3747. Exámenes químicos, bacteriológicos, reacción Wassermann. Abierto a toda hora.

Dr. ALFREDO GRUNBERG
Oídos, nariz, garganta. 4-6. Claras 549.

Dr. GORGEWSKY
Enfermedades Estómago. Intestinos, Hígado, Pulmón, Rayos X. 2 a 5. Brasil 53.

Dr. FELIX GROHNERT
Regresó Europa. Enfermedades piel, sífilis, venéreas. Ejército 391. Consultas 14 a 18 horas.

DOCTOR GIANELLI
ESTUDIOS EUROPA
SIFILIS PIEL
VIAS URINARIAS
21 MAYO 562
2 a 6

Dr. GREENE
Cirugía, Ginecología. París 809. Estudios Europa. 14-16 horas. Teléfono 2860.

Dr. GONZALEZ H.
Estómago, intestinos, hígado, obesidad, reumatismo, diabetes, pulmones y riñones. 13 a 15 horas. Ejército 644.

Dr. ANIBAL GREZ
Garganta, nariz, oídos. 14-16 horas. Miguel de la Barra 412, esquina Merced. Teléfono 4519.

Dr. GLEISNER
Cochrane 114. Ausente en Estados Unidos.

Dr. OSCAR GUZMAN
Estudios Europa. Enfermedades de la piel, sífilis y venéreas. 2-6. Moneda 1475.

Dr. HERRERA ROGER
Enfermedades niños. Estudios Europa. 13-14 horas. Delicias 2175. Teléfono 2679.

Dr. GUSTAVO GIRON
Cirugía, Ginecología. Brasil 32. — Teléfono 3126. 14-15 horas.

Dr. AGUSTIN INOSTROZA
Regresó de Europa. Cirugía General. Ortopedia. Agustinas 1357. Consultas: 4 a 6.

Dr. ROBERTO JARAMILLO
Ejército 707. Teléfono 142, Parque.

Dr. TEODORO KAUSEL
Enfermedades niños. Compañía 3129. Teléfono 210. Estación.

Dr. KRUMBACH
Titulado en Chile y Alemania. Enfermedades señoras, medicina general, sífilis. 15-17 horas. Alameda 870. Teléfono 50. Los Leones.

INSTITUTO RADIOLOGICO
Dr. ADOLFO KAPLAN
Radioscopía, radiografía, radioterapia, radium. Huérfanos 1466.

Dr. TEODORO LEIBLE
Enfermedades nerviosas. Electricidad médica. Medicina interna, Olivos 794.

Dr. LABRA LETELIER
Nariz, garganta, oídos. 14-17 horas. Compañía 1361.

Dr. H. LEA PLAZA
Estudios Europa, Compañía 2115. Consultas 15-18 horas, conforme hora fija. Teléfono 3880.

Dr. ARMANDO LEON
Cirugía. Compañía 1909. 13-15 horas. Teléfono 3846.

Dr. ARTURO H. LOIS
Medicina general. Vías Urinarias. Sífilis, 14-16 horas. Huérfanos 1433.

Dr. LAVAL
Medicina interna. Cochrane 340. 13.30-15.30 horas.

Dr. LEUENBERG
Medicina interna. Electromedicina.— 13-15 horas. Prat 424.

Dr. OSCAR MELENDEZ
Ayudante clínica prof. Prado Tagle. Medicina interna. Sífilis. Santo Domingo 1036. 15-16 horas. Teléfono 2831.

Dr. MORAGA FUENZALIDA
Estudios Europa. Niños. 15.30 a 16 horas. Cochrane 118. Teléfono 2804.

Dr. WALTER MALSCH
Oídos, nariz, garganta. 4—6. Catedral 1165.

Dr. ITALO MARTINI Z.
Oculista. Estudios Europa. Ahumada 17. De 15 a 17 horas.

Dr. JUAN MARIN
Cirugía, Enfermedades venéreas. 3-5. San Martín 470.

Dr. MUÑOZ VALENZUELA
Residente Hospital Niños. Matucana 303. 14-17 horas.

Dr. MALBRAN
Providencia 1936. Teléfono 308.

Dr. MORALES VILLABLANCA
Piel, Sífilis, Venéreas. Rayos ultra-violeta. 2-4. Claras 346. Teléfono 4908.

Dr. JUAN MONTENEGRO
Enfermedades Niños. Manuel Rodríguez 472.

Dr. MANUEL MORENO
Medicina general. Pulmón, Estómago. Pneumotórax artificial. San Francisco 155. 14.30 a 16.30 horas.

Dr. NUÑEZ ZAMORA
Señoras, partos. 14-16 horas. Matucana 289. Teléf. 291. Estación.

Dr. ORREGO PUELMA
Amunátegui 268. 15.30-17.30 horas. Teléfono 1217.

Dr. ALEJANDRO OLIVARES
Medicina interna. Corazón. Estudios Europa. 14-16 horas. Bandera 714.

Dr. PANATT
Regresó Europa. Corazón, Pulmón, Estómago. Rayos X. 1.30—4. Teléfono N.o 1211. Delicias 1416.

Dr. PIERRET
Oídos, nariz, garganta. 13.15.30 horas. Molina 34.

Dr. DAVID PULIDO
Enfermedades niños. Santo Domingo 1790. Teléfono 2152. 13-15 horas.

Dr. MARCIAL PARADA S.
Oídos, nariz, garganta. Agustinas 936. 15.30 a 18 horas. Teléf. 186, Ñuñoa.

Dr. JULIO PAREDES
Enfermedades señoras. Medicina, cirugía. Brasil 47. 14-16 horas.

Dr. DANIEL PRIETO
Oculista
Estudios Europa. Compañía 1361.— Teléfono 4359. 15.30 a 17.30 horas.

Dr. PANTOJA
Corazón, Pulmón. Estómago, sífilis. Rayos X. — Metabolismo basal, 2-4. Delicias 978. Teléfono 3747.

Dr. QUIJANO
Pulmón, Corazón, Estómago. Merced 560. 13.30-15 horas. Teléfono 83, San Miguel.

PENSIONADO QUIRURGICO
Dr. Aquiles Riveros
Maternidad particular. — Avenida Matta 586. — Teléfono 97, Matadero
Gran establecimiento atendido por cirujanos especialistas. Jardines, salas de operaciones. Rayos X, electricidad, laboratorio.

Dr. ROJAS TRONCOSO
Afecciones nerviosas y mentales. Olivos 831, de 13-15 horas.

Dra. PRESIA ROSAS DE BEHM
Señoras y niños. De 14 a 17 horas. Ahumada 47.

Dr. ROJAS CARVAJAL
Afecciones pulmonares, nerviosas. Rayos X, 16.30-18 horas. Compañía 1378.

Dr. BUSTAMANTE
Homeópata
9-12 y 1-6 Catedral 1249.

ALBERTO RAHAUSEN
Señoras. Cirugía, 1-4. San Diego 49.

Dr. SCHUSTER
Vías urinarias, Sífilis, 15-17 horas. 21 Mayo 578.

Dr. SANTANDER
Estudios Europa. Estómago, intestinos. Rayos X. Bandera 780.

CARLOS SEAMAN
Médico-cirujano. 14.16.30 horas. Delicias 236. Teléfono 3312.

Dr. WALDEMAR SOMMER
Vías urinarias, sífilis, 15 a 18 horas. Teléfono 4774. Claras 205.

Dr. SIEVERS
Jefe gabinete kinesiterapia, Instituto Educación Física. Morandé 742. 15-16 horas. Domicilio, Molina 632.

Dr. MARCO A. SEPULVEDA R.
Laboratorio Clínico. Miraflores 450. Teléfono 233.

Dr. OTTO SCHWARZENBERG
Enfermedades niños. Santo Domingo 1280. 14 a 16 horas. Teléfono 1033.

Dr. E. SYLVESTER
Vías urinarias, Sífilis. Reacción Wassermann. Consultas 17-20 horas. Rosas 1965.

P. SCHILLING
Ginecología y partos. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas 13-15.30 horas.

ADALBERT STEEGER
Enfermedades de niños. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas 14-17 horas.

Dr. STOLTING
Oculista. Médico recibido Alemania-Chile. Compañía 1581. De 15 a 17 horas.

Dr. TORRES TORRES
Jefe Clínica Prof. Korner. Señoras, cirugía, 14-17 horas. Delicias 261.

Dr. ISAURO TORRES
Medicina interna, niños, 14-16 horas Dieciocho 87.

PENSIONADO "LAENNEC"
SAN JOSE DE MAIPO — TELEFONO 5
PARA ENFERMOS DEL PULMON INCIPIENTES
DIRECTOR: Dr. VEGA MACHER
DELICIAS 274

Dr. VILLAGRA
Estudios Europa. Pulmón. Rayos X. Neumotórax. Dieciocho 437-A. 14-16 horas.

Dr. VERGARA KELLER
Estudios Europa. Partos, Ginecología. Huérfanos 736.

Dr. JAIME VIDAL
Regresó Europa. Especialmente corazón, pulmón, diabetes. Claras 567. Teléf. 3060. 14-16 horas.

Dr. VIVES BRAVO
Delicias 325
Enfermedades niños. Teléfono 2895.

Dr. G. E. VIDAL S.
Delicias 2552. Teléfono 245. Estación. 14-16 horas.

Dr. VICUÑA HERBOSO
Ayudante clínica prof. Prado Tagle, Hospital San Vicente. Medicina interna. Especialmente corazón. Rayos X. Almirante Barroso 270. Ausente en Europa.

Dr. YUNGE
14 a 16 horas. Santo Domingo 1386. Teléfono 5280.

Dr. YAÑEZ G.
Estudios Europa. Piel, Sífilis, venéreas. Merced 559. De 15 a 17 horas. Casilla 618.

Dr. WEINSTEIN
Piel, sífilis, venéreas. Ausente Europa.

Dr. WIREN
Oídos, nariz, garganta. Compañía 1606. 14 a 17 horas.

Dr. WAUGH
606. Estudios Europa, internas, 914. Venéreas sífilis, Wassermann. Compañía 1853, 14-16.30 horas. Teléfono 4839.

MASAJISTAS

PROF. MARCO A. VERA
Masaje médico
Dirigido por el Dr. Braga Castillo. Merced 136. 10-12 6-8.

DENTISTAS

Dr. ERNESTO ANGUITA
Especialista Piorrea y Radiografía, Estudios Filadelfia. Edificio Ariztía, piso 7.o

Dr. MANUEL AYLWIN
Estudios Europa y EE. UU. 9-11 y 14-19 horas. Catedral 1275.

Dr. ALCOCER
Consultas: 9-12, 14-19 horas. Delicias 858.

Dr. GUILLERMO AHUMADA
Claras 380. Plazuela Merced. Teléfono 4101. Casilla 3206.

CLINICA DENTAL
Dr. EMILIO DEL PEDREGAL R.
Rosas 1353.

ANTONIO FAGIOLI
Ayudante Prótesis Escuela Dental, Martes, Jueves, Sábados. Puente 558.

DENTADURAS DE PORCELANA
base de oro o acero inoxidable. Procedimiento moderno, sólido, estético, liviano. Dr. Oscar Bezanilla. Rosas 1210. Teléfono 455.

Dr. ADOLFO CHECHILNISKY
Echaurren 87.

Dr. CERDA LOPEZ
Ahumada 11, Teléfono 4221. Puentes, coronas, somnoformo.

ALBERTO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. Extracciones difíciles, indoloras. Agustinas 1116.

Dr. GALLARDO GONZALEZ
Estudios Filadelfia, 8-12 y 14-18 horas. Echaurren 26.

Dr. A. LENG
Jefe Clínica Piorrea. Escuela Dental. 14-18 horas. Huérfanos 1616.

CLINICA DENTAL
Doctor Moreno Olea, fundada con doctor Valenzuela Basterrica, 1917. Especialistas atienden. Teléfono 359. Huérfanos 1616.

EDISON ROSSEL
Monjitas 728. Teléfono 5297.

CARLOS H. ROJAS
Dentista. Delicias 865.

JOSE MARIA SAAVEDRA
Correcciones de la cara. Alameda 1313.

Dr. WALDO VILA
Cirugía, Piorrea, ayudante Clínica Escuela Dental. Cienfuegos 141.

Dr. DANIEL SIGNORELLI
Cirujano dentista. Independencia 201.

Dr. ENRIQUE SANSOT
Ahumada 11. Teléfono 4221. 1-12, 14-19 horas.

MANUEL VEAS
Dentista. Delicias 2877.

Dr. VALENCIA COURBIS
Operaciones indoloras. Coronas, Puentes y dentaduras. Teatinos 54.

ARQUITECTOS

EDUARDO TASSO
Construcciones, transformaciones, reparaciones. Bandera 552.

MATRONAS

M. ARANGUIZ
Clínica partos, precios módicos. Consultas gratuitas. A. Barroso 411.

MERCEDES DARRIGRANDI
Regresó extranjero, trayendo últimos adelantos. Partos, curaciones. Atenderá distinguida clientela, pensionado particular. Huérfanos 2744.

VIRGINIA CASTILLA
Prat 390.

MATRONA BRAVO
Partos, curaciones, pensionistas. Mujica 20.

Mme. A. FRAGNAUD
Matrona francesa. San Francisco 364.

AMELIA FIGUEROA
Matrona
Ex-alumna Profesora Monckeberg. Echeverría 1016.

TERESA GARCIA
Partos, curaciones. Llamados provincia. Dávila 627.

AMELIA MATUS
Recibo pensionistas. Llamados partos, curaciones. Echaurren 11.

JULIA MORENO
Matrona
Atiende, Arturo Prat 737.

AURELIA NAVAS
Traslados San Francisco 1474.

PASTORIZA E. DE MORALES
Recibe pensionistas, curaciones, inyecciones. Recoleta 287.

MATRONA
Pensionistas, llamados provincias. Consultas toda hora. San Diego 111.

SARA OSORIO DE GONZALEZ
Partos, curaciones, 14-16 horas. Rosas 2254.

CARMELA ROMAN
Servicio especial maternidad. Maestranza 564.

ELENA DE PIZARRO
Ex-Jefe Maternidad. Pensionistas. Rosas 2544.

PENSIONADO OBSTETRICO Sra. Señora Reyes. Establecimiento moderno, atendido cirujano especialista. Partos. Esmeralda 636.

SOFIA ROJAS: REGRESO del extranjero. Recibo enfermas, para curaciones, consultas gratis. — San Diego 267.

CARMELA TORO G.
Partos, asistencia toda hora. Recibo enfermas. Matucana 640.

PENSIONADO Sra. VICENTE
San Diego 87
Especialidad primerizas, cómodos precios, higiene, comodidad.

SOFIA VILLASECA
Turno permanente. Dormitorios disponibles enfermas provincias. Nataniel 826.

ANA VARGAS BARRERA
Partos pensionistas. Unión Americana 627. Teléf. 385. Estación.

VARIOS

POLICLINICA, PADURA
Venéreas, Curaciones, Inyecciones, Masajes.

CLINICA ALAMEDA 2505
Tratamiento sífilis, gonorrea y sus complicaciones, ambos sexos. Curaciones rápidas, métodos modernos. 10-12; noche 18-20 horas. [illegible] lización, $ 10 $ 20 y $ 30 [illegible]

LA NACION
Santiago, Octubre 31 de 1927

EXENCION DE IMPUESTOS A LOS BONOS DEL ESTADO

El Gobierno acaba de enviar al Congreso un corto mensaje en el cual solicita que los bonos emitidos por el Estado o con garantía del Estado sean exentos de toda contribución fiscal y municipal que exista o se establezca.

Este sencillo proyecto de ley—que consta sólo de dos artículos—viene a resolver una cuestión que, desde antiguo, ha perjudicado el crédito del Estado rebajando la cotización o elevando el interés de los bonos fiscales

La política fiscal en este sentido, como lo establece el prólogo del mensaje, ha sido "iregular y contradictoria".

Consideremos, por ejemplo, las últimas leyes de empréstitos fiscales o con garantía fiscal.

El empréstito del camino a San Bernardo, respecto del cual se acaban de solicitar propuestas, consulta una emisión de bonos internos para los cuales no existe ninguna exención de impuestos.

El empréstito garantido y colocado por el Estado por cuenta de la Municipalidad de Ñuñoa, y cuyo producto se destina a la pavimentación de la Avenida José Pedro Alessandri, consulta el caso de bonos exentos de toda contribución fiscal o municipal.

La ley de consolidación de la deuda de los Ferrocarriles del Estado que autoriza una emisión que produzca 31 millones de dólares para los Ferrocarriles y 10 millones de dólares para el Estado, no contempla, en ninguna de sus disposiciones, la exención de impuestos fiscales y municipales.

Podrían, de la misma manera, citarse una serie de leyes sucesivamente contradictorias. Todavía, si el análisis se lleva más a fondo, se encontrará que, en muchos casos, no encontrándose la exención de impuestos incluída en el texto de la ley, ella ha sido ilegalmente incluída en los contratos respectivos. Han existido casos, finalmente, en que representantes de Chile en el exterior han tomado directamente la responsabilidad de eximir de impuestos a los bonos de los empréstitos, cuyos contratos se les había ordenado suscribir. Se ha incurrido así en ilegalidades e irregularidades que el Gobierno de Chile, en resguardo del buen nombre del país, se ha visto obligado a respetar.

Estas situaciones, contradictorias a veces e ilegales otras, provienen de la simple ausencia de una ley que establezca de hecho y definitivamente que los bonos del Estado se encuentran libres de toda clase de impuestos que existan o se establezcan. La ley que se propone viene así a salvar las omisiones en que, a este respecto, frecuentemente incurren las leyes de empréstitos.

El fundamento del mensaje del Gobierno se encuentra en razones lógicas que no pueden ser desconocidas y, además, en la práctica corriente de los mercados del dinero.

En primer término, debe observarse que la casi totalidad de los empréstitos extranjeros emitidos en Nueva York o en cualquier otro mercado internacional están libres de impuestos "fiscales o municipales, presentes o futuros" que existan o se establezcan en el país emisor del bono. En la misma forma proceden el Gobierno de los Estados Unidos y los Gobiernos Estaduales o Municipales dentro del territorio de su jurisdicción. A ello se debe, por ejemplo, que un "Liberty Bond" no necesite pagar un interés mayor de 3,5 o|o cuando los bonos de una empresa industrial tan sólida como el "Pensylvania Railroad" requieren un interés de 4 a 4,5 por ciento.

Si la cuestión, ahora se analiza desde el punto de vista de la "incidencia del impuesto", es absurdo creer que el impuesto vaya a afectar al tenedor o suscritor del bono. Este último, antes de suscribir el bono, calculará en cuanto le afecta el impuesto y deducirá su efecto reduciendo el tipo al cual tomará el bono o exigiendo un interés mayor sobre el valor nominal del mismo.

Pero no es sólo esto. El posible comprador del bono, conociendo que se trata de un país que grava actualmente los bonos con impuestos, deducirá, con bastante lógica, que mayores o nuevos impuestos podrán aplicarse en el futuro y, de ese modo, la disminución en la cotización será lo suficientemente considerable para prever cualquiera contingencia. A ello se debe la fórmula consagrada de acompañar a los avisos de emisión de bonos la declaración de que la exención se refiere a los "impuestos fiscales y municipales presentes y futuros"

Es por estas razones que no podemos menos que aplaudir la iniciativa del Gobierno contenida en el mensaje que comentamos. Su efecto sobre el crédito interno y externo del Estado será visiblemente favorable, no sólo por el monto mismo de los impuestos que actualmente afectan a los bonos, sino por el concepto de buena política financiera que significa el respetar y considerar a ese conjunto de pequeños capitalistas, tenedores de bonos y acreedores del Estado, de cuya buena o mala opinión individual se forma ese valor intangible pero efectivo que constituye el "crédito nacional".

El banquero, la firma de corredores, el "sindicato", no son más que intermediarios entre el emisor del bono y el pequeño capitalista que lo adquiere y lo conserva como inversión a largo plazo de sus ahorros. Garantir a estos pequeños compradores de los bonos que cuando el Gobierno de Chile ofrece un 6 por ciento o un 7 por ciento de interés seguirá pagando este interés, y que no lo reducirá en seguida por el camino torcido de los impuestos, equivale a asegurar el buen nombre de Chile como un país que ha respetado, respeta y seguirá respetando sus compromisos. Porque es preciso tener presente que es tan poco honrado aplicar un impuesto a un bono de crédito como reducir el tipo de interés al cual el compromiso ha sido contraído.

ECOS

EL CENSO EN TURQUIA

QUE solitarios deben estar el Cuerno de Oro y las callejuelas de Scutari! Porque indudablemente 6,500 personas y más, si son funcionarios, no deben abultar mucho en la oceánica Constantinopla. La muchedumbre con su fresco disfraz occidental que Mustafá Kemal le impuso, no se agolpa junto al mar inverosímilmente azul; ni, al pie de las mezquitas llenas de cúpulas y minaretes rosados, fuma en paz sus narghilés. Nada. En toda parte silencio completo, tanto, que puede sofiarse con la paz mortuoria de una ciudad abandonada.

Pero en la noche o mañana a más tardar, sonará un cañonazo y de nuevo la multitud gesticulante y decidora invadirá las calles como las aguas al levantarse la esclusa; humearán los gruesos cigarrillos y se apurarán rápidamente las tazas de café que han sobrevivido a tantos decretos de Sultanes. ¿Qué habrá pasado? Ya sé — dirá algún orientalista — el fin de Ramadan. Ha terminado la cuaresma turca.

No. No ha sido eso. El Ramadan, tal como antes era, ha muerto, así, como el Kalifa, como el fez, como todo lo oriental. Es simplemente el fin del censo que Kemal ha ordenado. Nada más que el fin de un democrático y occidental censo de la población.

LA GRANADA SIN MECHA

SIN duda fué un humorista de nuevo género; porque, entendámonos, esto de arrojar bombas que se sabe que van a estallar, va siendo demasiado trillado. Y no se diga que a veces no estallan; porque, si no lo hacen, es por la simple voluntad de la bomba, lo que crea una dependencia denigrante del rey de la creación a la cosa creada por él.

No; sin duda fué mejor poner una bomba diciéndole: "Tú podrías explotar, pero no lo harás porque yo soy tu señor Dios y no quiero que lo hagas". Y el incógnito personaje depositó la granada sin mecha en una de las ventanas del Ministerio de Instrucción Pública de París.

Fué un escarnio dirigido a la máquina de muerte; una morisqueta; y al mismo tiempo, una innovación que harían bien en seguir todos los terroristas.

A lo mejor fué como un tanteo de lo dispuesto por la Providencia. Si Dios quiere explotará. Y Dios no quiso.

Quiso que cayera en manos de la policía.

EL PROGRESO DE UN BARRIO

Desde años trás, los propietarios de la Avenida Vicuña Mackenna entre Avenida Matta y Franklin, han venido solicitando de la Municipalidad el ensanche de esa parte de la Avenida que está 15 metros más angosta que en su recorrido desde Plaza Italia hasta la Avenida Matta.

Aunque la Municipalidad acordó el ensanche y dió la línea respectiva, hasta hoy no lo ha llevado a efecto.

La idea de prolongar la Avenida Vicuña Mackenna y ponerla en franco contacto con los Ferrocarriles del Estado, no ha sido bien comprendida, sino por el genial Intendente que le dió su nombre. La estación de Santa Elena está destinada a crear una poderosa zona de atracción para los productos de la agricultura y las materias primas que habrán de proveer el sector Sur Oriente de la ciudad, acaso el más importante y de mayor porvenir.

Afortunadamente, el señor Intendente de Santiago está especialmente capacitado para abarcar de una sola mirada la magnitud de la obra que insinuamos, y como sabemos que tiene ya el propósito de realizarla, no hay para qué hacer demostraciones prácticas de los resultados que se alcanzarían, si la Avenida Vicuña Mackenna, una vez ensanchada en la parte a que nos referimos, pudiera contar como la Avenida de las Delicias, con una estación de primera clase en uno de sus extremos, con una pavimentación adecuada para resistir un tráfico intenso y los medios de locomoción necesarios para poner esa estación y las importantes industrias que ya existen y que en gran número habrían de establecerse, en fácil contacto con el resto de la ciudad.

Las fecundas y acertadas iniciativas del señor Intendente habrán de encontrar fácilmente los medios de llevar a cabo esta obra de tan alto interés para la capital, antes que los terrenos de la Avenida suban más de precio y signifiquen un serio desembolso para la Municipalidad.

Por estas razones se impone la expropiación inmediata de esos terrenos y de los pocos edificios que están fuera de la línea en el costado Poniente de la Avenida, como asimismo la continuación de la pavimentación ya acordada por la Municipalidad, que llega actualmente hasta la Avenida Matta y la prolongación de los tranvías conforme a lo convenido con la Empresa de Tracción Eléctrica.

Procediendo sin tardanza a realizar estos adelantos, la Municipalidad se evitará para el futuro un fuerte gasto, que será mayor cuanto más tiempo transcurra y más suban de precio esos terrenos; aumentará considerablemente las entradas que percibe por contribuciones, valorizando todas esas propiedades y dotará a Santiago de una Avenida de acceso magnífica por el costado Sur Oriente, que, viniendo directamente desde el camino de Puente Alto hasta la Plaza Italia, completará la hermosa transformación que allí va a efectuarse.

A. J. C. F.

"El hombre piadoso y el ateo hablan siempre de religión; uno habla de lo que ama y el otro de lo que teme."—Montesquieu.

LOS LUNES DE JOAQUIN EDWARDS

La oscuridad del Mafalda

Hay catástrofes marítimas destinadas a permanecer en una gran oscuridad respecto a las causas que las originaron. De éstas ninguna más patética y misteriosa que la del **Reina Regente** en aguas del Mediterráneo. Este barco salió de España para Africa con una importante comisión de políticos y jefes marroquíes, a celebrar un convenio, y desapareció de manera tan definitiva que nunca más se ha vuelto a saber una palabra de él. No se encontró en los mares que surcó, a pesar de lo frecuentados que son, ni una tabla, ni una botella, ni una señal indicadora de ninguna clase.

En el caso del **Mafalda** no podemos decir lo mismo, por cuanto quedan centenares de testigos de su hundimiento. Pero hay algo muy oscuro en esa navegación, desde la salida de Génova. Algo que no se iluminará nunca.

Yo me imagino a ese barco envuelto por la pesadilla. ¿Por qué salió si las máquinas no estaban en condiciones? ¿Acaso se colaron hasta sus entrañas los enemigos del fascismo? Es sabido que el Duce alienta un programa naval irresistible. Actualmente los barcos mercantes italianos detentan los records de velocidad en el Atlántico del Sur. Mussolini desarrolla a todas luces una política suramericana, de manera a sacar provecho de los millones de italianos esparcidos allende los mares por la fecundidad nacional. Por causa de este llamado de Italia a las puertas del Brasil y el Río de la Plata, es difícil que los políticos de Buenos Aires escuchen el no menos urgente aunque más débil llamado de Chile a una estrecha unión aduanera y monetaria. En realidad, la Argentina tiene la cara en dirección a Europa, y, para escuchar a Chile le cuesta torcer el cuello en la molesta actitud del que mira para atrás. Lo digo y con amargura: a la diplomacia argentina, un poco **fade**, le interesa poco nuestro país. El Canciller argentino parece que no tuviera un momento que dedicar a la cariñosa insinuación americanista de Chile.

Mussolini, en cambio, con su potente gesto de dominación, ha hecho trabajar activamente a la política en los países suramericanos del Atlántico. El Duce quiere desviar la inmigración a sus propias colonias, que suman cientos de miles de kilómetros; muchas veces más que Italia. Solamente la Libia tiene un millón de kilómetros cuadrados. En cuanto a los italianos de Estados Unidos, Brasil y Argentina, el espíritu fascista quiere sacar de ellos el máximum de provecho, aunque sin incrementar su número. El sueño de Mussolini consiste en aprovechar lo mejor posible la interminable corriente de sangre italiana que ha vivificado y civilizado en toda forma a América en los últimos treinta años, procurando al mismo tiempo, disminuirla o dosificarla.

Sabe que es menester crear una gran flota comercial a fin de imponer la industria italiana en todos los territorios fecundados por la sangre italiana. De esta manera nacieron esos colosos modernos que se llaman el **Giuglio Cesare**, el **Orazio**, el **Virgilio**, etc.

La flota ha sido la creación favorita, la regalona del Duce. En las fotografías del viaje a Tripolitania aparece con su traje de marino, como un nuevo César bajo las velas gloriosas del **Mare-nostrum**.

Insisto en que Mussolini ha logrado enormes progresos materiales para su patria con relativa facilidad por cuanto encontró la más estupenda materia prima.

Ni un gesto suyo deja de ser adecuado o consonante con esa materia: el genio inventivo, la sobriedad ,la voluntad para el trabajo. Hasta el gesto de estirar un brazo y mirar fieramente, cesáreamente, responde a un ansia popular de disciplina, respeto y solidaridad. El fascio es un movimiento italiano, encarnado por una figura italianísima. Creer que el fascio sea Mussolini solo, o un grupo sólo es una sandez. El movimiento venía preparándose desde antes de la guerra. Es una avalancha italiana, saturada de arte, de elocuencia, de relieves y florones marmóreos, de actitudes teatrales y también de un poquito de esa cursilería que nosotros los chilenos detestamos y cuya ausencia ha producido nuestra sequía artística o desolación oficial.

No olvidemos que el genio de lo cursi fué en Portugal 'Eca de Queiroz; en Italia es D'Annunzio.

En toda la literatura hispánica no podríamos encontrar una maravilla de elegancia espiritual como el Epistolario.

El temperamento español, áspero, con un concepto roqueño o cerril de la virilidad, nos ha legado el temor espantoso a lo cursi, a la exaltación de la frase, del gesto, del sentimiento, al estilo irisado y romántico que tiene profundidad **sans en avoir l'air**.

Sin D'Annunzio y sin Marinetti, el fascismo hubiera sido imposible.

Una de las trinidades de arte revolucionario más grandes del mundo moderno, aplauden al fascio: D'Annunzio Marinetti y Pirandello. ¿Qué nos prueba esto? Que hay algo mucho más profundo de lo que creemos en el fascismo.

El fascio nació como una vibración espiritual, porque sí: como el estallido de un pueblo que siente una inmensa, una enorme vitalidad cohibida. Es el fenómeno nervioso de nación pletórica. Hasta la marcha sobre Roma nadie, ni Mussolini, sabía en qué terminaría aquello. El frenesí italiano tiene de D'Annunzio el germen de la pompa, la imaginación suntuosa; de Marinetti la rapidez en las decisiones; de Pirandello aquella semilla de tragedia siciliana, de sabor popular... Farinacci es el teniente que da la idea de las legiones o escuadras.

Puesta en pie toda la armazón, el proletariado comunista se siente herido de muerte. El ejemplo de la disciplina italiana cunde en España, en Francia, en todo el llamado mundo latino, y hasta en Alemania.

LOS ENEMIGOS DE MUSSOLINI

Diseminados en diversos países del mundo se encuentran miles de italianos enemigos del fascismo. En París he conocido a algunos en aquel viejo café de la Rotonde, que viene a ser como el vértice del Montparnasse. El más notable de todos los que conocí es sin duda el famoso Cesare Forni, fascista disidente, escapado a Francia después de sufrir algunas agresiones en su tierra.

Además de los enemigos italianos, es preciso contar a los infinitos comunistas de todos los países que odian al Duce, culpándolo, además, de felonía, por cuanto pretenden que empezó militando en sus propias filas. Entre estos últimos es posible que se haya fraguado el golpe que ha cubierto de luto a la próspera flota italiana.

Sabido es que el "Mafalda" llevaba importantísimos documentos oficiales y gruesas sumas de dinero fiscal a Buenos Aires.

EL ULTIMO VIAJE

En las tierras mexicanas existe un pájaro de mal agüero que llaman el **tapacaminos**. Cuando el jinete va galopando por el campo y aparece ese pajarraco de alas grandes y ruidosas, como con flecos, el caballo se espanta. Es inútil deshacerse de él de ninguna manera, a menos de volver grupas y regresar; si intenta seguir adelante, el pájaro se posa a algunos metros frente al viajero, y según se aproxima vuelve a levantar el vuelo a otra pirca adelante, o a un árbol siempre en la misma ruta y a la vista. No hay quién haya podido matar o capturar al fatídico **tapacaminos**. Cuando continúa el jinete o el peatón, precedido por el repulsivo y mudo pajarraco, encontrará seguramente la muerte.

Asimismo ocurrió al "Mafalda" en su último viaje: lo precedía el anuncio, el tapacaminos. En Barcelona tuvo el primer aviso, pero siguió adelante; en la noche, al pasar el Estrecho de Gibraltar, un bólido cayó en el mar, a pocos metros de su proa, pero siguió adelante. Ya fuera, en el Atlántico, la máquina se gripó; una fuerte carraspera se exhalaba en el runrun intenso de las ruedas y ejes gigantes. En la concurrencia del barco se notaban caras nada comunes, especialmente aquel, alto, de pocas palabras, de cutis oleaginoso. ¡Y esas mujeres con tipo de aventureras y una elegancia de pesadilla! El jovencito con una serpiente pitón tatuada en el pecho, empezó a lucirse en calzoncillos de baño a la altura de las Canarias. Eran unas maneras muy raras de esa gente en el barco trágico. De noche, la gorda pálida de escote opulento, con un aderezo de ópalos completo, cantaba en el piano la ópera absurda que ya no canta nadie: **La Guillotinada**, de Meyerbeer. El primer flirt de a bordo fué una cosa forzada y torcida, que cambió todas las reglas del mar: el contador se enamoró de una siciliana de tercera; le compró ropa en la tienda del barbero y pagó la diferencia para meterla en primera. Nadie protestó porque ya estaba en la conciencia de todos que ese viaje sería diferente de todos los viajes.

La gorda, que se llamaba Curzia Settimella di Spaventa, sufrió un serio ataque de nervios cuando apareció la Luna nueva.

En fin, una mañana, los pasajeros se encontraron ante la dantesca desolación de San Vicente, que en épocas de buen humor yo llamara "colmillo del mar" por la forma cónica y erizada de sus cerros color hierro molido, reflejándose en las aguas aceitosas, como muertas, donde una bandada de negritos enfermizos, ulcerosos, saltan al agua por un penique... En efecto, la isla de San Vicente, con sus formas de mandíbula abierta, venía a ser una anticipación de todos los tiburones... No estaba en el programa San Vicente, que apareció así, súbitamente.

Sin hacer caso del **tapacaminos** el barco siguió avanzando. La mañana del día fatal, algunos pasajeros notaron que el Mafalda iba un poco tumbado. ¡Tonterías! Nadie cree en una desgracia cuando va en un barco de lujo. El **Mafalda**, noble trabajador del mar, respiraba silbando; jadeaba; las olas se sacudían en sus flancos con un ruido desgarrador, prolongado, como una queja. En la tercera cantaban aires de la tierra, todos felices de haber apercibido ya el lomo de la gigantesca y prometedora América. En el puente sonaban los pasos de esos pasajeros higiénicos que toman la travesía como un medio para ganar salud. La gorda de los ópalos, con su cara pálida-verdosa de rana moribunda y su pecho acorazado de armadillo, cantaba una romanza imposible de ubicar. Tenía bonita voz, pero con una belleza lejana, como voz de daguerrotipo. Todos los ojos de buey del Mafalda, porque cada barco es un buey del mar, miraban con una mirada triste y empañada.

—¿Quisiera usted volver a París? preguntó a la cantante, el hombre de cara oleaginosa.

—¡Oh! dijo ella tristemente. Está lejos Montmartre.

Y miró el agua que pasaba dejando cada vez más distancia, y alejándola de una manera sin remedio.

De pronto paró el buque, sin ruido, como para un tranvía en la esquina. Pero nadie subió, porque a la muerte no la ve nadie y no subió nadie al buque parado, sino la muerte. Llegó el buen capitán Goly con su cara de marido en terremoto, que va a decirle a la mujer nerviosa que **no es nada**. No; no era nada lo del ojo de buey. El **Mafalda** estaba sin hélice, que es como si a un hombre le sacara el hígado un dentista. ¡Pero, venga orquesta! En el mismo momento en que los músicos tocaban **Valencia**, el telegrafista lanzaba el S. O. S.

¡Benditos sean Bayer y Marconi! La aspirina y la telegrafía sin hilos, dulcificadoras de la tristeza humana. Cinco barcos pelotearon el llamado angustioso. ¡Y venga **Valencia** en el salón Luis XV.

El pasajero de la cara oleaginosa apareció con abrigo, denotando una corpulencia desusada. Encendió una pipa. Es posible que haya tenido un salvavidas bajo la ropa, previendo lo que pasó.

De pronto la gente de primera sintió a la masa movediza de la inmensidad vacilando bajo el barco. El **Mafalda** se inclinó. Sonó la sirena; un clamor se elevó por el aire; en el horizonte se ponía un sol de Gustavo Doré, el sol del Brasil, sorprendente, inimaginable. Como en esos anteojos de cristales japoneses, el cielo cambiaba de colores ,sin repetir uno solo. El barco era un infierno frente a la belleza del atardecer. **Los pasajeros** empezaban a pelearse **los botes, los** salvavidas. El **pasaje de tercera** invadió la primera; **se precipitó a** los camarotes con el **instinto humano** de saqueo legal **que los llevaba** a América. En el **agua, los** tiburones, que siguen a los transatlánticos por si acaso, también se preparaban. Los tiburones siguen a los transatlánticos lo mismo que el turista inglés sigue al domador de leones con la Kodak.

Los enemigos del fascio, para dar el golpe de muerte a Mussolini en su flota, habrían embriagado a la tripulación.

Cuando estuvo en la conciencia de todos la certeza del naufragio, se operó esa avalancha del instinto que se llama pánico y que sólo una disciplina férrea, o aquella serenidad sapiente que yo llamaría el Shakespeare de la marina inglesa, podrían atajar. La escena se hizo a cada segundo más patética; las luces vacilaron primero, se pusieron de ese color rojizo que muestra todo el filamento de la bombilla antes de apagarse totalmente, y el **Mafalda** quedó en la negrura más absoluta, a la merced del mar, cada segundo más agitado. Nada fuera del alarido de la bestia humana dominaba en tales momentos; vanamente la bocina del capitán Goly procuraba ordenar; la cubierta era un Pandemonium.

Solamente aquellos que tienen la costumbre de viajar en el mar podrán comprender la intensa emoción producida por el primer barco que llegó a socorrer. La madre que cobija a la niña; el hombre que resguarda a su madre y su esposa, ellos podrán comprenderlo. Grande es el espectáculo de dos barcos que se cruzan en el infinito de las aguas cuando no ocurre nada de anormal. ¡Qué será en un naufragio la llegada del salvador!

Los pasajeros apercibieron la primera luz en el horizonte y la vieron agrandarse junto con los latidos agradecidos de sus corazones. Poco a poco, el **Empire Star**, el **Mosella**, el **Alhena**, se reunieron alrededor del **Mafalda** moribundo. Cadáveres, despedazados por los tiburones y flotantes luchadores por la vida alumbraron los focos de los salvadores.

¿A qué hacer pinturas macabras del naufragio? Vamos directamente al hecho, que es el siguiente: en medio del pánico, el hombre de tez oleaginosa y el muchacho tatuado se dirigieron a la oficina del contador, cuya caja hicieron saltar con explosivos. Son las únicas explosiones auténticas que se escucharon en trance tan horrendo. Los enemigos de Mussolini robaron el dinero y documentos, después de preparar ese desastre cuyas consecuencias para la flota italiana se sentirán bien pronto. Entre los náufragos salvados están los culpables.

J. E. B.

Chile puede surtir

al mundo con sulfato de cobre

En "El Diario Ilustrado" del 21 del presente un articulista ha tenido que tergiversar lo que yo sostengo para poder discutir. Yo preconizo una combinación completa de procedimientos, que no se pueden adaptar en grandes instalaciones y que constituyen la última palabra en hidrometalurgia, para utilizarla en Chile, en plantitas con capacidad de 20 a 30 toneladas diarias. He visitado alrededor de 4,000 pertenencias mineras en mi país durante los 13 años que permanecí en el Cuerpo de Ingenieros de Minas, y el 98 por ciento de los que querrían recurrir a la Caja de Crédito Minero no tienen, por una parte, la cubicación necesaria para estar en situación en la actualidad de producir el mínimum de 50 toneladas diarias, durante diez años, para amortizar el capital de instalación de una planta **flotadora**, sistema que defiende el articulista aludido. En cambio, pueden abastecer a una de las plantas que yo preconizo, con 20 a 30 toneladas diarias durante cuatro o cinco años, tiempo suficiente para amortizarla, debido a la gran utilidad que se obtiene.

Es también ingenuo creer que porque yo sostengo el estudio de una combinación de procedimientos, éstos vayan a instalarse. Son los números los que hablarán en cada caso particular.

El articulista desearía que yo probara que todas las usinas del mundo producen sulfato de cobre por el procedimiento Wedge Concha, para que éste fuera bueno. Si así fuera, no vendría yo a salir con un Domingo 7 en mi país. Cada una de las etapas a que yo someto a los minerales es empleada en el mundo, no así su conjunto. Por ejemplo: la molienda a 50 mallas, la emplean todas las flotaciones del universo, cuando no lo hacen a 100 mallas; la tuesta sulfatadora la preconizan todos los metalurgistas que ya cité en un artículo anterior y que son los más famosos de Estados Unidos; y la emplea industrialmente la usina más grande del mundo, que citaré al final de este artículo; la disolución y la lixiviación la usan todas las plantas que tratan minerales de plata por cianuración, etc.; la cristalización al sol o con calor artificial o sin calor alguno, es el procedimiento de todas las fábricas de sulfato de cobre del mundo. Y nada más. En eso consiste la combinación principal de procedimientos que yo preconizo. En el supuesto caso en que no se sulfatara todo el cobre contenido en los minerales, he agregado que se lixiviaría el cobre no sulfatado, con una solución con ácido sulfúrico. ¿De dónde sacaría yo el ácido sulfúrico? Disolviendo el cobre del mineral no sulfatado en una solución de anhidrido sulfuroso, gas que se produce durante la tuesta; y precipitando el cobre al estado de cobre puro por el mismo gas anhídrico sulfuroso, lo que constituye el procedimiento Weldlein. Al precipitarlo se regenera dos veces la cantidad de ácido sulfúrico que se hubiera usado para disolverlo, y este ácido lo emplearía en producir más sulfato de cobre del que sulfate el horno mismo. También me he puesto en el caso en que alguna solución de sulfato contuviera impurezas, y en tal evento, una vez precipitada la mayor parte del sulfato de cobre, escurro la solución impura restante, para precipitar por el sistema Weldlein.

El articulista aludido sostiene con numerosos ejemplos, que hay usinas que tratan cantidades superiores a 49 toneladas diarias de minerales, para sorprender al público haciéndole creer que alguna vez haya podido yo sostener lo contrario.

Igualmente tergiversa mis afirmaciones, y cuando he publicado que el 98 por ciento de las minas de Chile tienen minerales de color en la superficie, de los cuales un metalurgista no debe prescindir, el articulista aludido afirma de mala fe que yo sostengo que el 98 por ciento de las minas de Chile no tiene súlfuros en hondura...

El articulista de "El Ilustrado" sostiene también que la flotación no existía en 1908; yo pedí catálogos de máquinas de flotación en Inglaterra, en 1908, los cuales aún los conservo.

Paso ahora a demostrar que la tuesta sulfatadora se emplea en Estados Unidos y daré la razón del por qué no se usa en mayor escala.

En el mitin celebrado en Nueva York en Febrero de 1921, los grandes metalurgistas Frederick Laist y F. F. Frick, de Anaconda, y J. O. Elton y R. B. Caples, de Great Falls, suministraron para su publicación, los siguientes datos:

"En Diciembre de 1916, cuando la planta de cobre y zinc alcanzó su capacidad total en Great Falls, se necesitó más ácido sulfúrico que el que podía suministrar la planta de Anaconda. Se decidió entonces ensayar la tuesta sulfatadora. Entre los 14 hornos de tuesta se eligió para la prueba, el N.o 9, alimentado con 30 toneladas diarias. Las pruebas dieron buenos resultados y se acordó dedicar todos los hornos a la tuesta sulfatadora. Debido a este acuerdo, los brazos de los hornos empezaron a funcionar con pequeña velocidad y a baja temperatura, produciendo, en consecuencia, una gran reducción en las reparaciones de los hornos, que compensó con creces el aumento de gasto en combustible y el aumento de polvo en los humos.

"En 1918 el ensanche de la planta hizo necesario una mayor capacidad de tuesta. Entonces, 14 hornos Mc. Dougall, de la planta de lixiviación de cobre, de Anaconda, fueron dedicados a la tuesta sulfatadora de zinc y cobre, obteniendo 85 por ciento de solubilidad".

Es de advertir que el zinc vale menos de la mitad de lo que vale el cobre. Debo repetir que una tonelada de cobre fino contenida en concentrados de flotación, vale alrededor de 1,500 pesos. Esa misma tonelada de cobre fino produce cuatro toneladas de sulfato de cobre, que valen 4,000 pesos. Debe, pues, estudiarse siempre la posibilidad de transformar los concentrados de flotación en sulfato de cobre, en vez de producir con ellos cobre en lingotes.

Estados Unidos produce 9 millones de toneladas de ácido sulfúrico anualmente. Por esto, en muchos centros el ácido es barato y no hay tanto interés en emplear la tuesta sulfatadora. Sin embargo prefieren, como ya lo hemos visto en el caso citado de Great Falls y Anaconda, emplear la tuesta sulfatadora antes que ensanchar la planta de ácido existente o construir una nueva.

En Chile el problema es diametralmente opuesto. No hay en Tarapacá, Antofagasta, Atacama, Coquimbo y Aconcagua ninguna fábrica de ácido sulfúrico que venda reactivo. Esta tuesta sulfatadora permite reemplazar al ácido, formando en ella directamente, el sulfato de cobre soluble en agua. Como durante la tuesta se producen gases al oxidarse el azufre de los minerales o de los concentrados, estos gases sirven de reactivo para disolver el cobre que no se haya sulfatado y que ha quedado en consecuencia al estado de óxido de cobre. Estos gases diluídos que se escapan del horno se disuelven en agua por el procedimiento Weldlein y sirven no sólo para disolver el cobre oxidado, sino también para precipitar el cobre de la solución, si se desea, regenerando dos veces la cantidad de ácido sulfúrico que se hubiera podido emplear en disolver ese cobre.

Cabe anotar especialmente que, mientras la ganga de los minerales de color **crudos** es en general muy consumidora de ácido, no sucede lo mismo después de tostados en mezcla con súlfuros, pues se insolubiliza el fierro de los minerales durante la tuesta y además la cal, etc. Este control de la solubilidad de la ganga durante la tuesta es importantísimo en hidrometalurgia, a más que la tuesta purifica el mineral en otro sentido, volatilizando casi el total del arsénico, antimonio, etc.

No se puede, por ejemplo, electrolizar una solución de sulfato de zinc, si lleva como impureza uno por mil de arsénico o de antimonio, o uno por millón de cobalto, etc.

En el dominio de la ciencia entra hoy día la tuesta y podemos controlarla: pero no le tengan miedo los flotistas, porque por el interior de los hornos de tuesta pasarán tanto los minerales como los concentrados de flotación. Y seamos sinceros y patriotas: antes que nuestros sueldos está el porvenir de nuestra patria.

AQUILES CONCHA S.

El libro «Chile en Sevilla»

CONTENDRA TODAS LAS ACTIVIDADES ECONOMICAS DEL PAIS. EL UNICO LIBRO AUTORIZADO OFICIALMENTE CON ESTE FIN.

La Editorial Cronos ha dado término en la semana pasada a los trabajos preparatorios para la recopilación de los datos y antecedentes que han de formar el libro "Chile en Sevilla", que contendrá como se sabe el cuadro más perfecto y acabado de las industrias y el comercio chilenos en los momentos que se inaugure la gran exposición española del año próximo.

El libro "Chile en Sevilla" que se edita bajo los auspicios de la Comisión organizadora de la concurrencia chilena, y que ha sido concedido en exclusividad a la editorial Cronos, aspira a ser el exponente más brillante realizado hasta hoy del progreso alcanzado en Chile en materia industrial y comercial. Para obtener este resultado la editorial está organizando científicamente su trabajo, seccionándolo y entregando su confección a un personal experto qué oportunamente será dado a conocer.

No se trata esta **vez de hacer un** libro anodino, una de esas llamadas ediciones de lujo, artefactos anacrónicos que se colocan en un estante para cubrirse en seguida de polvo. El libro "Chile en Sevilla" será editado en una forma nueva, con una fisonomía modernísima, de apariencia liviana y atrayente, rompiendo todos los moldes rutinarios de la tipografía.

La editorial Cronos aspira, según los señores Muirhead y Jara, que forman esta entidad, a hacer honor a la concesión extraordinaria que ha hecho en su favor el Ministerio de Relaciones Exteriores y la Comisión organizadora.

Las oficinas de esta editorial funcionan en la Galería Alessandri 14 A.

La importación de nuestro salitre en Egipto

El Ministro de Relaciones Exteriores don Conrado Ríos Gallardo ha recibido de nuestro Ministro en Berlín la siguiente nota:

"En Enero de 1925, cuando viajaba por Egipto, conocí en El Cairo al Príncipe Jorge Lotfallah, gran agricultor e industrial algodonero de ese país, con quien tuve interesantes conversaciones sobre el salitre chileno y su importación como fertilizante.

El señor Príncipe Lotfallah me habló de la importancia que tendría para el Egipto la importación directa y libre del salitre chileno, agregándome que, una vez que se rompiera la combinación de ventas y se dejara el mercado libre, podrían venderse grandes cantidades de salitre dirigidas sin intermediarios al puerto de Alejandría, pues los resultados que se obtenían con el abono chileno eran verdaderamente admirables.

Cuando en el mes de Julio último, nuestro Gobierno acordó la venta libre del salitre, escribí una carta al señor Príncipe Lotfallah dándole a conocer la nueva orientación de nuestra política salitrera.

En contestación a ella, recibí la siguiente carta que copio a continuación:

"Estimado señor Ministro: Ruego se sirva excusarme el retardo en contestar su apreciable carta que me fué dirigida al Cairo en los momentos en que me encontraba en París. Le agradezco infinitamente las noticias que me da sobre el mercado del salitre y su informe me interesa tan de veras que, una vez **de regreso al Cairo, me dedicaré a** estudiarlo sériamente. Esperando verlo pronto, me es grato suscribirme de Ud. como su atento S. S."

Si el señor Ministro de Hacienda estimara que se pueden hacer gestiones para una propaganda intensa de salitre en el Egipto, le rogaría aprovechara la gran situación e influencia del Príncipe Lotfallah.

Más, aún, estimo propicio el momento de intensificar nuestra propaganda de salitre en el Sudán inglés, región que se va a dedicar a grandes cultivos de algodón y que puede ser un excelente mercado para nuestro abono.

Agradeceré a US. trasmitir esta comunicación al señor Ministro de Hacienda.

Dios guarde a US.—(Firmado). **Luis V. de Porto Seguro**".

VALPARAISO (DE NUESTRO CORRESPONSAL)

EN EL VALPARAISO SPORTING CLUB SE PONE TERMINO AL CAMPEONATO ECUESTRE

ORGANIZADO POR EL VALPARAISO PAPERCHASE CLUB

Con un éxito superior al de años anteriores se dió por terminado ayer en las canchas del Valparaíso Sporting Club al Campeonato Ecuestre anual que celebra el "Valparaíso Paperchase Club". El torneo terminó con la repartición de premios a los vencedores en una fiesta que se verificó en la casa del club poco antes de las 20 horas.

Presidió el acto el presidente del Valparaíso Paperchase Club, señor Gustavo Rivera, el cual pronunció un discurso en el que hizo presente el significado del torneo para los deportistas.

Felicitó al Cazadores por el homogéneo conjunto que presentó al torneo.

Se procedió a la repartición de premios, los que fueron entregados por la señora Olga Bustos de Rivera.

Primer premio: Campeón Ecuestre de Chile, sub-teniente de Cazadores, señor Octavio Opazo, un reloj de oro donado por el Valparaíso Paperchase Club;

Segundo premio: señor Roberto Unwin, del Santiago Paperchase, un reloj pulsera de oro;

Tercer premio: teniente señor Eduardo Yáñez, del Cazadores; un anteojo de campaña con estuche, donado por el Valparaíso Paperchase Club; y

Cuarto premio: capitán señor José Correa, del Cazadores, una licorera donada por el Santiago Paperchase Club.

Al subteniente señor Octavio Opazo, se le entregó, además, una copa de plata, obsequiada por la Asociación de Paperchase de Chile.

PREMIOS A LAS AMAZONAS

Primer premio: señora Luisa Z. de Franzani, un artístico Necesaire obsequiado por el señor Federico Claude;

Segundo premio: señora Marta de Brain, un cofre de plata;

Tercer premio: señora Balfour; un objeto de arte; y

Cuarto premio: señora de Lever, un violetero de plata.

PREMIO DE SALTO ALTO

Primer premio: señor Augusto Silva, de la Escuela de Aplicación, un caballo de bronce, obsequio del Ministro de la Guerra;

Segundo premio: teniente señor Eduardo Yañez, un reloj de mesa; Y Tercer premio: señor Jorge Cañas, un tintero de onix, obsequio del Hipódromo Chile.

LOS ACCIDENTES

Al verificarse la prueba de los saltos altos hubo de lamentarse la caída del señor Hugo Bordalí, quien se hirió un brazo y el señor Javier Valdés se hirió de mediana gravedad en un costado.

Hasta anoche el estado de los heridos no era de cuidado.

GRAN BANQUETE EN HONOR DEL MINISTRO DE GUERRA

Anoche, en el salón principal del Club Valparaíso, se llevó a efecto un gran banquete en honor de Ministro de la Guerra, General Bartolomé Blanche y señora.

Asistieron a esta manifestación los oficiales de la guarnición militar y del Apostadero Naval acompañados de sus respectivas esposas.

Al champaña usó de la palabra el General Víctor Figueroa, jefe de la 2.a División.

A continuación habló el comandante en jefe del Apostadero Naval, capitán de navío don Luis Escobar Molina.

Contestó agradeciendo la manifestación el General Blanche en su nombre y en el de su esposa.

A continuación del banquete siguió un animado baile que se prolongó hasta después de la media noche.

MORA EN EL PAGO DE DERECHOS DE INTERNACION

La Administración de la Aduana ha decretado que todas las mercaderías cuyas pólizas estaban vencidas hasta el Sábado 29, sean depositadas en el almacén de excesos para proceder a su remate de acuerdo con los artículos 50 y 81 del reglamento.

Por consiguiente, hoy a primera hora se pasará al almacén de excesos un valioso lote de mercaderías cuyos derechos no han sido cubiertos. Se rematarán en la primera oportunidad.

Este hecho es la consecuencia de la mora en que cayeron varios agentes despachadores que dejaron cumplirse en el plazo que les concede la Ordenanza para colocarse al día en sus cuentas.

El "Orita" llegó ayer

HOY ZARPA A EUROPA

En la mañana de ayer fondeó en nuestro puerto el vapor "Orita", de la Compañía Inglesa de Vapores, procedente de Liverpool.

La nave tenía anunciada su llegada para el Viernes pasado; pero, como el viaje lo hizo vía Estrecho de Magallanes, los temporales que hubo de soportar en los mares del Sur retrasaron su viaje en dos días, llegando únicamente en la mañana de ayer a Valparaíso.

No sólo los temporales causaron el retraso del vapor inglés, sino que hubo de adoptar grandes precauciones en la zona del Atlántico que está poblada de grandes témpanos.

En efecto, esta nave llegó a contar hasta 30 grandes icebergs en la parte comprendida entre Bahía Blanca y el Estrecho de Magallanes. Uno de esos témpanos tenía cerca de diez millas de largo por trescientos metros de altura.

A bordo del "Orita" venían numerosas personas de Europa y puertos intermedios.

A la una de la tarde de hoy la nave zarpará a Liverpool.

COMERCIO

MATADERO PUBLICO

Los corrales de este establecimiento encerraron ayer el siguiente ganado para la venta de hoy:

Ganado mayor		Ganado menor	
Bueyes	81	Corderos	876
Novillos	220	Cerdos	145
Vacas	140	Cabros	—
Q. vivos	15	Terneros	43
In. en vara	9		
Total	465	Total	1062

PRECIOS DE LAS CARNES, POR KILOS

Ayer se fijó el siguiente precio para la venta de hoy:

Carne de buey, 1.a	2.05	a	2.10
Id. de 2.a	1.90	a	2.00
Id. de 3.a	1.20	a	1.80
Carne de novillo, 1.a	2.05	a	2.10
Id. de 2.a	1.90	a	2.00
Id. de 3.a	1.20	a	1.80
Carne de vaca, 1.a.	2.05	a	2.10
Id. de 2.a	1.90	a	2.00
Id. de 3.a	1.20	a	1.80
Carne de cordero, 1.a	2.60	a	2.70
Id. de 2.a	2.30	a	2.50
Id. de 3.a	1.80	a	2.20
Carne de oveja, 1.a	2.20	a	2.40
Id. de 2.a	1.90	a	2.10
Id. de 3.a	1.20	a	1.80
Carne de Cerdo, 1.a	2.20	a	2.30
Id. de 2.a	2.00	a	2.10
Id. de 3.a	1.80	a	1.90
Grasa en rama	1.30	a	1.40
Sebo de ovejuno	0.90	a	1.00
Cuero de buey	1.85		
Cuero de novillo	2.40		
Cuero de vaca	2.50		
Cuero de ovejuno	96.00	a	144.00

pesos la docena.

INFORMACIONES DEL INTERIOR (DE NUESTROS CORRESPONSALES)

MAGALLANES

LOS MARINOS DEL CRUCERO ALEMAN "EMDEN" FUERON OBJETO AYER DE GRANDES DEMOSTRACIONES DE SIMPATIA EN PUNTA ARENAS

PUNTA ARENAS, 30.— Hoy arribó el crucero alemán "Emden", siendo saludado con las salvas de ordenanza.

La colonia alemana y público en general ha hecho objeto a los marinos alemanes de diversos festejos.

A las 15 horas se verificó la recepción del comandante de la nave, oficiales y guardiamarinas por las autoridades del Territorio Magallanes en el edificio de la Gobernación civil.

Los marinos alemanes fueron galantemente atendidos por las autoridades, y fueron obsequiados con una copa de champaña.

A las 17 horas se llevó a efecto una recepción o[illegible] colonia alemana ofrecía al [illegible]dante, oficiales y guardiamarin[illegible] los salones del Club Alemán qu[illegible] encontraban reglamente adorna[illegible]

Asistieron a la recepción numerosas damas de la sociedad y de la colonia, que hicieron objeto a los marinos del "Emden" de finas atenciones.

Los festejos continuarán desarrollándose mañana, para lo cual se ha confeccionado el siguiente programa: A las 10 horas fiestas en celebración del aniversario de la fundación del Colegio Alemán, con asistencia del comandante Foerster, oficialidad y guardiamarinas del "Emden". A las 13 horas paseo a los suboficiales y tripulación, en camiones por los alrededores de la ciudad. A las 18 horas, gran baile en el Club Alemán en honor de los suboficiales y tripulación del "Emden".

El Martes 1.o de Noviembre, a las 10 horas, misa de campaña ante el monumento del conde von Spee, en el Cementerio, con asistencia de todo el efectivo del "Emden" y miembros de la colonia alemana. A las 14 horas gran partida de football entre un equipo seleccionado del "Emden" y uno local.

El Miércoles 2 de Noviembre, a las 8 horas se llevará a cabo una gran partida de caza en honor de los oficiales, en la región de Puerto Zenteno. A las 13.30 horas, paseo de los suboficiales y tripulación en tren a la mina Loreto. A las 14 horas gran partida de palitroque, participando la oficialidad de cubierta con el Club Alemán.

El Jueves 3 de Noviembre, a las 22 horas, gran baile en honor del comandante Foerster, oficialidad y guardiamarinas del crucero "Emden", ofrecido por la colonia alemana de Magallanes.

Además de los festejos establecidos en el programa oficial, se celebrarán varias fiestas en casas particulares y paseos, en auto, por la ciudad y sus alrededores.

Los marinos del crucero "Emden" se muestran encantados de los festejos de que se les ha hecho objeto en todos los puertos de Chile que han visitado y unánimemente declaran que en ninguna parte se les ha atendido mejor, llevando gratos recuerdos de su estada en nuestro país.—(Alvarez).

BOX

UN EXTRAORDINARIO INTERES HA DESPERTADO EN NUESTROS FANATICOS LA GRAN VELADA DE ESTA NOCHE EN EL TEATRO ESMERALDA

Esta noche a las 9.30, sirve de escenario el elegante coliseo de la calle de San Diego, esquina de Av. Matta, a una importante velada literario, cinematográfica, boxeril, en el cual toman parte los mejores elementos del box amateur nacional y conocidos artistas de nuestros escenarios.

Dicha reunión, es en beneficio de los fondos sociales de esta nueva y progresista entidad boxeril, como también en honor de la figura deportiva y de actualidad, Comandante señor René Ponce del Canto, Presidente de la Comisión Nacional de Boxeo, y Vice-presidente del Centro Genaro Tórtora B. C.

Un gran interés ha despertado en tre nuestros fanáticos, la realización de esta velada, motivo por la cual el Teatro Esmeralda, ha de verse esta noche con un lleno desbordante como siempre son compensadas las grandes veladas de gala que en él se realizan.

Los mejores elementos de los centros de box, de la Asociación Departamental de Santiago, figuran en el programa, contándose encuentros de tanto interés, así, como la pelea de semi fondo que ha de ser una de las reñidas y, en la cual participan Antonio Fernández, la maravillita del Rafael Franco y Simón Guerra, el agresivo peleador del Genaro Tórtora, cuya lucida actuación en los Campeonatos Nacionales de Eliminatoria, muchos de los fanáticos han sabido apreciar con el interés que caracteriza a este brillante pugilista.

EL MATCH DE LA NOCHE

Es, sin dudas y comentarios, la gran pelea entre Juan Sandoval el maravilloso peso gallo que enfrentará a Juan Rojas hace poco y le ofreciera una tenaz resistencia, frente al gran pugilista de la división peso pluma, y ex-campeón de la Asociación Departamental de Box, Juan Andrade.

Pelearán cinco rounds, los que han de ser muy bien boxeados, movidos e interesantes, dado los grandes méritos que ambos púgiles reúnen en el cuadrado.

Los preliminares y demás matches de la parte pugilística de esta noche están confiados a los mejores elementos de los centros de box.

EL MATCH DEMPSEY - TUNNEY

La proyección de esta hermosa película, en la cual los dos más grandes boxeadores del presente siglo, han disputado un combate de box, y cuyo resultado todos conocemos, va también en el programa de esta noche.

IN MEMORIAM

Mañana 1.o de Noviembre primer aniversario del fallecimiento de nuestra inolvidable esposa y madre, señora

María Campini de P.

(Q. E. P. D.)

se dirá una misa por el descanso de su alma, a las 10 horas en la capilla del Cementerio General.

LA FAMILIA.

DEFUNCION

Habiendo dejado de existir nuestra inolvidable hijita

Irmita Isabelita Avalos C.

rogamos a nuestros amigos se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General hoy Lunes 31, a las 17 horas.

El cortejo partirá de San Diego 975.

MANUEL AVALOS Y BENEDICTA DE AVALOS

DEFUNCION

Ha dejado de existir el señor

Jorge de Undurraga Riesco

Sus restos serán sepultados en el Cementerio Católico mañana 1.o de Noviembre, después de una misa que se le oficiará en la Capilla del Hospital del Salvador, a las 9 horas.

LA FAMILIA.

DEFUNCION

Ha dejado de existir el señor don

Antonio Iñiguez Larraín

sus restos serán sepultados privadamente.

LA FAMILIA.

IN MEMORIAM

Mañana Martes 1.o, segundo aniversario de la muerte de mi inolvidable esposa señora

Blanca Johnson de Manriquez

se dirá una misa por el descanso de su alma en la Iglesia de San Agustín, a las 9 A. M.

ANIBAL MANRIQUEZ.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro hijito

Gregorio

sus restos serán sepultados hoy Lunes a las 10.30

El cortejo partirá de Mitre 1940.

JORGE MONTT Y FAMILIA

DEFUNCION

Ha fallecido don

Darío Zañartu del Río

Cumpliendo su voluntad, sus funerales se han efectuado privadamente.

LA FAMILIA.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido esposo y padre, don

Ricardo Rodríguez Zavala

sus funerales se efectuarán hoy privadamente, en el Cementerio Católico.

LA FAMILIA.

ENFERMOS. — Ha sido operado el niño Arturo Larraín Echeverría.
—Ha sido sometida a una operación la señora Delia Montt de del Río.
—Enfermo de cuidado se encuentra el señor Alejandro Zañartu.

IN MEMORIAM. — Mañana 1.o de Noviembre, se celebrará una misa en la iglesia de San Agustín, por el descanso del alma del señor José Santos Ossa, con motivo de su centenario.

RESIDENCIAS. — El señor Jorge Montes Valdés, señora María Izquierdo de Montes y familia, han fijado su residencia en calle Rosales 1649.
—En la calle Santa Lucía 356, han fijado su residencia el señor Raúl Valdivieso Valdés, señora Lucía Bunster de Valdivieso y familia.
—Han trasladado su domicilio a Rosales 1647, el señor Camilo Ortúzar Cruz y señora Adela Fernández de Ortúzar.

DEL EXTRANJERO. — En breve regresará de Europa el presbítero señor Alejandro Vicuña Pérez.
—Han llegado de Buenos Aires el señor Emilio Sáenz y señora.
—De Europa han llegado el señor Ricardo Siegle y señora.
—Próximamente se embarcarán de regreso a Chile, el señor Carlos Cruz y señora Marta Eyzaguirre de Cruz.

BAILE DE FANTASIA.—La señorita Lucía Givovich dará hoy un baile de fantasía a sus relaciones, con motivo de su onomástico, en su residencia de la calle Vergara.

EL AMOR DETERMINA A MENUDO LA BELLEZA DEL PAISAJE. — VICTOR HUGO.

HOY

San Quintín,

MAÑANA

Todos los Santos.

GRAN CONCIERTO DE LA SOCIEDAD BACH. — Vivo interés ha despertado en el público el anuncio del concierto que la Sociedad Bach dará en el Teatro Splendid el Jueves 3 de Noviembre, a las 18.30 horas.

Entre los números del programa figuran varios Madrigales de Giovanni Perluigi da Palestina, que serán cantados por los coros de la Sociedad.

Palestina fué el renovador, aún puede decirse, el creador de la música religiosa. Sus contemporáneos lo llamaban el Príncipe de la Música, como puede verse en la inscripción que fué grabada sobre su tumba y que se encuentra en la Basílica del Vaticano: "Johannes, Petrus, Aloysius, Praenestines, Musicae Princeps".

COMPROMISO MATRIMONIAL.—



Señorita Graciela Letelier Velasco, que hoy concertará su matrimonio con el Coronel don Carlos Ibáñez del Campo, Presidente de la República

MATRIMONIOS. — En los primeros días de Diciembre se efectuará el matrimonio de la señorita Marta Garcés Prieto con el señor Eugenio Avendaño B.

—Se efectuó privadamente ayer el matrimonio de la señorita Nena Díaz Loyola con el señor José Romo.
—Se ha fijado para el 5 de Noviembre el matrimonio de la señorita Emilia Ríos Candia con el señor Julio Bravo Manríquez.

—El Sábado 29 del presente fué bendecido privadamente en casa de la novia, el matrimonio de la señorita Alicia Stemann Hering con el señor Armando Fernández Sepúlveda.

AL EXTRANJERO. — Han partido a Valparaíso, para embarcarse a bordo del vapor "Orita", con destino a La Paz (Bolivia), el Subsecretario del Ministerio de Hacienda de Bolivia, señor Rafael Parada Suárez y señora Queta Allende de Parada.

En la estación fueron despedidos por distinguidos miembros de la colonia boliviana y de sus relaciones.

Los programas de La Comedia

Hoy va El casamiento de Chichilo, en la función vermouth, precediendo a Pata de Palo, el hermoso sainete de Carlos R. Poall, en el que están bien las primeras figuras de este elenco.

Cuando un pobre se divierte, el hermoso sainete de Alberto Vacarezza, iniciará la función nocturna, a la que se dará término con El viejo Hucha, el último éxito de este conjunto.

A bos espectáculos serán amenizados por la orquesta típica Los Cuyanos, que gusta a los habitués.

LOS PROGRAMAS DE HOY

TEATROS

COLISEO.— Arturo Prat y Avenida Matta.— Cía. Española Escribano Leal.— Vermouth: La locura de don Juan. Noche: Don Juan Tenorio.

COMEDIA.— Huérfanos 1180.— Compañía Argentina Valicelli.— Vermouth: El casamiento de Chichilo Pata de palo. Noche: Cuando un pobre se divierte. El Viejo Hucha.

MUNICIPAL.— Agustinas esquina San Antonio.— Temporada lírica oficial de 1927.— Noche: Ultima función popular, Chopin por Dino Borgioli.

SANTILAGO.— Merced 847.— Compañía Luisa Arozamena.— Vermouth: Tierra nuestra. La tragedia de los cómicos. Noche: Las aventuras de Don Fausto. La tragedia de los cómicos.

CINES

ALHAMBRA.— San Antonio esquina Monjitas.— Vermouth y noche: Venga agua.

APOLO.— Victoria frente Juan Vicuña.— Vermouth y noche: Tao el Espíritu del Mal y A galope hacia el peligro.

ATENAS.— Maestranza 1035.— Vermouth y noche: Tao el Espíritu del Mal, (3 a función).

AVENIDA.— Vicuña Mackenna 624.— Vermouth y noche: Ir por oro, y Programa Cómico.

AVENIDA MATTA.— Avenida Matta 618.— Vermouth y noche: Phi-Phi.

BRASIL.— Vermouth y noche: La Fragata Invicta.

CARRERA.— Alameda entre Brasil y San Miguel.— Vermouth y noche: La Fragata Invencible. Variedades por Figarini.

CINEMA STAR.— Avenida Recoleta 3434.— Vermouth y noche: El negro blanco.

PROVIDENCIA.— Avenida Manuel Montt 46.— Vermouth y noche: La atracción del peligro, por Billie Dayton.

COLON.— Plaza Ecuador.— Vermouth y noche: ¿Por qué divorciarse?

COUSIÑO.— San Ignacio 1349.— Vermouth y noche: Amor, Amor... o La nueva Alemania.

DIECIOCHO.— Dieciocho 14.—Vermouth y noche: El Príncipe Shan.

DELICIAS.— Alameda y S. Alfonso.— Vermouth y noche: El Príncipe Shan

ELECTRA.— Catedral esquina Sotomayor.— Vermouth y noche: Maniobras militares.

ESMERALDA.— San Diego 1035.— Vermouth y noche: Fin de Tao. Beneficio del Centro Tórtora.

EXCELSIOR.— Independencia 1070.— Vermouth y noche: El 7.o Cielo.

HIPPODROME CIRCO.— Artesanos 725.— Vermouth y noche: Burlador burlado.

IDEAL CINEMA.— Mapocho 4117.— Vermouth y noche: El camino de la Redención.

IMPERIAL.— San Diego 1344.— Vermouth y noche: El sexo débil.

IMPERIO.— Estado 239.— Vermouth y noche: Juanito córtate el pelo.

IRIS.— Castro 130.— Vermouth y noche: El 7.o Cielo.

LATORRE.— Delicias 3734.— Vermouth y noche: La cruz de la humanidad.

MINERVA.— Chacabuco 780.— Vermouth y noche: Los miserables, final.

MUNDIAL.— Plaza Almagro.— Vermouth y noche: ¿Por qué divorciarse?

O'HIGGINS.— San Pablo esquina Cumming.— Vermouth y noche: Tao, fin. Variedades por La Chilenita.

POLITEAMA.— Portal Edwards.— Vermouth: La princesa trágica. Noche: Compañía Israelita de Dramas y Comedias.

PRINCIPAL.— Ahumada 162.— Vermouth y noche Fuego de Baroncelli, por Charles Vanel.

REPUBLICA.— Avenida República 239.— Vermouth y noche: Amor, Amor... o La nueva Alemania.

SALA ORIENTE.— San Francisco 178.— Vermouth y noche: Madres solteras.

SETIEMBRE.— Delicias 404.— Vermouth y noche: La Fragata Invicta.

SPLENDID.— Huérfanos 1060.— Vermouth y noche: La frontera en llamas.

VICTORIA.— Huérfanos esquina San Antonio.— Vermouth y noche: Detrás de un título, por Richard Talmadge.

YUNGAY.— Vermouth y noche: El sexo débil.

En honor y beneficio de Valicelli

El primer actor cómico de La Comedia celebrará su función de honor y beneficio en la noche del Jueves próximo, con un programa de extraordinario interés, ya que además de figurar en los carteles dos sainetes, en los que el festejado, hace otras tantas creaciones, se agregarán números extras a cargo de los tanguistas y cantoras criollas de la Cía. y de algunas figuras muy aplaudidas de los diversos conjuntos que actúan en la capital.

LA VELADA DE ESTA NOCHE EN EL ESMERALDA

Un programa cinematográfico, boxeril y literario, de gran importancia, se efectúa este nocheen ed popular coliseo de la calle de San Diego esquina de Av. Matta.

La parte literaria ha sido confiada a prestigiosas figuras de nuestros escenarios, contándose entre ellos a Figarini, notable ventrílocuo; María Borgoño, creadora de Charleston y jota española; Humberto Cáceres, el zapateador Peter Troyer; Ricardo Villagra, el tenor Eleazar Bustamante, Sollvelli, Luciano López, etc., etc.

En la parte cinematográfica se proyecta la hermosa visión del match Dempsey-Tunney.

El programa pugilístico consta de ocho interesantes encuentros entre elementos de gran figuración en los Centros de box.

Como puede apreciarse, el programo de esta noche es interesante y ha de corresponder al entusiasmo que existe entre nuestros fanáticos por presenciarlo.

"Don Juan Tenorio"

"La Locura de don Juan", obra que se estrenó anoche en el Coliseo, se repetirá hoy en la vermouth. En la nocturna subirá a escena el clásico drama en verso de don José Zorrilla, "Don Juan Tenorio", obra que no se da entre nosotros desde hace tiempo, y que la Compañía Escribano Leal se propone presentar con toda propiedad en decorados, trajes y utilería, está impregnado de misticismo y su alegórico cuadro final lo ha convertido en la obra típica de los Días de Difuntos.

Las revistas del Santiago

La Tragedia de los Cómicos, va hoy en la vermouth y la nocturna En la función de la tarde se representará, además, la última obra de Malbrán, Campaña y Torrens, titulada Tierra Nuestra, y en la nocturna Las Aventuras de don Fausto, de Enrique Barreneohea.

NOTICIAS CINEMATOGRAFICAS

EL ESMERALDA EN VERMOUTH Y EL O'HIGGINS EN LAS DOS FUNCIONES ESTRENAN LA ULTIMA ETAPA DE "TAO"

EN EL O'HIGGINS CANTA "LA CHILENITA"

La apasionante novela francesa: Tao o El Espíritu del mal, ha sido seguida por un público numeroso. Hoy toca a su fin, con el estreno de la cuarta función, estreno que se hace en la vermouth del Esmeralda y en la vermouth y nocturna del O'Higgins.

En este último t cantará Chilenita.

En la nocturna del Esmeralda se efectúa el festival a beneficio del Centro Tórtora.

"RESURRECCION" SE REPRISARA MAÑANA EN EL PRINCIPAL

EN MATINEE SE DARA "FAUSTO", POR EMIL JANNINGS

Las tres funciones de mañana del Principal serán de atracción, pues en la matinée se dará "Fausto', la asombrosa super producción alemana, adaptación del inmortal romance de Goethe, y creación formidable de Emil Jannings.

Su creación del rol de Mephisto es definitiva, y Camila Horn y Gosta Ekman lo secundan brillantemente. En las funciones sociales de tarde y noche se ofrecerá la sensacional reprise de "Resurrección", el intenso poema de Tolstoy, adaptado por su propio sobrino, quien interviene en la interpretación: "Resurrección" ha sido la película que más ha gustado al público por su argumentación sólida, su desarrollo variado y de interés creciente, y la maravillosa interpretación de Dolores del Río y Rod La Roque.

"EDUCACION DE PRINCIPE" MARCARA UN GRANDIOSO SUCESO ARTISTICO Y SOCIAL EN EL TEATRO PRINCIPAL

VISIONES MAGNIFICAS DE MONTECARLO, DEL PARIS NOCTURNO, DE LAS CORTES BALCANICAS Y PANORAMAS DE ARROBADORA BELLEZA ORNAMENTAN LOS VALORES INTRINSECOS DE ESTA ARDIENTE NOVELA DE DONNAY.—EDNA PURVIANCE, FLORA LE BRETON, JEAN DAX Y PIERRE BATCHEFF SON LOS PRINCIPALES INTERPRETES

La empresa de los hermanos Sanfuentes en su deseo de dar animación al cartel del Teatro Principal ha contratado con la Ceres Film la exclusividad para el estreno de la gran película europea titulada "Educación de Príncipe" que ha sido presentada en los teatros parienses no ha mucho con éxito estruendoso. Se trata de una versión admirable de la intensa novela pasional de Maurice Donnay que lleva el mismo título y que fue supervigilada por su propio autor.

En "Cinemagazine", "Excelsior", 'Fígaro" y otras publicaciones de enorme prestigio en París encontramos juicios muy elogiosos acerca de esta película de estructura romántica y de animado desarrollo. Técnicoy críticos reconocen que la obra de Donnay adquiere en la pantalla nueva é intensa vida y que, gracias al poder descriptivo del Cine, muchos capítulos han resultado superiores en la película que en el libro. Tales son, por ejemplo, aquellos relacionados con la revuelta en Silistria y con la odisea de Cercleux y la heroína a través de las montañas nevadas de los Balcanes.

Las bellezas panorámicas, de sorprendente efecto visual ,agregan un valor extraordinario a esos pasajes sensacionales e impresionan gratamente a lespectador. Pero, no solamente en esta parte la obra de Donnay ha encontrado perfectos animadores al ser vertida al cine, sino también en los cinco primeros actos dedicados exclusivamente a la pintura del cálido y tierno romance del Príncipe Sacha en París. Hay tanta delicadeza, tanta emoción en estos capítulos que las lágrimas acuden suavemente, entre risas, a los ojos del expectador.

La armoniosa mezcla de motivos alegres con los sentimentales da por resultado esta emoción, aromada de primavera, de juventud y hechiceramente subyugadora. El argumento de esta obra tiene dos motivos sustancials: El idilio del Príncipe Sacha y la ingenua bailarina del barrio de Montmartre; y el romance en la arrogante dama enigmática que oculta títulos regios y el simpático y vividor Cercdeux. Corren paralelamente estos dos conflictos sentimentales manteniendo en constante interés y tensión a nuestro espíritu.

Los escenarios de "Educación de Príncipe" son de una variedad gratísima Primero asistimos a las fiestas sociales de Montecarlo, con sus escenas de juego y sus lides amorosas; luego se nos lleva a París con sus luminosidades deslumbradoras y con su vida alegre y estridente; más tarde vemos las bohemias habitaciones de Montmartre; luego las estiradas salas de la corte; las ceremonias regias, etc. Y como complemento de esta riqueza escénica tenemos panoramas estupendos de los Balcanes.

En la interpretación descuellan cuatro grandes artistas: "Edna Purviance, la hermosa creadora de "Una mujer de París"; Flora Le Breton admirable intérprete de ingenuas; Jean Dax, simpático yexpresivo actor; y Pierre Batchef, galán elegante ,agradable, de trabajo desenvuelto que hace el principal papel de la obra.

"Educación de Príncipe" será un gran suceso artístico, por cuanto la obra tiene valores múltiples que la colocan en el primer plano de las superproducciones.

"BARDELYS, EL MAGNIFICO", QUE LA METRO ESTRENA MAÑANA EN LA SALA IMPERIO, DEJARA UN RECUERDO IMBORRABLE

La historia de amor más palpitante que se ha llevado al cine.— John Gilbert y Eleanor Broadman llegan a la cumbre de sus carreras, interpretando los principales roles de este film.

Rafael Sabatini, autor del argumento.— La labor de King Vidor como Director.—"Bardelys, el magnífico", es una suntuosa y perfecta evocación de la Corte de Luis XIII de Francia.

Mañana es un día que está señalado para que la Metro-Goldwyn-Mayer obtenga el éxito más sonado de la temporada de Primavera.

"Bardelys, el magnífico", la superproducción que llega a nosotros como uno de los más altos exponentes del arte cinematográfico y como una de las joyas de la Metro.

EL DRAMA DE AMOR MAS VIBRANTE DEL CINEMA

El amor juega un rol primordial en la obra. Es un amor que ha sido tomado de la vida misma, estudiado en la vibración de los corazones.

Bardelys, marqués de la corte de Luis XIII, de Francia, es un tipo representativo de la modalidad de aquella época. Burlón, excéptico, galante, gusta derrochar su fortuna y su juventud, burlándose de las mujeres y del bien. Roxana es una orgullosa doncella, que desde lo alto de su pureza desprecia al vividor cortesano. El para ella es un ser vil; ella para él es un juguete. Se conocen en medio del odio partidarista que divide a la Francia, envueltos en esa atmósfera de vanidad y de peligro que emanaba de la corte de Luis XIII y que era tan poco propicia al arraigamiento de sentimientos sinceros. Pero, el amor, a pesar de aquellos caracteres tan distintos, a pesar de aquela atmósfera impropicia, nace y domina las almas. Es verdaderamente imponente ese proceso pasional, esa gestación de sentimientos eternos que saben sobreponerse a la muerte misma.

LA ACTUACION DE JOHN GILBERT Y ELEANOR BOARDMAN

John Gilbert, el ídolo de los públicos femeninos, considerado como el más perfecto amador de la pantalla, encuentra en el marqués de Bardelys el personaje más adecuado para lucir sus condiciones de elegancia y finura.

John Gilbert, que con talento tan extraordinario creó el príncipe Danilo de "La Viuda Alegre", el Jim Apperson de "El Gran Desfile" y el Rodolfo de "La Boheme", se nos presenta ahora como la encarnación de la Francia frívola y galante de Luis XIII, como un hombre que con la sonrisa en los labios desafiaba la muerte y hacía derroche de heroísmo.

Eleanor Boardman, por su parte, tiene en "Bardelys, el magnífico", el rol de Roxana, rol en el cual ha puesto toda la delicadeza de su arte exquisito. Eleanor es tan bella como artista y todos los elogios son vanos, tratándose de ella, cuyo talento está ya consagrado.

RAFAEL SABATINI Y KING VIDOR

Como se sabe, Sabatini es el autor de "Scaramouche" y otros argumentos de grandes películas. Su experiencia de lo que es el cine, junto con su rica imaginación le permiten tocar los aspectos más brillantes de la literatura que puede ser llevada a la pantalla.

Por su parte, King Vidor nos demuestra que ha profundizado el espíritu de Sabatini y que en este film no sólo ha interpretado el pensamiento del novelista, sino que ha enriquecido la obra con detalles, cada uno de los cuales es un hallazgo.

HOY PRESENTA EL SPLENDID THEATRE "FRONTERA EN LLAMAS"

GRAN DRAMA PASIONAL INTERPRETADO POR UN BRILLANTE ELENCO DE ARTISTAS ESLAVOS Y ALEMANES.— MAGNIFICO PROGRAMA MUSICAL, ACOMPAÑARA LA EXHIMICION SUPER-PRODUCCION

Un gran suceso artístico y cinematográfico ha de constituir hoy en el Splendid el estreno de la gran película alemana titulada "La frontera en llamas", obra de emocionante argumento inspirada en una hermosa novela pasional rusa.

"La frontera en llamas" tiene una trama apasionante que subyuga al espectador desde los primeros instantes para mantenerlo en aguda tensión espiritual hasta las escenas del desenlace. Narra una ardiente novela de amor cuya acción ocurre en una aldea de la frontera austriaca durante la ocupación por tropas enemigas, entregadas a un bárbaro saqueo y a toda clase de desmanes. El palacio de una aristocrática dama ha sido tomado por el capitán de la banda y ella ha tenido que aceptar esta imposición para salvar a su hijo, un joven oficial del ejército defensor que oculta su personalidad de tal, a fin de servir mejor a su patria.

Los intérpretes son grandes artistas rusos y alemanes. Se destaca en primer término la hermosa actriz Olga Tchejowa, que tiene a su cargo un papel extraño de mujer diabólica y perversa. Jenny Hesselquist hace una brillante creación de la dama vilipendiada; le imprime honda pasión, dolor.

LOS TEATROS DE MAX GLUCKSMANN

POLITEAMA

"La Princesa Trágica", drama pasional que narra la historia de una princesa rusa, que ha sido deportada y que lleva a la muerte a todos sus amantes. Recio drama que interpreta la seductora actriz Jetta Goudal y el notable actor Rod La Rocque.

Este film se exhibe solamente en la especial; en la noche a las 9.30, hará una nueva presentación la gran compañía israelita de dramas y comedias, con la famosa obra "La Sonata de Kreutzer", de Jacobo Gordin.

REPUBLICA Y COUSIÑO

"Amor, Amor..." o "La Nueva Alemania", se titulada la colosal producción alemana que nos presenta la vida de los marinos de la poderosa escuadra germana y sus amores en los puertos. Esta es una historia honda y conmovedora que se refiere a una muchacha que debe partir y a quien su madre quiere con locura.

ELECTRA

"Maniobras Militares" es la más reciente película UFA que interpreta el gentil Harry Liedtke, quien crea el rol de un oficial endemoniado y enamorado, que tiene revolucionado a todo el regimiento con sus locuras.

ATENAS Y APOLO

"Tao el Espíritu del Mal". — Hoy se estrena en los teatros Atenas y Apolo, la última función de la formidable serial francesa "Tao, el Espíritu del Mal", la cual se desarrolla en su mayor parte en la India, la misteriosa y legendaria tierra de los fakires.

HOY SE ESTRENA EN EL VICTORIA "DETRAS DE UN TITULO", COMEDIA DRAMATICA POR RICHARD TALMADGE Y MILDRED HARRIS

Para hoy anuncia el Victoria un estreno de carácter sensacional con la emocionante comedia dramática titulada: Detrás de un Título, elegante creación del galán Richard Talmadge. Esta película marca en síntesis el romance de amor de un muchacho joven, valeroso, honradísimo con la hija de un millonario que vive entre papeles de banco. Esta niña está asediada por un conde Rinali que no persigue otro propósito que casarse con los millones de ella. Para lograrlo intriga a Ricahrd haciéndolo caer en una celada y acusándolo como un vulgar estafador... El argumento toma desde este instante un carácter sensacional y tiene como base el esclarecimiento de la verdad acerca de un robo de bonos.

Richard Talmadge hace un trabajo magnífico en esta comedia pues tiene oportunidad de lucir ampliamente sus excelentes condiciones de galán "stunt" que aborda todos los peligros y que sorprende con proezas estupendas. Lo vemos combatir contra el siniestro conde Rinali y ponerlo en evidencia ante la mujer que él perseguía y ante los que le achacaban una acción vil. Mildred Harris, artista bella y elegante secunda a Talmadge en forma convincente.

LA SALA IMPERIO REPRISA HOY "JUANITO, CORTATE EL PELO" A CARGO DE JACKIE COOGAN

La Sala Imperio reprisa esta obra a cargo del astro precoz Jackie Coogan, y cuyo título es: Juanito córtate el pelo, cinta que en el día de su estreno constituyó un éxito realmente clamoroso.

Muchos son los aspectos interesantes de este film, y sobre todo el hecho novedoso de que esta obra es la única historia del cinema en la cual se ha logrado reflejar del natural ese momento tan interesante de la vida humana del niño, cuando entra a la adolescencia, y se le abre para él, el inmenso panorama de la acción y de los sentimientos profundos.

Jackie Coogan, el único actor precoz, que ha llegado a la celebridad suprema, el muchacho maravilloso, que ha sido recibido en audiencia especial por S. S. el Papa y por los soberanos de la vieja Europa, hace una creación maravillosa en Juanito córtate el pelo.

"FUEGO" SE DA HOY POR ULTIMA VEZ EN EL PRINCIPAL

Celebrando sus 25 exhibiciones termina hoy su permanencia en el Teatro Principal la soberbia producción francesa de la Ceres Film. "Fuego" es una de esas cintas que quedan para siempre en el recuerdo del espectador, tanto por el argumento profundamente humano y conmovedor, como por el hábil desarrollo dado a la trama, la sugerencia de sus situaciones intensamente dramáticas y la emoción que fluye de todas sus escenas. Drama de amor y de deber, conflicto penoso y torturante, "Fuego" es una exaltación del amor patrio, del concepto rígido del deber de los oficiales de marina de todo el mundo; el teniente Fremiet representa al arrogante marino, vencido en apariencias por un sentimiento pasional, pero que sabe sobreponerse y sacrificar el impulso de su corazón enamorado, dando la trágica orden de disparar sobre el barco donde ve agigantarse desesperada la figura de la mujer que ama. "Fuego", por su técnica, por su presentación, por la admirable interpretación de Dolly Davies, Charles Vanel y Maxudian, por la acertada atracción de Jacques de Baroncelli, es una película de extraordinaria atracción y que gusta a todos los públicos. Hoy en la nocturna completa veinticinco exhibiciones en el Teatro Principal, dándose por última vez.

ESPECTACULOS DE SANTIAGO SERRA

Mundial y Colón. — Una película verdaderamente encantadora es "Por qué divorciarse?", comedia vodevilesca alemana que ofrecen hoy en sus dos funciones los teatros Mundial y Colón.

Se trata de una intriga novedosa y original, en la cual un marido pretende modernizar a su deliciosa cónyuge que es un poquito provinciana y muy dada a las lecturas románticas.

Vivian Gibson, Colette Brettel y André Mattoni son los protagonistas de esta cinta.

Delicias. — El Delicias dará hoy en sus dos funciones el intenso drama titulado "El Príncipe Shaw", argumento que relata una apasionante intriga de espionaje y de amor, desarrollada con talento y novedad, en medio de una acción dinámica y cautivante; Sessue Hayakawa es el brillante protagonista de esta cinta.

Excelsior. — El sétimo cielo", prodigiosa super producción Fox, recorre triunfalmente todos los teatros de la capital, dejando en el público la más pura emoción artística; las escenas de admirable ternura y de simpática gracia juvenil de "El sétimo cielo" han encontrado en Janet Gaynor y Charles Farrell dos intérpretes muy eficaces.

PASADO MAÑANA ESTRENARA EL PRINCIPAL "EL JUDIO ERRANTE"

LA GENIAL NOVELA DE EUGENIO SUE LLEVADA A LA PANTALLA POR LA CASA GAUMONT CON GABRIEL GABRIO DE PROTAGONISTA

Pocas obras novelescas habrán alcanzado el éxito mundial de "El Judío Errante", concepción vigorosa del ardiente cerebro de Eugenio Sué, que en medio de una trama misteriosa, folletinesca a ratos, pasional, tierna y cautivante, hace pasar el símbolo doloroso de la raza judía, dispersa y errante, desde que el zapatero Ashaverus negó a Cristo un sorbo de agua cuando ascendía el Gólgota. "El Judío Errante" posee todas las condiciones para triunfar plenamente en una inteligente versión cinematográfica, pero hay que confesar que su trama complicada, varia, compleja, fecunda en episodios de índole diversa, ofrecía serias dificultades que sólo podían ser salvadas mediante el talento de un metteur como Lois Nalpas. La película Gaumont, edición Cineromans, que la Compañía Cinematográfica Italo-Chilena ofrece ahora en el Teatro Principal, es una cinta que absorbe la atención del espectador desde el primer momento, abriendo su acción en el Calvario, y trasladándonos luego al turbulento París de principios del siglo pasado, cuando la sociedad "Les Ardents" realizaba las más odiosas maquinaciones para apoderarse de cuantiosas herencias. "El Judío Errante" ofrece además el interés subyugante de una admirable reconstrucción de época en la cual vemos las fiestas de carnaval del viejo París, la trágica epidemia del cólera que diezmaba la población de la Ciudad Luz, y el ambiente típico de la antigua capital, reflejado en el júbilo loco de su vida bohemia y en el dolor sombrío de sus sordos dramas de miseria. "El Judío Errante" mezcla en su intriga crímenes, heroísmos, abnegaciones, poemas de amor, romances sentimentales y aventuras misteriosas. Entre los intérpretes es menester subrayar la actuación descollante del gran actor Gabriel Gabrio, que ha hecho su labor artíctica suprema encarnando el viejo soldado Dagoberto; de André Marnay, que da realce y prestigio a la silueta del Judío Errante; a Claude Merelle, muy hermosa y sugestiva en la Adriana de Cardoville, y a Fournez Goffar que recorta con perfiles repugnantes la siniestra figura de Rodin, el ambicioso, cruel e hipócrita secretario de "Les Ardents".

EL VIERNES SE ESTRENA EN EL VICTORIA LA SUPER-PRODUCCION DE LA NEW YORK FILM EXCHANGE "CYRANO DE BERGERAC"

MAGISTRAL VERSION DEL ROMANTICO Y GLORIOSO POEMA DE EDMOND ROSTAND.—HAY EN EL AMBIENTE VISIBLE INTERES POR CONOCER ESTA ADAPTACION REALIZADA BAJO LA SUPERVIGILANCIA DE LOS SUCESORES DEL POETA

El gran estreno cinematográfico de la semana será el de, Cirano de Bergerac, la magnífica versión del poema de Edmundo Rostand realizada en Francia bajo la supervisión de los sucesores del glorioso poeta. Las referencias que la prensa ha venido dando acerca de esta extraordinaria película han producido en el ambiente vivísima espectación.

La crítica francesa ha prodigado entusiastas elogios a este film conceptuándolo como una cristalización perfecta del espíritu de Rostand. una versión tan completa si no se hubiese contado con los dos mejores intérpretes de esta obra que hay en Francia: Pierre Magnier y Linda Malva. Si primero, es según la crítica mundial, el mejor Cirano que ha habido después de Coquelin. Linda Malva es la artista que por su figura, su temperamento, su gracia, su simpatía y su femenidad, mejor se pliega al espíritu de Roxane. El Cristian tiene también en Angelo Ferri un acabado animador.

Acaso hubiera sido difícil hacer

"Cirano de Bergerac" derramará desde el Viernes próximo una oleada de romanticismo, nobleza y gallardía en los espíritus alocados de hoy.

MAÑANA DARA EL SPLENDID "EL SEPTIMO CIELO", DELICADA OBRA DE LA FOX FILM

En las tres funciones de mañana Martes 1.o de Noviembre, la elegante y concurrida sala del Splendid Theatre presentará nuevamente y, por última vez, la gigantesca superproducción "El séptimo cielo", obra cúspide de la Fox Film que ha ido obteniendo, donde quiera que se haya exhibido, un triunfo que supera al de "El precio de la gloria" y que no encuentra comparación en los anales de nuestra cinematografía.

Es una historia de amor, de ese eterno amor entre un hombre y una mujer, y ese hombre y esa mujer aman, esperan, confían, dudan y creen, durante siete actos, sin más escenario que una miserable buhardilla en un edificio de extramuros en París.

Dos figuras formidables existen en esta gigantesca visión de la Fox, dos personajes que son el todo de la obra: Chico y Diana, roles magistralmente protagonizados por Charles Farrell y Janet Gaynor.

EL ESTRENO DE "BAJO DOS BANDERAS" EN EL SPLENDID

Bajo dos Banderas, es una cinta que nos habla en lenguaje nuestro de nuestros anhelos, de nuestras angustias y de nuestros ideales, al mismo tiempo que nos indica a los que laboran por la ruina de nuestra patria.

En este sentido, Bajo dos Banderas, es un poema del heroísmo chileno, no sólo del heroísmo militar sino del heroísmo familiar, de aquel que habla de sacrificios, de renunciamientos y de dolor.

La Vita Film de Antofagasta al presentar esta obra en Santiago, lo hace convencida de que gustará tanto como en el Norte.

Bajo dos Banderas, se estrenará en breves días más en el Splendid Theatre, el local central de la Casa Max Glucksmann, pasando después a los teatros de Valenzuela Basterrica y Cía.

MAÑANA SE DARA "EL SEÑOR HURACAN" EN LOS TEATROS SETIEMBRE Y CARRERA

La regocijada cinta Universal: El señor huracán, protagonizada por Reginald Denny y Bárbara Worth, se exhibirá en la vermouth y nocturna de mañana en los teatros Setiembre y Carrera.

Este film es uno de los más bonitos de la temporada. El argumento es original del mismo Denny y con él ha demostrado ser tan buen actor como autor.

"LA FRAGATA INVICTA" SE EXHIBE HOY EN LOS TEATROS SETIEMBRE, CARRERA Y BRASIL

EN EL CARRERA TRABAJARA EL VENTRILOCUO FIGARINI

La super Paramount "La Fragata invicta" ha constituido un triunfo en la semana última.

Hoy la Paramount inicia las exhibiciones en los teatros Setiembre, Carrera y Brasil.

Esta obra es una verdadera epopeya cinematográfica. La nota sentimental va unida a la nota grandiosa. Está basada en la historia de la fragata Constitución que fué en busca de aventuras en los mares dominados por los moros. Es una producción millonaria de James Cruze para la cual hubo necesidad de hacer gigantescas reconstrucciones y contratar tres mil personas, entre ellos a famosos campeones de natación.

En el Carrera, después de la película, habrá un acto de variedades por el ventrílocuo Figarini.



INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

EN LOS ENCUENTROS POR EL CAMPEONATO INDIVIDUAL DE TENNIS, LA VICTOHIA SIGUE FAVORECIENDO A LOS ARGENTINOS

LA PLATA, 30.— Esta tarde se puso fin al campeonato sudamericano de lawn tennis por la copa "Mitre" ante un enorme público que presenció el match entre Ronald Boy y Ricardo Pernambuco, el cual se esperaba que fuera muy interesado y sin embargo, no defraudó las esperanzas.

Ambos jugadores se desempeñaron acertadamente.

En los primeros tres games dominó Boy, merced a su potente "saque" que le dió la mayoría de sus tantos.

Pernambuco afirmó su juego equilibrando las acciones y los tantos se hicieron muy reñidos; pero el set se lo adjudicó Boyd por 6-3. Pernambuco lucía su excelente "driwing" de fondo.

El segundo set fué deslucido. Boyd dominó en todo momento, adjudicándose la mayoría de los games por 40-0. El resultado del set fué de 6-1.

El tercer set fué regular, aunque disputado. Boyd continuó atacando y corriéndose por la red, donde remataba sus excelentes tantos y ganó el set por 6-4.

El match entre Robson y Assumpcao resultó sin interés. Robson dominó durante todo el match concretándose el brasileño a devolver las pelotas. Robson ganó este encuentro por 6-3, 6-1 y 6-2.

El puntaje final fué: Argentina, 5; Brasil, 0.—(U. P.)

LA PLATA, 30.— Después de los encuentros finales verificados hoy, se distribuyeron los premios, correspondiéndole a Robson la Copa Mitre y medallas a los jugadores argentinos.— (U. P.)

LA PLATA, 30.— El argentino Ronald Boyd venció al brasileño Ricardo Pernambuco por 6-3, 6-1, 6-4.—(U. P.)

LA PLATA, 30.— Guillermo Robson venció a Erasmo Assumpcao por 6-3, 6-1 y 6-2.—(U. P.)

Consagración del primer Obispo japonés

ROMA, 30.— El Papa consagró solemnemente a monseñor Genaro Hayasaka, primer Obispo católico japonés. Esta ceremonia duró más de tres horas. El Sumo Pontífice ofició en el Altar Mayor, actuando de Obispo de Roma. La Basílica de San Pedro estaba llena de gente, de los guardias palatinos, de nobles, y de los Caballeros de Malta.

Monseñor Hayasaka se postró ante el Altar y prestó juramento de fidelidad a los cánones y leyes de la Iglesia Católica.

Los gastos de viaje desde el Japón de monseñor Genaro Hayasaka, para los fines de la consagración, fueron pagados por una noble familia japonesa budista.— (U. P.)

Aún no es posible conocer con certeza los nombres de los desaparecidos en el hundimiento del "Principessa Mafalda"

La lista de pasajeros, publicada, parece no encontrarse de acuerdo con el rol de personas embarcadas.— El crucero brasileño "Río Frande do Sul", regresó del lugar del naufragio sin descubrir nuevos náufragos.

Las personas que se dirigían a Buenos Aires se embarcaron ayer en el "Príncipe di Udine". — Otro grupo de sobrevivientes regresará a Italia en el primer vapor de la Compañía que se dirija a la Península.

La Navegazione General Italiana anunció el desaparecimiento de 296 personas

RIO DE JANEIRO, 30.— La Compañía de Navegación General Italiana anunció esta mañana que faltaban 296 de los pasajeros y tripulantes del "Principessa Mafalda".

La United Press aún se afirma en la cifra de 298, basada en el anuncio de la misma Compañía de que había a bordo del vapor náufrago 1,256 personas.

Por otra parte, numerosos sobrevivientes declaran que había más de 300 personas a bordo cuando el buque se hundió, lográndose salvar a muy pocas de ellas.— (U. P.)

Comentarios de los diarios brasileños alrededor de la catástrofe

RIO DE JANEIRO 30.—El diario "Gazeta de Noticias" culpa de la catástrofe del "Principessa Mafalda" a la Compañía de Navegación General Italiana.

"Las vidas de miles de personas—dice—fueron puestas en peligro a bordo de un buque anticuado, únicamente para obtener ganancias comerciales. La causa principal del desastre fué la sed de oro. Mercurio preparaba el sacrificio para Neptuno.

"Otro hecho que es necesario poner en evidencia es que el porcentaje de la tripulación salvada es mucho mayor que el de los pasajeros, lo cual parece apoyar las declaraciones de numerosos pasajeros de que los tripulantes se preocuparon de salvarse ellos mismo primero".

"O Imparcial", que publica una página italiana diariamente y que pretende ser órgano oficial, pregunta:

"Si el buque estaba en buen estado de conservación, si las máquinas trabajaban bien, si el equipo de salvavidas era perfecto, si el accidente fué imprevisto y podía ocurrir en cualquiera marina mercante, ¿por qué no se ha permitido a los sobrevivientes declarar libremente ante los corresponsales de la prensa?"

"O Imparcial" estima injustificada la mala voluntad que las autoridades italianas han demostrado a la prensa al impedirle obtener declaraciones completas e imparciales de los sobrevivientes.

Los demás diarios no hacen comentarios al respecto.—(U. P.)

Declaración de la señora Rosa Zambrino

RECIFE, 30.— Rosa Zambrino, viuda de nacionalidad rusa, que con su hijo Benito figura entre los sobrevivientes del "Principessa Mafalda", llegó a Recife a bordo del "Rosetti". Entrevistada por el corresponsal de la United Press, declaró:

"Tomé a mi hijo en brazos y descendí hasta un bote salvavidas que llevaba a otras 13 personas. No había remos a bordo, por lo cual el bote quedó a merced de las corrientes. Las olas lo barrieron durante muchas horas hasta que fué recogido por el "Rosetti".

Informe del crucero brasileño "Río Grande do Sul"

RIO DE JANEIRO, 30.— El capitán Dodsworth, comandante del crucero "Río Grande do Sul", confirmó al corresponsal de la United Press que no había traído ningún sobreviviente a Río de aJneiro.

Agregó que había explorado cuidadosamente el sitio de la catástrofe, en donde había encontrado numerosos restos náufragos; pero no halló huella alguna de cadáveres o de sobrevivientes.

El capitán Dodsworth ordenó que el "Río Grande do Sul" siguiera la corriente desde el sitio de la catástrofe, creyendo poder encontrar algunos sobrevivientes que pudieran haberse mantenido a flote sobre los restos del naufragio; pero la exploración fué infructuosa.

En seguida informó sobre el resultado de su expedición al Ministerio de Marina, del cual recibió órdenes de regresar a Río de Janeiro.— (U. P.)

Los darios de Buenos Aires hablan del naufragio

BUENOS AIRES, 30.— Los diarios de esta capital no comental editorialmente el naufragio del "Principessa Mafalda", a excepción del diario inglés "Standard", el cual critica el pánico de la tripulación y la actuación de ésta.

"La Prensa" se refiere a la muerte del marinero argentino De eBruardi, que murió en los momentos en que auxiliaba a otro náufrago y dice que actos de esta naturaleza no son excepcionales para honra de la Humanidad; pero que el sacrificio de su vida realizado por un ciudadano argentino representa en las actuales circunstancias un ejemplo para la juventud y constituye un llamamiento a los afectos colectivos; porque, dice, "sobre todos los egoísmos y sobre todas las flaquezas está el concepto sobre que uno se debe a sus semejantes por solidaridad humana". Y agrega:

"Aún se agitan en el mundo los vientos de los rencores y aspiraciones que no ven en el hombre un ser semejante, si no es un connacional. Aún se cierne la sombra sobre la paz del universo; pero mientras se mantiene latente el espíritu de recelo, surgen estos actos que hacen olvidar los egoísmos y todas las vanidades y las pretendidas diferencias, para decir en la tierra: todos somos unos, que sobre ella no haya sino hombres capaces de redimir con un gesto las desconfianzas y los alejamientos que aparentaban ser profundos y sólo eran superficiales".— (U. P.)

Algunos náufragos continúan viaje a Buenos Aires

BUENOS AIRES, 30.— Los despachos llegados de Río de Janeiro expresan que todos los náufragos del "Principessa Mafalda" que quisieron continuar viaje a Buenos Aires se embarcaron hoy en el vapor "Príncipe di Udine".

Los que desean volver a Italia, deberán esperar el primer vapor de la Compañía que se dirija a Europa.— (L. M. Alvarez).

Hay distintas versiones respecto a la muerte del Capitán Goly

RIO DE JANEIRO, 30.—Los diversos funcionarios italianos, encabezados por el Embajador, señor Attolico, investigan oficialmente las causas de la catástrofe del "Principessa Mafalda". Con este objeto interrogan a todos los sobrevivientes que se encuentran en la isla Flores.

Las informaciones sobre la suerte corrida por el capitán del barco, señor Goly, son contradictorias.

Algunos tripulantes y pasajeros dicen que vieron suicidarse al señor Goly; pero otras personas, incluso el comisario, señor Lomgobardi, declaran que el capitán permaneció con el megáfono en la mano, dando instrucciones hasta el último momento. A este respecto, el señor Longbardi declara:

"El señor Goly no se suicidó, pues no tenía ninguna arma de fuego. Hubo algunos suicidios a bordo; pero creo que todos los suicidas eran pasajeros. Vi perfectamente al capitán Goly permanecer en su puesto hasta el último instante. Lo ví a través de un anteojo desde la cubierta del "Alhena". —(U. P.)

Aún no es posible hacer la lista oficial de los desaparecidos

RIO DE JANEIRO, 30 — La Embajada italiana sigue trabajando en la tarea de hacer la lista de los desaparecidos en el naufragio del "Principessa Mafalda"; pero el trabajo se retarda a causa de la comprobación de los nombres, pues entre los sobrevivientes fueron encontrados muchos cuyos nombres no figuraban en la lista original de los pasajeros. Esto se explica por la dificultad de obtener correctamente los nombres de muchos de los sobrevivientes.— (U. P.)

Atenciones tributadas a los náufragos sobrevivientes

RIO DE JANEIRO, 30.— El Director de Inmigración informó hoy que el vapor "Ducca degli Abruzzi" recogería mañana a los sobrevivientes y los llevaría a Buenos Aires.

El señor Hippolito Alves Araujo, Ministro del Brasil en Madrid, que se encuentra actualmente en Río de Janeiro, visitó a los sobrevivientes españoles que se hallan instalados en los locales de la Sociedad de Beneficencia Española, a donde fueron traídos de la isla Flores por esta sociedad. El señor Alves donó 500 mil reis para ayudarlos y pidió que los visitaran todos los residentes españoles para proporcionarles un consuelo moral.

El Encargado de Negocios de Francia visitó ayer a los sobrevivientes sirios.—(U. P.)

Informe oficial presentado por el vapor "Brage"

RIO DE JANEIRO, 30.— Los vapores "Voltaire", "Principe di Odine" y "Weserbremen" llegaron esta mañana.

Sus comandantes informan al corresponsal de la United Press que no habían encontrado señales del naufragio ni de algún sobreviviente.

El capitán Wellington, del vapor brasileño "Bage", ha presentado el siguiente informe oficial:

"Cuando navegábamos entre Bahía y los arrecifes de Abrolhos recibimos un "S. O. S." del "Mafalda", que calculamos se encontraba a 75 millas de distancia del "Bage" en el momento de recibir su último despacho. El operador informó que no había recibido otra noticia que la de que el "Mafalda" necesitaba el auxilio del "Bage". El "Alhena" informó que iría a socorrer al "Mafalda".

"A las 10 de la noche del día 25 recibimos un radio anunciando que el "Mafalda" se había hundido. Cuando llegamos al sitio de la catástrofe, lo cual hicimos lentamente, a fin de recoger a algún sobreviviente, nos dimos cuenta de que el "Bage" había llegado demasiado tarde. Permanecimos en ese sitio y después, a las 2 de la madrugada, hicimos rumbo a Río de Janeiro, sin haber tenido necesidad de arriar ningún bote salvavidas". —(U. P.)

Inauguración del servicio telefónico, Habana-México

LA HABANA, 30.— El servicio telefónico a larga distancia entre La Habana y la capital de México será inaugurado oficialmente el Martes próximo a las 5 de la tarde. Con tal motivo el Presidente Machado cambiará saludos con el Presidente Calles.

El circuito se hace mediante un cable submarino hasta Key West, desde donde sigue por tierra hasta Nueva York para conectarse allí con el servicio de larga distancia entre esa ciudad y la de México.—(U. P.)

La lista oficial de embarcados en el "Mafalda", no correspondía a la verdad

RIO DE JANEIRO 30 — Hay notables indicios de que la lista oficial de embarcados en el Mafalda no corresponde a la verdad.

Se dice que la Legación Suiza se interesa por conocer el paradero de seis personas que se embarcaron en Génova a bordo del Principessa Mafalda, pero que no figuran en el rol oficial, entre ellas está Ernesto Hoost, quien fué salvado por el Rosetti.

Parece que la publicación de la lista de muertos, que está confeccionando la Embajada Italiana obedecería a serias dificultades en la confrontación del rol general trasmitido desde Génova, con los roles parciales salvados.

Por otra parte, los cálculos de los testigos del naufragio exceden en general del total de víctimas que oficialmente se calcula. (U. P.)

Maximiliano Harden ha muerto



LONDRES, 30.—El corresponsal de la Exchange Telegraph Co. en Berlín informa que desde Montaña Vermala anuncian que Maximiliano Harden se encuentra gravemente enfermo y que no se espera que pueda ser salvado.— (U. P.)

BERLIN, 30.—El periodista alemán, fundador de "Die Zufunft", Maximiliano Harden, falleció en Montaña Vermala, Suiza.—(U. P.)

LONDRES, 30.—El corresponsal de la Exchange Telegraph en Berlín informa que falleció en Suiza el famoso periodista alemán Maximiliano Harden.—(U. P.)

MEXICO

LA HUELGA DE LOS FERROVIARIOS DE LA PACIFICO DEL SUR ES ILEGAL

MEXICO 30—La Junta Federal de Conciliación y Arbitraje ha declarado que la huelga general de varios miles de empleados del ferrocarril del Pacífico del Sur es ilegal; porque la Compañía había solicitado recientemente permiso para rebajar los sueldos en un 20 por ciento y reducir a 5 los días de trabajo en la semana debido a las fuertes pérdidas que había sufrido.

Se les ha dado a los obreros 72 horas para regresar a sus labores. (U. P.)

LOS YACIMIENTOS DE SALITRE CHILENO DURARAN POR LO MENOS MAS DE UN SIGLO

LONDRES, 30. — Mr. A. S. Goldfinch, Delegado de la Asociación de Productores de Salitre de Chile, publica en la prensa una carta, en la que contesta a Sir Alfred Mond, sus aseveraciones sobre la posibilidad del agotamiento de los depósitos del salitre natural, y dice:

"Sir Alfred Mond, omite la declaración de que es muy sabido que los actuales depósito de salitre chileno son tan inmensamente más grandes de lo que en un principio se supuso que fueran, que aún con un consumo anual de cuatro a cinco millones de toneladas, se sabe que los depósitos durarían un siglo.

"Por otra parte, muchas otras personas se han dedicado a pensar que el salitre chileno y el sintético pueden venderse en forma ventajosa por ambas partes. Pero a este respecto, solamente necesito referirme a las reiteradas advertncias del doctor Ramo, scretario del Departamento de Agricultura de Alemania, quien ha dicho que el exceso de sulfato de amonio destruye abundantemente, si no contiene una proporción justa de nitrato de calcio".

En seguida, hace resaltar los efectos vitales del yodo que contienen los nitratos chilenos. — (U. P.)

1,315.000.000 de dólares se han contratado en empréstitos extranjeros en nueve meses

NUEVA YORK, 30.— Los empréstitos extranjeros, durante los primeros 9 meses del presente año, establecieron un record con un total de 1,315.000,000 de dólares, de los cuales corresponden 718.570,000 dólares a los empréstitos contratados por los Gobiernos, y 596.508,000 a los obtenidos por diversas corporaciones.

En los primeros nueve meses del año pasado estos empréstitos sumaron 963.000,000 de dólares.

Los empréstitos de 1927 contratados por los Gobiernos están distribuidos como sigue: América Latina, 269.000,000; Europa, 229 millones; Lejano Oriente, incluso Australia, 118.000,000; Canadá, 101 millones.

Las emisiones para corporaciones diversas están divididas en la forma siguiente: Canadá, 358.000,000; Europa, 196.000,000; América Latina, cerca de 42.000,000.— (U. P.)

El 5.° aniversario de la Marcha sobre Roma se celebrará con gran pompa

ROMA, 30.— El 5.o aniversario de la marcha fascista sobre Roma ha sido celebrado en toda Italia con pompa y esplendor.

Los camisas negras empezaron a llegar a la capital en gran número durante la noche para ser revistados por el señor Mussolini.

El premier, luciendo el uniforme de cabo de honor de la milicia fascista, concurrió a la revista acompañado del secretario general del Partido Fascista, señor Turati.

Los representantes de los sindicatos del trabajo efectuaron también un desfile.

Con motivo del aniversario fueron inaugurados diversos edificios destinados a exhibir el desarrollo de los trabajos arqueológicos.

Los negocios se encuentran cerrados y las casas embanderadas. Esta noche la ciudad lucirá una iluminación general.

En provincias hubo manifestaciones análogas.

El diputado señor Starace representó al partido en Génova, y el comendador Melchiore lo representó en Trieste.— (U. P.)

MADRID, 30.— "El Debate" incita a los españoles a asociarse a las Fiestas italianas en el quinto aniversario del Fascismo, y dice que Italia y España tienen intereses comunes y que para la política exterior de España, ninguna nación ha sido tan justa y generosa como Italia. Por su porvenir y destinos a Italia y a España les interesa marchar unidas.— (U. P.)

En la presente semana se decidirá del futuro de las Islas Filipinas

NUEVA YORK, 30.— El señor Manuel Quezón, Presidente del Senado filipino, declaró que pediría al Presidente Coolidge "alguna medida que lleve alivio a la mente del pueblo filipino con respecto al futuro de su patria.

"La actual incertidumbre pone en peligro el progreso económico de las islas.

"La independencia nos ha sido prometida y creemos estar listos para recibirla."—(U. P.)

WASHINGTON, 30.— Las posesiones de ultramar de los Estados Unidos serán la atracción dominante de la atención pública durante la presente semana, en vista de que el estatuto de las Filipinas y Puerto Rico serán sometidos a la consideración del Presidente Coolidge.

El señor Manuel Quezón, Presidente del Senado de las Filipinas, y el senador señor Osmena llegarán mañana para entrevistarse con Mr. Coolidge.

El Gobernador de Puerto Rico, Mr. Towner, llegará el Martes y trae un memorial de los leaders de Puerto Rico, quienes solicitan que el Gobernador sea elegido en Puerto Rico.

El Presidente Coolidge ha conferenciado recientemente repetidas veces con sus asesores en cuestiones insulares, y se cree que durante estas conferencias han sido formulados ciertos planes de política que serán presentados al Congreso y a los senadores filipinos en Washington. No se anticipan detalles sobre esta política; pero las recientes declaraciones de los leaders filipinos han causado aquí la impresión de que la designación de un Gobernador General que gozara de simpatías entre los nativos y algún aliciente para las aspiraciones políticas de éstos, servirían para calmar la agitación "sobre la independencia inmediata y completa".

Se duda de que se llegue a algún resultado inmediatamente; pero el curso de los acontecimientos quedará determinado probablemente por las conferencias de la presente semana.—(U. P.

EL DIA HIPICO DE AYER

EN BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 30.— Los resultados de las carreras de hoy fueron los siguientes:

Primera Extra: 1.o, Parablar, 2.o Cavillón, 3.o Renegao.

Primera: 1.o Contento, ginete Acosta; 2.o, Barrote, y 3.o Bollito.

Segunda: 1.o Antracita, jinete Ruiz; 2.o, Mioche; 3.o, Flute.

Tercera: 1.o Anda Mucho, jinete, Leguisamo; 2.o, Vaquero y 3.o, Asesi.

Cuarta: 1.o, Paramount, jinete, Orduña; 2.o, Aparcero, y 3.o, Pif-Paf.

Quinta: 1.o Lacloche, jinete, Leguisamo, 2.o, Bizantina; 3.o, Tabi.

Sexta: 1.o, Delantero, jinete, Rodríguez; 2.o, Don Pizarro y 3.o, Beau Jolais.

Sétima: 1.o Canchero, jinete, Acosta; 2.o, Admiral Reives, y 3.o, La Ñata.

Octava: 1.o, Ferrando, jinete, Acosta, 2.o Pandero, y 3.o Walina.— (U. P.

EN MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, 30.— Los resultados de las carreras de hoy fueron los siguientes:

Primera: 1.o, Aval, jinete, Moreno; 2.o Preker, y 3.o Volador.

Segunda: 1.o Ofensor, jinete, Tapia; 2.o, Merignac; y 3.o Lado.

Tercera: 1.o Aldea, jinete, Gómez; 2.o, Silver; y 3.o Acólica.

Cuarta: 1.o, Gálico, jinete, Pérez; 2.o, Steamer, y 3.o Pachón.

Quinta: 1.o, Arión, jinete, Morteyru; 2.o, Contratiempo, y 3.o, Viejo Verde.

Sexta: 1.o Gallo Bravo, jinete, aBtista; 2.o, Abecé; y 3.o, Citronel.

Sétima: Empate entre Tribuno, jinete García, y Rimac, jinete, Batista; 2.o Alivio.

Octava: 1.o Sombra Linda, jinete, iVdal; 2.o, Pucelle, y 3.o, Campanera.— (U. P.)

FRANCIA

EL CONGRESO RADICAL SOCIALISTA, CONDENO EL PROGRAMA COMUNISTA

PARIS, 30.—En sesión de clausura el Congreso Radical Socialista acordó solicitar al Gobierno que tome la iniciativa en la organización de la Federación Aduanera de los Estados Unidos y de Europa, debiendo cada Estado acordar adoptar la política del libre comercio.

También votó a favor de la organización de la milicia, compuesto de voluntarios para la defensa nacional en vez del propuesto esqueleto de ejército de 300,000 profesionales.

El partido condenó el programa comunista "porque sembraba la semilla del odio y de la guerra" y se mostró partidario de la paz religiosa con la condición de que los colegios continúen siendo laicos.— (U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

El Príncipe Carol no cuenta con un fuerte apoyo popular para aspirar al trono

(Correspondencia cablegráfica de N. Reynold Packard, especial para "La Nación")

LONDRES, 30.— A pesar de las informaciones sobre la amenaza de un movimiento Carolista en Rumania, la mayoría de los observadores que siguen en Londres el desarrollo de los acontecimientos europeos creen que el régimen del Premier Bratianu se encuentra todavía fuertemente asegurado tras el Rey-Niño Miguel.

La mayoría de los escritores políticos declaran que el Príncipe Carol carece de un apoyo popular adecuado para su restauración, pues sólo cuenta con partidarios entre las filas de los jóvenes cortesanos y oficiales jóvenes de unos pocos Regimientos y además en una pequeña rama de la Fuera aérea, por la cual el Príncipe se interesó personalmente.

Se observa que el Partido Nacional de los campesinos, que apoya al Príncipe, representa únicamente a una pequeña parte de los elementos de la agricultura; además su adhesión se debe más hacia la hostilidad contra el Premier Bratianu que a una devoción entusiasta hacia el Príncipe.

Algunos aseguran que el Príncipe Carol que ha estado oscilando entre sus aventuras amorosas y sus ambiciones políticas, no tendría la suficiente fuerza de voluntad para atreverse a organizar un gran movimiento para deponer al Premier Bratianu, que es un astuto dictador, capaz de efectuar brillantes maniobras para evitar la frustración de sus planes.

La declaración que hizo el Príncipe ayer en París, diciendo que estaba listo para responder a un llamado del pueblo rumano es interpretada en la mayoría de los círculos como una nueva modalidad del temperamento kaleidoscópico del Príncipe.— **N. Reynolds Packard.**

Cogida del torero Belmonte en una corrida

BARCELONA, 30.— El torero Belmote fué gravemente herido en la región escrotal al pasar la muleta en el primer toro. A esta corrida asistía la Reina y las Infantas.

En la misma enfermería de la Plaza se le practicó a Belmote una dolorosa operación. La Reina se interesó por el estado del torero.— (U. P.)

ITALIA

NACIO UN NIETO DE LOS REYES

ROMA 30 — La princesa Mafalda dió a luz un hijo, viene a ser el segundo nieto de los reyes de Italia. (U. P.)

Costes y Lebrix visitarán Santiago en un breve tiempo más

(Correspondencia especial cablegráfica de Luis María Alvarez, especial para "La Nación").

BUENOS AIRES, 30.—Hoy hemos podido obtener nuevas informaciones acerca del raid que realizraán los intrépidos aviadores franceses Cortes y Lebrix, desde esta ciudad hasta Nueva York.

El raid se iniciaría con un vuelo de esta ciudad a Montevideo, desde donde seguirían a Asunción y Río de Janeiro, para dirigirse desde esta ciudad a Santiago de Chile. La cordillera de Los Andes la atravesarían por su parte más alta, esto es, por sobre la cima del Monte Aconcagua, a una altura de 8,000 metros, más o menos.

Desde Santiago de Chile, los aviadores harían escala en Lima, Quito y el Istmo de Panamá, para llegar en seguida a la capital de México. Antes de rematar su vuelo en Nueva York, harían etapas en Cuba y en Nueva Orleans.

La fecha para la prosecución del raid, aún no ha sido fijada, pero los pilotos desean que se efectúe a la brevedad posible.

Sólo les falta treminar los preparativos del ya altamente glorioso avión "Nungesser et Coli". Los repuestos pedidos a Europa deben llegar el día 7 de Noviembre, e inmediatamente se empezarán los trabajos.—L. M. ALVAREZ.

El Emperador del Japón revistó la Escuadra de Guerra

TOKIO, 30.— Hoy se efectuó la gran revista naval en que tomaron parte 172 unidades, con un total de 700,000 toneladas, formadas en 8 columnas de 7 millas de longitud cada una y que ocupaban una extensión de 20 millas cuadradas en la bahía de Tokio.

El Emperador iba a bordo del acorazado "Mutsu", de 35,000 toneladas, escoltado por cuatro cruceros, que dieron vuelta lentamente alrededor de las columnas exteriores, mientras que 150 aeroplanos de bombardeo, acompañados de numerosos aeroplanos scouts, volaban en círculo sobre la flota.

El anciano almirante Togo acompañaba al Emperador.

TOKIO, 30.— El Emperador pasó revista a la flota combinada japonesa frente a Yokohama, esta tarde.

Esta es la primera vez que ocurre este acontecimiento desde hace ocho años.

Aunque el tiempo estaba nublado, los buques de guerra engalanados con este motivo, ofrecían un magnífico golpe de vista, a medida que sus cañones hacían el saludo imperial.

El interés se concentró en el nuevo aeroplano "Akagi".

Su Majestad ha firmado un edicto agradeciendo el homenaje de la flota de guerra.— (U. P.)

G. BRETAÑA

Interés que despierta la entrevista de Chamberlain y el Premier egipcio

LONDRES, 30.— Los observadores políticos esperan profundamente interesados las conversaciones que a principios de esta semana celebrarán Mr. Chamberlain y el premier egipcio, Sarwar Pashá, quien es esperado en Londres hoy Domingo, procedente de Bruselas.

Se cree que las discusiones versarán sobre las más importantes cuestiones de las relaciones entre Egipto y Gran Bretaña.—(U. P.)

Desarrollo del encuentro argentino - boliviano por el Campeonato Sud-Americano de Football

LIMA, 30.— Se inició, a las 15.36, el primer match por el campeonato sudamericano de football, entre los equipos argentino y boliviano.— (U. P.)

LIMA, 30.— El resultado del primer tiempo fué el siguiente: argentinos, 5; bolivianos, 1.— (U. P.)

LIMA, 30.— A las 16.40 se inició el segundo tiempo en el partido entre argentinos y bolivianos.— (U. P.)

LIMA, 30.— El resultado final en el encuentro de hoy entre argentinos y bolivianos fué el siguiente: argentinos, 7; bolivianos, 1.—

Se estudia la nueva forma constitucional de la Monarquía española

MADRID, 30.— En la reunión de la Sección Leyes Constitucionales de la Asamblea se leyeron las mociones presentadas por los señores Mortera García y Oviedo, sobre las relaciones entre los Poderes Ejecutivo y Legislativo.

El señor Mortera propone la separación de ambos Poderes, debiendo elegirse un jefe del Gobierno por sufragio universal. Es decir, esta es la teoría Presidencialista.

El señor Oviedo también propone la separación de los Poderes, pero con la efectividad parlamentaria restringida mediante la ley de garantías.

El señor Goycoechea, conciliando ambas tendencias, propone la separación de los dos Poderes, pero sometiendo la facultad legislativa a la Cámara Unica, y las facultades administrativas y las responsabilidades a la Cámara Alta restringida, con un número no mayor de cien miembros y compuesta de altas dignidades de España.

Se ha acogido favorablemente la fórmula del señor Goycoechea.

Sesenta y una víctimas causó la tempestad de anoche en las Islas Británicas

DUBLIN, 30.— Se ha sabido que las tempestades de antenoche costaron 37 vidas.

Frente a las costas de Galway y Mayo perecieron ahogados 16 pescadores; en Cleggabany, al Norte de Galway, fueron arrojados a la playa 6 cadáveres y tres botes; 12 hombres se perdieron frente a la isla Enisheka y 9 en la bahía Lakana, al Norte de Mayo.— (U. P.)

LONDRES, 30.— Conocidas las bajas causadas en Irlanda por las últimas tempestades, se sabe ahora que el número de muertos en las Islas rBitánicas llega a 61.—(U. P.)

Importantes materias tratadas en la última sesión del Consejo de Finanzas

EL PROFESOR GASTON JEZE ESTIMA QUE EL SERVICIO DE LA CONTABILIDAD GENERAL DE LAS FINANZAS PUBLICAS DEBE SER ANEXADO AI MINISTERIO DE HACIENDA Y NO A LA CONTRALORIA GENERAL.

DON GASTON BOYER, CONSEJERO FINANCIERO DEL GOBIERNO, PRESENTA UN INTERESANTE TRABAJO SOBRE LA ORGANIZACION DEL MINISTERIO DE HACIENDA Y DEL CONTROL FINANCIERO DE FRANCIA, INGLATERRA Y CHILE.

Anteayer, a las 4 y media P. M., y bajo la presidencia del señor Ministro de Hacienda, se reunió nuevamente el Consejo de Finanzas, al cual asistieron, además, los señores: Gastón Jéze, profesor de Finanzas de la Universidad de París: Julio Philippi, Superintendente de Bancos; Augusto Merino, Tesorero General de la República; Carlos Ramírez, Director de Impuestos Internos; Gastón Boyer, Asesor Financiero del Ministerio; Edmundo Delcourt, Superintendente del Salitre y Minas; y Raúl Simón B., Jefe de la Oficina del Presupuesto.

Al tratarse sobre la Contabilidad del Estado, en su relación con las demás reparticiones de Hacienda, el profesor M. Jéze hizo las siguientes observaciones:

EL SERVICIO DE LA CONTABILIDAD GENERAL DE LAS FINANZAS PUBLICAS DEBE SER ANEXADO AL MINISTERIO DE HACIENDA O A LA CONTRALORIA GENERAL

I. En todo país de finanzas bien dirigidas es preciso que al lado de la Contabilidad llevada por cada una de las administraciones públicas: Guerra, Marina, Instrucción Pública, Vías y Puertos, Policía, Servicio Diplomático, etc., haya una contabilidad pública general que centralice los asientos de contabilidad de todos los servicios públicos, tanto de entradas como de gastos.

Los asientos generales deben indicar primero: para los **gastos de cada servicio**, las previsiones y autorizaciones del presupuesto de gastos (créditos), los compromisos de gastos a medida que sean contraídos, las órdenes (Decretos de pago), los pagos efectuados. Segundo: para las **entradas**, las previsiones y autorizaciones de entradas, los roles emitidos, los créditos creados en provecho del Estado, los cobros de entradas, etc.

Es indispensable disponer de esta contabilidad general a fin de que en cualquier momento el Gobierno, responsable de la gestión financiera del país, conozca exactamente la situación financiera; de esta manera podrá tomar las medidas financieras necesarias para la buena marcha de todos los servicios públicos.

II. La simple enunciación del objeto perseguido con la organización de una Contabilidad pública general, permite resolver fácilmente la cuestión de saber si debe confiarse al Ministro de Hacienda o al Contralor General el llevar esta Contabilidad.

La anexión de la contabilidad general pública al Ministerio de Hacienda, es una necesidad absoluta. Es el corolario del principio fundamental de la organización financiera que he preconizado o sea: **concentrar la responsabilidad de todas las gestiones financieras públicas en el Ministro de Hacienda.**

Si el Ministro no tiene los medios necesarios para conocer fácilmente, directa e inmediatamente, día a día, la situación exacta de los compromisos del Estado, y el estado de los créditos, así como el estado de los recursos fiscales, él no puede **dirigir**, con toda la energía y la eficacia deseables la política financiera del Gobierno.

La contabilidad pública general no se hace solamente para la Estadística, para los historiadores o los teóricos de finanzas, sino que se hace antes que nada para **preparar la acción del Gobierno.** Para actuar con método y energía es necesario saber, con todo detalle cuál es la situación exacta de las finanzas del país. La contabilidad pública es para el Ministro de Hacienda, el punto de partida de su acción política y financiera. Por la contabilidad pública él puede saber lo que debe hacer, y también lo que él no debe hacer o lo que es necesario impedir que se haga. Importa, pues, que la Dirección de esta contabilidad esté en sus manos; este es uno de los servicios esenciales de su Ministerio. El jefe de esta contabilidad debe ser su colaborador directo, incesante e inmediato.

III. Desde cualquier punto que se mire la anexión de la Contabilidad General Pública al Control General, solamente presenta inconvenientes. Esta anexión paralizaría la acción del Ministro de Hacienda.

Sin duda el Contralor tendrá también registros análogos a los del Ministro de Hacienda para el servicio de la Contabilidad General. Pero ésto será, no para intervenir activamente. Los tendrá solamente, sea para evitar actos irregulares, sea con el objeto de facilitar el resumen de las cuentas y del control aposteriori, o bien para la redacción de las estadísticas generales.

Es preciso evitar la confusión entre la acción por una parte, el control y la estadística por otra.

La acción, es el rol esencial del Ministro de Hacienda. Esta acción no debe ser impulsiva o irreflexiva. Debe estar precedida por un estudio minucioso del estado financiero del país a fin de ver lo que es necesario, lo que es posible o lo que es peligroso. La acción no debe ser temeraria, irreflexiva, pues sería ineficaz por insuficiencia o por exceso. El servicio de la contabilidad pública debe proporcionar al Ministro de Hacienda los antecedentes indispensables para que su acción sea metódica y adecuada a las necesidades.

IV. En resumen, no dar al Ministro de Hacienda el servicio de Contabilidad General Pública, es ponerlo en la imposibilidad de actuar con energía, prontitud y eficacia. Más que nunca tiene hoy día Chile la necesidad de una acción enérgica y prudente del Ministro de Hacienda. La energía, la prudencia y la responsabilidad no podrán jamás existir si el Ministro no tiene todos los medios esenciales de acción. Uno de estos medios es la Contabilidad General Pública.

A continuación el Asesor Financiero, M. Gastón Boyer, dió lectura a un trabajo sobre la organización del Ministerio de Hacienda en Francia, Inglaterra y Chile, cuyo texto insertamos a continuación:

NOTA COMPARADA SOBRE LA ORGANIZACION DEL MINISTERIO DE HACIENDA Y DEL CONTROL FINANCIERO EN FRANCIA, INGLATERRA Y CHILE

1.a Parte

Organización del Ministerio de Finanzas en Francia

El Secretario de Estado, encargado en Francia de la Administración de las Finanzas, ha tenido siempre una dura responsabilidad, dado que el Presupuesto francés ha tenido que ser particularmente importante a causa de las guerras pasadas, de la necesidad de tener un ejército suficientemente fuerte y del deseo permanente de mejorar su situación económica. Los acontecimientos han llevado a la Administración de Finanzas a perfeccionarse sin cesar, no solamente en lo que a la percepción del impuesto se refiere, sino también en lo que se relaciona con la supervigilancia del conjunto de gastos de la Nación. No creemos oportuno hacer historia ni desenvolver las teorías jurídicas sobre las cuales se ha establecido la legislación fiscal y el régimen de presupuesto. La exposición sumaria que va a continuación, que trata de la organización y funcionamiento de los diversos servicios del Ministerio de Finanzas, dejará de manifiesto los principios que caracterizan hoy día este departamento. Centralización de la Administración Financiera dependiente en su totalidad del Ministro. Relativa autoridad dada al Ministro de Hacienda sobre sus colegas de los otros Ministerios en lo que concierne a la fijación del presupuesto de gastos, su control y su ejecución.

Los servicios del Ministerio de Finanzas se pueden dividir en cinco categorías: el Gabinete del Ministro, la Administración Central de las Finanzas, Administraciones Financieras (Regios Financieros), Organismos Dependientes (Establecimiento Vassaux), e Inspección General de Finanzas.

Gabinete del Ministro: Fuera de su secretariado particular, el Ministro tiene una oficina técnica muy bien constituída por técnicos experimentados y junto con la cual funcionan las Servicios de Trabajos Legislativos, del Personal y Material y el de la Estadística.

Administración Central. — La Administración Central, se compone de 4 direcciones principales:

1.o **La Dirección del Presupuesto** que es la encargada de preparar el Presupuesto, y en cierto modo, la ejecución del Presupuesto de gastos. Más adelante insistiremos sobre el papel preponderante que desempeña esta Dirección.

2.o **La Dirección de Contabilidad Pública,** tiene bajo su autoridad todos los que manejan fondos públicos (tesoreros, recaudadores, etc.), ya sea que dependan del Ministerio de Hacienda o de los otros Ministerios, ya sea que se trate de los Servicios de Estados de los Departamentos, de las comunas o de los establecimientos públicos. Los tesoreros generales y sus colaboradores, recaudadores de finanzas (Receveurs des Finances et Percepteurs), centralizan todas las entradas del Estado. Sin embargo, en lo concerniente a los impuestos directos tienen sólo la responsabilidad del cobro de los impuestos que figuran en los roles que le son remitidos. Estos mismos tesoreros son los encargados del pago de los gastos del Estado y son responsables de la puntualidad de ellos, en virtud de las disposiciones formales del decreto sobre la Contabilidad Pública.

La Dirección de la Contabilidad Pública no se limita sólo a vigilar y administrar este personal, sino que recibe periódicamente de los Tesoreros Generales resúmenes generales de las operaciones que permiten al Ministro conocer exactamente el estado de las entradas y de los gastos públicos. Aún más, esta Dirección hace comparaciones entre estos resúmenes y las escrituras de las administraciones financieras, para las entradas, y de los Ministerios que efectúan gastos, para las salidas, lo que representa una fiscalización interna de los que manejan fondos públicos. Examina también las cuentas de gestión (gestion), de los Tesoreros Generales antes de enviarlas al Tribunal de Cuentas.

3.o **La Dirección del Movimiento de Caudales,** encargada, en un principio, principalmente de la distribución de los fondos en el territorio y entre los diferentes Ministerios, tiene atribuciones muy importantes: relaciones del Estado con el Banco de Francia, con el Crédito Territorial, con los Bancos y Compañías de Ferrocarriles, y, en fin, contratación de todos los empréstitos, operaciones de crédito y vigilancia del mercado financiero. Es, en suma, el servicio encargado del Crédito Público.

(Mencionaremos sólo de pasada la Dirección de Deuda Inscrita (Inscrite), y el Servicio de los Contenciosos (Contentieux), que deberían lógicamente relacionarse con la Contabilidad Pública.)

4.o **Por último la Dirección del Control de las Administraciones Financieras,** a la vez Servicios de Gabinete y Servicio de Administración Central, es la intermediaria entre el Ministro y las Administraciones Financieras.

Administraciones Financieras: Las Administraciones son cinco: Representan los más importantes servicios de impuestos:

Dirección General de Contribuciones Directas.

Dirección General de Contribuciones Indirectas.

Dirección General de Registro de Dominios y de Timbres.

Dirección General de Aduanas.

Dirección General de Manufacturas del Estado; (Tabacos, Moneda, Imprenta, etc).

Aunque las Administraciones Financieras gocen de una gran autonomía, la experiencia ha puesto en evidencia la necesidad de centralizar y hacer pasar bajo el control del Ministro cierto número de sus asuntos que así lo exigen por su importancia o su naturaleza, principalmente cuando se trata de negocios mixtos, de proyectos legislativos o reglamentarios, etc. Es la Dirección del Control de las Administraciones Financieras la encargada de este cuidado.

Organismos Dependientes (Etablissements Vasseaux). Por fin el Ministro tiene una manifiesta autoridad sobre numerosas instituciones dependientes, (vassales) a pesar de que posean una administración propia, debido a su facultad de nombrar a algunos de sus funcionarios o en virtud de su derecho de control: Tribunal de Cuentas, Cajas de Ahorro, de Crédito y de Seguros, Caja de Amortizaciones, Cajas de Depósitos y Consignaciones, Banco de Francia, Crédito Territorial, etc.

Por último, numerosos organismos privados están en relación constante con el Ministro de Finanzas, Compañías de Ferrocarriles, Bancos y Compañías de Seguros, Sindicatos de Agentes de Cambio, etc.

Inspección General de Finanzas. La mayoría de los organismos indicados más arriba tienen un servicio de Controlinterior particularmente desarrollado en las Administraciones Financieras y en las Tesorerías Generales, en las que existe, para cada Departamento, un Servicio de Inspectores que fiscalizan a los Agentes y a los Tesoreros.

La Inspección General de Finanzas ejerce, en primer término, su Control sobre los Tesoreros y Directores de la Administración Financiera de cada Departamento y se asegura además por medio de pruebas de si la fiscalización ejercida por los Inspectores Departamentales, es bien hecha. Estas atribuciones, de las primeras otorgadas a la Inspección General, dan origen a jiras anuales, en las que toman parte más o menos la mitad de sus miembros.

Las características esenciales del Control de la Inspección General son las siguientes:

Los Inspectores Generales y los Inspectores de Finanzas sólo dependen del Ministro. Sus informes son contradictorios dado que los agentes fiscalizados al recibir la comunicación del informe formulan observaciones en respuesta a él. En fin, el Inspector de Finanzas va siempre al lugar por fiscalizar, si es posible sin aviso previo y su acción fiscalizadora se ejerce sobre la regularidad de las cuentas sobre la actividad de los Agentes y sobre la organización del servicio.

El personal de la Inspección General es poco numeroso y muy bien seleccionado por medio de concursos, de entre aquellos que justifican, por medio de diplomas, estar en posesión de una sólida cultura general. La calidad de esta selección, que sólo se debilitó temporalmente entre los años de 1919 a 1924, ha hecho que los funcionarios de esta repartición hayan visto ampliarse más y más sus atribuciones; no solamente se ha extendido su Control a las Compañías de Ferrocarriles, Cajas de Ahorro y, en general, a todos los organismos dependientes, sino que se han convertido en agentes de informaciones, que el Ministro de Finanzas envía donde es preciso, aún a otras administraciones y en Consejeros habituales para todas las cuestiones que interesan las finanzas públicas. No sólo son solicitados por los diversos Ministerios, sino que también por los organismos internacionales, los grandes Bancos, las sociedades industriales y comerciales de Francia y sus colonias, organismos que se han llenado de antiguos Inspectores de Finanzas.

SEGUNDA PARTE

ZAS EN FRANCIA. ORGANIZACION ROL DEL MINISTRO DE FINANDEL CONTROL FINANCIERO

¿Cuál es, pues, el papel del Ministro de Finanzas, en medio de la vasta organización descrita en el capítulo anterior?

Antes de la guerra se llamaba el Ministro de Hacienda el Ministro del Equilibrio. Sólo un año hace y ya sería justo decir que es el Ministro del Super-Equilibrio, dado que los gastos normales del Prespuesto francés, comprenden hoy día cerca de ocho mil millones de amortización.

Entradas.—En materia de entradas el Ministro de Finanzas es casi amo absoluto; es él quien propone al Parlamento las leyes fiscales, quien avalúa en los proyectos de presupuestos el rendimiento de los impuestos, quien asegura su ingreso y controla todos los organismos de percepción que dependen exclusivamente de él.

Gastos.—En lo que se relaciona con la preparación del Presupuesto de gastos, su actuación es en teoría muy débil puesto que debería contentarse con centralizar los presupuestos de gastos que cada Ministerio presenta al Parlamento. En realidad, sucede de distinta manera. El Ministerio de Finanzas, por intermedio de su Dirección de Presupuestos, discute punto por punto con sus colegas cada una de las partidas de gastos. La Dirección del Presupuesto es ayudada por los controladores de gastos obligados o fijos, funcionarios del Ministerio de Finanzas; delegados en los diferentes Departamentos y que, por vivir en directo contacto con cada administración, son eficaces agentes de informaciones. Agreguemos que ninguna ley presupuestaria y, en general, que ningún proyecto de Ley que comprometa las finanzas del Estado puede ser presentado por el Gobierno a las Cámaras **sin llevar la firma** del Ministro de Hacienda.

Control Administrativo del cumplimiento del Presupuesto de Gastos.— Antiguamente el control del Ministro de Hacienda en materia de gastos no se efectuaba más que en el momento del pago, debiendo la Dirección Contabilidad Pública y sus Tesoreros, asegurarse que los pagos solicitados correspondían a servicios efectuados y que existía la suficiente disponibilidad de fondos en el ítem correspondiente.

Desde hace ya más de treinta años, gracias a la creación de los Controladores de Gastos Fijos (Dépenses engagées), el Ministro de Hacienda trata de controlar los gastos en el momento mismo en que se contratan, antes del otorgamiento del mercado, convenciones y contratos, etc. Pero esta organización nueva no desempeña todavía el papel que tienen en Inglaterra los funcionarios de la Tesorería colocados en los diversos Ministerios que efectúan gastos.

Control Judicial.—Este Control se ejerce por el Tribunal de Cuentas, cuyo papel es bien conocido. Señalaremos sus características esenciales: El Tribunal juzga las cuentas que le son sometidas, después del cierre de los Ejercicios Financieros, únicamente por los documentos a él sometidos y nunca por fiscalización directa en el lugar. Este Tribunal se compone de magistrados inamovibles y de una independencia innegable.

En una Memoria anual, pasada al Jefe del Estado, el Tribunal hace uso de la facultad de señalar especialmente ciertos abusos y someter a las consideraciones de él las observaciones que le parezcan oportunas en materia administrativa, pues, este alto Tribunal ejerce, en una medida muy limitada, por lo demás, un Control des Ordenatours, es decir, en lo que concierne al presupuesto del Estado, de los Ministros.

El Tribunal de Cuentas juzga también las cuentas de los departamentos, etc.

Agreguemos que después de los juicios del Tribunal de Cuentas relativos a un ejercicio y de las declaraciones generales que son su consecuencia, interviene el Control Legislativo que se ejerce por la discusión y el voto de las Leyes de Reglamentos.

TERCERA PARTE

Breve indicación sobre la organización financiera británica

Señalaremos sólo los puntos sobresalientes de esta interesante organización.

El Canciller de L'Echiquier, que es el segundo personaje del Ministerio, destinado casi siempre a ser más tarde Primer Ministro, es el Jefe de toda la Administración Financiera. Su acción sobre los Ministerios que efectúan gastos es, en virtud de una tradición constante, mucho más fuerte que en ningún otro país.

No se contenta con centralizar el presupuesto de gastos sino que es él quien los deposita ante el Parlamento, y los créditos no son acordados a cada Ministerio sino en conjunto a la Corona, de la cual el Canciller de l'Echiquier es el Administrador Financiero.

Los funcionarios de la Tesorería, que representan a ésta en los otros Departamentos, son importantes personajes que no intervienen sólo en el momento de la preparación del Presupuesto, sino que participan de una manera muy directa en la Administración de cada Departamento, de los que son temidos y respetados, pues, el Canciller y su Tesorería ejercen una cuasi-dictadura financiera con el consentimiento tácito del mismo Parlamento, que si a veces discuten y cambian los artículos de las Leyes financieras que modifican el Régimen Fiscal, no modifican nunca las cifras mismas del Presupuesto de gastos.

El Control de la ejecución del Presupuesto está asegurado por un alto funcionario, independiente del Canciller; el Auditor Controlador General que centraliza todas las cuentas y partidas de gastos, las examina y prepara el trabajo de Control del que el Parlamento asume la responsabilidad que le corresponde al menos en teoría.

Terminaremos esta exposición recordando que si, tanto en Francia como en Inglaterra, las organizaciones financieras experimentan constantes modificaciones, ellas se efectúan con una sabia lentitud. Pues, si en pocas semanas se puede preparar y hacer adoptar los textos que modifican las organizaciones anteriores, se necesitan largos años para educar a los funcionarios encargados de aplicar las nuevas disposiciones, para habituar al público y a las diversas reparticiones públicas, y en fin, para efectuar las modificaciones de detalle que permiten a las nuevas creaciones encontrar el lugar que les corresponde en el conjunto de la Organización Administrativa del país.

CUARTA PARTE

Organización de la Administración de las finanzas en Chile, antes de la creación de la Contraloría General

Chile, por muchos años, fué un país casi sin impuestos, pudiendo equilibrar sus gastos gracias a los derechos de Aduana y a los derechos de exportación del salitre. La Administración de Aduanas percibía, pues, la casi totalidad de los recursos del Estado. Había, es verdad, un impuesto de timbres, pero no controlado. En cuanto a los impuestos sobre los bienes inmuebles y patentes, aunque su gran mayoría pueda atribuirse al Tesoro, eran impuestos comunales establecidos, por lo demás en forma deficiente, por las Municipalidades y apenas controlados por el Poder Central.

Los impuestos no se han desarrollado sino hace treinta años; las contribuciones de alcoholes y de vinos hicieron en aquel entonces su aparición y dieron nacimiento a una Dirección de Impuestos Internos que se encargó igualmente del impuesto de timbres y del de bienes inmuebles (no así del de las patentes que siempre quedó siendo impuesto municipal). Posteriormente se le dió una serie de contribuciones: tabacos, espectáculos, Impuesto sobre la Renta, etc. Por último, la Administración de las finanzas tiene a su cargo la Inspección de Bancos, Bolsas, Sociedades Anónimas, etc., etc., y de ella depende un Consejo de Defensa Fiscal, organismo contencioso, como también una Dirección de Especies Valoradas. Podemos agregar que el Ministerio de Hacienda se ha asimilado la Superintendencia del Salitre y recientemente el servicio de minas, anexión que se explica por el hecho que los impuestos directos sobre las minas y la tasa de exportación del salitre representan anualmente 250 millones de pesos.

En cuanto a la Administración Central, estaba compuesta hasta estos últimos tiempos de una Dirección de Contabilidad, de una Dirección del Tesoro, y, muy recientemente, de una Oficina de Presupuestos. Digamos inmediatamente que la repartición de las atribuciones entre el Tesoro y la Contabilidad era algo confusa y habría necesitado de algunas modificaciones.

El Tribunal de Cuentas no tenía sólo un rol judicial de Control sobre documentos, sino como en Italia y en Bélgica, estaba encargado del control administrativo de las órdenes de gasto, a las que no podían dar curso los tesoreros sino cuando el Tribunal con su visto bueno había atestiguado que el gasto era legal y cuando la Dirección de Contabilidad había verificado que existía crédito disponible en los ítems correspondientes del presupuesto.

En esta organización algunas cosas funcionaban bastante bien, especialmente el Control de la Contabilidad del Tribunal de Cuentas y el Control Interno de ciertas administraciones financieras, no necesitando sino ser reforzados y rejuvenecidos. Pero lo que había sido olvidado totalmente era el **Control Superior** y, especialmente, el de las administraciones financieras de entradas. Es necesario recordar, al respecto, los abusos que en vista de la falta de control pudieron cometer algunos jefes y empleados.

Convenía, igualmente, hacer estudios para mejorar el rendimiento de los diversos servicios financieros y delimitar sus atribuciones.

En fin, era preciso dar al Ministro de Hacienda ciertos medios de vigilancia sobre los Ministerios que efectúan gastos, análogos a los que hemos visto funcionar en Francia e Inglaterra.

QUINTA PARTE

Creación de una Contraloría General

La exposición que antecede demuestra que se imponían dos reformas. Era preciso:

1.o Rejuvenecer el control de la ejecución del Presupuesto, en especial en materia de gastos, y darle una mayor eficacia. Sólo debo, en esta materia, indicar al lector el magistral trabajo del señor profesor Gastón Jéze.

2.o Crear un Control Superior Financiero, encargado, no sólo de fiscalizar el buen funcionamiento de los servicios, especialmente los de la Tesorería y de las Administraciones Financieras (Aduanas, Impuestos Internos, Salitre, Especies Valoradas, etc.), sino también de reunir informaciones y hacer estudios sobre todos los asuntos relativos a las finanzas, y aún, en cierto modo, sobre todas las cuestiones administrativas.

Este organismo, cuyo personal debería ser escogido con todo cuidado, sería el Agente de Informaciones del Consejo Nacional de Finanzas que el señor Ministro don Pablo Ramírez ha tenido la feliz idea de crear.

Tal como está actualmente constituída la Contraloría General deberá desempeñar esas dos funciones, lo que es, desde luego, un trabajo bastante pesado, ya que además está encargada, habiendo absorbido toda la antigua Dirección de Contabilidad, de ciertos trabajos puramente administrativos que no son, en ninguna forma, de un Control Superior. Esta situación es tanto más sensible cuanto que la Contraloría no está bajo las órdenes del Ministro de Hacienda.

Es este, precisamente, el punto que me parece más digno de crítica dentro de la organización presente. Es, sin duda, necesario, y aún indispensable, que los funcionarios encargados del Control de los Gastos y de la fiscalización superior de las Administraciones Financieras, tengan, como en Francia, una gran independencia. Más, al hacer de la Contraloría un organismo completamente autónomo con respecto al Ministro de Finanzas, se le quita a este último los medios de acción que le son particularmente indispensables en los momentos actuales.

¿Cómo puede un Ministro, en Chile, en una época en que las finanzas deben ser reorganizadas, hacer frente a las graves responsabilidades, de equilibrar el Presupuesto, asegurar la Tesorería y mejorar el Crédito Público, si se le quitan todos sus medios de Control y una parte de su administración central?

CONCLUSION

Estimo que una de las mayores ventajas del régimen Presidencial está, al dejar a los Ministros independientes de las Cámaras, en dar un gran poder al Ejecutivo, especialmente en materias financieras. La disposición del Estatuto de la Contraloría General que rompe la unidad del Ministerio de Hacienda, destruye gran parte de esta ventaja.

Es, pues, necesario, según mi opinión, realizar dos reformas inmediatas:

1.a Colocar a la Contraloría General bajo la alta autoridad del Ministro de Hacienda, dejándole, sin embargo, la gran independencia que le es necesaria.

2.a Quitar a este organismo aquellos de sus elementos, que por ser de pura administración, deben recuperar su sitio en la Administración de las Finanzas, y en especial la oficina de la Contabilidad y del Crédito Público de la antigua Dirección de Contabilidad.

Es superfluo manifestar que los organismos de control deben conservar el derecho absoluto de investigación y de control sobre estas oficinas, como, por lo demás, para todos los otros servicios financieros.

Convendría más tarde examinar si es conveniente dejar reunidos el Control del Presupuesto y el Control Superior, de las Administraciones Financieras o separarlos, manteniendo, sin embargo, entre ellos algunas relaciones estrechas. Es esto un asunto que será preciso resolver teniendo en vista algunas consideraciones puramente prácticas. — **Gastón Boyer,** Inspector de Finanzas, Consejero Financiero del Gobierno de Chile.—Santiago, 28 de Octubre de 1927.

En seguida el profesor señor Jéze, a indicación del señor Ministro de Hacienda, hizo algunos comentarios respecto a la exposición presentada por el Asesor Financiero M. Gastón Boyer, formulando las siguientes observaciones:

Respecto al sistema vigente en Francia, de hacer revisar los reparos del Tribunal de Cuentas por la Cámara, estima que es un procedimiento que nunca da resultados. Se ha podido comprobar que los políticos en general, en casi todos los países, no tiene mayor interés por hechos consumados; ellos dedican más bien su atención al estudio de los problemas presentes o futuros.

Aunque, sin duda, el sistema francés presenta una hermosa apariencia, es preferible y francamente aconsejable disponer de un examen inmediato de las cuentas efectuado por la Contraloría apenas transcurrido el año.

Hace hincapié especial en que la organización financiera inglesa se basa en el principio de otorgar a un hombre toda la responsabilidad de la gestión financiera.

Es necesario distinguir dos clases de leyes financieras: los proyectos de gastos, que son en realidad cuadros de previsión de desembolsos y las leyes financieras, "Estimates Bills" y "Financial Acts". Solamente la Cámara de los Comunes tiene competencia para conocer de los primeros, pero nunca los modifica; en cambio, las leyes de impuestos suelen ser modificadas.

Cuando se reorganizó la contabilidad en Inglaterra, el comité de contabilidad pública quedó compuesto, para garantizar un estricto control, por una mayoría de representantes parlamentarios de la minoría política. Este tribunal está presidido por un auditor general, quien dirige el examen de las cuestiones en estudio y que, naturalmente, es un técnico, por lo cual su opinión siempre prevalece. Una vez aprobada una resolución por esta Comisión, la Tesorería dirige a los Ministerios que corresponda, notas llamadas "Miniuts of Tresorery", con las observaciones hechas por el Tribunal. La Comisión de Cuentas Públicas tuvo el propósito de conseguir que toda la Cámara se interesara en la revisión de cuentas, por lo cual se destinó a esto una sesión anual; pero en realidad, solamente en uno o dos años se consiguió que la Cámara se preocupara de esta revisión. La Comisión, sí que ha trabajado muy eficientemente. Es muy probable, o más bien dicho casi seguro, que este sistema no sería adaptable a Chile, como tampoco a Francia u otros países de semejante idiosincrasia política, pues, sin duda alguna, se aprovecharía esta Comisión para ejercer una presión política sobre el Gobierno, apartándose de su rol de revisora de cuentas.

En Francia, como en cualquier país del mundo, el Ministro de Hacienda debe ser intransigente. Thiers dijo "que la cualidad esencial de un Ministro de Hacienda debía ser la ferocidad".

Es, además, recomendable y casi necesario, que el Ministro de Hacienda no disponga de excedentes de crédito para evitar que los políticos lo asalten con exigencias de gasto. Debe considerarse al Ministro de Hacienda como un hombre que atraviesa un bosque lleno de bandoleros; si nada lleva, nada le podrán quitar, pero si carga un saco de oro sobre sí, será asaltado y despojado.

Sobre la Contabilidad en Estados Unidos

Solamente se implantó en Estados Unidos la Contabilidad General en 1923; antes de esto había una absoluta anarquía y solamente se concibe que ese país haya podido resistir este estado de cosas por la enorme riqueza que afluía al Erario Nacional por medio de sus Aduanas. En Estados Unidos se ha tenido generalmente el problema de dar algún destino al exceso de entradas respecto a los gastos normales de la Nación. En este asunto, algunos opinan que el superávit debe ser destinado a amortizar la deuda pública y otros consideran que es más justo rebajar los impuestos. Probablemente la solución más aceptada será la mixta, o sea, que contemple ambos destinos.

Por la razón de que los servicios de Contabilidad de Estados Unidos han sido ideados después de estudiar detenidamente los servicios de Inglaterra, mejorados y adaptados a las necesidades, podemos considerar que la Contabilidad norteamericana es la mejor.

No quiero terminar mis observaciones sin hacer un hincapié muy especial en la importancia fundamental que tiene en materia de finanzas la más absoluta honestidad, cualidad ésta indispensable en las finanzas públicas como en la privada.

Se puso término a la sesión faltando un cuarto para las 7 P. M.

EL HOMENAJE DE LOS COMBATIENTES ITALIANOS Y DE LAS VICTIMAS DEL "MAFALDA"

Por iniciativa de los ex-combatientes de la gran guerra europea, mañana se oficiará una misa en homenaje a los caídos, y por el descanso de las víctimas del naufragio del "Principessa Mafalda".

Oficiará esta misa el Rvdo. Padre Inocencio Marchessi, Comisario de Tierra Santa.

Especialmente invitados concurrirá a este acto el Embajador de Italia, Caw. de Gran Croce, Excmo. Carlos Garbasso; el Hon. diputado italiano, Héctor Viola, figura prominente de la gran guerra y condecorado con la más alta recompensa, la Medalla de Oro; el secretario de la Embajada, Marqués Rossi-Longhi; los presidentes de las instituciones italianas de la capital y los miembros de la Colonia.

La misa se oficiará en el mausoleo de la Sociedad "Mutuo Socorro Italia (Cementerio General), a las 10.30 horas.

Próximamente se levantará en este mausoleo una obra de arte a cargo de la cual está el eminente escultor Aghemor de Torín, artista de renombre y distinguido alumno del gran maestro Rubino, autor de los más preciosos monumentos que adornan la capital argentina.

CERCA DE 400,000 PERSONAS VISITARON LA EXPOSICION DE PAÑOS DE TOME

AYER SE CLAUSURO EL PABELLON

Después de permanecer abierta al público durante mes y medio, ayer fué clausurada la exposición de productos textiles, que la Sociedad Nacional de Paños de Tomé inauguró el 1.o de Setiembre en el pabellón de la Alameda de las Delicias, entre San Martín y Amunátegui.

Por ser ayer el último día que iba a permanecer abierta la exposición, fué enorme el público que la visitó, llegando muy cerca de los 400 mil visitantes desde que la exposición fué inaugurada.

Con motivo de la clausura de este torneo de industria nacional, entrevistamos en la tarde de ayer al Director-Delegado de la Sociedad Nacional de Paños de Tomé, señor Marcos Serrano, quien nos hizo las siguientes declaraciones:

—El éxito obtenido por la exposición que se acaba de clausurar, ha superado todas las expectativas que los organizadores teníamos cifradas en ella. Estuvimos convencidos del éxito antes de abrir las puertas del Pabellón de la Alameda de las Delicias; pero jamás suponíamos que las cuatro quintas partes de la población de Santiago fuera a visitarla.

Sin duda alguna, y vaya esto sin pretensiones de ningún género, la Sociedad Nacional de Paños de Tomé ha marcado una nueva era en materia de propaganda de productos nacionales y aún más, ha iniciado la instrucción práctica del pueblo en cuanto a nuestra potencia industrial se refiere.

La exposición que hemos hecho ha venido a probar que existía en nuestro pueblo una ignorancia crasa respecto a nuestra capacidad fabril, pues en miles de ocasiones he visto en el Pabellón a personas admiradas al comprobar que tal o cual tela que habían comprado como importada, era de fabricación netamente nacional.

Les agradeceré, terminó diciéndonos, hagan llegar por intermedio del diario, nuestros agradecimientos al Gobierno, que con su espíritu nacionalista y resuelto a alentar el esfuerzo y progreso nacional, ha asegurado el éxito de la exposición antes de que fuera inaugurada.

A las autoridades locales debemos agradecerle también la valiosa ayuda que nos han prestado, primero otorgándonos el permiso para hacer el Pabellón en el mejor paseo de la capital y luego el cuidado del edificio y vigilancia de la policía, todo lo cual ha contribuido en gran parte al éxito y al mantenimiento de la exposición.

LA EXPOSICION NACIONAL DE INDUSTRIAS

Desde hoy se iniciarán los trabajos para la transformación interna del Pabellón, a fin de adaptarlo a las necesidades que exige la próxima gran exposición nacional de industrias que debe inaugurarse el 1.o de Diciembre.

CONTINUARA EL BUEN TIEMPO, CON RAPIDO AUMENTO DE LA TEMPERATURA

LA ACTIVIDAD SOLAR HA COMENZADO A INTENSIFICARSE DE NUEVO

(Boletín General del Observatorio del Salto)

En las últimas 24 horas ha prevalecido el centro anticiclónico del Sur con máximun barométrico de 767 milímetros en Valdivia. En la Zona Central la presión ha bajado, pero el centro de alta presión del Sur controla el estado atmosférico general del País.

Las observaciones Heliofísicas practicadas en la mañana de ayer en la Estación Solar del Observatorio del Salto, demuestran que la actividad solar ha comenzado a aumentar de nuevo. Cerca del meridiano central, y en el limbo Este se están formando varios grupos de manchas y las fáculas son intensas en toda la superficie de la fotosfera.

Esto determinará un aumento de la radiación solar, y naturalmente el calor seguirá intensificándose en la Zona Central, al mismo tiempo que desciende la presión atmosférica.

Observatorio del Salto, a las 0 h. del 31 de Octubre de 1927.

NOTA:—En esta semana aparecerá el Boletín Manual del Observatorio del Salto, con el resultado de las investigaciones sobre el terremoto del 14 de Abril. Pedidos a Casilla 130, Santiago.

Escuela Nocturna "Luis Cousiño"

Se avisa a los alumnos y ex-alumnos de esta Escuela, que la romería al Cementerio, que debió efectuarse el Sábado, a las cuatro de la tarde, para visitar las tumbas de los benefactores de la Sociedad de Instrucción Primaria, se suspenderá para hacerla el Sábado 5 de Noviembre, a la misma hora. Esta suspensión se debe a que los profesores han tenido que actuar en el censo escolar.

VISITA A LOS CAMPOS HISTORICOS DE MAIPU

Representantes de la prensa de la capital visitaron ayer, invitados por el Alcalde de Maipú don Tristán Valdés y por el Presidente de la Comisión Reconstitución Histórica, don Antonio Bisama Cuevas, los campos históricos en que se libró la acción memorable del 5 de Abril.

La visita dejó en el ánimo de todos la más agradable impresión.

Esos campos evocativos de las glorias del pasado, a un paso de la capital, con camino espléndido para llegar a ellos, deben en verdad atraer las atenciones de los turistas que además de contemplar las bellezas del paisaje pueden vivir un tanto con la historia del pasado.

Los excursionistas se detuvieron a visitar el Cerro de Los Pajaritos, donde existen aún huellas de los trabajos defensivos que hiciera la división del Ejército realista que le ocupara en 1818. En este punto histórico existe el propósito de construir un fortín que a la vez que señale la posesión del ala izquierda realista, sea de los sentimientos de admiración hacia la noble patria.

En el pueblo de Maipú, esperaba a los excursionistas el Alcalde don Tristán Valdés, acompañado del General, don Pedro Muñoz Feliú, del Secretario Municipal, y de varios señores.

Invitados gentilmente los excursionistas pasaron a ocupar asientos alrededor de una mesa bajo un alero emparrado del hotel Maipú.

Los excursionistas fueron sorprendidos gratamente por un mensaje de la Reina de la Primavera, señorita Ilda Hulpe Pinto, quien les invitaba para el próximo Domingo, a un corso de flores que tendrá lugar a las 16 horas y al baile social que le seguirá.

EL GRAN RODEO DE AYER EN PUDAHUEL

ASISTE UN NUMEROSO PUBLICO.— DETALLES DE ESTA FIESTA TIPICAMENTE NACIONAL

Con todo éxito se realizó ayer el rodeo que habíamos anunciado oportunamente en el vecino pueblo de Pudahuel. Desde el día anterior se notaba un inusitado movimiento en los alrededores con la llegada de las cabalgatas de fundos lejanos y de los numerosos animales adiestrados que enviaban los aficionados de Los Andes, La Dehesa, Melipilla, San Bernardo, Las Condes, Curacaví, etc.

La Empresa Cintolesi del Ferrocarril a Pudahuel y las góndolas de Barrancas hicieron lo posible por atender bien al numeroso público que acudió desde temprano.

En la hijuela Pudahuel estaba especialmente arreglada la hermosa media luna que allí existe y en torno de la cual había tribunas adornadas profusamente con los colores nacionales, que cómodamente daban cabida a sus dos mil personas.

Al terminar las tribunas se levantaban con todo el brillo popular las clásicas fondas en que nuestro pueblo hace derroche de alegría y de buen humor. A pesar del numeroso público y escasa fuerza de policía, dada la organización de la comisión no hubo desorden alguno que lamentar.

En las corridas con premios sobresalieron entre otros, don Pedro Juan Espinosa, primer premio; don Emilio Calmels, 2.o premio y don Tomás Aguilera.

Hoy en la mañana habrá corridas de aficionados, en la tarde habrá corridas de vacas con premios y se disputarán el especial y el champion y los que se otorgarán a los concursos populares. Los precios serán muy reducidos.

La comisión ha merecido la alabanza de todos los asistentes por la seriedad del programa y tranquilidad con que se desarrolló.

La liberación de pago de derechos de hospital

Y DE FAROS Y BALIZAS.

HA DADO EFECTIVOS BENEFICIOS PARA EL FOMENTO DEL TURISMO A PUNTA ARENAS.

El Ministerio de Hacienda, ha dictado un decreto por el cual se declara libre de pago de los derechos de hospital y de faros y balizas a las naves que recalen en el puerto de Punta Arenas, efectuando viajes de turismo.

Esta medida ha sido de efectivos beneficios para el fomento del turismo e innumerables barcos que antes tenían que pagar un gravoso impuesto por tocar en Punta Arenas, ahora lo podrán hacer sin gravamen alguno. Este decreto ha dejado abierta ya la corriente del turismo mundial hasta nuestro país, especialmente en nuestra región austral.

Desde luego ya los vapores "Antonio Delfino" y "Cap. Polonio" recalarán en Punta Arenas en los meses de Diciembre y Febrero, respectivamente, con turistas europeos.

Esta medida del Ministerio de Hacienda se debe en gran parte a las activas gesitones que hizo en su estada en nuestra capital el actual Gobernador de Magallanes, coronel señor Javier Palacios Hurtado.

El texto del aludido decreto es el siguiente:

Vistos estos antecedentes y considerando:

Que las leyes de 15 de Setiembre de 1865 y número 1638 de 25 de Enero de 1904 establecen una contribución de hospital y de faros y balizas sobre las naves que arriben a nuestros puertos.

Que existe en la actualidad la tendencia a realizar viajes de turismo a las regiones magallánicas de nuestro país, cuyo resultado será el acercamiento entre nuestros nacionales y los extranjeros, con ventaja para nuestro progreso comercial e industrial;

Que las naves que vendrían en viaje de turismo son de gran tonelaje y el pago de los impuestos hace muy onerosos esos viajes a las compañías navieras que los organizan;

Que aun cuando no tocaran esas naves en inngún puerto chileno, gozarían de las ventajas que ofrecen las instalaciones del Estrecho de Magallanes;

Que por decretos supremos de este Ministerio de 23 de Abril de 1881 y N.o 830 de 24 de Abril de 1885, se declaró que las naves arriban en estado de avería, para los efectos de eximirlas del pago de los derechos de hospital, cuando su arribada no tenga fines mercantiles;

Que la ley de faros y balizas, al eximir del pago de esos derechos a las naves que viajan en lastre, manifiesta el mismo espíritu,

DECRETO:

Decláranse exentas de pago de los derechos de hospital y de faros y balizas que establecen las leyes de 15 de Setiembre de 1865 y N.o 1638 de 25 de Enero de 1904, a las naves que, en viaje de turismo, recalen en puerto d Punta Arnas.

Tómese razón, comuníquese, publíquese e insértese en el Boletín de Leyes y Decretos del Gobierno.— **C. Ibáñez.— Pablo Ramírez.**

BOY-SCOUTS

LA EXCURSION DE AYER DE LA BRIGADA "ALCIBIADES VICENCIO"

OTRAS ACTIVIDADES DE LAS BRIGADAS DE SCOUTS Y GIRL

Un espléndido día favoreció ayer la excursión de la Brigada Alcibíades Vicencio N.o 1, al pintoresco punto denominado Barrancas de Pirque.

El Comandante 2.o Comandante y Ayudante y un regular grupo de scouts acamparon a las 9.15 horas en el Bosque de Pinos en donde los viajeros pueden recrearse con hermosos panoramas que presenta el Cajón del Río Maipo.

La mañana fué empleada en la confección de cocinas y preparación del rancho, sirviéndose a las 12 horas el almuerzo por familias.

En la tarde se excursionó por los alrededores y se practicó la natación. A las 16 horas, el Comandante reunió a los scouts para leerles algunas fábulas de Trilussa y poesías cómicas. Se aprovechó también este momento para cantar diversos himnos patrióticos.

A las 18 horas se ordenó el regreso a la capital, satisfechos todos del agradable día campestre de que se había disfrutado.

—Hoy de 18.30 a 20 horas estará abierto el cuartel, Morandé 754.

—Mañana una comisión visitará la tumba del doctor Alcibíades Vicencio y la de algunos scouts fallecidos, llevando flores a las tumbas.

La Brigada Girl Presidente Alessandri

A cargo de su Comandante la señorita Edelmira Torres excursionó ayer al Carrascal en donde las girl guides tuvieron oportunidad de admirar diversos paisajes, recreándose también con los encantos de la vida al aire libre.

Los Scouts y las Girls saludan al Presidente de la República en su onomástico

Se ha dispuesto por el Directorio Provincial que delegaciones de todas las Brigadas de Scouts y de Girl Guides pasen el día 4 del presente a la Moneda con el objeto de presentar sus saludos en el día de su onomástico a S. E. el Presidente de la República, que es Presidente Honorario de los Scouts de Chile.

En el Bosque Santiago

En este punto estuvieron ayer las Brigadas Arturo Prat y Claudio Vicuña. Un buen número de scouts gozaron de las delicias del excursionismo. Practicaron diversos juegos scoutivos, regresando a la caída de la tarde a la capital.

Falsa alarma de incendio

A las 19.30 horas de ayer las sirenas del Cuerpo de Bomberos dieron a la ciudad la alarma de incendio.

Inmediatamente inquirimos noticias sobre el lugar del siniestro, indicándosenos como tal el Hospital de San José, ubicado en el radio de la 9.a Comisaría.

Trasladados al sitio amagado, pudimos imponernos que se trataba de una falsa alarma, provocada por una pequeña llama que se vió en el interior de ese establecimiento.

Concurrieron al lugar indicado varias bombas y numerosos voluntarios, quienes instantes después de la hora mencionada se retiraron del Hospital.

AYER SE CERRO LA GRAN EXPOSICION DE ANIMALES

Un público numeroso se dió cita ayer en la Quinta Normal, para visitar la gran Exposición de Animales.

La sección comercial, como en los días anteriores, mostraba en pleno trabajo el material que las diferentes casas exponían llamando vivamente la atención algunos pabellones que exponían maquinarias modernas y prácticas.

Las secciones en general fueron todas concurridas especialmente la del salitre que, a más de tener catálogos, propagandas de folletos y cuadros estadísticos, tenía una sección práctica en los jardines, frente al pabellón, de los resultados de la aplicación del salitre en la agricultura.

Además funcionaba en el mismo pabellón un cinematógrafo que daba a conocer el desarrollo, cultivo este de cereales bonificados con salitre.

Recorrimos los demás pabellones y anotamos también la concurrencia de público, que se interesaba por los diferentes ejemplares que aún quedaban expuestos al público.

Conferencia

Don Carlos Parrau, en el local de la Galería Alessandri 26-A, dará hoy una conferencia, que versará sobre "La Teosofía, sujeta a la siguiente pauta:

Origen y antigüedad de la Teosofía. — Su presentación moderna. —Su relación con las religiones y el comienzo de cada nueva civilización. — De cómo la Teosofía trabaja por el progreso de la raza. — Su influencia en la vida individual. — Conclusión.

CITACIONES DEL JUZGADO MILITAR

Se les necesita con urgencia, en el Juzgado Militar de Santiago, (Ministerio de Guerra), a las siguientes personas:

Maximiliano Marín Araya. Arturo Huaico San Martín y Manuel Zúñiga Herrera.

Un lamentable hecho de sangre en el fundo Batuco

EL JOVEN JORGE UNDURRAGA RIESCO, RECIBE UNA BALA ANONIMA EN EL PARQUE DEL FUNDO Y ES HERIDO MORTALMENTE. TRASLADADO A SANTIAGO, FALLECIO A LAS 21 HORAS DE AYER EN EL PENSIONADO DEL HOSPITAL DEL SALVADOR

A las 18.30 horas del Sábado último en el Parque las Casas de Batuco, de propiedad de don Jorge Undurraga Echazarreta, se produjo un lamentable hecho de sangre de que fué víctima el hijo de este caballero, don Jorge Undurraga Riesco.

COMO SE PRODUJO LA DESGRACIA

Por el tren de la mañana del Sábado se dirigió a su fundo de Batuco el señor Undurraja acompañado de su hijo Jorge, de 16 años de edad.

Más o menos a las 18.15 horas del mismo día, el joven Undurraga salió de las casas del fundo a pasear con su perro por el jardín del Parque. Al llegar al final de éste, recibió sorpresivamente un balazo que fué a herirlo gravemente. La bala entró por la clavícula derecha y después de atravesar el pulmón fué a localizarse a la columna vertebral.

Al ruido de la detonación, el padre de la víctima salió de las casas y encontró a su hijo tendido en el suelo.

EL HERIDO ES TRASLADADO A SANTIAGO

Con las precauciones del caso el joven Undurraga Riesco fué trasladado esa misma noche en un tren especial a la capital, siendo llevado a la Asistencia Pública donde pasó la noche. Dada la gravedad de su estado, en la mañana de ayer fué llevado a la clínica del Pensionado del Hospital del Salvador, donde se le practicó una operación de urgencia con el objeto de extraerle el proyectil. Desgraciadamente todos los esfuerzos de la ciencia médica fueron infructuosos y el paciente falleció a las 21 horas de ayer.

INTERVIENE LA JUSTICIA

Comunicada la Sección de Seguridad de lo ocurrido, tomó las providencias del caso, correspondiéndole intervenir al juez señor Darrigrandi. Este magistrado se trasladó inmediatamente al Hospital del Salvador a tomar las declaraciones del caso y a continuación decretó varias órdenes de prisión, afectando éstas al señor Oscar Valdivieso Vidal, vecino del fundo Batuco y propietario del fundo Liray, al mayordomo Pacheco de este fundo y a un empleado del Canal del Carmen.

LA MUERTE DEL JOVEN UNDURRAGA

El lamentable fallecimiento del distinguido joven señor Jorge Undurraga Riesco, ha causado hondo sentimiento de pesar. Tenía 16 años de edad y era un aventajado alumno del último curso de los Padres Franceses.

CONFERENCIA SOBRE "LA MADRE", EN EL SALON DE HONOR DE LA UNIVERSIDAD

El Miércoles próximo, en el Salón de Honor de la Universidad, la actual Directora de la Escuela Normal de Profesoras de Angol, doña Dorila Aguila Pacheco, distinguida educacionista que ha hecho de su tarea un verdadero apostolado, nos hablará sobre sobre la sublimidad de la mujer, en una conferencia que titula "La Madre", tema que estuvo destinado a ser presentado el 20 de Octubre, pero que hubo de postergarse debido a las Fiestas de la Primavera.

El programa abarca, fuera del tema dominante, delicados números de música por distinguidas alumnas del Conservatorio y una recitación de la misma señorita Aguila, por una ex-alumna de la Escuela Normal N.o 2, señorita Angela Bravo.

LAS CARRERAS AUTOMOVILISTICAS DE AYER EN LA CUESTA DE JAHUEL

EL MEJOR TIEMPO, EN LOS COCHES DE FUERZA LIBRE, LO ALCANZO RODOLFO GALLO, EN ALFA ROMEO.— EN LAS PRUEBAS DE STANDARD VENCIERON OSCAR LIHN, EN PACKARD, Y CARLOS DELANO, EN BUGATTI

A las 15 horas de ayer se verificó en la Cuesta de Jahuel, el gran festival automovilístico organizado por la Asociación de Santiago.

En atención a los numerosos competidores inscritos y al interés que esta excursión al balneario había despertado, se establecieron tres categorías de coches.

Las pruebas se desarrollaron en medio del mayor entusiasmo y cada cual se esmeró por rendir el máximum de eficiencia.

Los resultados obtenidos fueron los siguientes:

Primera carrera.—Para coches Standard, de tres litros y más

1.o Oscar Lihn, en Packard. Tiempo 4'14 2|5.

2.o Jorge Cruz, en Packard. Tiempo: 4'32 1|5.

3.o M. Dedale, en Renaugt. Tiempo: 4'36 4|5.

4.o A. Gumucio, en Chandler. Tiempo: 5'29 1|5.

5.o Walter Lihn, en Stutz. Tiempo: 6'35.

Segunda carrera.—Para coches Standard hasta tres litros

1.o Carlos Délano, en Bugatti. Tiempo: 4'35 1|5.

2.o Luis Buscaroli, en Itala. Tiempo: 5'12 1|5.

3.o Santiago Contreras, en Chevrolet. Tiempo: 5'16 2|5.

4.o Oscar Lihn, en Jervet. Tiempo: 5'22 3|5.

5.o Fernando Orrego, en Wippet. Tiempo: 6'36.

6.o Jose Picó, en Citroen. Tiempo: 6'40 2|5.

Tercera carrera.—Fuerza libre

1.o Rodolfo Gallo, en Alfa Romeo. Tiempo: 3'55 3|5.

2.o Pedro Lavonni, en Alfa Romeo. Tiempo: 4'01 1|5.

3.o Domingo Bondi, en Itala.

NUMERO EXTRAORDINARIO DE "LECTURA SELECTA"

APARECERA ESTA SEMANA CON LOS TRES CUENTOS PREMIADOS EN EL CONCURSO DE CUENTOS INFANTILES

El Concurso de Cuentos que hace tiempo ha organizado el Departamento de Educación Sanitaria de la Dirección General de Sanidad, ha tenido un éxito inmenso. Los trabajos presentados, como oportunamente hemos informado, han llegado a 202.

El jurado ha expedido ya su fallo y la Editorial Lectura Selecta, editará en número extraordinario los tres cuentos premiados.

Esta semana aparecerá la edición a que nos referimos, que constará de 64 páginas.

SOLICITUD QUE LOS VECINOS DE LA CALLE GALVEZ ELEVAN AL MINISTRO DEL INTERIOR

PIDEN EL RETIRO DE LA LINEA SAN BERNARDO

Numerosos vecinos de la calle Gálvez han elevado una solicitud al señor Ministro del Interior, don Enrique Balmaceda, para hacer presente al Gobierno la necesidad existente de que sean retirados de esa calle los rieles de los tranvías, a San Bernardo que corren por Gálvez haciendo sufrir a sus vecinos las constantes molestias y peligros que esa línea les origina.

Entre las ventajas que se aducen en la comunicación para la supresión de esa línea, figura la de la facilidad que importaría para la construcción del ensanche de la calle Gálvez, que ya ha sido acordado en reuniones habidas entre los vecinos de la citada calle y el señor Intendente Municipal.

Después de analizar detenidamente las ventajas que se obtendrían con el retiro de la línea y de precisar los peligros numerosos que actualmente existen con ella, los vecinos manifiestan al señor Ministro del Interior que la concesión de tender una línea para tranvías por la calle Gálvez ha resultado en perjuicio de terceros, no sólo deteniendo sino que aún deprimiendo el progreso de la citada calle, especialmente en las primeras cuadras que son las más afectadas por ser las más estrechas. Esta anormalidad se debe a que en la calle Gálvez están ubicados los desvíos, la estación de pasajeros, la estación de carga y sus correspondiente bodega.

En vista de la importancia de la solicitud de estos vecinos el Ministro señor Balmaceda hizo pasar la comunicación aludida al señor Intendente de la Provincia, quien se pronunciará sobre el particular.

Alcance de nombres

Se ha acercado a nuestras oficinas el seño Julio Tapia Díaz a exponernos que nada tiene que ver con su hermano Manuel Tapia Díaz, que aparece complicado en un denuncio hecho por don Carlos Acevedo González, pues él está radicado en Yerbas Buenas, Linares.

El proceso del millonario Palomo

SE DENEGO LA LIBERTAD BAJO FIANZA A LOS DETENIDOS VILA Y MELLADO Y SE CITARON AL TRIBUNAL A LOS 30 MATRIMONIOS QUE FIGURABAN EN EL REGISTRO FALSIFICADO

Los reos Vila y Mellado que se encuentran encargados reos por el intento de despojo a los herederos del millonario Palomo y por la falsificación del matrimonio de éste, solicitaron su libertad bajo de fianza, pero le fué denegada por el juez sumariante.

De orden de este magistrado se ha ordenado citar a los 30 matrimonios que figuran en el libro que falsificaron los culpables para que comparezcan al tribunal.

El juez ya tiene en su poder una nómina de esos 30 matrimonios que por el momento son nulos, pues el registro en que figuraban no tiene valor alguno.

Sobre una querella por falsificación y estafa

Ante el juez letrado del 4.o Juzgado en lo criminal, se tramita una querella por falsificación y estafa, denunciada por el señor Estéban Gattas en contra de los señores Jorge Hirmas, Jorge Chahuán, Roboan Pacheco, receptor; Arturo Cleveland, Saba Chahuán y otros. Se ha decretado la citación de todos los querellados a declarar bajo apercibimiento de detención.

El certificado del Juzgado establece que la mencionada querella se inició el 27 de Setiembre.

ACTIVIDADES DE LA UNION DE EMPLEADOS DE CHILE

La comisión que tiene a su cargo los trabajos de reorganización de la Sección Santiago, ha continuado celebrando reuniones en las cuales se han tomado interesantes acuerdos en favor de la normalización de todos los servicios de la Uech de la capital.

A la última reunión de esta comisión asistieron especialmente invitados numerosos delegados de las casas comerciales, los que fueron impuestos en detalle, de todos los trabajos realizados, como asimismo de la verdadera situación en que esta comisión había encontrado la Sección Santiago.

Después de un mes de trabajo, se ha logrado hacer entrar en actividad a todos los servicios paralizados, contribuyendo esta medida a que el local de la Uech se vea concurridísimo en las horas fijadas de atención a los asociados y empleados en general, especialmente en las horas comprendidas entre las 15 de la tarde y 20 de la noche.

La oficina jurídica ha visto aumentado enormemente su trabajo, lo que ha obligado a la comisión a aumentar su personal, existiendo el propósito de dotar a dicha oficina de todos los elementos necesarios para la pronta y eficiente atención de los empleados que solicitan sus servicios.

El servicio médico ha tenido últimamente una gran demanda de atención, como asimismo el servicio dental contratado últimamente, atendido por los competentes profesionales señores Fernando Mardones y Daniel Signorelli.

Personales numerosos que por una u otra circunstancia estaban alejados de la institución, continúan volviendo día a día, celebrando continuas reuniones para la elección del delegado que les corresponde en conformidad a la Ley.

Para atender a estas reuniones la Comisión ha habilitado una nueva sala, que, unida al salón central, están a disposición de todos los personales que deseen reunirse a tratar asuntos de su interés, para cuyo efecto deben solicitarlo por secretaría con 24 horas de anticipación.

En la reunión celebrada anoche, se tomó conocimiento de 129 solicitudes de admisión, llegadas a secretaría en estos últimos días, asimismo del nombramiento de varios delegados.

El día 5 de Noviembre vence el plazo de admisión de socios sin pago de cuota de incorporación, por lo que estimamos que los empleados que deseen ingresar a la Uech, deben apresurarse a retirar la respectiva solicitud en Tesorería diariamente de 11.30 a 13 y de 16.30 a 20 horas.

Vencido este plazo se celebrará una gran asamblea de delegados para fijar fecha para la elección del Consejo Administrativo, que conforme a los Estatutos, se haga cargo de todas las actividades, eventualmente en manos de la Comisión Reorganizadora.

La Comisión de Reclamos creada últimamente está dando espléndidos resultados, pues su papel es de verificar los denuncios que se hacen sobre incumplimiento de la Ley y hace los trámites necesarios para que la situación de los empleados sea normalizada en los respectivos establecimientos.

La Comisión nos encarga hacer saber que el papel matriz de esta organización es de defensa de los empleados, y que el empleador que cumpla con las disposiciones de la Ley, encontrará siempre en la Uech un colaborador perseverante para el desaorrollo de sus negocios.

Jugando Club a Club, en Chile el Colo-Colo no tiene rival serio

EL POPULAR CONJUNTO VENCIO AYER EN GRAN FORMA AL SANTIAGO WANDERERS DE VALPARAISO. —EL "CHATO" SUBIABRE ATACADO DE "LA FURIA ESPAÑOLA", CONSIGUE LOS TRES TANTOS DE SU CLUB.— BRAVO, MARCO UN GOAL PRECIOSO.—AL FINAL DEL MATCH CONTRERAS Y SUBIABRE PELEARON

UN POCO "EN INFIGHTIN" CON PIES Y MANOS.— EL PARTIDO SE DESARROLLO EN FORMA EMOCIONANTE.— EL SANTIAGO NATIONAL SE ANOTA UN NUEVO TRIUNFO VENCIENDO AL CINCO DE ABRIL 4 POR 2.— EL ATLETICO ESCUELA NORMAL SE IMPUSO A LOS PROFESORES DEL DAVID ARELLANO DE VALPARAISO. IBACACHE JUGO MUY BIEN

Ante una numerosísima concurrencia que llenaba las galerías y las tribunas de los Campos de Sports de Ñuñoa, se realizó el anunciado programa futbolístico que tenía como base al sensacional encuentro entre los dos clubs más poderosos de la capital y del puerto.

En efecto a las 14.15 horas, comenzaba el primer match de la tarde que estaba a cargo de los destacados conjuntos de la Liga Central de Fútobl: el 5 de Abril y el Santiogo National, dirimían supremacías en competencia oficial.

Después de un movido juego que sirvió para testimoniar el cariño del público hacia los "Colo colos chicos" como llaman los de las populares a los "cabros de Santiago National" el 5 de Abril hubo de rendirse ante su empuje.

El pitazo final sorprendió a los equipos con el score de 4 a 2, que fué un fiel reflejo del desarrollo del partido, pues a la mayor potencia física del 5 de Abril, los forwards del Santiago National, opusieron una acción combinada inteligentemente y siempre rematada en forma peligrosa.

Sin duda alguna, que después de la serie de Victorias que el Santiago National ha obtenido, debe despertarse enorme entusiasmo entre los socios del Club, para llegar a la formación de un equipo, que en fecha no lejana, sea capaz de cotejarse con los mejores clubs de la capital.

ATLETICO ESCUELA NORMAL v. DEPORTIVO PROFESORES DE VALPARAISO

A las 16 horas se dió principio al semi fondo que estaba a cargo de estos equipos en disputa por el trofeo Rivera Baeza.

Se inició la contienda con brios por ambos lados manteniéndose las fuerzas equiparadas en el primer período. Después de algunas jugadas meritorias terminó el primer tiempo sin que se lograra abrir la cuenta apesar de las peligrosas corridas de los delanteros de los dos equipos. En este período el guardavallas de los Profesores de Valparaíso tuvo actuaciones felices que le valieron buenos aplausos del público.

El segundo tiempo se caracterizó por el dominio de los normalistas, en especial el medio zaguero Arellano quien bien secundado por sus compañeros alimentó eficazmente a su línea de ágiles, la que trabajó con empeño realizando hermosos esfuerzos que luego se vieron coronados con la obtención de un tanto marcado en buena forma por Blasset que dió la victoria a los normalistas con el score de 1 a 0 que no reflejó el juego, pues los normalistas jugaron más y mejor fútbol no aprovechando las muchas oportunidades que la labor de sus medios zagueros les brindaba, con los continuos y certeros pases que les hacían.

El goalkeeper Rodríguez del David Arellano de Valparaíso jugó notablemente; y con dedicación y entusiasmo puede llegar a ser un gran jugador. Juega además por el Deportivo Playa Ancha:

He aquí los equipos:

Escuela Normal

Nilo
Torres, Marín
Nuñes, Arellano, Páez
Bustos, Bray, Calderón
Blassé — Jeria

O

Contreras — Asis
Barra, Lzasmendi, Estay
Delgado, Monardes, Vargas
Araya, Vergara
Rodríguez

A las 17 horas en punto hizo su aparición en la cancha el conjunto del Wanderers, vestidos con camisetas verdes y capitaneados por Elgueta, quien después de instarlos a lanzar un saludo al Colo Colo, frente a las tribunas, recorrió con sus niños, la cancha por ambos costados repitiendo los saludos.

A las 17.05 asomaron las huetes blancas del Colo Colo, verificando las formulas de estilo hechas por el Wanderers.

El público en ambas ocasiones, correspondió con entusiastas aplausos, haciéndose estos más efectivos al paso de los Colocolos, que como es notorio, son populares hasta el exceso.

A las 17.10

SE INICIA EL PARTIDO

bajo las órdenes del árbitro porteño señor Alberto Sabugo. Las escuadras estaban formadas en la siguiente forma:

Contra el sol, o sea, al lado izquierdo del field, mirando desde las tribunas el
Colo Colo

Ibacache
Chaparro, Morales
Arellano, Saavedra, Sanhueza
Schnebreger, Subiabre, Villalobos
Contreras — Olguín

O

Ojeda — López
Céspedes, Bravo, Alfaro
Contreras, Elgueta, Bustos
Fagnilli, Urrejola
Hill
Santiago Wanderers.

Durante los primeros siete minutos parece qeu ambos conjuntos temerosos desearon aquilatr sus cualidades sin iniciar una ofensiva seria que pudiera abrir el score. Sin embargo, cuando nada lo hacía presumir, justamente a los siete minutos de juego

EL WANDERERS ABRE LA CUENTA

por intermedio del centro delantero Bravo, quien con esfuerzo individual después de recibir un acertado pase de Alfaro, logra el primer tanto de la tarde con un tiro rasante violentísimo que dejó sin chance alguna a Ibacache.

El tanto ha sido sorpresivo, y desde ese momento cambia completamente la fase del juego desde el punto de vista de su movilidad y rapidez en las jugadas. Los delanteros del Colo Colo a pesar del juego individual de Subiabre, quien es imitado en ésta misma forma por Saavedra, ataca decididamente la valla de los verdes por medio de hermosas combinaciones que se pierden por tiros desviados de Shneberger y Olguín.

CONTRERAS, SE LUCE

contrarrestando el ataque de los Altos puede notarse la actuación eficaz de Contreras el half del Wanderers quien logra desbaratar las combinacione sde los centrales del Colo Colo. Como productos de esta presión momentánea Fagnilli incurre en corner, que servido por Shneberger no da resultado por tiro desviado de Contreras. Un segundo corner del Wanderers servido esta vez por Olguín, a pesar de la buena dirección con que se ha servido hacer no es debidamente aprovechado, y se pierde.

EL JUEGO EN EL CAMPO DEL COLO COLO

Rehecha la línea verde, inicia también por su parte una serie de buenas combinaciones que logran poner en peligro la valla de Ibacache, quien detiene por dos veces consecutiva fuertes tiros de Alfaro y Bravo, terminando este apremio por foul de Bravo. Sanhueza concede corner que servido por López sale fuera.

JUEGO EQUIPARADO

Desde este momento el juego se hace equiparado lanzándose la pelota de un campo a otro y notándosé un lapso de tiempo en que las combinaciones brillantes y tiros ajustados, se omiten, produciéndose por este motivo un juego mediocre que trae como consecuencia un período de larga monotonía.

VILLALOBOS NO ESTA EN SU DIA

Alimentado por Saavedra Subiabre pone en juego a Villalobos quien después de un pequeño dribbling lanza desviado. Vuelta la pelota al centro el mismo Villalobos intenta probar a Hill sin lograrlo, pues el tiro va alto. Como resultado de un ataque un tanto irregular de la línea deantera del Colo Colo Urrejola incurre en corner el que servido por Olguín no de resultado.

UN TANTO INMINENTE QUE SE SALVA

Bustos, haciendo un esfuerzo encomiable, alcanza a marcar a Schneberger, en los momentos en que éste, después de burlar a Elgueta, se disponía a probar a Hill, teniendo por delante solo al arquero porteño.

Después de esto, el juego continúa, en forma equiparada, por un rato más o menos largo, sin que se pueda apreciar jugadas de brillo ni presión por parte de ninguno de los dos bandos. Las corridas de los delanteros de ambos equipos se malogran casi siempre por tiros desviados o por la labor encomiable de Urrejola y de Chaparro y Morales que están haciendo un gran partido, especialmente el primero, cuyas condiciones puede ratificarlas con su juego a cada momento.

Contreras en la línea media luce también buenas acciones que anulan las corridas de Schneberger y permiten a Bravo y a Alfaro llegar hasta cerca del arco de Ibacache, guardavallas que se expide en forma elogiosa, a pesar del sol de frente que se deja sentir con bastante fuerza.

Schnerberger, involuntariamente, comete foul contra Hill, al salir éste del arco hasta la línea del penal. Contreras, Sanhuesa y Saavedra cometen también sendos fouls que interrumpen con insistencia el juego.

CESPEDES PELIGROSO

Después de una buena combinación entre Elgueta, Contreras y Alfaro que anula Morales pasando a Subiabre, éste a Olguín y enseguida a Villalobos. Urrejola aleja fuertemente yendo el ball a caer a los pies de Ojeda, quien se desprende rápidamente y pone en juego a Céspedes. Este, estando en mala colocación, lanza instintivamente hacia atrás, en dirección al arco; la pelota ha tocado el travesaño con violencia, no pudiendo aprovecharse una jugada rápida y desconcertante que pudo muy bien haber tenido sus frutos.

Bustos, a continuación, prueba a Ibacache con tiro bajo y preciso. Este, sin esfuerzo, se expide y aleja con inteligencia, entregándola a Saavedra. Céspedes vuelve a insistir, pero ahora colocado en inmejorables condiciones, Ibacache sale airoso nuevamente.

El término del primer tiempo se acerca y el juego, casi sin alternativas, no varía. Pueden notarse algunas fallas de Fagnilli, de Sanhuesa y del wing derecho del Colo Colo, Contreras, que no logra secundar a su insider en su juego.

Termina el primer alf time con el siguiente resultado:

Colo Solo, 0 tanto.
Santiago Wanderers, 1 tanto.

EL SEGUNDO TIEMPO

A las 6.10 vuelve la pelota otra vez a correr de un lado para otro sin que el partido logre despertar mayor entusiasmo. La actuación de los dos "once" en este período no es mala, pero en ningún caso se desarrolla en forma digna de las acciones que se esperaban. Schenerberger aparece ahora jugando de wing derecho en lugar de Contreras y éste juega ocupando el puesto del primero.

EL PRIMER TANTO DEL COLO COLO

Subiabre, al parecer un poco desganado de hacer juego de conjunto, inicia una serie de arremetidas individuales por el centro de la cancha. Después de burlar a Elgueta, logra rebalsar la línea de los backs y se lanza con ímpetu loco detrás de la pelota en demanda del goal. Fagnilli y Contreras lo siguen y no pudiendo detener a Villalobos que recibe pase lo carga éste en forma prohibida dentro del área del penal. La sanción ha sido indicada por el árbitro. El mismo Subiabre es el encargado de servir la falta. Un fuerte shot que transforma la pelota en una bala, bate a Hill, haciéndola pasar más allá de la red. El arquero porteño en el suelo no sabe lo que ha pasado. El Colo Colo ha abierto la cuenta.

EL LANCE CAMBIA TOTALMENTE DE ASPECTO

Ha bastado este solo hecho, o sea, la obtención del primer tanto en favor de la cuenta colocolina, para que el partido se transforme radicalmente. Los albos animados por un bullicio ensordecedor coordinan sus líneas en forma admirable y hacen admitir la idea de que es un nuevo equipo el que ha entrado a la cancha. En efecto, poco a poco empieza a notarse una presión continuada y lógicamente establecida por parte de las huestes albas que dan al juego una animación notable y que hacen presumir desde ese momento en una probable victoria del cuadro metropolitano.

Los verdes se muestran desarticulados y la defensa porteña hace esfuerzos inaudítos para evitar una nueva caída de su valla.

EL COLO COLO PIERDE UN TANTO CASI HECHO

Olguín está en poder de la pelota. Se corre velozmente por su ala, burla a cuantos se le interponen en su desenfrenado embalaje, llega a la línea de toque y en lugar de incurrir en su falta ordinaria de desviarse en demanda del arco, contra admirablemente y es entonces Contreras quien tiene la ocasión de aumentar la cuenta— la puerta está a 10 metros suyos y solo Hill se le interpone— lanza potente shot, pero éste, pega en el palo lateral y un tanto seguro se ha esfumado, formándose luego un entrevero en que parece que la pelota busca el arco pero no puede introducirse ante el numeroso grupo de defensores que se agolpan en la puerta. El bullicio del público que grita en forma vehemente al Colo Colo, da un tono espectacular al gambeteo incesante que dura largo rato. El peligro ha pasado, pero, los ágiles del Colo Colo parecen impelidos por una racha de entusiasmo que hace temer a cada instante por la suerte de los verdes.

El clamoreo del público no disminuye. La defensa verde se expide en forma admirable y salva su baluarte de instantes apremiantes.

MOMENTANEAMENTE LA SITUACION CAMBIA

Sanhueza ha cometido foul. Elgueta lo sirve lanzando al goal. Ibacache sale y toma el ball, pero éste se le desliza de las manos. Bravo carga rápidamente, pero en los momentos en que el tanto parecía asegurado, Chaparro interviene con tanta felicidad que, casi en la misma línea del goal desvía la pelota al out. La presión verde continúa por minutos. Chaparro ha recibido un pelotazo a consecuencia de la intervención inmediata de Bravo. El back albo cae, seriamente lesionado. El juego se suspende por tres minutos. Reiniciado éste, el Colo Colo toma nuevamente la ofensiva y la caída del baluarte porteño se hace ya casi segura.

SUBIABRE MARCA EL SEGUNDO TANTO

El delantero albo haciendo nuevamente un esfuerzo individual por el centro de la cancha, marca el segundo tanto para sus colores con tiro recto y fuerte que Hill no vió.

Pocos minutos después

SUBIABRE ANOTA EL TERCER GOAL

Como resultado de la ofensiva largamente mantenida, se forma frente al arco de Hill un entrevero que permite a Subiabre hacer el último tanto de la tarde. Este se ha producido en forma imprecisa. Hill alcanza a detener, pero la pelota se le va de las manos. Fagnilli y Subiabre cargan y el ball toca la red.

SUBIABRE AGREDE Y SALE DE LA CANCHA

Faltan pocos minutos para el término de la contienda. Contreras carga a Subiabre en forma prohibida y éste se vuelve atacándolo de hecho, con las manos y los pies. El juego se suspende. El arbitro hace salir del field a Contreras y a Subiabre, que se retira en medio de los aplausos del público. Pocos momentos después terminaba el match con el siguiente score:

Colo Colo, 3 tantos.
Wanderers, 1 tanto.

LO QUE FUE EL MATCH

Aplausos para el Santiago Wanderes, una ovación al Colo-Colo y el señor Sabugo da movimiento con su pito a los equipos, que se presentaban a la cancha con las estacas bien afiladas, a fin de dirimir de una vez por todas, quien puede detentar con mayor justicia el título de Club Campeón de Chile.

El juego inicial de inmediato da idea de cómo irá a desarrollarse el resto del encuentro.

Por un lado, acciones individuales ejecutadas con brillo, dando márgen a buenas combinaciones: tal la línea de los 4 forwards del Colo-Colo, que a pesar de todo su valor, no puede contrarrestar el formidable entusiasmo de los verdes, que haciéndole honor al color esperanza de sus casacas, parecen haber llegado a la cancha con el firme propósito de vencer o caer derrotados sólo después de haber gastado sus energías hasta lo último en una lucha que viéndola promete mostrar dos tácticas o sistemas opuestos: por un lado, los porteños juegan con un empuje arrollador y los componentes del Colo-Colo, hacen gala de una fineza de juego que no resulta, debido a la falla de su alero derecho; plaza que ha sido llenada por un suplente que no responde, a la acción de sus compañeros. Contreras de intermejoró en el 2.o tiempo su juego.

Bravo obtiene un goal magnífico, a raíz de un brillante esfuerzo individual y es así cómo, se puede decir que si bien es cierto que no hay un claro dominio, de ninguno de los dos bandos, el control del juego lo lleva el equipo porteño, que ataca con decisión la valla servida por el flamante portero Ibacache, que se expide con todo acierto.

El segundo tiempo tuvo dos faces bien distintas, faces que dieron claramente la medida del valer del Colo-Colo, que hoy por hoy, no tiene club rival en el país, y a quien para verlo batido presumimos ha de ser necesario, enfrentarlo con algún fuerte equipo de allende Los Andes, como puede ser el Independiente de Mendoza, o en caso contrario, formar algún seleccionado nacional, que serviría para demostrar claramente los méritos de los futuros integrantes del equipo nacional, que ha de batirse con los argentinos y uruguayos cuando ellos vengan a Chile de regreso del campeonato Sud-Americano, que se verifica actualmente en la ciudad del Rimac.

El primer cuarto de hora del segundo período de juego, careció en absoluto de interés, debido a que el Colo-Colo, defeccionaba inexplicablemente y el Santiago Wanderers, parecía no tomaba mayor interés en confirmar la ventaja de un goal, que tenía hasta el momento sobre su adversario.

Olguín que es realmente maravilloso sirviendo los corners, hizo una espléndida centrada que permitió a Subiabre arrancarse por el centro, con siniestras intenciones para la integridad de la valla defendida por Hill, pues cuando se encontraba a ocho o diez metros, cedió, a su compañero Villalobos, mejor colocado, y estando éste a punto de shootear, fué detenido en mala forma por Contreras, provocando así el empate, pues Subiabre, sirvió el penaltikick, con un furioso tiro arrastrado que rompió la red del Wanderers.

El público enloqueció de entusiasmo, cuando el popular Chato consiguió el segundo goal, en forma sensacional y arrolladora. Luego la ayuda, que le prestó el capitán del equipo blanco, fué la causa directa del tercer goal, que el Chato, jugando con bríos de demonio, consiguió, en forma por demás espectacular, y que le valió la ovación del público, tributada cuando abandonaba la cancha, a raíz de una correcta decisión del referee, que no quiere creer en la dualidad de las cosas: expresándose así: o los jugadores patean la pelota, como Dios y los reglamentos mandan o se patean entre sí, o se van de la cancha.

Al decirnos esto el señor Sabugo, se refería al incidente del Subiabre con Contreras de Valparaíso, incidente que no debe repetirse, pues amén de que pudo tener consecuencias, le restó gran brillo al match, partido, que sin duda alguna, ha sido el mejor jugado en Santiago desde hace algún tiempo.

Jugadores de los prestigios de Subiabre y de Contreras, no pueden desempeñarse con la cultura de un gañán cualquiera, máxime si se toma en consideración, que un día ellos pueden representar a la Patria en torneos internacionales.

El portero Ibacache ha sido una adquisición espléndida para el Colo-Colo, pues el único goal que le pasaron era realmente imbarajable. Chaparro y Morales jugaron como dos fieras, desbaratando todos los intentos de la línea ágil del Wanderers, que actuó desordenadamente pese a los esfuerzos de Bravo que no consiguió de ellos la armonía necesaria.

Sanhueza actuó con acierto, lo que es loable si se toma en consideración las pésimas condiciones físicas en que se encuentra actualmente.

Saavedra y Subiabre (los dos chatos) y los dos largos (Scheneberger y Villalóbos) merecen párrafo aparte. De Olguín no se puede decir algo mejor que su inclusión en el equipo nacional, no puede ser discutida.

La actuación de los porteños no defraudó a nadie, antes bien demostraron un empuje y un poder, que le habría sido fatal al Colo-Colo, a no haber sobrevenido la reacción que les dió la victoria.

Hill es un gran arquero, y confirmó absolutamente sus grandes condiciones.

Urrejola, se muestra cada vez, con mayores méritos y lo mismo que Contreras, demostró tener pasta de futuro internacional.

Ayer le oímos decir a cualquier hijo de vecino, algo que nos fué muy sugeridor: "**Elgueta pifiado: foul cobrado**". Esto es tan lamentable cuanto que Elgueta es un gran jugador. Debemos reconocer que otras veces ha actuado menos limpiamente; pero a pesar de su brillante desempeño, ayer, debemos recordar eso de que **genio y figura hasta la sepultura**.

Fagnilli, no es muy seguro y si bien ataja, carece de colocación.

Los centrales de la línea ligera del Colo-Colo, (que se las saben todas), atacaron por el lado de Fagnilli, y el resultado lo comprobamos mirando el Score: 3 goals a 1, en contra del equipo del nuevo back porteño, Bustos López y Ojeda, buenos, Céspedes y Alfaro, espléndidos y Bravo, colosal, bueno... un bravo para Bravo...

El referee es un sportman a carta cabal: enérgico y correcto. Lástima que empañara un tanto su actuación deteniendo a cada momento el juego, para cobrar faltas que bien pudieron haber pasado "de bolaco", pues muchas de ellas, no eran intencionales.

Cada día se hace más necesario que los referees, sigan el ejemplo de don Carlos Fanta, nombrando dos personas de confianza que sirvan de jueces de valla, pues uno de los goals remachados por Subiabre, fué detenido por Hill, dentro de la puerta. Además, como un botón de muestra, basta recordar a los famosos mineros de Curanilahue, cuando jugaron con el Colo-Colo y desconocieron la actividad de Pedro Jota.

EL BRIGADA CENTRAL SE IMPUSO SOBRE EL MAGALLANES

LO VENCE POR CUATRO GOALS A TRES POR LA SERIE DE HONOR

En la tarde de ayer se verificó el lance por la serie de honor en el Estadio Policial entre los poderosos conjuntos del Brigada Central y Magallanes, encuentro que era, para los policiales una de sus más arduas luchas por el codiciado título de campeón de los campeones de la Liga Central.

No fué de extrañar que un numeroso público asistiera a presenciarlo el que pudo aquilatar las bondades del elenco del Brigada Central que sólo el Santiago puede detener en su marcha triunfal.

El juego desarrollado fué en extremo interesante y lleno de agradables alternativas finalizando con el triunfo del Brigada Central por 4 goals contra 3.

En el preliminar entre el Sol de Mayo y Carioca los honores de la jornada correspondieron al Sol de Mayo, por la cuenta de 5 tantos contra cero.

ATLETISMO

El campeonato interno del "Flamengo"

Con gran éxito se efectuó ayer en la pista de la Quinta Normal el 4.o Campeonato interno, dedicado a los perdedores. Un numeroso público que acude los Domingos a este paseo presenció con entusiasmo el desarrollo de las pruebas, las que se efectuaron con toda disciplina bajo el control de los hermanos Justo y Samuel Castro y Juan Gálvez que dirigen este club.

El resultado fué el siguiente:

200 metros: 1.o L. Tuggener, 2.o M. Riveros y 3.o C. Navarro.

400 metros: 1.o, L. Tuggener; 2.o, C. Navarro; 3.o, P. Maturana.

Lto. Dardo: 1.o, M. Riveros; 2.o, C. Navarro; 3.o, Tuggener.

800 metros: 1.o, E. de la Sotta; 2.o, Tuggener; 3.o, C. Navarro.

1,500 metros: 1.o Luis Muñoz; 2.o, E. De la Sotta; 3.o, Tuggener.

Salto triple: 1.o, E. De la Sotta; 2.o, M. Riveros; 3.o, L. Muñoz.

5,000 metros: 1.o Luis Muñoz; 2.o, E. De la Sotta; 3.o, C. Navarro.

El puntaje de la competencia por el trofeo Directorio ha quedado en el siguiente orden:

M. Madrid, 31 puntos; José Cerda, 25; L. Tuggener, 25; E. De la Sotta, 17; Luis Muñoz, 15; F. Castillo, 13; C. Navarro, 11; Luis Arcos, 10; Juan Castro, 9; Miguel Riveros, 8; Luis Castro, 5; C. Romero, 4; Fco. González, Vilches y H. Aguila, 1 punto.

ATLETICO RAFAEL DEL CANTO.— Hoy 30 del presente, esta institución llevará a cabo una junta general extraordinaria, a las 10 horas en su secretaría, Avenida Matta 1371.

Se recomienda a los socios asistan en el mayor número posible, por cuanto a ella concurrirán especialmente invitados los socios honorarios.

BASKET-BALL

El Jorge Matte venció en Valparaíso

AL DEPORTIVO PLAYA ANCHA EN ESE PUERTO

Ante numeroso público se verificó ayer a las 10 A. M., en la cancha de la Avenida Argentina de Valparaíso el partido de basket-ball entre los primeros equipos del Playa Ancha, del vecino puerto con el "Jorge Matte" de esta capital, venciendo los de Santiago por 8 a 7 tantos.

Han sido muy festejados por los sportmen porteños, los miembros de la delegación del "Jorge Matte".

En la cancha Humanidades

En la cancha Humanidades se efectuaron en la mañana de ayer los encuentros fijados por las series inferiores de la Liga Central, entre los segundos y terceros equipos del Audax Italiano y Chile Atlético.

Los resultados fueron favorables a los italianos, los segundos equipos ganaron por dos goals a cero y los terceros por seis tantos a cero.

AUDAX ITALIANO v. BARRANCAS

Gentilmente invitados por el club Deportivo de Barrancas, ayer se trasladaron a esa localidad los dos primeros equipos del Audax Italiano en cuya cancha se verificaron dos interesantes encuentros que fueron presenciados por un numeroso grupo de aficionados y familias de los alrededores.

El preliminar a cargo de los segundos equipos de estos clubs finalizó con la victoria de los locales por dos goals a uno y la brega entre los primeros terminó con el triunfo de los italianos.

La delegación de la capital fué exquisitamente festejada con refrescos y empanadas.

Una buena banda de músicos amenizó la reunión.

En la cancha del Santiago

Ayer se realizaron los matchs de tennis por el campeonato de profesionales con los siguientes resultados:

SINGLES

Lizana-Sepúlveda; ganó Sepúlveda.

Sanhueza - A. Lizana; ganó Lizama.

Facondi - Placencio; ganó Facondi.

F. Pilo - A. Ibarra; ganó Pilo.

Sepúlveda - Lizana; ganó Sepúlveda.

Facondi - Pilo; ganó Pilo.

DOBLES

Facondi-Sepúlveda con Romero-Arroyo; ganaron los primeros.

Sanhueza-Facondi con Sepúlveda-Belanchitó; ganaron los primeros.

Las finales de [illegible] y singles seguirán disputándose mañana.

EN LA CANCHA DEL SANTIAGO

El Teniente Godoy jugó con el Lautaro Atlético. Venciendo el Teniente Godoy por 3 goals a [illegible]. Arbitró el señor Benjamín Saldías.

MAÑANA SE ENFRENTAN EN SANTA LAURA EL AUDAX ITALIANO Y SANTIAGO POR LA COPA DAVID ARELLANO

Aprovechando el día festivo de mañana, la serie de honor de la Liga Central colocará frente a frente a los cuadros superiores del Audax Italiano y Santiago, dos instituciones sobradamente conocidas de nuestros aficionados.

El Santiago acaba de proporcionarnos una sorpresa, si así pudiera llamarse, al igualar posiciones con la Unión Deportiva Española, pero no debemos olvidar que ha sabido responder a sus anhelos, puesto que se preparó con esmero para dicho encuentro y por otra parte, siempre ha sido un digno rival de los peninsulares.

En las filas de su dirigente se tienen cifradas muchas esperanzas en los recoletanos para modificar los cómputos de la competencia, pues solamente ha intervenido en un partido y reúne sobradas condiciones para ello.

El conjunto italiano, por su parte, si bien es cierto que cayó batido frente a los componentes de la fuarza armada, actualmente pasa por un inmejorable período, puesto que cuenta con el concurso de Giudice, Visconti y Bruno Yacoponi al arco, que agregando a Gino Yacoponi que llega en estos días, está en condiciones de repetir su excelente performance frente a las aguerridos magallánicos.

Los primeros equipos del Eleuterio Ramírez y General Borgoño, se encargarán de hacer el preliminar, que, sin duda alguna, contribuirán al mayor éxito de la reunión.

Se trata, como bien puede comprenderse, de una reunión de interés y seguramente los aficionados no perderán la ocasión de presenciarla.

En nuestra edición de mañana daremos mayores detalles sobre esta importante contienda en perspectiva.

EL UNION DEPORTIVA ESPAÑOLA Y EL INTERNADO, CAEN DERROTADOS AMPLIAMENTE AYER

POR LA COMPETENCIA DEL VALLE, JUGARON CONTRA EL BADMINTON Y EL SANTIAGO, RESPECTIVAMENTE

Las diversas aposentadurías del Estadio Santa Laura, fueron ocupadas ayer por numeroso público, predominando el elemento femenino, deseoso de presenciar los dos lances que la competencia del Valle había fijado en este terreno, con intervención de cuatro de nuestros principales clubes, Santiago, Unión Deportiva Española, Badminton e Internado.

La reunión empezó poco después de las 3 P. M., entre los conjuntos del Badminton y Unión Deportiva Española, presentándose los cuadros en la siguiente forma:

Badminton (listados)

Cavallone
A. Gutiérrez — Peña
Morales, Campos — Scheoufeldt
Cerda — Alcina — C. Gutiérrez
Velásquez — Morales

O

Muñoz — Sánchez
Mediavilla — Bengoa — Legarreta
Pardo — Vásquez — Rojas
Báez — Vicuña
Izurrieta
U. D. Española (rojos)

Tocó partir a los listados, quienes inmediatamente tomaron el control del juego hasta culminar con un sorprendente tiro desde 4 metros de Alsina, que motivó la apertura de la cuenta a los 3 minutos de juego.

Este primer empuje de los listados dió margen a que se desarrollaran jugadas extremadamente sensacionales, pues Mediavilla y Bengoa, pusieron a prueba la seguridad en el desempeño de su misión del guardavallas listado, lanzándole tiros realmente fortísimos que Cavallone supo detener o desviar sin peligro para su valla, en forma que causó admiración a sus mismo adversarios.

Desalojado el peligro del área de los listados, la pelota fué tomada por Velásquez, quien gambeteó a Pardo y ejecutó un ceñido centro que motivó un entrevero frente a la valla de Izurrieta, interviniendo Alsina, quien atajó nuevamente la pelota en la red roja con tiro corto y arrastrado. Habían corrido solamente cinco minutos del otro goal.

Como consecuencia de la fuerte presión de los ágiles listados, los rojos incurrieron en una falta cerca de la línea de peligro, motivando un tiro libre que sirvió Scheoufeldt, en forma que el balón fué tomado por Alsina, quien remató con golpe de cabeza restando toda chance a Izurrieta.

A los 25 minutos de un juego movido y más o menos equiparado, los listados lograron aumentar la cuenta por intermedio de Velásquez al finalizar éste una hermosa corrida, eliminando a toda la defensa roja.

Los instantes que siguieron fueron activísimos, llegando el descanso y encontrando a los cuadros en las siguientes posiciones:

Badminton, 4 goals.
U. D. Española, 0 goal.

Se reanudó la brega con mucho entusiasmo, especialmente de parte de los españoles, quienes cambiaron de táctica, efectuando el juego por el centro, de manera que no tardaron en ver coronados sus esfuerzos, pues, a raíz de un ataque a fondo, A. Gutiérrez incurrió en una falta penada por los reglamentos dentro de su área de peligro, lo que motivó el consiguiente tiro penal, el que fué servido por Sánchez, con un esquinado que no pudo detener Cavallone.

Algunos momentos después los mismos lograron obtener otro goal colorado, (tenía que ser así), por el popular Juanito Legarreta, mediante un tiro semi alto que dió en uno de los verticales, engañando al guardavallas.

Poco antes de finalizar los Badmintons redoblaron sus energías, de manera que se impusieron ampliamente, hasta que Cerda puso un feliz remate al avance iniciado por Velásquez al servir un tiro libre como consecuencia de un foul de Vásquez, cuyo tiro final fué ejecutado en forma magistral por su impecabilidad, ya que sorprendió a Izurrieta, quien no atinó a detenerlo.

Algunos momentos después se tocó el pitazo que daba término a las hostilidades, encontrándose el score favorable a los del Badminton por cinco goals contra dos.

EL MATCH DE FONDO

Inmediatamente de finalizar el preliminar se presentaron los cuadros del Santiago e Internado, este último con sólo nueve hombres, entre los que notamos a su caballeroso presidente señor Arturo Flores, elemento de destacada actuación otrora, pero ahora...

La brega en general fué regularmente movida y no excenta de buenas jugadas, pero eso sí, se dejó notar un mayor dominio de parte de los recoletanos, quienes lograron la victoria en forma fácil, ya que se anotaron cinco goals contra uno al darse por terminada la brega minutos antes de la hora reglamentaria, ya que el Internado se dió por vencido.

El Fixture del campeonato Sud-Americano de Football

El siguiente es el programa de los partidos que se realizarán en Lima por el Campeonato Sudamericano de Football:

30 de Octubre: Argentina-Bolivia. (Ya se jugó).

1.o de Noviembre: Uruguay con Perú.

6 de Noviembre: Argentina con Perú.

13 de Noviembre: Bolivia con Uruguay.

20 de Noviembre: Bolivia con Perú.

27 de Noviembre: Uruguay con Argentina.

CITACIONES

Eleuterio Ramírez F. C.— Cita para hoy a sesión de Directorio, a las 20 horas. Local: Avenida Condell 1078, y jugadores, mañana a las 14 horas; cancha Estadio Santa Laura.

Royal Club Ciclista.— Cita para el Miércoles 2 a junta general, a las 9 P. M., en Bandera 575, 3.er piso.

Tabla: Elegir nuevo Directorio y organizar el 22.o aniversario.

Por ser tercera citación, se elegirá con el número que asista.

EXCURSIONISMO

CUERPO DE EXPLORADORES "H. DE MAGALLANES".— Mañana deben reunirse todos los socios de este Cuerpo, en Independencia esquina de Panteón, a las 9 horas, para dirigirse al Cementerio y depositar flores en la tumba de los ex-socios (Q. E. P. D.): Carlos Hurtado, Segundo Hormazábal y Carlos Salazar.

CICLISMO

TREINTA Y CINCO NOVICIOS CORRIERON EN LOS 2,000 METROS DE LA REUNION DE AYER EN EL VELODROMO DE ÑUÑOA

BARTOLOME COLL EMPATO EL RECORD CHILENO DE LOS 1,000 METROS CON 1.23 1|5. RESULTADOS GENERALES

En el Velódromo de Ñuñoa se realizaron ayer ante regular concurrencia las carreras ciclistas organizadas por la dirigente local.

Las pruebas tuvieron alternativas de interés que lograron entusiasmar al público que siguió con interés el desarrollo del programa.

SE INICIO LA REUNION

En la prueba para infantiles, que reunió un lote de 13 concursantes, Cuadra, Gómez y Cires, se anotaron la prueba en este orden.

En los 2,000 metros para novicios participaron 35 corredores, número que demuestra el interés que este deporte está despertando, por lo que hubo de ser dividida en 3 series.

De los 15 concursantes anotados en la prueba de fondo, sólo 4 cumplieron su inscripción, desertando el resto por motivos que ignoramos. No obstante el desarrollo de la carrera mantuvo en todo momento el entusiasmo del público.

Camilo Bermejo, del Arco Iris, se anotó un hermoso triunfo en los 12,000 metros, 1.a categoría, demostrando encontrarse en excelentes condiciones.

Coll, al adjudicarse los 1,000 metros en 1.23 1|5, empató el record de Chile en esta prueba que detenta Alfonso Pau desde 1923.

La carrera sobre 4,000 metros para segunda categoría, utvo un final desgraciado, pues más o menos 10 metros antes de la meta rodó Robles, del Arco Iris, arrastrando en su caída a otros competidores que corrían agrupados, produciéndose un accidente de algunas consecuencias, pues el corredor Leyton, del Centenario, sufrió la quebradura de una clavícula.

Aún no se ha podido conseguir que algunas personas que aceptan puestos en el jurado concurran a cumplir con su deber. Ayer debió recurrirse a personas de buena voluntad para reemplazar a los 5 o 6 miembros dle jurado que fallaron.

Hemos dicho en otras ocasiones que el ciclismo está llamado a alcanzar gran auge entre nosotros y si la dirigente continúa como hasta ahora, desarrollando una buena actividad, dentro de algún tiempo las reuniones ciclistas se verán concurridas por un público numeroso.

RESULTADOS GENERALES

1.a carrera.—1,000 metros.—Infantiles:
1.o Héctor Cuadra, Cóndor.
2.o Enrique Gómez, Arco Iris.
3.o Gerardo Cires, Centenario.
Tiempo: 1'40".

2.a carrera.—2,000 metros.—Novicios:
1.o Arturo Donoso, Chacabuco.
2.o Luis Correa, Chile.
3.o César Fernández, Centenario.
Tiempo: 3'10".

3.a carrera.—3,000 metros.—3.a categoría.
1.o Gilberto Román, Centenario.
2.o Atilio Flochi, Audax Italiano.
3.o Osvaldo Pacheco, Royal.
Tiempo: 5'30".

4.a carrera.—4,000 metros.—2.a categoría:
1.o Humberto Orellana, Centenar
2.o Manuel Robles, Arco Iris.
3.o Augusto Banda, Royal.
Tiempo: 8'5".

5.a carrera.—12,000 metros.— 1.a categoría.
1.o Camilo Bermejo, Arco Iris.
2.o Edmundo Fourey, Sport Français.
3.o Jorge Olivares, Royal.
Tiempo: 24'25".

6.a carrera.—4,000 metros.—3.a categoría:
1.o Gilberto Román, Centenario.
2.o Osvaldo Pacheco, Royal.
3.o Miguel Nebot, U. D. Española
Tiempo: 9,15".

7.a carrera.—1,000 metros para 1.a categoría y campeones:
1.o Bartolomé Coll, U. D. Española
2.o Juan Gamboa, Arco Iris.
3.o Edmundo Fourey, Sport Français.
Tiempo: 1.23 1|5".

8.a carrera.—4,000 metros, 2.a categoría:
1.o Juan Ruz, Arco Iris.
2.o E. Morales, Centenario
3.o Humberto Orellana, Centenario
Tiempo: 7.32 3|5".

9.a carrera.—15,000 metros.—Campeones:
1.o Bartolomé Coll, U. D. Española.
2.o José Gamboa, Arco Iris.
Tiempo: 27.54 3|5".

Cinco favoritos de «La Nación» triunfaron ayer en el Club Hípico

RONDINELLA Y PILLULLO, SE ADJUDICARON LOS CLASICOS "LUIS ALDUNATE" Y "GRAN STEEPLECHASE", RESPECTIVAMENTE. — AGRIPINA ABANDONO LA CATEGORIA DE PERDEDORES CON UN DIVIDENDO DE TRES CIFRAS.—POPEA EN LA DE APERTURA.—CARI CUBRIO LA MILLA DE LA 2.a CARRERA EN 1.361|5.—GREEMBACK SE ANOTO EL HANDICAP DE FONDO.—ORSINI Y NOCHE TRISTE EN LAS DE CLAUSURA

RELACION Y RESULTADOS GENERALES.

Un ambiente muy simpático caracterizó la reunión de ayer en nuestro principal hipódromo. Numeroso público, concurrencia abundante en la sección de los socios, elegantes toilette y una temperatura muy agradable, fueron factores que le dieron epecial brillo, en su aspecto social, a la reunión.

Deportivamente hablando, la fiesta hípica fué también un éxito, pues aparte de la sorpresa de Agripina, en la prueba de perdedores, todas las demás carreras se resolvieron a favor de animales muy indicados.

Nuestro pronóstico, como siempre, muy acertado, trasponiendo victoriosos la raya cinco favoritos de "La Nación".

La prueba principal del programa, que lo era el clásico Luis Aldunate, quedó reducido a última hora a sólo cuatro competidores: Rondinella, Facundina, Jellicoe y ¿Quién Es? Los demás, por distintos factores, habían rehuído el encuentro.

Demás está decir que Rondinella fué ungida gran favorita, correspondiendo una vez más la hija de Moloch a la confianza depositada en ella, adjudicándose el triunfo de extremo a extremo.

El siguiente fué el cómputo final que arrojaron las pizarras del Paddock:

Rondinella	2300
Facundina	838
Jellicoe	269
¿Quién Es??	736
Total	4143

El pequeño lote fué rápidamente despachado por el starter, pasando Rondinella a señalar el camino. La hija de Moloch, al enfrentar el poste de la milla, había tomado ya dos cuerpos de ventaja sobre ¿Quién Es?, que era la que de más cerca la seguía. A cinco cuerpos se situaba Facundina, con Jellicoe al fondo.

Invariable se mantuvo este orden hasta el poste de los 900 metros. Allí, Jellicoe desplazó a Facundina del tercer lugar, para acortar en seguida visiblemente la ventaja que la separaba de la puntera.

Ya en la recta, la leader sintió primero sus flancos amagados por Facundina. Esta primera ofensiva la detuvo la pensionista del Stud Nos sin inconveniente. Luego después, Jellicoe fué el encargado de poner a prueba las energías de la alazana. En efecto, por la línea del centro el hijo de Alum atropelló como para liquidar de dos saltos a la favorita; pero se estrelló con la barrera insalvable de Rondinella, que sin siquiera recurrir al látigo conservó su colocación hasta la raya, en donde batió por tres cuartos de cuerpo a Jellicoe. Tercera finalizó Facundina, delante de ¿Quién Es?

Tiempo: 1.52 2|5.

El Gran Steeplechase resultó de un variado y atrayente desarrollo, adjudicándose el triunfo nuestro favorito Pillullo. Vale dejar constancia en primer término, que los seis participantes cumplieron el recorrido de 5,800 metros. Antes de ser despachado el pelotón, las pizarras arrojaron los siguientes totales:

Pillullo	461
Smart	281
Lacierva	569
Pircún	154
Mochuelo	176
Beri Beri	106
Total	1747

Mochuelo, escoltado primero por Lacierva, señaló el camino. Cubierta la mitad de la distancia, Pillullo avanzó al segundo lugar, quedando tercero Lacierva, delante de Smart, Pircún y Beri Beri.

Los saltos fueron salvados con limpieza por todos los competidores y las dos pasadas que hicieron por el muro y el foso fueron con éxito.

Faltando 900 metros para la raya, Pillullo, que había venido corriendo a las patas de Mochuelo, pasó al frente para no abandonar esta colocación hasta la raya, en donde lo aventajó por cuatro cuerpos. Tercero finalizó Pircún. Cuarto, Beri Beri; quinto, Lacierva. Sexto y último, Smart, que se mancó.

Popea abandonó la categoría de perdedores en Santiago

La reunión se inició con el premio Lauchita, handicap sobre 1,000 metros, en el que nuestra favorita Popea se impuso de extremo a extremo.

En persecución de la puntera se lanzaron Nawel, Bellatrixe, Nigua, Manzana de Oro y Kabezón, quedando Trianon en la última línea.

Cubiertos los primeros doscientos metros, Nigua desplazó a Nawel del segundo lugar, que retrogradaba al tercer puesto.

Sin mayores alternativas se desarrolló la carrera hasta la curva final, en donde Nigua se abrió a media cancha, quedando en último lugar.

Siempre con Popea al frente, apareció el lote en el derecho decisivo, escoltada por Cinta Azul.

La "leader", sin dar en ningún momento señales de fatiga, siguió victoriosa en demanda del disco, el que cruzó con dos cuerpos de ventaja, sobre Manzana de oro, la que precedió a Maximalista y Bellatrixe. Quinta Cinta Azul. Ultima Nigua.

Tiempo: 1.6 1|5.

En el espléndido tiempo de 1.36 1|5, se adjudicó Cari la segunda carrera

A solo cinco competidores quedó reducida la segunda carrera, prueba condicional sobre 1,600 metros.

El gran favorito Corfú, apenas logró salvar el tercer lugar, correspondiendole la victoria a Cari que cubrió la milla en el extraordinario tiempo de 1.36 1|5, abonando además un dividendo de $ 85 por unidad de Paddock.

Corfú apareció inmediatamente señalando el rumbo, en cuya siga se movían Mazarino, Nagasaki e Ismenia.

A la altura del poste de los 900 metros, Ismenia avanzó al tercer puesto, mientras Cari cerraba la marcha.

El "leader" permaneció sin enemigos hasta enfrentar las tribunas populares. Allí Ismenia cayó sobre él, mientras Cari desde el fondo se hacía presente en un incontrarrestable avance. Ciento cincuenta metros para la raya Corfú cedía en sus posiciones y las dos yeguas seguían en busca del disco en reñida lucha, sorprendiéndolos la raya cuando Cari traía medio pescuezo de ventaja sobre Ismenia. Tercero a 3|4 de cuerpo, Corfú. Cuarto Nagasaky. Quinto y último Mazarino.

Tiempo: 1.36 1|5.

$ 372 abonó en Paddock Agripina al adjudicarse el Premio "Le Rhone"

Con la sorpresa de Agripina se resolvió la tercera carrera, reservada a tres años no ganadores. La hija de Tacite y Gamma, al anotarse la victoria, repartió en Paddock $ 372 por $ 10 y en galerías $ 270 por $ 5. En el trascurso de la carrera rodaron el segundo favorito El Grecco y Alicantina.

Yungas, como de costumbre, se adueñó de la delantera, no tardando en poner tres cuerpos en claro sobre Antonina, que procedía a Agripina, Alicantina, El Grecco y Concavenen. Más atrás actuaban Numidia y Tito Livio, con Pena Negra a la retaguardia.

Girado el codo de los 1,100 metros, rodaron primero Alicantina y en seguida El Grecco.

Yungas dobló la última curva con la ventaja que había logrado adquirir en los tramos iniciales, pareciendo imposible que sus rivales pudieran darle alcance. Más la pensionista del Taltal luego empezó a dacear en su acción, mientras Agripina y Tremblay amagaban sus flancos y terminaban por dar cuenta de ella al final de las populares.

En un maquineo desordenado, el jockey Araya logró dominar a Tremblay y se adjudicaba la victoria por medio cuerpo sobre él. Antonina finalizó tercera a dos cuerpos. Cuarta Yungas.

Tiempo: 1.32 1|5.

Fué espectacular la victoria de Greemback en el Handicap de fondo

Ocupaba el cuarto lugar en el programa el Premio "La Luna", handicap sobre 2,300 metros. Nuestro favorito Greemback, que lo fué también del público, consiguió una espectacular victoria.

Puesto el lote en movimiento, Paramount se destacó al frente, escalonándose en su siga Cartilla, Bandazo y Nitchevo, quedando Greemback en la última línea.

Casi ninguna alternativa se produjo en el transcurso de la carrera, no variando en sus posiciones los competidores que actuaban separados por 2 cuerpos cada uno.

Ya en la recta final, las ventajas se acortaron visiblemente, y cuando Bandazo comprometía las posiciones del "leader", Greemback era largado por fuera en un fuerte y seguro "rush" y de dos saltos se ponía en la primera línea, para aventajar por 1 pescuezo, a Bandazo. El tercer lugar lo conservó Paramount a 1|2 pescuezo delante de Cartilla. Quinto y último Nitchevo.

Tiempo: 2.26 1|5.

Orsini hizo suya la 7.a carrera

A continuación del Clásico Luis Aldunate, vino el Premio "Lina", handicap sobre 1,100 metros en el que "La Nación" vió triunfar a su quinto favorito de la tarde. Orsini en un emocionante avance final se adjudicó la victoria sobre Plantagenet.

El Duero fué el primero en lucir sus colores al frente para luego ceder su colocación a Dry, que en breve trecho puso 4 cuerpos en claro sobre sus perseguidores. En este movimiento el puntero cruzó a El Duero, que quedó inmediatamente fuera de carrera. En segundo lugar quedó entonces My Own, delante de Plantagenet y Lockerbie, mientras más atrás quedaban Orsini y Desdémona, con Matasiete en el último lugar.

El puntero en la recta conservó la ventaja que traía desde los tramos iniciales, hasta faltando 100 metros para la raya, en donde Orsini y Plantagenet le llevaron una segura ofensiva, rebalsando luego su línea de carrera, para imponerse Orsini por 3|4 de cuerpo sobre Plantagenet. El tercer lugar a 1 cuerpo lo conservó Dry. Cuarta Desdémona. Quinto Lockerbie. Ultimo El Duero.

Tiempo: 1.5 4|5.

Noche Triste en la de clausura

La reunión se clausuró con el Premio "Lhassa", handicap de velocidad que se resolvió a favor de Noche Triste, la que pagó un dividendo absurdo.

Condamné, el favorito, tomó inmediatamente a su cargo el gasto del tren, escoltado muy de cerca por Otra Vez, mientras más atrás actuaban Noche Triste, Pericolo y La Grele, cerrando la marcha Achao.

Otra Vez pasó luego a igualar posiciones con el "leader", y cuando viraron el último codo lo hicieron en una misma línea. Una vez en el derecho, Condamné quedó libre en el puesto de avanzada, colocación que mantuvo hasta el comienzo de los palos blancos. A esta altura Noche Triste que avanzaba con seguridad hizo peligrar las posiciones del puntero, que aún cuando ofreció buenas resistencia, no pudo evitar al final de caer batido por 1 cabeza. El tercer lugar lo ocupó Oxford. Cuarto Buen Día.

Tiempo: 1.5.

NOTICIAS DIVERSAS

CLUB HIPICO

Se abrió una investigación para comprobar la causa de las rodadas de Alicantina y El Grecco en la tercera carrera, pudiendo comprobarse que el culpable era J. Zúñiga, jockey de Concavenen y se le suspendió hasta el 1.o de Abril de 1928.

—Por no seguir la línea al final con Agripina, se suspendió a su jinete, M. Araya, por dos reuniones.

Se acordó que los castigos impuestos a Segundo Gutiérrez y Eduardo Rebolledo, de retiro de patente, fueran de suspensión.

—Se suspendió por dos reuniones a F. Abarca, por no seguir su línea con Paramount en los tramos iniciales de la 4.a carrera.

—En la 7.a carrera reclamó Desdémona, contra El Duero, por abrirla en la curva final y El Duero contra Dry por cruzarlo en el poste de los 700 metros. Se pudo comprobar que el culpable era Dry y se le suspendió hasta el 1.o de Enero, por indócil para correr y J. Canales, por 4 reuniones por las incorrecciones cometidas.

—El preparador de Pericolo se presentó al Comisariato a exponer que no estaba conforme con la carrera de su caballo. Llamado Canales, declaró que había cumplido las estrictas instrucciones recibidas y que al requerir al caballo en la recta, éste no le había respondido.

HIPODROMO CHILE

Se multó en $ 50 a V. Marinay por reclamar sin fundamento en la 3.a carrera y en $ 20 más por no detenerse frente a la Garita del juez de llegada a formular el reclamo.

—Por no seguir su línea con Alí Antu, fué suspendido por una reunión, Zúñiga.

—Puñalada fué suspendida por dos meses y Cañamito, por un mes, por indóciles para partir.

PROBABLES MONTAS Y COMPETIDORES PARA LAS CARRERAS DEL MARTES 1.° DE NOVIEMBRE EN EL CLUB HIPICO

1.a CARRERA. — 1,400 METROS
Foguista, 45, J. Carrasco.
Otra Vez, 45, O. Sarmiento.
Por quois Pas?, 45, J. Zúñiga.
Bacton Lad, 44, J. Muñoz.
Borelli, 44, F. Rojo.
Serenísima, 48, J. Pinto.
Kintamo, 40, H. Moya.
Qué Simpática, 40, L. Vergara.

2.a CARRERA. — 1,600 METROS
Forja, 57, V. Jara.
Política, 57, L. González.
Bismarck, 56, P. Muñoz.
El Greco, 56, P. Silva.
Gobileno, 56, R. Sepúlveda.
Nemrod, 56, O. Lanzoni.
Valentino 56, S. Villanueva.
Alicantina 54, Alf. Silva.
Fresca, 54, Tal vez no corra.

3.a CARRERA. — 1,500 METROS
Albano 56, R. Ravello.
Kiddow, 55, V. Jara.
Buick, 50, O. Lazoni.
Chanta, 50, R. Sepúlveda.
Lampazo, 50, A. Gutiérrez.
Newton, 50, M. Ibarra.
Batuco, 49, J. Carrasco.
First Alarm, 49, F. Rojo.
Korin, 48, J. Canales.
Río Claro, 48, J. Zúñiga.
Admírame, 44, J. Muñoz.

4.a CARRERA. — 2,400 METROS
Nitchevo, 56, R. Sepúlveda.
La Pingüina, 51, J. Canales.
Bandazo, 50, J. Carrasco.
Lolotte 47, J. Muñoz.
Messidor, 44, F. Rojo.
Perval, 40, L. Vergara.

5.a CARRERA. — 2,000 METROS
Salfate, 53, J. Canales.
Cantimplora, 51, R. Sepúlveda.

6.a CARRERA. — 1,400 METROS
Descartado, 58, R. Ubilla.
Condamné, 55, Alf. Silva.
Alnero, 52, E. Asenjo.
Ismenia, 52, R. Sepúlveda.
Salpetra, 52, C. Guerra.
Skirmish, 52, P. Silva.
V. de Oro, 49, J. Canales.
Chichita, 47, R. Ravello.
La Triste, 47, O. Lanzoni.
Glenluce, 46, J. Zúñiga.
Comaire, 45, J. Carrasco.
Papiniano, 44, J. Muñoz.

8.a CARRERA. — 1,400 METROS
Decurión, 61, V. Jara.
Tibidabo, 60, Alf. Silva.
Corfú, 55, C. Santander.
Falso Dios, 55, M. Pérez.
Lunático, 53, P. P. Quezada.
Pericolo, 52, J. Canales.
Nagasaki, 51, P. Silva.
Rentería, 50, R. Sepúlveda.
Damassín, 48, C. GGuerra.

RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (PISTA LIVIANA)

721 Primera carrera. — Premio LAUCHITA. — 1,100 metros.—$ 3,500 al 1.o

			G.	P.
[illegible]	1.o	**Popea**, con 45 kilos, 5 años, por Julio César y Chilena, del señor Elías Aldunate, E. Asenjo	600	[illegible]
712	2.o	Manzana de Oro, 58, E. Cáceres	128	66
682	3.o	Maximalista 43, W. Fuentes	348	145
705	4.o	Bellatrixe 50.7, R. Sepúlveda	287	135
695	0	El Clarín 57, M. Pérez	76	49
674	0	Izar Bat 57, C. Sagredo	63	38
698	0	Cinta Azul 55, A. Gutiérrez	343	234
708	0	Nawel 55, J. Vergara	174	100
705	0	Kabezón 53, Alf. Silva	202	105
701	0	Trianón 49, C. Guerra	172	99
671	0	Nigua 45, O. Lanzoni	85	49
			2475	1412

Ganado por dos cuerpos; el tercero a medio cuerpo.
Tiempo: 1.6 1|5.
Preparador del ganador, Pedro Boncerio.
No corrió: Kintamo, con 51 kilos.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Popea	$ 36.10	$ 18.50	$ 18.20
Placé de id.	15.40	8.40	9.60
Id. de Manzana de Oro	41.90	17.20	24.00
Id. de Maximalista	24.50	13.70	14.30

722 Segunda carrera. — Premio LADY SYMINGTON. — 1,600 metros.—$ 4,000 al 1.o

			G.	P.
702	1.o	**Cari** con 46 kilos, 4 años, por Panguilemu y Catentoa, del señor M. A. Benavente, jockey J. Zúñiga	284	159
694	2.o	Ismenia 51, R. Sepúlveda	365	196
560	3.o	Corfú 58.9, L. Aguilar	1773	589
694	4.o	Nagasaky 53, B. Aguilar	270	105
620	0	Mazarino 46, J. Zúñiga	89	48
			2781	1092

Ganado por medio pescuezo; el tercero a tres cuartos cuerpo.
Tiempo: 1.36 1|5.
Preparador del ganador, R. Pastene.
No corrieron: Fronteriza 54, Albano 54 y Manzana de Oro 47.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Cari	$ 85.70	$ 37.20	$ 29.90
Placé de id.	28.90	14.40	12.30
Id. de Ismenia	25.30	13.60	13.00

723 Tercera carrera. — Premio LE RHONE. — 1,500 metros.—$ 4,500 al 1.o

			G.	P.
574	1.o	**Agripina**, con 51 kilos, 3 años, por Tacite y Gamma, del señor R. Ovalle, jockey M. Araya	81	67
708	2.o	Tremblay 56, P. Silva	833	419
707	3.o	Antonina 51, J. Carrasco	89	67
708	4.o	Yungas 51, J. Bravo	257	165
709	0	El Greco 56, L. González	756	462
306	0	Groggy 56, A. Silva	164	111
...	0	Tito Livio 56, V. Jara	293	130
679	0	Alicantina 54, Alf. Silva	251	124
708	0	Concavenen 51, J. Zúñiga	59	46
679	0	Fresca 54, S. Villanueva	174	108
679	0	Numidia 51, O. Lanzoni	306	171
560	0	Pena Negra 54, M. Pérez	100	67
707	0	Salsilla 51, A. Sarmiento	25	65
			3434	2000

Ganado por uno y medio cuerpos; el tercero a dos cuerpos.
Tiempo: 1.32 1|5.
Preparador del ganador, P. Boncerio.
No corrieron: Bismarck 56 y Pastrana 56.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Agripina	$ 371.20	$ 270.20	$ 238.90
Placé de id.	69.50	65.20	54.40
Id. de Tremblay	19.50	9.70	11.30
Id. de Antonina	69.00	40.50	34.10

724 Cuarta carrera. — Premio LA LUNE. — 2,300 metros.—$ 5,000 al 1.o

			G.	P.
697	1.o	**Greenback**, con 50 kilos, 4 años, por Burlesco y B. Wedding, del Stud Binador, jockey C. Guerra	1591	521
668	2.o	Bandazo 46, J. Carrasco	560	175
697	3.o	Paramount 50, F. Abarca	565	171
697	4.o	Cartilla 41, F. Rojo	311	135
713	0	Nitchevo 52, R. Sepúlveda	1511	433
			4538	1438

Ganado por un pescuezo; el tercero a medio cuerpo.
Tiempo: 2.26 1|5.
Preparador del ganador: L. Benítez.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Greenback	$ 25.00	$ 14.60	$ 13.50
Placé de id.	15.40	7.50	9.00
Id. de Bandazo	26.10	11.70	15.00

725 — Quinta Carrera — Premio GRAN STEEPLECHASSE — 5,800 metros — $ 7,000 al 1.o,

			G.	P.
644	1.o	**Pillullo, 78 kilos, 9 años**, por Pibe y Fatinitza, del señor Ramón Ramírez, jockey J. Jara	461	127
664	2.o	Mochuelo, 71, M. Cartagena	176	155
664	3.o	Pircún, 73 M. Perrin	154	65
390	4.o	Beri-Beri, 60, E. Moraga	106	30
390	0	Smart 78, Tte. Robles	281	85
664	0	Lacierva 76, A. Echeverría	569	70
			1747	533

Ganado por 6 cuerpos ;el 3.o a 80 metros.
Tiempo 7.34 3|5.
Preparador del ganador: R. Ramírez.

DIVIDENDOS:	..Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Pillullo	$ 33.20	$ 20.20	$ 18.30
Placé de id.	21.20	13.30	13.70
Id. de Mochuelo	35.80	15.60	20.60

726 — Sexta Carrera — Premio LUIS ALDUNATE (clásico) — 1,800 metros — $ 10,000 al primero.

			G.	P.
681	1.o	**Rondinella, 54 kilos, 4 años**, por Moloch y Ronde du soir, del stud Nos, jockey a Gutiérrez	2300	629
577	2.o	Jellicoe 52, E. Cáceres	269	106
681	3.o	Facundina 52, R. Sepúlveda	838	227
689	4.o	¿Quién es? 52, P. Silva	736	34
			4143	1303

Ganado por un cuerpo; el 3.o a uno y medio cuerpo.
Tiempo: 1.51 2|5.
Preparador del ganador: J. Cavieres.
No corrieron: Falso Dios, con 54 kilos; Poor Chap, con 54; Damassín, con 52 y Tibidabo, con 52 .

DIVIDENDOS:	..Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Rondinella	$ 15.80	$ 8.40	$ 8.50
Placé de id.	13.20	6.40	6.60
Id. de Jellicoe	29.10	11.40	13.80

727 — Sétima Carrera — Premio LINA — 1,100 metros — $ 3,500 al 1.o

			G.	P.
691	1.o	**Orsini 52 kilos, 3 años**, por Bishop y D. Sol, del señor C. Rodríguez, jockey Alfonso Silva	896	431
209	2.o	Plantagenet 58, W. Fuentes	254	75
707	3.o	Dry 48, J. Canales	1607	642
546	4.o	Desdémona 51.4, E. Cáceres	1103	447
703	0	My Own 49, O. Sepúlveda	165	94
691	0	Epiro 48, C. Guerra	298	229
642	0	Matasiete 48, A. Silva	57	42
669	0	El Duero 45 C. Rojo	218	90
692	0	Facchinero 44, F. Abarca	177	72
703	0	Agua Verde 42, J. Muñoz	315	155
695	0	Lockerbie 42, J. Carrasco	328	197
			5418	2494

Ganado por tres cuartos de cuerpo el 3.o a m[illegible] cuerpo.
Tiempo: 1.5 4|5.
Preparador del ganador: C. Rodríguez.
No corrieron: Alan Breck, con 45 kilos, Pour qua pas?, con 54.

DIVIDENDOS:	..Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Orsini	$ 52.90	$ 33.70	......
Placé de id.	17.80	9.60	......
Id. de Plantagenet	45.60	20.30	......
Id. de Dry	15.30	7.30	......

728 — Octava Carrera. — Premio LHASSA — 1,100 metros — $ 3,500 al 1.o

			G.	P.
698	1.o	**Noche Triste, 57 kilos, 4 años** por Epsom y Circingle ,del Stud Carmencita, jockey S. Villanueva	657	323
698	2.o	Condamné 52, Alf. Silva	506	583
624	3.o	Oxford 52, C. Guerra	1162	289
669	4.o	Buen Día, 56 , Gutiérrez	883	393
698	0	Pericolo 54, J. Canales	891	388
653	0	La Grele 49, J. Carrasco	904	317
690	0	Achao 43, F. Rojo	148	71
712	0	Otra vez 40, J. Zúñiga	323	164
			6474	[illegible]

Ganado por una cabeza el 3.o a medio cuerpo.
Tiempo: 1.5.
Preparador del ganador: G. de la Cerda.
No corrieron: Sonta, con 49 kilos.

DIVIDENDOS:	..Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Noche Triste	$ 86.20	$ 41.70	......
Placé de id.	20.50	12.40	......
Id. de Condamné	16.—	10.20	......
Id. de Oxford	21.80	10.50	......

Las carreras matinales de la mañana de ayer en el Hipódromo Chile

Una regular concurrencia asistió a las carreras matinales de ayer en el Hipódromo Chile, que se desarrollaron sin incidentes dignos de mención. Sólo hubo que lamentar un dividendo de tres cifras, que lo proporcionó Christmas Gift, al adjudicarse la cuarta carrera.

La reunión se abrió con el premio Kosmos, sobre 1,200 metros, que fué ganada fácilmente por la favorita Vilana.

Ordenada la salida, se lanzó Ramillete al frente, seguida por Solsola, Castellano y Vilana, orden que se mantuvo hasta el comienzo de las galerías. Ahí atropelló con gran seguridad Vilana y quebrando la débil resistencia de Ramillete, la dominó para irse en fácil acción a la raya, donde la aventajó por uno y medio cuerpo. El tercer puesto, a un pescuezo, lo conservó Solsola, delante de Aquelarre. Ultima, Anitra.

Tiempo: 1.15 2|5.

Chinchoso abandonó la categoría de perdedores en la segunda carrera, sobr e900 metros, destinada para tres años no ganadores.

A los pocos metros corridos, apareció Chinchoso al frente, seguido de cerca por Muñequillo, Pulcinella y Alarmista. El leader no pudo tomar más de medio cuerpo de ventaja sobre sus perseguidores, pero viró muy bien el codo final y tomó un cuerpo sobre Muñequillo, que inútilmente trató de darle alcance. La meta los sorprendió en los momentos en que Chinchoso llevaba tres cuartos de cuerpo de ventaja sobre Muñequillo, al que, en rápido, pero tardío avance, consiguió Maroma empatarle el segundo puesto. Cuarta Alarmista y último Codihue.

Tiempo: 54 4|5.

En buena forma se impuso Mucha Gracia en la tercera carrera, sobre 1,200 metros, dando cuenta del favorito Jubol.

Puesto el lote en movimiento, tomó Villa Mayor la punta, perseguido de cerca por Jubol y Mucha Gracia, que a los cien metros corridos los dominó y se cortó un cuerpo sobre ellos, ecalonándoe más atrás Papirusa y Charming. Ultima venía Galette. La puntera cubrió la distancia de una hebra, conteniendo al final el avance que le llevó Jubol, al que precedió por un cuerpo. El tercer puesto, a uno y medio cuerpo, lo conservó Villa Mayor, delante de Milamores. Ultima, Galette.

Tiempo: 1.14 1|5.

Chritmas Gift, que el Domingo pasado ganó abonando un buen dividendo, repitió, adjudicándose de extremo a extremo el premio Korea y repartió $ 106.10 por diez.

A los pocos metros corridos, tomó Christmas Gift la punta, perseguida por Sin Pensar, Miserere, República, La Cigale e Isluña, quedando al fondo Rutinario. La puntera se cortó un cuerpo sobre sus rivales y desembocada a la recta se vió asediada por Sin Pensar, cubriendo los dos animales la recta en encarnizada lucha, conservando siempre ventaja la hija de Sandridge, que en la raya aventajó por un pescuezo a Sin Pensar. En un avance final le arrebató Isluña el tercer puesto a La Cigale. Ultimo, Rutinario.

Tiempo: 1.13 3|5.

El gran favorito Cedro, no alcanzó a doblar la plata en las apuestas mutuas en la quinta carrera, sobre 1,200 metros.

La partida demoró largo rato, debido a las indocilidades de Puñalada, y cuando fué dada, apareció la tordilla en punta, perseguida por Cedro, Alí Antu y La Chinita, quedando última Jonia, que se movió mal. Cubiertos 200 metros, la puntera puso dos cuerpos en claro sobre el lote, mientras El Trueno pasaba al puesto de retaguardia. Sin variantes dignas de mención, se dearrolló la carrera hasta la tierra derecha, donde Cedro acudió en busca de Puñalada y con sorprendente facilidad le dió caza para irse sin rivales al disco. Aventajó por tres cuerpos a La Chinita, que a duras penas logró arrebatarle el placá a Alí Antu. Cuarta, Puñalada, y último El Trueno.

Tiempo: 1.13 3|5.

Artagnan fué cotizado inmenso favorito en los 1,200 metros del premio Kansas, pero cayó batido con toda facilidad por Villita.

Alzadas las cintas, lució Villita sus colores al frente, seguida por Marga, Flautín, Artagnan, Mentu Fe e Italiana. A los 200 metros corridos, Marga desalojó violentamente a Villita del puesto de leader y se cortó tres cuerpos sobre ella, debido a que su jockey no quiso presentarle lucha, comprendiendo que no era rival. Poco antes de virar el codo final, Villita fué en busca de Marga y la dominó para desembocar a lo derecho con dos cuerpos de luz sobre Artagnan. Este trató de atropellar en la recta, pero sus esfuerzos fueron inútiles, pues la hija de Danzig lo batió al freno, aventajándolo por dos y medio cuerpos. El tercer puesto, a tres y medio cuerpos, correspondió a Italiana, delante de Flautín. Ultima, Marga.

Tiempo: 1.13 1|5.

La reunión se clausuró con el premio Kolima, sobre 1,200 metros, del que desertaron Otra Vez, Manzana de Oro y Kabezón ,distribuyéndose el favor del público General Prim y Dulce, que fueron batidos por Kintamó.

Dulce dificultó largo rato la partida, y cuando se alzaron las cintas aparecieron Kintamó y ¡Qué Simpática! al frente, quedando última Dulce, que se movió mal. A los 100 metros corridos, pasó Dulce al tercer puesto, vigilando a los leaders, y sin mayores variantes se desarrolló la prueba hasta la recta. Ahí Kintamó liquidó a ¡Qué Simpática!, para resistir la ofensiva de Dulce, que lo obligó a apelar a todas sus energías para conservar en la raya medio pescuezo sobre sus enemigas. A dos y medio cuerpos remató tercero Jacobino, delante de General Prim U.ltimo, Pipirigallo.

Tiempo: 1.13 3|5.

RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (PISTA LIVIANA)

714 Primera carrera. — Premio KOSMOS. — 1,200 metros. — $ 2,000 al 1.o; $ 400 al 2.o y $ 200 al 3.o

			G.	G.
700	1.o	**Vilana** con 52 kilos, por Matador y Valemont del Stud Candela, jinete J. Canalas	308	195
670	2.o	Ramillete 49, C. Santander	107	63
700	3.o	Solsola 47, P. Cancino	245	167
599	4.o	Aquelarre 46,7, J. Pinto	103	61
700	0	Castellano 62, R. Allen	61	43
701	0	El Diecinueve 58, P. Silva	25	16
688	0	El Dieciseis 56, W. Fuentes	3	1
514	0	Ugombo 53.7, E. Molina	73	34
572	0	Anitra 49,8, F. Fuentes	21	14
597	0	Brizna 49,2, R. Ravello	51	35
685	0	Indomable 44, J. Muñoz	22	14
			1024	643

Ganado por 1 1|2 cuerpo, el 3.o a pescuezo.
Tiempo: 1.15 2|5.
Preparador del ganador: P. Marchessini.
No corrieron: Poncio Pilatos 53, Estrella Volante 40 y Nacre 40.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Vilana	$ 29.10	$ 15.50	$ 14.60
Placé de Vilana	12.30	7.00	7.00
Id. de Ramillete	17.30	10.90	18.70
Id. de Solsola	12.70	7.20	8.20

715 Segunda .carrera. — Premio KALMUCO. — 900 metros. — $ 3,500 al 1.o; $ 700 al 2.o y $ 350 al 3.o

			G.	G.
707	1.o	**Chinchoso** con 49 kilos por Faneo y Chilena del Stud Ronsal, jinete C. Santander	370	262
708	2.o	Muñequillo 49,2, R. Ravello	277	144
663	2.o	Maroma 47,7, O. Sepúlveda	89	48
684	4.o	Alarmista 46, J. Muñoz	129	80
	0	Caracalla 56, E. Cáceres	130	75
	0	P. d'Orleans 53, G. Valencia	‑	10
708	0	Pittaluga 52, J. Sotomayor	200	106
684	0	Porotito 52, G. Guajardo	3	3
707	0	Andanada 52, J. Zúñiga	83	45
707	0	Bismark 50,2, F. Muñoz	174	84
684	0	La Pícara 50, F. Fuentes	5	7
703	0	Pomaré 50, J. Carrasco	21	6
684	0	Casitas 51,4, A. Garay	15	11
655	0	Rivoli 52,2, W. Fuentes	33	21
708	0	Pulcinella 48, J. F. Fuentes	105	67
655	0	Bayaguncia 47, P. Cancino	8	12
655	0	Cañamito 47,5, P. Valderrama	36	8
596	0	Codihue 46.1, L. Vergara	21	9
			1708	1013

Ganado por 3|4 de cuerpos; los 2.os en empate.
Tiempo: 54 4|5.
Preparador del ganador: J. F. Salinas.
No corrieron: Fleta 54, Antioquía 53, Dysette 53 y Novara 53.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Chinchoso	$ 40.40	$ 23.10	$ 25.70
Placé de Id.	15.60	8.90	9.40
Id. de Muñequillo	20.10	10.90	12.60
Id. de Maroma	43.90	23.50	50.10

716 Tercera carrera. — Premio KNAVE. — 1,200 metros. — $ 2,000 al 1.o; $ 400 al 2.o y $ 200 al tercero.

			G.	G.
699	1.o	**Mucha Gracia** con 54 kilos, por Campanazo y Miss Chile del señor E. Bouquet, jinete P. Silva	260	138
700	2.o	Jubol 57, J. Vergara	658	302
700	3.o	V. Mayor 58, C. Santander	79	48
686	4.o	Milamores 54, W. Funetes	292	143
497	0	Galette 55, L. Lacroix	13	3
692	0	Rendida 55, C. Guerra	345	170
675	0	Imponente 54, A. Garay	26	19
673	0	Don Berto 53, E. Cáceres	379	184
700	0	Menudita 53, P. Muñoz	30	13
510	0	Sospecha 50, R. Olguín	57	32
671	0	Charming 48, P. Cancino	48	36
554	0	Papirusa 48, J. Canales	136	72
			2323	1157

Ganado por 1 cuerpo; el 3.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.14 1|5.
Preparador del ganador: D. Sandoval.
No corrieron: Alcurnia 52 y Keel 51.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de M. Gracia	$ 78.20	$ 42.40	$ 57.80
Placé de M. Gracia	22.80	12.80	13.90
Id. de Jubol	15.80	9.20	8.90
Id. de V. Mayor	51.00	26.20	17.70

717 Cuarta carrera. — Premio KOREA. — 1,200 metros. — $ 2,000 al 1.o; $ 400 al 2.o y $ 200 al tercero.

			G.	G.
699	1.o	**Christmas Gift** con 45,5 kilos, por Sandridge y Lady Stone del señor A. Vásquez, jinete P. Cancino	254	134
	2.o	Sin Pensar 48, V. Marinay	212	125
685	3.o	Isluña 52, J. Zúñiga	217	146
688	4.o	La Cigale 58, L. González	579	230
	0	Yelmo 60,3, E. Asenjo	159	67
687	0	Miserere 57, M. Pérez	297	158
699	0	Rutinario 54, P. Silva	261	105
659	0	Interview 53, R. Sepúlveda	592	171
642	0	Khiber 52, R. Allen	265	231
701	0	República 51, A. Garay	245	129
			3081	1596

Ganado por pescuezo; el 3.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.13 3|5.
Preparador del ganador: P. Cancino.
No corrieron: Trianón 51, Nigua 50 y Popea 50.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Ch. Gift	$ 106.10	$ 56.30	$ 61.10
Placé de Ch. Gift	34.70	17.50	15.00
Id. de Sin Pensar	36.40	20.70	30.50
Id. de Isluña	32.60	16.40	14.90

718 Quinta carrera.—Premio KIPSOL.—1,200 metros.—Premios: $ 2,000 al 1.o y $ 400 al 2.o

			G.	P.
704	1.o	**Cedro**, con 59 kilos, por Lechuguino y Dobrudja, del señor E. Cristi, jinete, J. Vergara	1233	314
704	2.o	La Chinita, 54, P. Silva	446	162
704	3.o	Alí Antu, 49, J. Zúñiga	429	211
659	4.o	Puñalada, 47, J. Pinto	471	164
438	0	El Trueno, 61, E. Asenjo	13	15
696	0	Jonia, 48, O. Lanzoni	100	53
			2692	917

Ganado por un cuerpo; el 3.o, a 1|2 cabeza.
Tiempo: 1.13 3|5.
Preparador del ganador, O. Fuenzalida:
No corrieron: Kasaba, 52; Cautina, 49, y Clarilla, 44.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Cedro	$ 19.10	$ 11.10	$ 11.60
Placé de Id.	15.30	7.50	6.90
Id. de La Chinita	20.10	9.10	7.70

719 Sexta carrera —Premio KANSAS.—1,200 metros.—Premios: $ 3,000 al 1.o y $ 600 al 2.o

			G.	P.
690	1.o	**Villita**, con 48 kilos, por Danzig y Costanera, del señor F. Villa, jinete, C. Santander	485	196
665	3.o	Artagnan, 54, E. Cáceres	1360	320
687	3.o	Italiana, 43, J. Carrasco	387	146
690	4.o	Flautín, 45, P. Cancino	429	206
698	0	Mentu Fé, 49, J. Zúñiga	311	131
691	0	Marga, 46, J. Pinto	152	38
			3124	1044

Ganado por 2 1|2 cuerpos; el 3.o, a 1 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.13 1|5.
Preparador del ganador, F. Villa.
No corrieron: Damassín, 57, y La Triste, 53.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Villita	$ 56.40	$ 32.90	$ 29.30
Placé de Id.	19.80	11.50	11.00
Id. de Artagnan	15.80	8.20	8.90

720 Sétima carrera —Premio KOLIMA.—1,200 metros.—Premios: $ 3,000 al 1.o y $ 600 al 2.o

			G.	P.
632	1.o	**Kintamo**, con 46 kilos, por Altanero, y Celsa, del señor S. Villarroel, jinete, C. Guerra	491	118
703	2.o	Dulce, 53, J. Canales	792	287
701	3.o	Jacobino, 46, J. Muñoz	713	195
687	4.o	General Prim, 56.3, J. Vergara	936	250
705	0	Pipirigallo, 51,7, R. Sepúlveda	296	65
704	0	Qué Simpática, 47,4, J. S. Bravo	458	114
			3676	1029

Ganado por 1|2 pescuezo; el 3.o, a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.13 3|5.
Preparador del ganador, J. B. Castro.
No corrieron: Otra Vez, 53; Manzana de Oro, 50, y Kabezón, 45.

DIVIDENDOS:	Tribunas	Galerías	Viña
Ganador de Kintamo	$ [illegible]	$ [illegible]	33.70
Placé de Kintamo	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Id. de Dulce	[illegible]	[illegible]	[illegible]

SERVICIO TELEFONICO

PLANTA AUTOMATICA. — Sírvase ver nueva Guía de Suscritores

Lista de los suscritores (NUEVA GUIA) que tendrán servicio automático a contar desde hoy 31 del presente:

[illegible]

PLANTA MANUAL.—Sírvase ver antigua Guía de Suscritores

Lista de los suscritores (GUIA VIEJA) que mantendrán servicio manual desde hoy Lunes 31 del presente:

[illegible]

NOTAS IMPORTANTES: Para que sus comunicaciones sean expeditas, impóngase de la Circular que la Compañía ha repartido a los señores suscritores con fecha 28 del presente y que también se publicó en los diarios de ayer.

OTRA: Los suscritores que no aparecen en estas listas no tienen servicio todavía.

ROGAMOS TENER PRESENTE QUE EL SERVICIO DE EMERGENCIA ESTABLECIDO ENTRE LAS DOS PLANTAS NO PUEDE TENER LA EFICIENCIA NI LA EXPEDICION DE UN SERVICIO NORMAL. LO HEMOS INSTALADO CON GRANDES DIFICULTADES, SOLAMENTE PARA NO DEJAR AISLADAS DICHAS PLANTAS DURANTE EL PERIODO DE EMERGENCIA.

Santiago, Octubre 30 de 1927.

CHILE TELEPHONE Co. Ltd.

Grandes proporciones revistió ayer la celebración del aniversario de la más antigua institución

ASISTIERON REPRESENTANTES DIPLOMATICOS, DIRIGENTES DEL PERIODISMO NACIONAL, REPRESENTANTES DE INSTITUCIONES Y OTRAS PERSONALIDADES. — DESPUES DEL ACTO OFICIAL, SE DESARROLLARON DOS REUNIONES SOCIALES.

Esta institución, la más antigua de las sociedades mutuales del país y del extranjero, estuvo ayer de fiesta para rememorar la fecha de su fundación.

Junto a sus asociados estuvieron también el Ministro de Bolivia, Excmo. señor Casto Rojas, el Encargado de Negocios del mismo país, el Director de "La Nación", señor Luis Cruz Almeida, el Sub-Director de "El Mercurio", señor Clemente Díaz León, una delegación de la Sociedad Tipográfica de Valparaíso, un representante de la Caja de Periodistas, señor Juan Campos, y numerosos representantes de sociedades obreras, redacción y talleres de los diarios de Santiago y de provincias.

EL ALMUERZO

En un amplio salón de la Asociación de Autobuses de Cambio, se sirvió el banquete que ofrecía esta institución, como número inicial de las fiestas.

Alrededor de doscientas personas tomaron colocación en una mesa bien dispuesta, y en medio de la más sana camaradería se exteriorizaron los sentimientos de confraternidad americana, especialmente para con Bolivia, después de la visita que han hecho una representación de trabajadores de ese país, con ocasión de la 8.a Convención Obrera.

A los postres ofreció la manifestación el Presidente de la institución, señor Rogerio Rosas, quien en una oportuna improvisación, dió a conocer el significado de la reunión.

En forma especial, se refirió a la presencia de la representación diplomática de Bolivia, país con el cual a través de los elementos productores se ha establecido una comprensión social efectiva.

OTROS DISCURSOS

Damos a continuación los discursos pronunciados por el Ministro de Bolivia, señor Casto Rojas, el Encargado de Negocios, señor Fernando Guachalla, a quien siguió un redactor de "La Nación", el decano de los tipógrafos, señor Jesús Montenegro, y después de otros, el señor Ismael Pradenas, que cerró la manifestación.

"Aún antes de ser oficialmente recibido por el Excmo. Gobierno de Chile, concurro con verdadero entusiasmo a esta fiesta de confraternidad y de cultura obrera, en mi doble carácter de representante diplomático de Bolivia y de miembro del periodismo americano.

Yo soy, también, obrero como vosotros. He pasado gran parte de mi vida "componiendo" palabras a la intención de nobles ideales de patria, de justicia y de civilización. He llevado diariamente, durante largos años en Bolivia y algún tiempo en Buenos Aires, mi ofrenda de juvenil entusiasmo y, más tarde, de patriótica inquietud, a las fauces insaciables de ese Molloch misterioso, terrible y bienhechor, al mismo tiempo, que se llama la prensa diaria. Ella es, lo sabéis bien por propia experiencia, la gran trituradora de cerebro y corazones, la que exprime hasta la última partícula de inteligencia y de acción de sus servidores para entregarla a la avidez insaciable y veleidosa de la opinión pública.

El diario como fruto espiritual y la tipografía como expresión material, o sea el alma y la estructura metálica de ese organismo prodigioso, que tiene la función de emitir las ondas misteriosas del pensamiento al través del mundo y que sirve a la vez de antena ultrasensible, receptora de las más tenues vibraciones del alma colectiva, constituyendo el fenómeno social más grande y maravilloso del progreso humano de nuestros tiempos. A su realización concurren el pensador que dirige los rumbos políticos y sociales, el escritor que capta o emite las ondas del sentir público y el tipógrafo que con paciencia benedictina da forma tangible al complejo y febril esfuerzo intelectual de cada instante.

A pesar de que la tarea es dura, a veces cruel, casi siempre matadora y personalmente estéril, la prensa ejerce una atracción irresistible sobre los espíritus. Y cuando su garra de luz y acero ha hincado una vez en el cerebro o en el corazón de sus escogidos, ¡ay!, de ellos!; no volverán a deshacerse más de las terribles tenazas hasta no soltar la última gota de inteligencia o de esfuerzo físico en servicio de la colectividad. Son como las pequeñas mariposas que tienen el placer dantesco de quemar sus alas en la llama; pero, ¡cuán sublime debe ser para ellos morir en medio de la luz, en una suprema voluptuosidad de dolor y de ideal!

Así es la prensa, llama que atrae y quema las alas, pero luz que deslumbra y ejerce un misteriosa voluptuosidad de lucha, de renovación espiritual, de insaciable y noble ambición de alcanzar siempre la altura.

Esta irresistible atracción abarca no sólo a los trabajadores intelectuales de la prensa sino también a los obreros de su estructura gráfica. Ambos factores constituyen, en una solidaridad perfecta, la verdadera falange de los obreros del pensamiento. Ninguno abandona las filas; y si, por una solicitación momentánea de la lucha, escritores o tipógrafos buscan otras formas de actividad, puede estimarse inútil su empeño de liberación: ya volverán a su centro natural de vida, al foco inicial del pensamiento y de la acción, a la luz que atrae y quema.

Este mismo aniversario que hoy celebramos y que marca tres cuartos de siglo en la existencia de la sociedad de Tipógrafos de Chile, es un fenómeno de persistencia orgánica que acaso no ha alcanzado ninguna otra colectividad en nuestra joven América. Es la atracción irresistible de la prensa, el prodigio de la creación constante de la palabra impresa que lleva una onda de pensamiento a las antenas sociales. Ser depositario y manipulador de la pequeña caja tipográfica que con 28 caracteres simples puede componer las más infinitas y maravillosas formas del pensamiento humano, sin que haya inteligencia capaz de calcular los millones de combinaciones que pueden formarse con tan escasos elementos, es realmente obra de un "fakirismo" especial que por su diaria y vulgar manifestación no suele, como debiera, maravillarnos el espíritu, acaso porque no pensamos nunca en ese hecho tan sencillo a la vez tan prodigioso. Son estos modestos manipuladores, depositarios de la cajita misteriosa—caja de Pandora o cuerno de la abundancia; a veces depósito de explosivos y casi siempre canastilla de nobles ideales.— los que en una constante y sencilla prestidigitación diaria exhiben ante la conciencia colectiva el milagro de la palabra impresa, esa extraña fotografía de la voz humana que habla a los pueblos su eterna palabra de ideales de justicia, de fraternidad, de condenación del crimen, de amparo a la virtud, de progreso y de felicidad humana.

Esta fiesta es, pues, fiesta de progreso y de bien público, fiesta de los verdaderos obreros del pensamiento. A ella adhiero de todo corazón como representante de Bolivia y como modestísimo obrero de la palabra impresa. Soy como vosotros prisionero de la misma garra cruel, pero grata al espíritu de lucha. Revoloteo también alrededor de la luz que quema las alas, pero que tiene la caricia fuerte y áspera de los vientos de tempestad que rugen en las altas montañas...

Quiero recordaros en esta grata oportunidad que la institución de la prensa continental ha inscrito en su bandera una fórmula de moral periodística en acción, haciendo suyas las palabras de un gran periodista americano: "Ningún periodista debe escribir nada que no pueda decir como caballero".

Pues bien, camaradas tipógrafos, obreros del pensamiento impreso, a vosotros corresponde también este mandato. Ningún tipógrafo debería compone. nada que fuera contrario a las normas de la moral universal y de la confraternidad de los pueblos. Si en ejecución de esta fórmula los tipógrafos de la prensa continental se negaran a poner su esfuerzo al servicio de las intrigas de la pasión o del egoísmo, a las campañas que envenenan el ambiente internacional, a las frases que hieren los sentimientos de nuestros pueblos, a los que revisten de contornos tangibles la palabra impresa no dieran paso a la malevolencia, a la injusticia, a la agresión inmotivada, las relaciones de los países hermanos de nuestra América serían más fraternales, más leales y más duraderas.

Está en vuestras manos, tipógrafos de América, la materia prima con que se hace el ambiente hostil y de desconfianzas de los pueblos, o la atmósfera luminosa y serena en que se ostenta el blanco edificio de la paz y de la confraternidad humana.

Os corresponde armonizar vuestra acción en un impulso noble y pacifista, poniéndoos en contacto con vuestros hermanos del continente que piensan, que creen, que aman en el mismo lenguaje, con igual fervor y en lo íntimo de corazones igualmente grandes y generosos.

¡Obreros tipógrafos de América, uníos para consolidar la paz de nuestros pueblos hermanos!"

Del Encargado de Negocios de Bolivia

"Señores:

Ya en anterior y grata oportunidad tuve ocasión de conocer y apreciar el espíritu americanista de los obreros de Chile. Con motivo de la Octava reunión del Congreso Social Obrero, dos delegados de los trabajadores de Bolivia, señores Gumiel e Iporre, vinieron, gentilmente invitados, a compartir en franca camaradería las labores de aquella convención y fueron recibidos y agasajados como hermanos que viven de un mismo ideal, que luchan y perseveran en la acción por el triunfo de los más nobles postulados del derecho social.

Fiel a mis convicciones democráticas e íntimamente halagado en mi carácter de representante diplomático de Bolivia por la invitación hecha a los obreros de mi tierra, puse empeño y afecto en reunir alrededor de una modesta mesa a algunos, ya que no fuera posible a todos, de los convencionales obreros chilenos y junto con ellos y con los personeros de los trabajadres de Bolivia, exteriorizamos sincera y lealmente, como hombres, nuestros profundos sentimientos de confraternidad, nuestros deseos de paz y de concordia, nuestros santos anhelos de justicia y de armonía internacionales.

Dime cuenta de que en esta tierra donde he pasado siete años de mi existencia florecían corazones amigos cuyas palabras de bien no eran promesa vana, cuyas intensiones nacidas del alma iban directamente al alma hermana, en gesto de amplio americanismo. Comprendí, además, y con satisfacción que me complazco en proclamar, que se iniciaba una era de cordial entendimiento entre los obreros de Chile y los de Bolivia, afinidad espiritual que pronto buscaría formas tangibles o positivas de acercamiento, comprensión de almas fuertes y laboriosas que honran a nuestras patrias.

Había, pues, un deber elemental en estimular este acercamiento que, si bien emergía en la superficie del sentimiento colectivo como brote de planta maravillosa y delicada, presentaba raíces profundas, llenas de vitalidad prometedora, toda vez que en ellas penetraba el riego fecundante del corazón de un pueblo.

¡Qué obstáculos o qué barreras serán capaces de vencer la formidable expansión cooperadora y de armonía de dos pueblos de destinos comunes! ¡Y qué no pueden alcanzar en su fraternal afán de progreso las clases trabajadoras de nuestra América!

Unidas en el ideal de paz y en la generosa consecución de anhelos de justicia estas clases trabajadoras impulsarán hacia derroteros de noble estímulo la acción de los Gobiernos. En ellas encontrará fuente segura de inspiración elevada, venero inagotable de buena armonía toda manifestación pública de las relaciones de estos países. Y, como Atlanta que al tocar la tierra recuperaba sus fuerzas, nuestros Gobiernos hallarán en el alma y en el sentir de las masas obreras el remozamiento de sus aspiraciones de progreso y de bella solidaridad.

La representación diplomática de Bolivia comprende y hace muy suya esta necesidad de entendimiento colectivo y hoy agradece a la Unión de Tipógrafos de Chile el haberle brindado la feliz oportunidad de proclamar en esta significativa fiesta, el credo americanista, jamás desmentido, del pueblo boliviano".

De don M. Jesús Montenegro

Todos los pensadores están de acuerdo en que el periódico y el libro son los agentes más eficaces en la cultura de los pueblos. Prescindiendo por hoy del escritor y del periodista, heme de concretar a uno de los auxiliares sin el cual la difusión de la cultura sería imposible. Es el tipógrafo. Este hombre modesto tiene dentro de la Imprenta un papel importantísimo, al dar forma concreta al pensamiento del intelectual. Y no es que el tipógrafo sea como un autómata, como una simple máquina de componer. Por su corazón y por su mente pasan, en constante desfile, la filosofía del escritor que piensa hondo, la nota humorística del periodista festivo, la ironía del polemista de combate, la sátira fina y cortante del periodista ligero. El tipógrafo asimila lo que está conforme con su personalidad psíquica y moral, y rechaza lo que su mente y su corazón repudian. Acaso sea la Imprenta la mejor escuela del tipógrafo, porque en ella pasa su vida aprendiendo lo que, por la necesidad imprescindible de trabajar, no pudo aprender en la escuela de primeras letras o en el Liceo.

Puede afirmarse que el tipógrafo, al frente del chivalete o de su máquina de componer, es un general al mando de un ejército. Sus soldados son los caracteres del alfabeto. Él los ordena en líneas de batalla, no para derramar la sangre del hermano en lucha homicida, sino para que vayan todas las tardes y todas las mañanas a llevar el saludo de la prensa a sus conciudadanos, aun a los que viven en las más apartadas regiones del país.

Muchos de los tipógrafos convierten la noche en día y viceversa, para que el diario,—el pan del espíritu,—vaya a dar los buenos días, muy de mañana, al magnate y al obrero, que nunca se figuran que mientras ellos se entregan al reposo en la tibieza del lecho, hay quienes velan frente a los burros de la imprenta para llevarles el desayuno en letras de molde.

Como viejo soldado del oficio, me es grato saludar a mis hermanos los obreros de imprenta en este aniversario.

He dicho.

OTROS ACTOS SOCIALES

En la tarde y en la noche se llevaron a cabo en el hogar de los tipógrafos, dos reuniones sociales a las cuales asistieron los socios y sus familias.

Una concurrencia numerosa invadió el salón que estaba profusamente adornado, haciéndose gala de la más franca y regocijo, hasta las primeras horas de la madrugada.

¡POR FIN EMPIEZA LA REFORMA!

Con sumo interés nos hemos impuesto de la inteligente nota enviada por el Ministro de Previsión Social, señor Salas al Director de la Caja de Seguro Obrero, señor ... Borgoño, en la que agradece los servicios prestados por los Consejeros de la Caja de Seguro, que hoy ya no lo son.

En ella se manifiesta muy claro la idea que predomina en el pensamiento del Gobierno, de corregir los defectos y deficiencias que en ella hay, y que con la nueva organización terminarán de raíz ellos y sus malos procedimientos que por motivos, que no es del caso citar, estaban profundamente arraigados.

Los obreros especialmente los que pertenecen a fábricas, talleres y manufacturas en general, se felicitan de la patriótica determinación del Ministro de Previsión, y espera que ella sea el comienzo de la era feliz a que esta ley está destinada a ser, pues, es y será la ley más humana y de verdadera defensa de la salud y de la invalidez y vejez de la clase productora de esta nación.

A nombre del Sindicato Gath y Chaves, y de las instituciones que propiciaron el Congreso Pro Reforma de la Ley 4054, ofrecemos nuestras más sinceras felicitaciones al digno Ministro de la Previsión Social de Chile el doctor don José Santos Salas.

CON UN BANQUETE INAUGURO SU NUEVO SALON LA "IGUALDAD Y TRABAJO"

A medio día de ayer se sirvió el almuerzo con que la Sociedad Igualdad y Trabajo conmemoraba su aniversario social e inauguraba a la vez el salón de actos de la institución.

El acto transcurrió dentro de la mayor cordialidad, brindándose por el progreso de la colectividad y charlándose en un ambiente de franqueza y armonía.

A la hora oportuna ofreció la manifestación el presidente de la Sociedad, señor Fernando Barra, quien estimuló a los socios a proseguir la obra empezada y a la vez agradeció en palabras corteses y finas la cooperación de algunos de los socios, entre ellos la del señor Jorge Lizana.

Siguió en el uso de la palabra el señor Lizana, quien se refirió a grandes rasgos de la obra societaria desempeñada por esta sociedad, desde su nacimiento y lo que le quedaba por recorrer dentro de la sociabilidad obrera.

Diversos oradores hablaron a continuación, entre ellos don Alberto Chaves, don Edmundo Alvarez, presidente de la Sociedad de Pateros, don Domingo Fuentes y don Carlos Alberto Martínez, todos los cuales hicieron votos por la futura grandeza de la Igualdad y Trabajo.

Cerró la manifestación el secretario don Alejandro Ruz, leyendo algunas excusas.

Falecimiento

Ha falecido don Pedro Ibarra, el Sábado a las 17 horas, en el Hospital del Salvador.

El señor Ibarra era en la actualidad tesorero de la institución y contaba con generales simpatías entre sus consocios.

Sus funerales se realizarán hoy a las 17 horas. El cortejo saldrá desde su casa habitación, calle Eduardo Matte 1849.

CONJUNTO ARTISTICO SEGUNDO GODOY. — Cita a junta general extraordinaria para el Jueves próximo a las 19 horas.

Se nos encarga citar a la secretaria de este conjunto, San Pablo número 2485, al artista obrero señor Gustavo Silva.

EL CONJUNTO TEATRAL GARRIK.— Cita a ensayo general para hoy a las 20 1|2 horas, en San Francisco 1712.

CONJUNTO ARTISTICO ARTURO ALESSANDRI P. — Cita a ensayo general para hoy a las 21 horas, en el local de costumbre.

Especialmente al señor C. Verdejo y Luis Pérez.

CONJUNTO ARTISTICO MATIAS SOTO AGUILAR.— Se cita a ensayo general a los componentes. Ruega la asistencia de los señores Andrés Ferrer e Isauro González para hoy a las 21 horas.

Simpática resultó la manifestación que los Vendedores de Pan ofrecieron a la Prensa

El Sábado en la noche se realizó la manifestación que la Unión Social de Vendedores de Pan ofrecía a los redactores obreros de los diarios de Santiago.

A cargo de varios aficionados obreros se desarrolló un programa de variedades que dejó gratamente impresionados a los asistentes, ejecutando los diversos números con maestría y precisión.

El presidente de la sociedad pronunció un discurso que damos más adelante y finalmente el cuadro artístico El Arte representó una obra que mereció los aplausos de la concurrencai.

efectuo,TZo-dici etaoi shrd etashr

A continuación se siguió un animado baile que duró hasta las primeras horas de la madrugada.

En el intermedio de él se sirvió una cena que fué muy del agrado de los comensales.

El discurso del Presidente

Distinguida concurrencia; compañeros:

Hace cerca de cinco meses que nuestro gremio se ha organizado bajo la Unión Social de Vendedores de Pan de Santiago.

Durante ese plazo, que ha sido brevísimo, hemos logrado reunir bajo la institución a gran parte de la colectividad.

En este sentido, los dirigentes de la Unión nos encontramos satisfechos, pues, poco a poco vamos engrosando nuestras filas, y no dudamos que dentro de poco estarán todos organizados.

Esta confianza se acrecienta ante la cooperación que todos nuestros compañeros hemos comprendido.

Esta fiesta modesta si se quiere, nos da el augurio de días de felicidad para nuestras familias; y nuestro bienestar se verá reforzado con la aplicación de las leyes sociales.

Esta idea revive en nosotros; y nos da aliento en estas aspiraciones la presencia en el Ministerio de Previsión y Trabajo del ilustre Ministro doctor don José Santos Salas, para quien pido un voto de aplauso, porque ha sido el único gobernante que ha secundado en forma amplia la política social del actual Presidente de la República, coronel don Carlos Ibáñez, que ha declarado, en una ocasión solemne, **que las leyes sociales son para cumplirse y los que se opongan a ellas serán arrasados.**

Dejo constancia, en esta oportunidad, de la eficaz ayuda que nos ha proporcionado el Director General del Trabajo, señor Roberto Yunge, quien en todo momento nos ha secundado en nuestros deseos de alcanzar los beneficios de la legislación social.

Para la prensa local, nuestra gran gratitud. Sin el concurso entusiasta de los redactores obreros, quizá si hubiéramos fracasado. De ahí que, como prueba de gratitud, nuestra primera alegría se la hemos querido dedicar a estos esforzados paladines de la prensa.

Hemos querido que vengan hasta nosotros a fin de que por sus propios ojos vean cómo nuestras familias se regocijan ante los pasos de organización que hemos dado.

Con la sinceridad del hombre de trabajo, recibid, señores redactores, esta demostración de afecto. No hemos encontrado otra forma de reconocer lo mucho que habéis hecho por este gremio que durante tanto tiempo ha sufrido las injusticias sociales; pero, con vuestra ayuda, tenemos la seguridad de que llevaremos la alegría a nuestros hogares y en cada uno de nosotros veréis a obreros dignos de la consideración de los demás gremios.

Distinguida concurrencia, un voto de aplauso por estos portavoces del Cuarto Poder del Estado, como es la Prensa.

Señores redactores, salud.

AVISOS ECONOMICOS

1.—Judiciales. (Posesiones efectivas, quiebras, sociedades, remates, demandas, etc.)

QUIEBRA TATCHE Y GALLOFRE. —En escrito del síndico solicitando libramiento por dos mil pesos a cuenta de honorarios, proveyóse: "Santiago, 28 de Octubre de 1927.— A lo principal, como se pide, con citación de los fallidos y de los acreedores; al otrosí, como se solicita.— J. Espinosa.—J. Vicente Castro."

POR DECRETO DEL SEGUNDO Juzgado de Mayor Cuantía se rematará el sitio de Brasil 171 de la Población Buenos Aires, (Comuna Yungay), fijándose para la subasta el 23 de Noviembre a las 11 horas por el mínimun de $ 2,100. Bases y antecedentes en Jucio Salas con Meneses. 29—O.

QUIEBRA RACHID TALA.— POR resolución del Segundo Juzgado Civil se ha designado al martillero don Alfonso Casanova para que proceda al remate de las mercaderías de la Quiebra y que se encuentran en la Asociación Comercial Sirio Palestina, San Antonio 533 y se fijó el 15 de Noviembre próximo a las 14 horas.— El Secretario 3—Nov.

QUINTO JUZGADO CIVIL, CONCEDIÓ a Carmela Cariceo v. de Maulén, posesión efectiva herencia de Raquel Maulén Cariceo. N.6

5.o JUZGADO CONCEDIO A EUGENIA Vargas y Violeta Vargas de Rahausen posesión efectiva de herencia de Delia Vargas de V. J. Practicará inventario solemne el secretario el 8 de Noviembre, 3 P. M., su oficina. 5—Nov.

QUINTO JUZGADO, CONCEDIO A Mercedes Castro Fuentes v. de Rodríguez, posesión efectiva de Ceferino Rodríguez Fuentes. 3—N.

POR AUTO TERCER JUZGADO Civil de fecha 5 de Octubre presente año, se ha declarado en quiebra al comerciante de esta plaza don Isaías Soto Reyes, Alameda 2826. Nombróse síndico provisorio a don Gaston Goyeneche y se fijó el 22 de Noviembre próximo a las 10 horas para la primera Junta de Acreedores.—El Secretario. N-

EXTRACTO DE FORMACION DE Sociedad.— Certifico: que por escritura otorgada hoy ante mí, como suplente del notario don Luis Cousiño Talavera, en virtud de decreto judicial, doña Amelia Molinos y los señores Oscar, Humberto y Vicente Molinos Gaete, todos de este domicilio, formaron una sociedad comercial colectiva cuyos objetivos serán: a) comprar, vender, arrendar e hipotecar por cuenta propia o ajena, propiedades urbanas o rústicas; b) Emprender todas las empresas o negocios, ejecutar todos los actos y celebrar todos los contratos, civiles o comerciales que la sociedad tuviere a bien emprender, celebrar o ejecutar, la cual girará con la razón social de Molinos Hermanos, correspondiendo la administración de la sociedad y el uso de la firma social a los socios don Oscar, don Humberto y don Vicente Molinos, quienes podrán obrar separadamente. El capital de la sociedad es la suma de un millón de pesos, aportados por los socios en cuotas iguales de doscientos cincuenta mil pesos cada una. La sociedad podrá iniciar sus operaciones con esta misma fecha y terminará el treinta y uno de Diciembre de mil novecientos treinta y tendrá su domicilio en esta ciudad. Santiago, dieciocho de Octubre de mil novecientos veinte y siete.— Luis Cousiño Mac-Iver, N. S. 31—O

REMATE VOLUNTARIO.—EL PRI-mer Juzgado de Letras en lo Civil de Valparaíso, por resolución de esta fecha, ha señalado el día 18 de Noviembre próximo a las 15 horas ante el señor juez del tercer juzgado de esta ciudad, para que se verifique el remate de los derechos que a los menores Adolfo, Juan, María, Adriana y Eduardo Alfredo Jería Bórquez les corresponden con doña Juana Bórquez v. de Jeria por herencia de don Adolfo Jeria Díaz, sobre una propiedad raíz ubicada en Valparaíso, cerro del Barón, calle O'Higgins N.o 20, que según sus títulos deslinda al Norte calle de O'Higgins, al Sur, calle Carrera, al Oriente don Luis Farías y al Poniente María Leighton, hoy Alberto Stuven. — Las posturas principiarán por el mínimum de $ 20,000, y el precio del remate se pagará al contado. Más antecedentes pueden consultarse en la secretaría el que suscribe.— Manuel Rojas, Sec. — Santiago, Octubre 26 de 1927. — Aníbal Muñoz. Sec. 31-O

5.o JUZGADO CONCEDIO POSE-sión efectiva de herencia de Santiago Castagneto al Hospital Civico de Rapallo y a Olga Sermini. 5—N.

5.o JUZGADO CONCEDIO A EUGE-nia Vargas y Violeta Vargas de Rahausen posesión efectiva de herencia de Delia Vargas de V. J. Practicará inventario solemne el secretario el 8 de Noviembre, 3 P. M., su oficina. 8—N

QUINTO JUZGADO CONCEDIO A Juan, Natalia y Dominga Plácido Gualano, posesión efectiva de María Gualano v. de Plácido. 10—N.

POR AUTO DEL SEGUNDO JUZ-gado se concedió la posesión efectiva dejada por Antonio Zamora a Felicidad, Irene e Inés Zamora y a doña Aurora Maturana de Zamora. Se practicará inventario solemne en Secretaría. 10—N.

POR RESOLUCION 30 SETIEMBRE Tercer Juzgado Civil, concedió a Adela, Carlos Manuel Remedios y Javiera Inés Urrutia, posesión efectiva herencia Adela Urrutia v. de Urrutia.—El secretario. —N

2.o JUZGADO CIVIL DE SANTIA-go.—Por decreto de fecha 25 de Octubre de 1927 se ha mandado citar por edictos a los que se crean con derecho a unas capellanías de $ 8,000 de capital mandadas fundar por doña Manuela Tocornal de Jordán, denunciadas por doña Ana Luisa Jordán de Amunátegui y don Alfredo Echazarreta, para que en el plazo legal hagan uso de sus derechos.— El secretario. 10—Nov.

5.o JUZGADO CONCEDIO A EUGE-nia Vargas y Violeta Vargas de Rahausen posesión efectiva de herencia de Delia Vargas de V. J Practicará inventario solemne el secretario, el tres de Noviembre, 3 P. M., su oficina. 2-N

5.o JUZGADO CONCEDIO A CARO-lina Araya v. de Ramírez y a Sara Ramírez Araya posesión efectiva de herencia de Luis Ramírez Vilches. 3—Nov.

POR RESOLUCION 1er. JUZGADO Civil, Octubre 18, concedióse a Elsa Wilkommen viuda de Wilke posesión efectiva herencia de Emilio Wilke Heine. 31—O.

NOTIFICACION. — COMUNIDAD Agrícola de Queule. — Los señores Napoleón Zúñiga, Abraham Herrera y Washington Bannen, pidieron que el Juzgado ordenara al Secretario publicar un aviso dejando sin efecto las notificaciones ya hechas por los diarios, y el Juzgado ... lugar. Dichos señores apelaron y el Juzgado proveyó. Santiago, veintiseis de Octubre de mil novecientos veintisiete. — Concédese. — Pedro Urzúa. — R. Baeza E., Secretario. — R. Baeza E., Secretario. 0—

QUINTO JUZGADO CONCEDIO A Clotilde Prado v. de Morgado posesión efectiva de Juan B. Morgado Flores. 3—

REMATE.—POR RESOLUCION del señor juez del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, se señaló el once de Noviembre próximo a las quince horas para el remate de la propiedad Freire N.os 601 y 609. Mínimum $ 70,000. Autos: Rothst in con Receda.—Cruchaga, secretario. 31—O

QUINTO JUZGADO. CONCEDIO A Mercedes Castro Fuentes v. de Ramírez, posesión efectiva de Ceferino Rodríguez Franco.

QUIEBRA CID Y FRICK.— Por decreto del Cuarto Juzgado Civil de Setiembre 22, de 1927, se ordenó publicar en "La Nación" y "El Mercurio", solicitud del síndico provisorio, en que pide sobreseimiento temporal de la quiebra por no existir bienes.— El Secretario. 1.o—N

QUIEBRA GARCIA DIEZ Y COMPAÑIA.—Por auto fecha 15 del corriente, por el cuarto Juzgado Civil, se ha declarado en quiebra a la sociedad comercial de García Díez y Compañía, calle Carlos Walker Martínez 75, y personalmente a sus socios señores César Andrei, Marcos Bennacchio, Juan Díez y Arturo García; nombrado síndico provisorio a don Enrique Kraemer y fijádose para la primera junta el 17 de Noviembre, a las 15 horas.—El secretario. 31—O

2. — Arboles y plantas. (Compra-venta).

JARDINERAS PARA NICHO, DESde $ 1.50. Fábrica Mancini. San Pablo 1350. 31-O

DESEA UD. COMPRAR CLAVELES americanos directamente al productor, únicos en Santiago. Durán Hnos. Mapocho 932, Mercado. 2—N

SE VENDEN FLORES; ESPECIALmente rosas. Portales 634. San Bernardo.



ANERIA, MUEria, Tonelería. Especialidad jardineras tinas de lujo. Muebles y lámparas coloniales. — Precios competibles. — Tinas para plantas, todos tamaños. Delicias 2439. R—

SEMILLAS IMPORTADAS GARANTIDAS MASHED PARA AVES HUEVO PARA INCUBAR MONEDA 717 R.

FLORES, OJ Y RAMAS VENDO vende el día Lo Franco, Carrascal 4601, al lado de la iglesia, tomar góndola Carrascal, salen frente estación Mapocho. 31-O

JARDINERAS PARA CEMENTErio desde 0.50. Santo Domingo N.o 1044, Alena. 31—O

$ 700 REGALO MAGNIFICO CAmión, arneses. Verlo, Mapocho 2927. 10 a 12. 31—O.

VENDO BOTONES ROSA, TRES pesos ciento. San Francisco 47. 31—O.

3.—Automóviles, afines y accesorios.—Escuelas de choferes.—Garages.—Vehículos, accesorios y animales de tiro.—Tijes

Automóviles, Afines y Accesorios

FIAT BERLINA, ULTIMO MODElo, nuevo, véndese de ocasión, por viaje. Verlo y tratar: Garage Providencia 1162. N-1.o

CAMION CHASSIS FIAT, 2 TONEladas, funcionando. Ocasión única. Ver Garage. Providencia 1162. N-1.o

FORD EXCELENTE, REGALO, San Diego 17. 2-N

$ 700 REGALO MOTOCICLETA "ALcyon" sin uso. San Pablo 4419. 31—O.

CARROCERIA Y GARAGE.—CATEDRAL 2832.—



Hago todo tipo carrocerías, pintura, tapicerías, trabajo mecánico, resortes. Atención esmerada. Precios sin competencia.

VENDO AUTOMOVIL "CHEVROLET" turismo, moderno. Domeyko 2354. 31—

AUTOMOVILES MODERNOS pos chicos 5 asientos; económicos especiales para hombres de trabajo, profesionales, industriales, etc., ofrezco a precios de verdadera ocasión con grandes facilidades; Hupmobile, Essex, Gray, etc. Chassis especiales para transportes rápidos. Antonio Escobar Williams, Dieciocho 1751, frente a Castro.

CHASSIS PARA CAMION FORD vendo. La Paz 358. O

CARROCERIA SPORT COMPLETA, para Ford, vendo. Tapabarros, capota, parabrisa. Tratar: San Francisco 834. 1-O

CAMION CUATRO RUEDAS, ESPEcial para fundo, molino, carga mil kilos, con arneses se vende ocasión, G. Bustamante. 76. 31-O

CHOFER

Cuando usted necesite reparar su motor, no olvide la estación de servicio.

PEDRO MEJIA

San Diego 127 R

AUTOMOVILES FORD TURISMO, un automóvil grande, seis cilindros, cerrado, bueno para taxi, vendo regalado. Vicuña Mackenna 36. 1.o—N

DODGE, TURISMO, MUY BIEN EStado, vendo, Brasil 66. 31-O

VENDO CARROCERIA FORD, FLAmante, en $ 1,000. Tratar: Independencia número 2501. O—31

COMPRO CONTADO AUTO FORD, con partida, año 1925, ofreciéndolo sea de particular, bien conservado, de ocasión. Indicar precio: Casilla 4018. O—31

DOS BUENAS GONDOLAS FORD, trabajando vendo o cambio por negocio industrial. Washington 1138. Por Matta.

POR NO PODER ATENDER VENdo o cambio por propiedad tres góndolas Brockway en los mejores recorridos Correo 2. Casa 4627.

MOTOCICLETA INDIAN, 7 HP., vendo de ocasión. Irarrázaval 1335. O-31

BROCKWAY CON BUEN RECOrrido, se vende con facilidades. Carnot 84. 1.o—N

GONDOLA VENDO MUY BARATA, facilidades, 4137. Blanqueado. 31-O

GONDOLA FORD, BUEN ESTADO, recorrido, entradas comprobadas o camión carga, con trabajo permanente, compro pagando 2,000 pesos contado, resto facilidades. Tratar: Hidalgo. García Reyes 41. 1.o—N

VENDO GONDOLA FORD CON REcorrido. Facilidades pago. Delicias 2405.

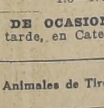
REGALO FORD, $ 1.400, GALVEZ 1218, casa 5. 1.o—N.

VENDO BICICLETA DE OCASION Verla de 1 a 6 de la tarde, en Catedral, 1747.

Vehículos Accesorios y Animales de Tiro

COMPRO CARRETELA APERADA de ocasión. San Ignacio 1992. 1.o—N.

FABRICA DE VEHICULOS PARA NIÑOS COCHES CUNAS



"LA HISPANO CHILENA" PRAT 1840 R.



FCA. DE RODADOS PARA NIÑOS. Coches plegables, desde $ 98, velocípedos, desde $ 37, autitos, desde $ 47. ESMERALDA 613.

CARRETONES PANADEROS NUEvos, último modelo, vendo, Madrid 11 1.oN.

CARROCERIA MAPOCHO. — Mapocho 2272.—Tengo entrega inmediata, 2 carretones panaderos, llantas goma, 2 llantas fierro, dos usados. Gran partida camas litre para carretones por m|m., 100 Ton. fierro viejo. R.



PARA PROVINCIA VENDESE DOS victorias, buen estado, con o sin caballos. Avenida Hipódromo 139 1—

OCASION VENDESE BICICLETA barata. Chacabuco 530. 31-O

OCASION: VENDO CARRO HELADERO. Atentos heladero. García Reyes 73. 30—O

CABALLOS TIRO SOLO DE OCAsión, vendo por viaje. Maruri 639. O-31

Escuela para Choferes

ESC. PRACTICA CHAUFFEURSmecánicos. Cursos rápidos, enseñanza por sus dueños, varias marcas. Vicuña Mackenna 456. 14-Dic.

4.—Animales. (Compra y venta).

CHANCHITOS SE VENDEN. BAScuñán Guerrero 2291. 1—N.

6. — Acciones y Bonos. (Compra y venta).

VENDO CIEN ACCIONES FUNICUlar. Octavio Toro, Mercado Central 31—O

7.— Aves, Pájaros y Huevos. (Compra y venta).



¿QUIERE USTED COCINAR rápida y económicamente? Compre una cocina a parafina a Augusto R. Graf.— San Diego 87 y San Pablo 2834. R.

ALIMENTO AVES AUMENTAR postura, conchuela, huevos consumo e incubar, vende, Almacén Carmencita, Castro 401. 31-O

DESDE $ 8 DOCENA, HUEVOS incubar, gallinas seleccionadas, criadero Carmencita, dirigido profesor Echeverría, vendo, Castro 401. 31-O

HUEVOS PARA INCUBAR GARANtidos con devolución del dinero por cada huevo que no produzca pollo. Como en años anteriores, desde el 30 de Octubre rigen los precios especiales de Verano, muy rebajados. Criadero Rhode Island (M. R.) Avenida José Pedro Alessandri 396. 1—

GALLOS LEGHORN, BLANCO SE vende. Bascuñán Guerrero 2291. 1—N.

HUEVOS LEGHORN PARA INCUbar, $ 6 docena. Granja Adriana, Concepción 1045. 1.o—N

8.— Avisos varios.

FABRICA DE CARPAS, BRASIL 700. Teléfono 3677. H. A. Bustos R. Nov-14

FABRICA LA REPUBLICA CALZADO FINO ECONOMICO



ENVIAMOS CATALOGO Y NECESITAMOS AJENTES EN PROVINCIAS-ESCRIBA Ud. DELICIAS 3089 SANTIAGO R.

ROSA CARREÑO (MODISTA), atiende a su antigua clientela en su nuevo local. Madrid 759. C-N

TALLER DE COMPOSICION en linotipo, San Antonio 674, para carga de hacer composición 10 y imprentas. Tipo 10 cursivo, entre 12 negros. Puntualidad en 1.o—N ga.

ROMANA FAIRBANKS, PORTAda 500 kilos, flamante, regalo $ 330. Chacabuco 878. 2—N

CORTO Y ONDULO MELENAS, peinadora en Madrid 759. N—1

MATAMOSCAS "EL MEJOR EXTERminio conocido". Atrae y mata las moscas. Por mayor y menor, en Huérfanos 710 N—1

MILLOTYPE MAQUINA PARA multiplicar cartas rápidamente, cualquiera cantidad; escritura máquina escribir. Véndese ocasión. Huérfanos 710. N—1

CONTABILIDADES, INVENTARIOS, balances comerciantes al por menor. Huérfanos 1059, segundo piso, oficina 4. 31—O

9.— Contadores.

"OFICINA DE CONTABILIDAD Chile". Contador Medel, listos para atender sus órdenes. Delicias 2628. 8N

Cuerpo de Bomberos.

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEros "Esmeralda".— Cítase a la Compañía a academia teórica, práctica, y ejercicio para los días 31 del presente, Miércoles 2, Jueves 3 y Viernes 4 de Noviembre a las 6, 6.15 y 6 1|2 A. M., respectivamente, uniforme de trabajo. Punto de reunión: Plaza Escilla.— El Ayudante.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEros, "La Unión es Fuerza".—De orden de los Tenientes, cítase a la Compañía para el Martes 1.o de Noviembre, a academia parcial de Compañía. Hora: 9.30. Punto de reunión: Vicuña Mackenna y Diez de Julio. Uniforme de trabajo.—De orden del Capitán, cítase a ejercicio, a las 10.30 horas, en el mismo punto. — El Ayudante. 1—N.

4.eme COMPAGNIE DE POMPIERS. —Pompe France.—Academie lere et 2eme Sections restant du personnel invites, Mercredi 2, a 6 heures. Academie Generale le meme jour a 6 h. et quart. Tenue de travail. Reunion au quartier.—L'Adjudant. N-2

8.a CIA. DE BOMBEROS. — "LA Unión es Fuerza".— Cítase a la Compañía para el Miércoles 2 de Noviembre a academia y ejercicio a las 22 y 22.15 horas. Punto de reunión, el cuartel. Uniforme de trabajo. Se recomienda la asistencia. — El Ayudante.

9.a CIA. DE BOMBEROS. — Cito a la compañía a reunión extraordinaria para el Lunes 31 del presente, a las 9 3|4 P. M.— El secretario.

12.a CIA. DE BOMBEROS "CHILE Excelsior".—Cito a la compañía para el Martes 1.o de Noviembre a academia a las 9.30 A. M. y a Ejercicios a las 9.45 A. M. Reunión: Catedral esquina de Matucana. Uniforme de trabajo.— El Ayudante.

11.a COMPAGNIA POMPIERI. — "Pompa Italia".— D'ordine superiore convoco y Signori Volontari ad esercizio per Martedi, primo Novembre p. v. alle ore 10 A. M. Riunione Piazza Cimitero Generales.— Uniforme di parata. Si raccomanda l'assistenza.— Il Segretario.

11.a COMPAGNIA POMPIERI. — "Pompa Italia".— D'ordine superiore convoco y Signori Volontari ad accademia teorica e pratica per Mercoledí 2 Novembre alle ore 21.30.— Riunione in quartiere. Tenuta di lavoro. Si prega l'assistenza. — Il Segretario.

12.—Propiedades. (Compra-venta y arrendamientos)

COMPRA-VENTA

A. — Terrenos, sitios y chacras

VENDESE SITIOS LUCRATIVOS, precios módicos. De 12 a 3. Martínez Rozas 4195. 31—O.

A.—Casas Quintas, Chalets y Sitios

PROPUESTAS PUBLICAS. — Dirección del Depósito General de Vestuario y Equipo del Ejército. — Llámase la atención a un aviso que se está publicando en el Diario Oficial, pidiendo propuestas por diversos artículos para suministrar a las Unidades del Ejército. 31-O

COMPRO SITIOS UBICADOS BArrio San Diego - Maestranza, Manduhano. San Diego 51. 31—O

SAN IGNACIO, 4 SITIOS CONTIguos, frente 10, fondo 40, vendo doce mil ochocientos pesos contado. Morandé 330. O-31

LLOLLEO, ARRIENDASE CASA limpia, 4 piezas y servicios, calle Echaurren 475. Locales para cualquier negocio. Avenida Providencia 386 edificio nuevo con patio y todo servicio, frente estación. Llaves en la botica. También sitio cerrado para galpones, garage, etc. Tratar: Morandé 291, oficina 1. O—31

EN "EL VERGEL", SITIOS CON Arboles frutales desde $ 3,200, cada uno. Chalecito nuevo, 3 piezas, cocina, 900 metros plantados, jardín, arboleda luz eléctrica, etc., $ 20,000. Verlos paradero número 10, calle Julieta esquina Estela. Tratar: Morandé 291, oficina 1. O—31

$ 22.000 VENDO CASA NUEVA, 5 piezas, servicio, bonito parrón, árboles. San Luis 1566. (Maestranza). 31—O.

CASA 17 PIEZAS Y ARBOLEDA, vendo en Peñaflor, Frente a la Plaza. 1.oN

CHALET EN LLOLLEO, 5 PIEZAS, cocina, baño instalado, desagües, todo servicio, jardín, arboleda, entrada garage, 414 metros. Precio: 22,000 pesos. Verlo: Santa Lucía 556, una cuadra cancha tennis. Al lado: quinta 750 metros, piezas cuidador, 12 mil pesos. Tratar: Morandé 291. Oficina 1. O—31

EN CISTERNA, "VILLA ITALIA Moderna", casita nueva, 2 piezas, quinta, árboles grandes, $ 10,000. Otra tres piezas, 1,000 metros con quinta, $ 12,000; facilidades pago. Sitios cerrados y plantados desde $ 700. Propiedad 1,000 metros, buen cierro, con casa cuatro piezas y gran galpón, cerca carros, $ 20,000. Tratar: con Arturo Alarcón, oficina calle Condell esquina Lynch, cerca Plaza Prat O—31

35,000 PESOS CONTADO VENDO propiedad gran porvenir, edificada, a 10 metros gran Avenida Llano Subercaseaux, 40 metros frente por 14 fondo. Tratar: Llano Subercaseaux 402. 1.o—N

SE ARRIENDA O SE VENDE, CAsa extensa con un lindo parrón, en calle Maipo N.o 501, barrio Recoleta. 1.o—N

$ 75,000 VENDO CASA HABITAción en bajos 4 dormitorios, toilette, salón-escritorio, comedor, gran hall y dependencia. Huérfanos 3238. Verla de 2 a 4. 31—O.

VENDO SITIO CERRADO 1787 m2. a 1/4 cuadra Llano, $ 25 el m. con facilidades préstamo edificación. Llano Subercaseaux 451. 31—O.

VENDO BONITA QUINTA CON chalet Gran Avenida a San Bernardo, a 1|2 cuadra norte Paradero 39 tierras de Maipo, 2010 m2, facilidades pago. Llano Subercaseaux 451. 31—O.

SITIO VENDO, DIEZ FRENTE por veinte de fondo, 300. Mantosa 560. zana Residencial. San 0-31

SE VENDE CASA COMODIdad. Superficie 52 m.2, en 60,000 pesos. Andes 26 31-O

LINDA QUINTA VENDO, POblación Besa, Avenida París 345. Tratar: Delicias, Latorre 3839. 31—O

SITIOS VENDO PAGADEROS mensual. San paradero góndolas Blanqueado. Tratar: Domingos y festivos. 31—O.

30,000 $ VENDO CASA, NUEva. Lu Cuadra 285. Ñuñoa. 1.o—N.

VENDO ESPLENDIDA CASA, SANta 0233. N—2

CHALET MODERNO, VENDO, Av. esquina Monseñor Eyzaguirre 31—O

67,000 OPORTUNIDAD, ROSAS, siete cuadras Bandera, construcción sólida, fachada imitación piedra, seis bonitas piezas, hall, baño, servicios completos y tres grandes patios. Facilidades pago. Dávila 726, de 2 a 7 P. M. O-31

VENDO LINDO SITIO PARA EDIficarlo. Tocornal N.o 1412. N-1.o

3,850 METROS CUADRADOS, CON chalet amoblado y dos casas más, de habitación. Gran jardín, conservatorio, baño de natación, garage, pesebreras. Macul 2251. Sin intermediarios véndese a menos treinta pesos metro. Facilidades de pago. Tratar Catedral 1239. 1-N

8.000 AL CONTADO VENDO BOnita quinta El Monte. Tratar: Octavio Toro, Mercado Central. 31-O

25,000 AL CONTADO VENDO LINda propiedad muy central, Dardignac 560, casi esquina Recoleta. 31—O

5,800 VENDO SITIO EDIFICADO, 4 piezas, calle Ana Mira 423. Llano Subercaseaux. 31-D

DOS CASAS INDEPENDIENTES, calle San Martín, cerca Alameda y Palacio La Moneda, habitación y renta, apropiadas funcionario público o profesional. Reconociendo deuda largo plazo Caja Hipotecaria, alrededor $ 60.000 páguese saldo mitad contado, resto dando facilidades. Trato directamente con interesados, diariamente. San Martín 45, de 2 a 4. 31—O.

ARRENDAMIENTOS

A. — Terrenos, sitios y chacras

200, ARRIENDASE CASITAS ALtos. Prat 573. 1.o—N.

ARRIENDO CASA LIRA 736. 250. Tratar: Brasil 576. 1.o—N.

CASA, $ 170, CUATRO PIEZAS, DEpendencias. Maule 661.

ARRIENDO CASA SIETE PIEZAS, tres patios, canon $ 300. Santa Rosa 1588. 1.o—N.

$ 300, ARRIENDASE COMODA CAsa jardín a la calle, alcantarillado, luz eléctrica. Santa Isabel 0272. 2—N.

CASITA ARRIENDO. BARNACHEA 480. Colón 2097. 2—N.

ARRIENDO CASA HABITACION con galpón, patio, especial para industria. Tratar: misma. Bulnes 330. 1—N.

$ 160, ALTOS 5 PIEZAS. MONEDA 3230.

$ 140, CASA 4 PIEZAS Y PATIO.— Escanilla 820. 1—N.

$ 225, CASA CINCO PIEZAS, SERvicios, arriéndase. Picarte 491. Tratar: Independencia 452, casa 4. 1—N.

450, INMEDIATA AMUNATEGUI, espaciosa, cómoda. Infante 1469. 3—N

COCHRANE 1111, CASI ESQUINA Matta, arriéndase $ 250 casa cómoda y asoleada. Tratar: 1137.

ARRIENDO SALON CALLE Y PIEza. Ricardo Santa Cruz 655. 1.o—N

B.—Casas, Quintas y Chalets

QUINTITA CON CASITA ARRIENdo, hasta doscientos pesos sector Recoleta. Mapocho Independencia. Casilla 3558. 2-D

$ 16—22—27 SEMANALES arriendo casitas gratis una semana. Chiloé 1740. Administración. O—31

EN GALERIA ALESSANDRI SE arrienda una espléndida casa con todo confort, pisos de parquet y ascensor. Tratar Of. 16. Administración. O—31

$ 210, ARAUCO 1166. HABITACION local negocio. O—31

ARRIENDASE CASA BAJOS. CHAcabuco 668. O—31

SE ARRIENDA CASITA DE DOS y tres piezas, en cité nuevo, baratas, como también todo el cité apropiado para una lavandería; o cualesquiera industria. San Pablo 4901, es Norte, una cuadra antes del Blanqueado. O—31

125 ARRIENDO CASAS. CHILOE 2014. O—31

"TRES MONTES" CAFÉ TÉ MATE "DE PRIMERA CALIDAD"



R.

200, 270 ARRIENDASE CASAS MUY aseadas. Porvenir 353. 1.o—Nov.

$ 220, ARRIENDO MATRIMONIOS, espléndidas casas nuevas. Coquimbo 1133. 3—N

ARRIENDO MODERNA CASA ALtos, esquina, con garage. Tratar: Amunátegui 870, de 10 a 6. N-8

CALLE VICUÑA SUBERCASEAUX, bajos, recién refaccionados, 4 dormitorios, dependencias, central. Amunátegui 870, de 10-6. N-9

LLAMASE LA ATENCION hacia un aviso que se publica en "El Diario Oficial", solicitando casa para la Escuela N.o 154, de Santiago 4—N.

CASA NUEVA, ARRIENDASE, 380. Grajales 1962. 31—O.

$ 250 ARRIENDO CASA SEIS PIEzas, hall, baño, cocina. Carreras 439. Tratar: Carreras 431. N-1.o

$ 170 ARRIENDO CASITA CINCO piezas en bajos. Tratar: Juárez Corta 144. 31—O

$ 130 ARRIENDO ESPLENDIDA casa nueva, todo servicio y luz eléctrica, a dos cuadras carros 30 San Eugenio, en calle Fresia N.o 3128. Tratar casa 13. O-31

$ 160 CASITA. — MAESTRANZA N.o 209. 31-O

180 CASAS CON ELECTRICIDAD, gas, baño, arriéndase. San Pablo 1616. O-31

SE ARRIENDA CASA GRANDE recién refaccionada, una cuadra Alameda, cinco dormitorios, tres patios, San Miguel 49. O-31

180 ALTOS, 220 BAJOS, TODA COmodidad. Matta 616. Tratar: Prat 1223. 31—O.

$ 380, ESPLENDIDOS BAJOS. SOtomayor 655. Plaza Yungay. Tratar: Prat 1223. 31—O.

NECESITO ARRENDAR PARA PRImeros días mes Noviembre, casaquinta. La Cisterna. Canon hasta $ 250. Dirigirse J. Cruz Prat 331. 31—O.

$ 89, ARRIENDO CASAS HIGIENIcas. Franklin 1025. O—31

$ 325, ARRIENDASE COMODA CAsa de altos, Carmen 1067, tratar de 1 1|2 a 6. Carmen 839. 31-O

$ 315, CASA MODERNA, ARRIENdase, Carmen, 1057, tratar de 7 1|2 a 11 1|2. Carmen 839. 31-O

$ 1,050, ARRIENDASE ESPLENDIda casa, Merced 582, tratar de 2 a 5. 31-O

CHACRA O FUNDO, ALREDEDOres Santiago, deseo arrendar. Dirigirse indicando cabida y canon. Casilla 3722. 31—O.

$ 130 Y 100 ARRIENDANSE CASAS con cuatro grandes dormitorios. — Libertad 768. 31-O

ARRIENDASE CASAS PEDREGAL 125. 31—O.

$ 200, ARRIENDO BUENA CASA, independiente. Avenida Ecuador 3580. 31—O.

CASITA

Necesita arrendar familia muy honorable, compuesta de 3 personas grandes; mínimum 4 habitaciones.

Compañía 1572 O—31

$ 280 ARRIENDO COMODO CHAleta en Cuevas 1371 próximo a Avenida Matta. Tratar Copiapó 346. 31-O

500 CATEDRAL, 12 HABITACIOnes, 2 toilettes, hall, patio, terraza, servicios en perfecto estado. Agustinas 1252. 31-O

450 CATEDRAL, EN LA MEJOR SItuación, 8 habitaciones, hall, toilet, 2 patios, servicios. Agustinas 1252. 31-O

$ 300, CASA FLAMANTE, ROOT N.o 521. 31-O

$ 270 ARRIENDASE ALTOS REcién refaccionados, dos cuadras Plaza Italia. Rancagua 063, entre Seminario y General Bustamante. 31-O

$ 166, ARRIENDO ESPLENDIDA casita 3 piezas, dependencias, Castro 576. 31-O

140, CASA CUATRO PIEZAS, CARmen 197. 1.o-N

330, ALTOS COMODOS, ASEADOS, Carmen 193. 1.o-N

$ 330 CHALET PEDRO VALDIVIA 339; dos cuadras Providencia, recién pintados, empapelados, luz eléctrica, gas, hall, galería, 5 piezas y dependencia. 31-O

230 ARRIENDO ESPLENDIDA Casa, ocho piezas. Gran hall, pieza baño, patio, cocina. Maestranza 1709. 31-O

$ 290, ARRIENDASE CASA CENtral. A. Prat 234. Tratar: Huérfanos 2238. 31—O.

ARRIENDA ESPLENDIDA CASA. Tocornal 1326. 1.o—N.

$ 350, SERRANO 523, ALTOS, BAjos nueve cuadras Plaza Armas. — Bandera 323. Mena. 31—O.

ARRIENDO: NECESITO EDIFICIO para hotel en barrio comercial, mínimun veinte departamentos. Rubereeh, San Diego 1379. 2—N

ARRIENDO DEPARTAMENTO AMOblado, compuesto saloncito seis dormitorios, comedor, cocina, baño. Carmen 86. 31-O

SE ARRIENDAN BUENAS CASAS, Dolores 267. 2—N.

ARRIENDO ALTOS. SANTA ROSA 649. 31—O.

ARRIENDO BARATO, COMODA CAsa con todo servicio. Nataniel 1760. 31—O.

$ 500, ARRIENDASE CASA. MONEda 2275. 31—O.

ESPLENDIDA CASITA QUINTA arriendo en Avenida San Luis, por Independencia. Tratar: Huérfanos 1036. N—1

$ 75 SAN PABLO 4238, CASITA tres piezas, patio, entrada camión.

ARRIENDO CASA CON CINCO PIEzas, galpón y servicio luz eléctrica. Victoria 726. 1—N.

$ 300 BAJOS SIN ALTOS, 9 PIEzas, asoleada. Grajales 2761.

$ 455 ARRIENDASE PARA EL 15 la casa Catedral 2639, bajos.

$ 450, CHALET 6 PIEZAS, COCINA gas, baño con toda instalación. Román Díaz 403.

ARRIENDO CASITAS INTERIOR. Padura 441. 1.o Nov.

$ 650, ARRIENDO ALTOS MODERnos, hall, ocho piezas, dependencias. San Martín 372.

ARRIENDASE CASA NUEVA, SEIS piezas, hall, Erasmo Escala 3014.

ARRIENDASE, SANTA ROSA 336, siete piezas, cuatro dependencias, $ 500. Verla toda hora. 1.o-Nov.

ARRIENDASE CASA RECIEN REfaccionada, dos patios. Cochrane 60. 1.o-Nov.

ARRIENDO CASAS NUEVAS, DESde $ 350 hasta 450. Lastra 1349. N-1.o

PROVIDENCIA 1275, RESIDENcial extranjeros, esmerada atención, grandes habitaciones, extensa quinta. O-31

SE ARRIENDA CASITA, MATRImonio sólo. Luis Beltrán 2124 (Ñuñoa). 31—O

$ 300 CASA CALLE, 830 INTERIOR. Grajales 2524. 31-O

SE ARRIENDA DOS CASITAS ESpléndidas, con todo servicio, con tres piezas, $ 130. Esperanza 1880 31-O

190 CASA CUATRO PIEZAS, HALL patio, empleada y servicios. Coquimbo 1641. 31—O

ARRIENDO COMODA CASA $ 300, Venecia 1295, media cuadra carros Palma. Tratar San Isidro 228. 31-O

SANTA ELENA CERCA AVENIDA Matta, buena casita, $ 180. Arriendo inmediato. Llaves: Santa Elena 1315, casa tres. 1—N.

400 ESPLENDIDA CASA SEIS piezas, hall, baño, dependencias; otra 300, cuatro piezas, dependencias, baño instalado, recién terminadas. — Verlas toda hora. Erasmo Escala 2276. 31—O.

ARRIENDASE ELEGANTES BAjos 10 piezas, hall, patio, jardín, árboles frutales. Cochrane 499. 31—O.

$ 90, $ 120, ARRIENDASE CASAS, independientes. Bulnes 1445. 1—N.

ALMACEN, CON CASITA, ARRIENdo $ 200. Tratar: Merced 248. 2—N.

ARRIENDASE BARATO COMODAS casitas independientes 160 a 200 pesos. Diez de Julio 1050. 1-N.

230 ARRIENDO CASA NUEVA, seis piezas, dependencia. San Diego 960. O-31

ARRIENDASE CASA ALTOS, COmoda, siete piezas, fuera servidumbre. Arturo Prat 1185. N-1.o

$ 650 ARRIENDASE CASA. MERced 311 N-1.o

ALTOS RECIEN REFACCIONAdos, doce piezas, luz, galerías. San Diego 1821. O-31

$ 195 A $ 260, CASAS MODERNISImas, Gálvez 1070, lado Avenida Matta, recién terminadas, tres y cuatro habitaciones, cuarto baño, cocina, patios, todo servicio, exijo referencias primera clase, verlas toda hora. 31-O

$ 350, ESPLENDIDA CASA RECIEN construida, 7 piezas y dependencias: cuarto baño, pieza empleada, w. c. y gran sitio. General Velásquez 1. 1.o—N

$ 320, BAJOS 7 PIEZAS, GRAN hall patio grande, Serrano 641. 3.-O

$ 300, SE ARRIENDA CASA EN bajos, 7 piezas. Tratar Maipú 410. 31-O

ALTOS Y ALMACENES SE ARRIENda, Victoria 1147. Tratar: Gálvez 1378. 31—O.

$ 350 MOLINA 552, ESPLENDIDOS altos, ocho habitaciones, hall, baño, etc. 31-O

$ 250 BUENA CASA ARRIENDASE. General Velásquez 267. 31-O

ARRIENDO CASITA HIGIENICA. San Isidro 813. 31—O

325 ALTOS, CINCO PIEZAS, PIEza empleada, baño, gas, electricidad. San Francisco 901. 31—O

CASITA, CALLE 100. SAN FRANcisco 686. 31—O

$ 300 CASA Y SITIO APROPIADA taller o crianza de gallinas arriéndase. Cinco Abril 4051. 31—O

ARRIENDO BUENAS Y BARATAS casas en Recoleta 741, y Nataniel 135. Verlas cualquier hora. Tratar: Arnaldo Rodríguez. Catedral 1985. 31-D

230 AVENIDA MATTA 614, Arriendo casa asoleada 6 piezas, hall, fuera servicio. 31-O

$ 750 COMODOS BAJOS DIECIOcho, con garage, San Ignacio. Llaves: Dieciocho 714. 1N

EN LLOLLEO NECESITO, ARRENdar casa. Ofertas: Cumming 234. 1N

$ 400, LINDA CASITA, TODAS COmodidades, 5 minuto centro. Bajos: recepción, jardincito, servicios. Altos: cuatro dormitorios, sala, baño instalado. Balmaceda 769. 31—O.

$ 400 ALTOS, MOLINA 148, 9 PIEzas fuera dependencias. Llaves: Catedral 2950. 1.o-N

CASITA COMODA, ARRIENDASE. Pinto 2081. 31—O

SAN BERNARDO, ARRIENDANSE casas. Tratar: Arturo Prat 813, San Bernardo. 31—O

ARRIENDASE CASA, MUJICA 170. Tratar: Recoleta 868, en tarde O-31

$ 220, CASA 4 PIEZAS. BARROSO 83. 31—O.

$ 160, ALTOS, 5 PIEZAS. MONEDA 3230. 31—O.

$ 150, CASA 4 PIEZAS Y PATIO. Colón 1847. Tratar: Escanilla 820. 31—O.

130, ALTOS, 4 PIEZAS. CARROS 30 ida y vuelta. Tratar: Bascuñán 374. 31—O.

SE ARRIENDAN A MUY BAJO precio, cómodas casas en barrio Recoleta, dirigirse: Santa Elena 1021. 31—O.

320, ARRIENDASE CASA PARA Diciembre. Arturo Prat 816. 31—O.

SE ARRIENDAN CASITAS CON luz eléctrica. Carreras 677. 31—O.

ARRIENDO CASA, BAQUEDANO 776. Tratar: Rosa 3077. 1.o—Nov.

EN CASA DE FAMILIA SIN PENsionistas, se arrienda una o dos piezas con luz. Nataniel 816. 31—O.

$ 800 ARRIENDASE RESIDENCIA elegante Brasil 214, recién construida, entrégase Noviembre. N—1

$ 200 BAJOS CUATRO PIEZAS, fuera dependencias, toda comodidad. Esperanza 349. 31—O

$ 530 VICUÑA MACKENNA 191 Y $ 300 Jofré 15, arriéndanse casas elegantes, perfecto estado. Llaves en las mismas. 31—N

ARRIENDO ALTOS NUEVOS, ocho piezas, dos baños, dependencias. Lira 181. 31—O

$ 180 ARRIENDO BAJOS MUY central, tratar: San Antonio 49. 31—O

$ 155 IRARRAZAVAL 232, DOS cuadras Vicuña Mackenna, casa aseada, cuatro piezas, fuera servicios. O-31

EN CASTRO, CASA EN ALTOS EN muy buen estado, con 5 dormitorios, salón, comedor, toilette. Canon: 650 pesos. Teatinos 86. O-31

EN MONJITAS, ESPECIAL PARA matrimonio, en bajos, con 3 dormitorios, salón, comedor y toilette. Canon: $ 600. Teatinos 86. O-31

EN GALVEZ, ESPLENDIDA CASA en altos, con 5 dormitorios, salón, comedor, hall, toilette y galerías. Canon: $ 600. Teatinos 86. O-31

EN DOMEYKO, CASA EN BAJOS, recién terminada, con 5 dormitorios, salón, comedor y un gran subterráneo. Canon: $ 400. Teatinos 86. O-31

EN LLANO SUBERCASEAUX, ESpléndido chalet con 12 departamentos y subterráneo, gran jardín y quinta al fondo. Canon: $ 600. Teatinos 86. O-31

EN CATEDRAL, CENTRAL, CASA con 25 departamentos. Canon: 1,500 pesos. Teatinos 86. O-31

EN DIECIOCHO, ESPLENDIDA CAsa en altos con 17 departamentos. Canon: $ 1,300. Teatinos 86. O-31

EN AGUSTINAS, MUY CENTRAL, espléndida casa en altos con 10 departamentos, muy bien decorada y parqquets, con servicio de toilette instalada. Canon: $ 1,500. Teatinos 86. O-31

EN SANTO DOMINGO, ESPLENDIda casa moderna con diez dormitorios, salón, comedor, 3 piezas toilette y hall. Canon: $ 1,300. Teatinos 86. O-31

EN ALAMEDA, CASA EN LA MEjor situación, con 20 departamentos, se deja dispuesta para casa residencial o para oficinas. Canon: $ 2,500. Teatinos 86. O-31

MUCHACHO ENCERADOR NECErador necesito, para trabajar por día. Teatinos 86. O-31

$ 180 CASA QUINTA, LUZ, AGUA en abundancia. Gambetta 279. San Miguel. O—31

$ 100, $ 80 ARRIENDASE CASITAS Maule esquina Madrid. Tratar: Matta 135. O—31

$ 100 ARRIENDASE CASITAS, SAN Luis 1288. Tratar: Matta 135. O—31

ARRIENDASE COMODA CASA, nueve departamentos, hall, servidumbre. Maestranza 803. Tratar: Matta 145. O—31

ARRIENDO ALTOS. SAN PABLO 2441. O—31

$ 300 CASAS MODERNAS, BAJOS, altos, seis piezas, hall, servicio cuatro cuadras Bandera. General Mackenna 1536. 1540. N—1

ARRIENDO CASITA. LUCIO CUAdra 665. O—31

CASA AMOBLADA POCA FAMIlia, arriendo, Cumming 210. O—31

250 Y 325 ARRIENDO COMODOS chalecitos, seis habitaciones, tres servicio. Tratar: Vicuña Mackenna 1337. N—1

380, ARRIENDASE COMODA CASA siete departamentos, fuera de dependencias. Benavente 680. 31—O

$ 350, ARRIENDO CASA. ROGELIO Ugarte 1214. 31—O

SE ARRIENDA LA GRANDE Y cómoda casa, Lord Cochrane 136 altos. Consta de .. grandes piezas y está en perfecto estado. Para verla, verse con sus dueños: Casa E. Turri. Huérfanos 955. N-1.o

$ 250 ARRIENDO ALTOS, 8 DEpartamentos y dependencias en Víctor Manuel. Llaves N.o 1848. Tratar: Agustinas N.o 1111. A. Frías Collao. O-31

230 DOY INDEPENDIENTE 5 PIEzas, cocina plena Alameda 2740. Prefiérese extranjeros. N-1.o

EN DOSCIENTOS CINCUENTA PEsos arriendo casa 5 piezas, fuera servicio. Avenida Matta 1468. O-31

EN $ 450 ARRIENDO CASA GRANde nueva, 8 salas, 3 de servicio, dos patios grandes, buen hall. Santa Rosa 560. O 31

$ 450 CHALET NUEVO CON GArage, estilo americano. Macul 2911, esquina Madreselvas. N-1.o

C.—Departamentos

ARRIENDO MUY CENTRAL, DEpartamento o piezas. Gorbea 1763 altos, casi esq. Ejército. O-31

ARRIENDO DEPARTAMENTOS.— Santa Rosa 382. 31—O.

EN SANTA ISABEL 327, ARRIENdase departamento o piezas. 31—O.

Fiat Lux

UNICA EN CHILE. INFORMACIONES SOBRE ARRENDATARIOS

VASTO ARCHIVO DE 10 AÑOS

Esta oficina está atendida por profesionales honorables, activos y solventes.

CONFORME CON SU PROGRAMA, PRONTO SALDRA A LUZ SU BOLETIN SEMANAL DE LAS INFORMACIONES DE ARRENDATARIOS SIN COSTO ALGUNO PARA NUESTROS CLIENTES Y SUSCRITORES.

Cobra los arriendos a los arrendatarios tramposos, desahucios, terminaciones inmediatas de arrendamiento, cobro de cánones impagos, COBRA UNA INSIGNIFICANCIA DE HONORARIOS POR TODOS LOS JUICIOS, DADA LA GRAN CANTIDAD DE CLIENTELA QUE TIENE Y ATENDIDA POR PROFESIONALES.

NO SE META CON TINTERILLOS, SEÑOR PROPIETARIO, evite pérdida de tiempo, dinero y ser engañado.

A PEDIDO DE NUESTROS FAVORECEDORES, HEMOS ABIERTO LA SECCION ARRIENDOS DE PROPIEDADES y también atendemos toda clase de juicios de cualquier naturaleza por honorarios módicos.

ADMINISTRACIONES, INFORMES, SEGUROS Y ARRIENDOS.

FIAT LUX

AGUSTINAS 1111.— TEL. AUTOMATICO 6039.— CASILLA N.o 3734

LAS CONSULTAS SON COMPLETAMENTE GRATUITAS

ARRIENDASE PROVIDENCIA 969, casa cómoda y departamento independiente, 973. 31-O

ARRIENDO DEPARTAMENTO 4 piezas, cocina, patio, todo servicio, San Borja 231. 2-N

ÑUBLE 1126, ARRIENDASE PIEZA departamento, derecho cocina. O-31

ARRIENDO DEPARTAMENTO 3 piezas con cocina. Tocornal 1324. 31-O

DEPARTAMENTO AMOBLADO, baño anexo, puerta de calle independiente arriendo a profesional o caballero solo. San Martín 633. 31-O

DEPARTAMENTO CALLE O PIEZAS, pensión Carmen 135. 1.oN

$ 120, DEPARTAMENTO A LA CALLE, García Reyes 770. 31—O.

ARRIENDASE DEPARTAMENTO casa honorable. San Isidro 672. N—1

DEPARTAMENTO O PIEZAS arrienda casa honorable. Sotomayor 15. O—31

ARRIENDO DEPARTAMENTO 3 piezas y dependencias $ 130. Avenida Italia 1305. N—1

SE ARRIENDA COMODO DEPARTAMENTO todo servicio, luz, noventa pesos. Camilo Henríquez 278. O-31

$ 90 DEPARTAMENTO MATRIMONIO solo. Lacunza 1439. O-31

HERMOSO DEPARTAMENTO CASA familia matrimonio arriendo, toilette. Monjitas 750. O-31

DEPARTAMENTO CALLE Arriéndase. Irarrázaval 2907. O-31

OFREZCO DEPARTAMENTO, PRECIO módico. Rosas 2312. 31-O

$ 100, ARRIENDO DEPARTAMENTO completamente independiente 2 piezas luz, cocina, patio. Góndolas Maestranza. Washington 1 1.. 31—O.

ARRIENDO DEPARTAMENTO 4 piezas, cocina, luz. Chiloé 2040. N-1.o

JUAREZ 685, BAJOS, DIEZ DEPARTAMENTOS, patios, gallinero, baño.

DEPARTAMENTO CON PIEZA, toilette anexa arriendo. Tratar: Av. Portales. Cueto 245. 1.o-N

SE ARRIENDA DEPARTAMENTO, Huérfanos 638. 1.o-N

COMODO DEPARTAMENTO A LA calle, arriéndase a personas solas. Eucaliptus 512, cerca Santa Isabel. 1.o-Nov.

ARRIENDO UNA PIEZA A PERSONA sola. Tocornal 687.

D.—Piezas

ARRIENDANSE CENTRAL, MAGNIFICAS piezas con sin muebles, Esmeralda 636. 31-O

CASA FAMILIA HONORABLE arrienda una pieza a señora o señoritas. Brasil 758. Chalet 15. O—31

ARRIENDO UNA BUENA PIEZA, a matrimonio o persona sola, Eyzaguirre 761. C. 1. 2-O

BUENAS PIEZAS. BARROSO 83.— 2—N.

REGIA CASA OFRECE A CABALLEROS, piezas amobladas sin pensión. Precios muy módicos. Libertad 570. 31—O.

PIEZA A PERSONA SOLA, MONEDA 2108. 1-N

SE ARRIENDAN DOS PIEZAS. STA. Rosa 26. 31-O

PIEZA BALCON SIN MUEBLES, baño, Santo Domingo 1137, esquina Morandé. 31-O

ARRIENDASE PIEZA CALLE, Nueva, muy independiente. San Pablo 1182. 3.er piso. 310

ARRIENDO PIEZA MATRIMONIO o persona sola. Av. La Paz 271, casa 1. O-31

ARRIENDO PIEZA CON O SIN muebles a persona sola. Rogelio Ugarte 1377. O—31

ARRIENDO PIEZA GRANDE A LA calle, especial para profesional. Teatinos 851. O—31

SE ARRIENDA UNA PIEZA CON luz eléctrica. Domeyko 2473. 31—O

CENTRAL ARRIENDASE PIEZA. Jofré 477. 31—O.

LINDA PIEZA EN CASA CENTRAL nueva, arriendo $ 6°. — General Mackenna 1445, Chalet 4. 31—N.

ARRIENDO PIEZA A CABALLERO —Serrano 244. 1—N.

ARRIENDO PIEZA CALLE AMOBLADA, pensión. Rosas 948. 1.o—N.

CASAS EN ARRIENDO

Av. ESPAÑA, bajos, 7 piezas, hall, patio, dependencias $	370
SAN DIEGO, altos 9 piezas, dependencias, carro puerta.. .. .. $	350
CARMEN, 5.a cuadra en bajos, 10 piezas. . . . . $	350
GRANADO, 2 cuadras Alameda, bajos, 9 piezas, dependencias.. .. .. .. $	360
COCHRANE, 5.a cuadra, bajos, 8 piezas, dependencias.. .. .. $	300
DARDIGNAC, 7 piezas, bajos, baño y cocina instalada, dependencias. . . $	300
SANTA FILOMENA, 8 piezas, dependencias, bajos $	300
SANTA FILOMENA, 4 piezas, luz, etc., altos. . . $	160
ALDUNATE, casa en bajos.. .. .. $	180
GARCIA REYES, en bajos $	240
[illegible]ERA, 1 cuadra carro, 5 piezas, dependencias. . . . $	180
[illegible] MACKENNA, altos, 4 cuadras Alameda, 9 piezas, dependencias, etc. $	400
ÑUBLE, 1 cuadra carros, 5 piezas, dependencias. . . $	250
ÑUBLE, tres piezas, dependencias.. .. .. $	150
CHACABUCO, bajos, 9 piezas, dependencias. . . $	400
ESPERANZA, altos, 10 piezas, dependencias. . . $	300
LA PAZ, altos, 6 piezas, dependencias, etc. . . . . $	230

LOCALES PARA FABRICAS Y GARAGES

FIAT-LUX

Agustinas N.o 1111—Casilla 1734 —Teléfono Automático 5089 O—31

TOCORNAL 609, ARRIENDO PIEZA a persona honorable. 31—O.

BUENA PIEZA ARRIENDO BARATO, casa familia. Echaurren 619 O-31

MAGNIFICA PIEZA DOS PERSONAS, otra balcón, precio módico. San Antonio 665. 31-O

ARRIENDO PIEZAS. AVENIDA Paz 291. N—1

ARRIENDASE PIEZA PERSONA sola. Bandera 736. Segundo piso. N—1

$ 73 ARRIENDO PIEZAS SALUBRES, 2 piezas, patio. Derecho a luz eléctrica y agua. Vicuña Mackenna 1471. N—1

45 PIEZA, LUZ, AGUA. TOCORNAL 627. N—1

ARRIENDASE PIEZA CON LUZ, muy central a persona sola. Alonso Ovalle 820. 1.o—N.

DOS LINDAS PIEZAS RECIEN EMPAPELADAS, toilete inmediata, amoblada con pensión. Compañía 1435.

ARRIENDO PIEZA MATRIMONIO solo o caballero. Rosas 1615, casa N.o 2.

ARRIENDO PIEZAS. GARCIA REYES 29. 2—N

ARRIENDASE PIEZAS: SERRANO 341. 1.o-Nov.

$ 80, GRAN PIEZA, CALLE. ALDUNATE 506.

13.—Compra-venta de negocios.— Notificaciones comerciales.—Instalaciones y accesorios para negocios.— Locales y oficinas.—Socios capitalistas e industriales

Compra-Venta de Negocios

VENDO FUENTE SODA. IMPORTADA, piano eléctrico, apropiado para pastelerías. Independencia 352. 31—O.

EN BUENA SITUACION VENDO por enfermedad y tener que ausentarme de Santiago, 2 pastelerías acreditadas, buenas ventas. Correo Central P. E. G. 31—O.

VENDO ALMACEN POCO CAPITAL situación inmejorable, venta mensual 5,000. Referencias: Santo Domingo 4014. Camión Lourdes. 31-O

PASTELERIA POCO CAPITAL. Buenas utilidades. Carmen 481. 31-O

POR NO PODERLO ATENDER, vendo Almacén y Depósito Vino con contrato. Huemul 1701. O-31

VENDESE OCASION NEGOCIO VARIOS y depósito de vinos. Poco capital, gran situación comercial, es esquina Nataniel 1396. 31-O

VENDO NEGOCIO INSTALADO Menestras por no poderlo atender, buena clientela. Joaquín Pérez 4701, esquina Vicente Reyes. 310

SE VENDE NEGOCIO CULTURAL y deportivo con espléndido salón de baile. San Francisco 106. 1—N.

CARNICERIA CON MUY BUENAS instalaciones y buena situación, vendo. Tratar de 9 a 11. Diez de Julio 213. 31—O.

CARNICERIA VENDO. ARTURO Prat esquina Cóndor. O-31

VENDO ACREDITADA PASTELERIA en barrio comercial. Diez de Julio 218 O-31

SE VENDE NEGOCIO PUESTO VARIOS. Valparaíso 1388. 31-O

ALMACEN CON CARNICERIA véndese, buena venta, por viaje urgente Esperanza 1091, esquina Mapocho. 31—O

BARATO VENDO ALMACENCITO. Mapocho 2101. N—1.o

PENSION SE VENDE, BUEN NEGOCIO. Precio bajo. San Diego 1639. 31—O

VENDO UNA BOTICA QUE CUENTA con 38 años de existencia, por no poderla atender su dueño. Tratar: Peumo, Departamento Cachapoal, Botica Nacional. 31—O

VENDO HOTEL RESTAURANT CALLE Manuel Montt 2852. 31—O.

SE VENDE UN RESTAURANT-BAR fuera 300 metros, por no poderlo atender. Sama 1158. 2—N.

REGALO PASTELERIA CIGARRERIA, depósito licores, 10 de Julio esquina Santa Rosa. 31-O

$ 150. ALMACEN MUY CENTRAL tratar, San Ignacio 171. 31-O

FUENTES DE SODA FUNCIONANDO, doy instaladas aquí y provincias. Unico fabricante e instalador responsable. San Diego 1639. 31-O

VENDO REPRESENTACION EXCLUSIVA específicos extranjeros, acreditadísimos, y de gran venta. Puede comenzarse inmediatamente con partida actualmente en aduana. Precio, $ 5,000. San Isidro 647. Días hábiles, 2 a 6. 30-O

VENDESE NEGOCITO MENESTRA puesto carbón, leña, barato, casa esquina, 3 piezas, bonito sitio, arriendo $ 60, para tener carretela, caballos. General Gorostiaga 263, Población Chorrillos, cuatro cuadras Hornillas. O—31

POR DUELO VENDEMOS NEGOCIO frutos del país y jabonería. Esquina con mucho porvenir; ventas comprobadas. Concepción 1134. N—2

SE VENDE BAR POR ENFERMEDAD de su dueño; buena clientela. Chacabuco 74. N—1

VENDO CARNICERIA ANTIGUA. Maestranza 1401. 4—N.

VENDO PUESTO VARIOS Y verdulería, San Martín 960.

VENDESE LINDA PASTELERIA con derecho local, no poderla atender. San Francisco 720. 1.o-N

BUEN NEGOCITO REALIZO POR enfermedad, en $ 480. Gálvez 781.

VENDO PENSION, FACIL PAGO, buena situación, San Alfonso esquina de Manuel Montt.

VENDO HIGIENICA CAMISERIA; espacioso local para almacén, bodega; buena casa-habitación. Precio convencional. Huérfanos 2406. 2-Nov.

VENDO ALMACEN MUCHO PORVENIR. Herrera 63. 1.o-Nov.

BAR

a media cuadra de la Plaza de Armas más de 30 años establecido, se vende barato. Tratar:

MERCED 842

Vendo Almacén

en "Lo Ovalle", paradero 17. Tratar:

CARMEN 585

Locales y Oficinas

ESPLENDIDO LOCAL PROFESIONAL, instalaciones hechas, Alameda 1171. 31-O

ARRIENDASE LOCAL, CARNICERIA, recién construido. Grajales 2934. 1.o—N.

BUEN LOCAL CON CASA HABITACION, se arrienda. Tratar: Castro 359. N—1

ARRIENDO ALMACEN CON CASA y galpón, calle Maestranza 665. Llaves: Bandera 156. 2-N.

$ 150 LOCAL CON HABITACION, apropiado garage o negocio. Diez de Julio 1619. O—31

GARAGE LA ARMONIA, ARRIENDA galpón a mecánico. Huemul 936. Se arriendan boxes. 31—O

ARRIENDASE LOCAL 6 PIEZAS, Y galpón, San Diego 2149. 31-O

LOCAL CON GALPONES, CASA habitación para fábrica, industrias, arriendo. San Isidro 1536. 7—N.

ARRIENDO LOCAL PARA NEGOCIO, bodega o taller. San Diego 1639. 31-O

PARA CIGARRERIA Y LUSTRIN, arriendo espléndido localcito, Agustinas 1112. 31—O.

OFICINA CON SALA DE ESPERA arriéndase a profesional. Galería Alessandri 24, 3er. piso. Tratar, 12 a 14 y 18 a 21. 31—O.

$ 160, BUEN LOCAL CENTRAL arriéndase para el 1.º de Noviembre. Santa Rosa 230. 31-O

¿BUSCA LOCAL GRANDE, CENTRICO, barato Doy en arriendo el de calle San Antonio 439. 31-O

SE ARRIENDA UN LOCAL. ESMERALDA 752. 1—N.

ARRIENDASE COMODO ALMACEN, habitaciones, electricidad. Maipú 88.

Notificaciones comerciales

HABIENDO COMPRADO EL NEGOCIO de abarrotes de la señora Asunción Crovallo, Pinto 1994 no respondo por cuentas pasado tres días de este aviso.—José Tameron. N-1.o

HABIENDO COMPRADO A DON Francisco Palomo, depósito de licores, en San Francisco 846, no respondo por cuenta alguna pasado tres días. Dolores Hidalgo. 1.o—N

AVISO AL COMERCIO. — HABIENDO comprado a don Ladislao Jara "alazar su negocio de carnicería ubicado en la calle Maruri 583, no respondo por ninguna cuenta pasados tres días. Antonio Ling. 31-O

Instalaciones y Accesorios para Negocios

VIDRIERA Y ESTANTERIA, COMPLETA, para almacén, véndese ocasión. Independencia 734. 31—O.

MOSTRADOR Y ESTANTERIA con vidrios véndese. Carmen 1656. 31—O.

VENDO MOSTRADOR TALLADO, $ 80; y mesa grande, $ 50. Herrera 1395. 31—O.

MOSTRADOR, ARMAZONES FLAMANTES, vendo ocasión. Santa Rosa 156. 31—O.

VENDO OCASION BALANZA PLATILLO, peso Howe, mostrador, estanterías, división. San Alfonso N.o 1005. 31-D

ARRIENDO PELUQUERIA, BARATO San Pablo 2328.

Socios Capitales e Industriales

ASOCIOME A LUCRATIVA INDUSTRIA establecida. Casilla 899. O—30

SOCIO CON $ 15,000 A $ 20,000 PARA industria lucrativa, necesito. Dirigirse: Industrial, casilla 13-D.

¡¡CAPITALISTAS!! OFREZCOLES industria completamente segura, grandes utilidades, fabricación ladrillos. Ecuador 3454. 3—N.

SOCIO CON $ 6.000 PARA INDUSTRIA seria puede ganar $ 1.000 mensuales. Correa 3 Migan.

SOCIO CAPITALISTA NECESITO, de 6 a 8 mil pesos industria muy lucrativa. Correo Central. E. K. 1—N.

15.— Compras y ventas varias.

CARBON BLANCO, DE ESPINO Y leña compro por carros. Bodega Ranchillo. Sotomayor 98. 4—N.



MAQUINAS DE TEJER a punto. Fabricación sueca, **marca Persons.** 50.000 en uso, 20 años, garantía. Facilidades de pago. **Haarmann Ringborg y Cía. Sto. Domingo 814. Casilla 1638, Teléfono 1632.** R

SE VENDE UNA PARTIDA DE tarjetas postales para hacer labores.— Kiosko del Correo Central. 1—N.

"LIQUIDCUIR" LA UNICA PARTIDA que ha llegado, pedirlo a la Mercería Colón. San Pablo 913. 1—N.



La Estrella de Chile

FABRICA DE HELADOS Y PASTELES. Delicias 2489 - Teléfono 2429. Repartos a domicilio. R.

POR TENER que ATENDER OTRO NEGOCIO

Vendo o permuto por propiedad negocio compra-venta de muebles y varios. Doy facilidades de pago

SANTO DOMINGO 936 2—N.

FAROLES CRI[illegible] liza una partida[illegible] rreo Central. [illegible]os, SE REA[illegible]sko del Correo Central. 1—N.

COMPRE SOLO DON[illegible] GARANTIAS DE SERIEDAD ... **BODEGA N.º 131** ... **TELF. 2274 - QUE VEN[illegible] TIZADAS SUS PAP[illegible]**

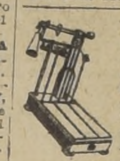
PAPAS

CARBONES ESPINO, QUILLAY, papas, 1.a, leñas, surtidas, se vende domicilio. De la Barra 459, Teléfono 4932. 31—



FABRICA "LA VICTORIA" — Independencia 831. — Teléfono 5035. — Helados, pasteles, tortas, por mayor y menor. Puntualidad y esmero. Reparto a domicilio. R.

GLOBOS DE GOMA ENTREGA INMEDIATA por mayor y menor. Arturo Prat 1296. N-6



FABRICA DE ROMANAS y Cortinas Metálicas de Valsecchi y Sorella, García Reyes 85—Romanas para pesar animales y carretas, composturas en general, atiende pedidos para provincias. R.

VENDO PAJA LARGA DE CEBADA para cama, por pequeñas y grandes cantidades. Dirigirse: Avenida Club Hípico 492. 31-O



FABRICA DE REFRIGERADORES y escaleras. Cómprese directamente a la Fábrica. Ventas por mayor y menor. **Recoleta 355. Teléfono 4082.— F. Tonzary.**

CINCUENTA SACOS CARBON, ESTOBADOS, se vende ocasión. Portales 634. San Bernardo.

CODECA

REALIZAMOS

Gran surtido de loza; cristales plaqué. 1.o—N.

16.— Dentistas.

DENTADURAS (PLANCHAS) QUEBRADAS, compónense rápidamente. Julio Toledo, mecánico dental, Ahumada 11. 1.º-N

PARA DENTISTA: UN LOTE INSTRUMENTAL usado, vendo barato. Lastarria 88. O-31

DENTISTA: SAN PABLO 2244. TAPADURAS desde $ 10; extracciones sin dolor $ 4; coronas $ 50. Atención nocturna extraordinaria de 21 a 22. 31—O.

Extravíos y hallazgos

POR PERDIDA DE 2 RECIBOS CORRESPONDIENTES a la 3.a y 4.a cuota de 20 acciones del Banco Central de Chile, suscritas bajo el N.o 1169, del Registro, a nombre de Antonio Rabat, quedan sin valor alguno dichos recibos. 5-N

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL título N.o 54520 por diez acciones de la Compañía de Gas de Santiago, nombre de Arturo Thomas N., queda nulo por haberse pedido duplicado.

BUENA GRATIFICACION SE DARA a la persona que entregue un prendedor de brillantes perdido el Sábado 22. Dardignac 538. 310

19.— Empleados para comercio y oficinas. (Pedidos y ofrecidos).

NECESITO UN JOVEN PARA ALMACEN. Nataniel 402. 31—O.

VIAJERO ABARROTES. — VIAJANDO actualmente y conociendo zona central y ramales se ofrece, óptimas referencias. Dirigirse: F. Martínez, Agustinas 1120. O-31

VENDEDORA MUY PRACTICA Para jefe de sección ropa blanca necesita, Flli Castagneto. Alameda esquina San Martín. 310

VENDO MOSTRADOR, ESTANTERIA, vidrio, refrigerador, bicicleta "Rodia". San Francisco 1193. 1—N.

SE NECESITA VENDEDOR COMPETENTE en el ramo de tejidos de punto. Maestranza 1421. N—1

DACTILOGRAFA SIN PRETENSIONES de sueldo se necesita. Morandé 235. Oficina 2. O—31

SEÑORITA 6 AÑOS [illegible]CA oficina, contadora titulada se ofrece. Escribir: M. A., Porvenir 464. 31—O.

CORRECTORES DE PRUEBAS competentes, necesita La Ilustración. — Santo Domingo 863. 31—O.

¡¡EMPLEADO PUBLICO Y PARTICULAR!! Hágase propietario barrio Independencia, media cuadra carros y diez minutos Plaza de Armas. Construimos sólida y elegante casa o chalet con dos dormitorios, hall, comedor, baño, cocina, servicios completos, jardín, huerto y sitio para gallineros, con terreno, por $ 25,100. Ver planos y tratar: Dávila 726 (barrio Recoleta). O-31

CAJERA PARA FABRICA NECESITO, señora con muy buenas referencias, tratar Serano 378. 31-O

COBRADOR FABRICA, FIANZA 200 pesos; sueldo comisión. Matte 19.

SEÑORITAS BIEN PARECIDAS, hallarán ocupación como vendedoras en los teatros, tarde y noche. Tratar: José Miguel de la Barra 337 de 9 a 11.

EMPLEADO PARA ENTREGAS, CORRETAJES, cobranzas necesito. Pago $ 200 sueldo y comisiones. Exijo $ 600 depósito. Calle Manuel Montt 2370.

20.— Frutos varios. (Compra y venta).

SE VENDE LA PRODUCCION DE un frutillar. Tratar: Maule 146. 1.o Noviembre. 1.o-N.

22.—Hoteles y Pensiones.

CASA RESIDENCIAL, ESTADO 136, Teléfono 276, ofrece hermosas piezas con pensión. 3—N

CLARAS 215 — LINDA PIEZA. — Excelente comida. 1.o-Nbre.

REGIO DEPARTAMENTO AMOBLADO, dormitorio, salita, pieza baño privado, excelente comida. Casa Residencial, Estado 75. English Spoken. 14—N.

GRAN HOTEL BUENOS AIRES. — 50 piezas amobladas, desde $ 3 días, almuerzo, comida: $ 2. Delicias 1[illegible]. N—6

[illegible]IENDASE DEPARTAMENTO, [illegible]72[illegible]n, sin pensionistas. Cumming O—31

SE [illegible] ARRIENDAN UNA O DOS PIEZAS, con o sin pensión a matrimonio solo o caballero. Número 2[illegible]. Delicias 2542, casa número [illegible]. 5—Nov.

ARRIEN[illegible] [illegible] PIEZAS CON PENSION. San Francisco 867. N-3

ARRIENDA[illegible] pensión. Cat[illegible] PIEZAS BALCON, [illegible] 1650. O-31

ARRIENDO D[illegible]PARTAMENTO CAlle y piezas in[illegible] confort, amobladas, [illegible] con todo comodidad 281. pensión. Alameda 31-0

CASA PARTICU[illegible] pensión. Catedral 13[illegible] PIEZAS, N-1.o

FAMILIA ARRIEN[illegible] pensión. Santa Rosa [illegible] PIEZAS 31—O.

SE ARRIENDA ESPLENDIDA PIEZA a la calle, sin pensión. [illegible] calle Santa Rosa 471. 1—O.

LINDAS PIEZAS CALLE, quinta, con o sin muebles, pensión. Miguel Claro 221, Providencia. 31-

PIEZA CON, SIN MUEBLES, CON sin pensión, carro puerta. García Reyes 81. 31—O.

GRAN PIEZA CON PENSION, ESPLENDIDA casa, recibe pensionistas de provincia por días y meses, se da pensión de mesa por $ 140. Atención esmerada. Nataniel 58. 31—O.

CABALLERO: CONFORTABLE dormitorio, balcón frente Santa Lucía. Teléfono, baño, comida excelente.— Merced 895. 31—O.

CATEDRAL 1249, PIEZA. MATRIMONIOS, honorables, baño, pensión mesa. 31—O.

MAGNIFICAS PIEZAS, PENSION, San Antonio 665. 31-O

ARRIENDANSE SALONES AMOBLADOS, sin pensión a caballeros. Arturo Prat 66 31-O

DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE 3 piezas con o sin pensión. Arriéndase [illegible]stranza 453. 31-O

DEPARTAMENTO A LA CALLE O pieza para matrimonios, con muebles o sin ellos, con pensión. Huérfanos 1179. 31—O.

PENSION MADRILEÑA, PIEZA CALLE, interiores, meses, días. 21 de Mayo 843. 1—N.

PIEZA CON O SIN PENSION. NATANIEL 820. 31—O.

PIEZAS, DEPARTAMENTO, CON pensión, una chica 120. Lastarria 78. Nov. 1.o

SE ARRIENDA UNA O DOS PIEZAS con o sin pensión a matrimonio o caballero solo, en casa de familia honorable. Delicias 2542, casa N.o 2. N-3

CASA RESIDENCIAL, SERRANO 79, pensión con pieza. N-1

SE ARRIENDA PIEZA CON PENSION a matrimonio solo. Siglo XX 253. 1.o—N

CASA RESIDENCIAL EXTRANJERA arrienda cómodas y lujosas habitaciones con pensión. Nataniel 121 N-3

ALAMEDA 777 ARRIENDANSE PIEZAS con baño, pensión. O-31

PIEZA MUY BUENA, PENSION matrimonios, $ 280, jóvenes, $ 160, sin muebles. — San Francisco 323. 310

ARRIENDASE UNA O DOS PIEZAS con o sin pensión. San Ignacio 368. 31—O

RESIDENCIA FRANCESA, ARRIENDO piezas grandes a la calle, con pensión. Ahumada 56. 1.o—N

PIEZA CON PENSION FAMILIA, $ 150. Echaurren 458. 31—O.

DELICIAS 2224, PIEZA AMOBLADA, pensión, baño. 2—N.

RESIDENCIA PARA FAMILIAS. Catedral 1261, magnífico dormitorio matrimonio. Pensión excelente. N-1.o

SAN MARTIN 766, PIEZA AMOBLADA, espléndida pensión, 120. N-1.o

COCHRANE 117, PIEZA, PENSION, baño a matrimonio. N-1.o

ARRIENDO PIEZAS BALCON, CALLE, con pensión, matrimonio o caballero, con o sin muebles. Moneda 1364 1.º—N

EN DELICIAS 1761, CASA SIN pensionistas, se arrienda espléndida pieza con pensión. 31-O

BONITA PIEZA AMOBLADA, BUENA pensión, espléndida casa, arriendo a matrimonio. Recoleta 786. 31-O

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA, con o sin pensión. Calle Eleuterio Ramírez N.o 711. 31-O

RESIDENCIA FAMILIA OFRECE espléndidos departamentos, piezas, pensión. Precios módicos. — Monjitas 451. 1.oN

CASA EXTRANJERA OFRECE REGIA residencia, con baño y buena comida. Catedral N.o 1291. 31—O.

CENTRALISIMO SAN DIEGO 79, ofrece piezas pensión. 4—N.

PENSION PARTICULAR, MAESTRANZA 453. Se da pensión con o sin pieza y a domicilio [illegible] 31-O



RESTAURANT "LAS ROSAS". — Espléndido almuerzo o comida, con vino, $ 2.50. — Rosas 1048. R.

ARRIENDO ESPLENDIDAS PIEZAS con pensión, Catedral 1367. 1.º-N

EN SANTO DOMINGO 1229 SE arriendan piezas con pensión, precios módicos. 1—Nov.

UNA O DOS PIEZAS CON O SIN pensión arriéndase. San Ignacio 368. N—1

ARRIENDANSE PIEZAS O DEPARTAMENTOS con o sin pensión, en casa de respeto. San Ignacio 1158. N—1

PIEZA COMODA AMOBLADA A LA calle, con o sin pensión. Covarrubias 18, próximo Porvenir. [illegible]

$ 120, EXCELENTE PENSION, PIEZA amoblada. San Antonio 812. 1.o—N.

DEPARTAMENTOS PIEZAS CON pensión, arriéndase. Rosas 1141. [illegible]o—N.

ARRIENDO DEPARTAMENTO, balcón, pieza con, sin muebles, buena comida. Claras 254. [illegible]—N.

SE ARRIENDA PIEZA CON SIN pensión. Esmeralda 756. 1.º Nov.

PENSION PIEZAS AMOBLADAS recíbense pasajeros. Alonso [illegible]alle N.o 1244.

MAGNIFICOS SALONES DORMITORIOS, pisos parquet, pensión de primera, todo confort, jardín. [illegible]ito Domingo 736.

BED SITTINGROOM, EVERY COMFORT, good board garden, Santo Domingo 736.

PIEZAS, CON SIN MUEBLES, PENSION. Departamentos baño, jardín pleno centro, todo confort, Santo Domingo 736.

PIEZAS CALLE, INTERIOR, CON pensión. Moneda 1324. 1.o-N

LINDAS PIEZAS, PENSION: SAN Martín 509, esquina Catedral. 2-Nov

SE ARRIENDA PIEZA A MATRIMONIO o señorita ocupada, con pensión, casa honorable. Gálvez 635.

24.— Instrucción y Educación. (Colegios, Academias y profesores).

DOY CLASES ONDULACION MARCEL

Verdadera, perfecta, peinados artísticos, corte melena, manicure, masaje belleza y eléctrico. Diplomas legalizados. Cursos diurnos y nocturnos: **Arturo Prat 607.** R.

CONCURSO

Se ha abierto concurso para proveer diversos puestos en distintas Escuelas Normales. Detalles en el "Diario Oficial". El Subsecretario del Ministerio de Instrucción Pública O—2

IN[illegible] [illegible]OR LO DIENSE da clases particulares. Enseña inglés corriente, comercial, social, en dos meses. Claras [illegible]. N—1.o

EL 7 NOVIEMBRE SE INAUGURARAN en Delicias 37 (frente Universidad Católica), nuevos cursos libres y breves de responsabilidad profesor Gmo. Silva Santiago: Contabilidad Taquigrafía, Dactilografía, Aritmética, Cuestiones Ortográficas, Redacción (Oficial y Comercial) y otros. Clases: mañana, 10-12; tarde 5—8; noche, 9-10; días y horas elección Enseñanza seria ambos sexos, cargo selecto profesorado. Conviene a empleados públicos, bancos y comercio; o quienes deseen prepararse conseguir buen empleo. Consulte prospectos Diplomas Competencia. Unico pago $ 40. Se atiende: 10-12 M.; 4—8 y 9—10 P. M. 2—N.

NECESITO URGENTE PROFESORA de guitarra. Av. Salvador N.o 1970. O-31

INGLES, PROFESOR LONDINENSE prepara exámenes del idioma. Espléndidas referencias. Claras 46. 1—N.

EXAMENES, HUMANIDADES preparan conocidos profesores, Estado. Instituto Mercantil, Bandera 323. N—1

$ 5 MENSUALES: ENSEÑANZA rápida, correcta, escritura a máquina. Independencia 318. O-31

CURSO LIBRE Y BREVE CONTABILIDAD general, comenzará 2 Noviembre en Delicias 377 (frente Universidad Católica). Clases: Martes, Jueves y Sábado 7-8 tarde. Diploma competencia. Consulte prospecto.— Unico pago $ 40, por curso completo. Se atiende 10-12 y 4-8. 31-O

INSTITUTRIZ POSEA INGLES, francés. Dirigirse: Claras 46. 10-12. 31—O.

3 MENSUALES ENSEÑANZA ESCRITURA máquina. Ricardo Santa Cruz 757. 31—O.

CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA, idiomas, escritura máquina. Enseñanza económica, garantida. Diplomas legalizados. Cursos especiales para señoritas. Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Anexo San Diego 995. 29—N

$ 3 MENSUALES ENSEÑO ESCRIBIR a máquina. Avenida Matta 380. 31-O

CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA, idiomas, dactilografía, enseñamos rápidamente. Instituto Comercial. Agustinas 1060.

25. — Instrumentos musicales, afines y accesorios (Compra-venta y composturas).

DISCOS VICTOR, COLUMBIA, PATHE y demás marcas desde $ 4. Comprando tres regalamos uno. Llegaron últimas novedades Victrolas, Gramófonos, Máquinas Singer entregamos facilidad pago. Repuestos en general, composturas económicas. Muebles para Victrolas. San Pablo 1119. 10—N.

DISCOS "VICTOR, "COLUMBIA" Y todas marcas, desde $ 3. Victrolas desde $ 140 Repuestos legítimos. Composturas económicas. San Pablo esquina Maturana. 31-O

VENDO OCASION PIANO 1/2 COLA la marca Fransl Raps. Verlo: Nueva de Valdés 1072. 1o—N

VIOLIN ORQUESTA VENDO OCASION. Cuevas 846. 31-O

BATERIA PARA ORQUESTA EN buen estado vendo. Aldunate 930. O—31

SE VENDE VICTROLA MUEBLE. Castro 640. N—1

VICTROLA VENDO, PAGO MENSUAL. Avise domicilio. B. B., casilla 3862. 31—O

VENDO DE OCASION UNA VICTROLA nueva y un ropero. Copiapó N.o 1131. 1—N.

ARRIENDO Y ENSEÑO PIANO POR horas. Ricardo Santa Cruz 757. 31—O.

RICA VICTROLA CON DISCOS Y 1 reglo motor para hacer victrolas ortofónicas, vendo barato. Echaurren 613. N-1.o

PIANO ESTUDIO VENDO. — SAN Pablo 2075. 31—O.

2.500, RICO PIANO ALEMAN CLAVIJERO bronce nuevo. San Ignacio 1

PIANOS: OCASIONES, FACILIDADES pago. Miraflores 571. Afinaciones, composturas. Ramón Reyes, Teléfono 2620.

26.— Libros y estampillas. (Compra y venta)

SELLOS CHILENOS Y EXTRANJEROS compro, Alameda 45[illegible]

SE REALIZAN A 0.80 TODAS LAS novelas de la Biblioteca [illegible]nes. Kiosko del Correo Central.

27.— Medicina.

DEBILIDAD SEXUAL, IMPOTENCIA, neurastenia, cansancio cerebral, cura rápidamente "Energol" [illegible] Daube y buenas farmacias. [illegible] fósforo, calcio, fierro.

G. TSCHUMI, OPTICA ESTADO esq. HUERFANOS ZEISS PUNKTAL

SIFILIS, GONORREA, CONSULTAS gratuitas 3-8. Nocturna 8.30-10. Rayos X. Doctor Cifuentes. Santo Domingo 1958. 31-O

28.— Materiales de construcción. (Compra y venta).

[illegible]TALES EN GENERAL PAGAMOS [illegible] precios. Cemento Melón [illegible], vende Depósito San Diego 18[illegible]

COCINAS FRANCESAS CARMEN 315 DONDE FAURE ARTICULOS PARA COCINA

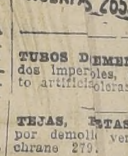
QU[illegible] HOJAS VENTANAS CON tra[illegible], pino, nuevas, realizo. [illegible] [illegible]34, San Bernardo.

REGIO PARQUET NACIONAL, puertas, pies derecho roble, rejas fierro, pilido catedral, cañones [illegible]rro, alcantarillado, etc. [illegible] molina. Delicias 1353.

VARIOS ARTICULOS INSTALACION [illegible]. treinta kilos alambre cobre [illegible] nudo 0,° vendo barato. [illegible]mo. [illegible]les 624. San Bernardo.

SE VENDE UNA MAMPARA CON vidrios, varios bastidores, maderas us[illegible]. Pedro Lagos 610. [illegible]

0.90, PLATONES YESO PREPARADO, [illegible] pintarlos. Almirante [illegible]rroso [illegible]. 31-O



ARADOS Y REPUESTOS RASTRAS CULTIVADORAS FUNDICION JOSE ROBINOVITCH HUERFANOS 2653

TUBOS DE CEMENTO GARANTIDOS impermeables, mosaicos [illegible] artificial, [illegible]. Lira [illegible]. Nov. 27

TEJAS, TEJAS, VENTANAS por demolición vendo barato. [illegible]chrane 270. [illegible]

MATERIALES TEJAS USADAS, ladrillos, arc[illegible] vendo. Plaza Cumming 77. [illegible]

LADRILLOS FALLA Y ADOBES vendo barato demolición. Delicias 1353. 31-O

$ 26

PUERTAS DE CUERPO, tablero y luz fijo en 0.70 m. 0.75 y 0.80 m., de ancho por 2.20 m. de alto.

FERIA DE MATERIALES MONJITAS [illegible]

COMPRO ADOBE, NUEVA DE Valdés 935. 310

BARATISIMO VENDO VARIAS puertas, rejas de fierro para [illegible], llinero y maderas usadas. Miguel Claro 221, Provid[illegible]. 31—O



SORTES PARA CORTINAS ... **LAMINAS ONDULADAS Y TANQUES** ... **JOROBINOVITCH HUERFANOS 2653-CAS. 1234** R.

DE OCASION, VENDO PORTON de fierro. 608 Independencia 614. 1—N.

PINOS, LIRIOS MODOS, ROSAS de colores y botones blancos, se venden en Avenida Angual, Villa San Benito. Al término camiones Pila del Ganso. O—31

Vigas, Canales Doble Té, Planchas N.o 26, de 6' y 7'

OFRECE BARBACA HARBO Nataniel 469 — Teléfono [illegible]

FIERRO NEGRO, PARTECHO, [illegible] ples, realizamos $ [illegible] planchas. [illegible] tucana 1227.

CHANCADORAS PARA PIEDRAS, petróleo, compresoras de ri[illegible], perforadoras, rieles y carros [illegible], cañería [illegible] vende ocasión. Casa [illegible] bridge, Morandé 468, oficina [illegible]. Casilla 3960. 1.o-N

PUERTAS, VENTANAS, CAMPANAS, escalas, precios ocasión. Materiales: Rosas 2077. [illegible]

MAMPARA DE 3 METROS, DE lingue, con cristales biselados [illegible] mesón, se vende. 10 de Julio 367

29.— Máquinas, motores, afines y accesorios. (Compra-venta y composturas).

TRABAJOS AL TORNO, MECANICA precisión; arreglo de [illegible], las, bicicletas, etc. Brasil 15.

COMPRO MALACATE PARA sar pasto. Irarrázaval [illegible]. [illegible]

PRENSAS PEDAL, GUILLOTINAS, perforadoras, tipos, chivaletes, vendo. San Pablo 1157. [illegible]

VENDESE DOS MAQUINAS SINGER. Necesitase niñera. Rosario [illegible]

[illegible]NDO MAQUINA OJETILLAR [illegible]ado, fuerza motriz, Sotomayor [illegible]. 1.o-N

[illegible]LIDORA, TALADRO MECANICO, [tra]smisiones, descansos, poleas, co[n] balancín, vende, San Diego 346. 1-N

[pre]NSAS PARA BALDOSAS, VEN-[de] [illegible] 717. N-26



[M]AQUINAS [de] ESCRIBIR [de] OCASION [CO]MPOSTURAS [BA]NDERA 139

R.

[MA]QUINARIAS Y MATERIALES de [illegible]sión Phillippi 26, Alameda 2690. 9—Nov.

[illegible]ADO DOS MANCERAS, VENDO [oca]sión: Portales 634, San Bernar-[do].

[CA]RTONERA USADA SE DESEA [co]mprar de 1.10 a 1.20 metros, y una [pre]nsa de fierro para aprensar li-[bro]s. Dirigirse Jiménez Bellavista [illegible]0. O-31

[CO]MPRAMOS MAQUINAS "SIN-[GER]" aparadoras 17-1, Bandera 766. N-5

[PR]ENSA A PEDAL USADA, TAMA-[ño] carta, se desea comprar. Maestran-[za] 1168. 31-O



TODO PARA TRANSMISIONES. Poleas partidas de fierro y acero. Descansos de bolitas y automáticos de todos tipos. Ejes acero. Machones, anillos, consolas, etc. Entrega inmediata. Precios convenientes. Pacile y Finat Ltda. [Ca]tedral 1476. — Casilla 983 — Te[lé]fono 4550

[V]ENDESE MAGNIFICA MAQUI[NA] [gr]ande, tejer, caja fondo, nueva. [Esm]eralda 636.

[C]OMPRO MAQUINA SINGER P[illegible] [A]tacama 3192.

[RI]ELES TIPO FERROCARR[IL] [co]rtos y largos liquida. Huérfa[nos] [1]148.

[V]ENDO MAQUINA DE IMPRI[MIR] [d]e cilindro y rayar. Tratar: [illegible] [P]asaje Ibáñez, casa 9 de 12 a [illegible]

[M]AQUINA DE ESCRIBIR, [mueb]les de oficina, vendo. [illegible] [Err]ázuriz primer piso, oficina 1[illegible]

[M]AQUINA HACER CAJAS [illegible]os finos, regalo. Serrano 2[illegible] O-31

[D]EGADORA Y PICADORA PAS-[ti]llo número 12 vendo ocasión. [illegible] —N.

CORREAS, POLEAS, TARROS, [t]rasmisiones, descansos, sierras circulares, [illegible] [c]uarta. Phillippi 36. 1—N.

OXIGENO: INSTALACION COM-pleta vendo ocasión. San [illegible]so 76. 31—O.

30.— Menajes. (Compra-venta y composturas).

COCINAS GRANDES PARA HOTEL, se venden de ocasión. Plaza Hotel, Plaza de Armas. 31-O



NO COMPREN MUEBLES SIN comparar precios, estilos y calidad de la enorme existencia que ofrece la gran Fábrica Mueblería "Washington". Maestranza 4. Grandes facilidades de pago, con entrega inmediata. R—

OCASION, VENDO JUEGO COMEDOR, nuevo, muebles dormitorio, máquina Singer, varios útiles de casa. Chiloé 1332. 31—O.

AMOBLADO SALON VENDO. VERlo de 2 a 5. Bellavista 0351.

¡OCASION! SALON PIANO ALEmán, centro persa, juego mesas doradas, comedor, dormitorio tres cuerpos con marquesas, pamparas, cortinaje, amoblado Chesterfield cue[ro] 650, (costó 1,20[0]) juego hall 350, catres bronce, colchón, 300; planta, etc. San Ignacio 9.

AMOBLADO SALON, DORADO, flamante, arrimo, alfombra, vendo, $ 550. O'Higgins 446, por Independencia.

CATRES, COLCHONES, SOMMIERS sobrecamas, colchas, frazadas, sábanas, extenso surtido, precios increíbles. Catres bronce, 165 pesos, sobrecamas réclame, 8 pesos. Casa Washington. Maestranza 444. N—10

OCASION, VENDO AMOBLADO ESCRITORIO, y otros muebles. Sevilla 1249 1.o-N.



COCINAS ECONOMICAS ANTIGUA FÁBRICA DE MAXIMO SLUTZKY BUENAS Y BARATAS BLANCO ENCALADA 1867

R.

COCINA A GAS, PERFECTO ESTADO, vendo barato. Compañía 2316. 31—O.



OCASION REALIZA MUEBLES TODA CLASE EL AGUILA SAN DIEGO 460

LINDOS MUEBLES, CUADROS pintores extranjeros, esculturas mármol, objetos de arte, muebles tallados, comedor, etc., véndense en Dieciocho 714, de 1 1|2 a 3 1|2. N-1.o

OFREZCO BARATISIMO CATRES dos plazas. Rosas 2312. 31-O



MUEBLES: COMPRE AL FABRIcante, ganará dinero. Ofrecemos enorme existencia, precios sin competencia, en dormitorios, comedores, salones, salitas, hall, sillas, etc. Fábrica "La Río Janeiro". Delicias 2933, frente Portal Edwards. R.

VENDO UN JUEGO DORMITORIO-comedor, baño y menaje por ausentarme del país. Nataniel 798. O-31

POR VIA[JE VE]NDO MENAJE CA[sa], baño, dormitorio, comedor. Santo Do[mingo] 953. O-31

POR VI[AJE C]OCINA ECONOMICA nueva de ocasión, en calle Freire 6[illegible] 1.o—N



FABRICA MUEBLES "LA ANGLO AMERICANA" Regios comedores coloniales, $ 600. Amoblado dormitorio un cuerpo Luis XVI, $ 700. Amoblado Reina Ana, de Hall, 1,800 SAN DIEGO 1493

R.

[C]OMPRO toda clase de muebles, máquinas de colchones y lana, y boletas de empeño. Voy a domicilio. SAN DIEGO 962

REMAMOS SOMMIERS CON Patas, marquesas, composturas y medidas a domicilio. — San Pablo 2165. 3-N

[VE]NDE AMOBLADO DE LACA [c]hino. Tratar: de 3 a 6 en Bilbao 1. 31O

REALIZO MEDIO AMOBLADO $ 70 mesa comedor. Maipú 449. O—31

[V]ENDE APARADOR Y MESA [come]dor. Riquelme 813. O—31

[MUE]BLES, NO PIERDA SU TIEMpo. Antes de comprar en cualquiera parte, consulte precios, condiciones y compare calidades, en la antigua Fábrica de Mueblería "Copiapó". Concedemos grandes facilidades de pago. Entrega inmediata. —Copiapó 1060, entre Prat y San Diego. R.

[M]UEBLES: COMPRE DIRECTAmente en la Fábrica que entrega los muebles más bonitos, mejor construidos y a precios tan bajos que no tenemos competencia alguna. Vendemos lindos juegos dormitorios, con bronces, incrustaciones marquetería, mármoles rosados, lunas garantidas primera clase, desde 650 pesos en adelante. Juegos comedor, de espléndida apariencia, desde 450 pesos. Salitas modernas desde 380. Salones confortables desde 800, juegos escritorios desde 280. Escritorios de cortina 395. Escritorios ministro siete cajones, 180. Mesas escritorios, 85. En fin, lo mejor es ver nuestros muebles, consultar sus precios y comparar con las mueblerías. Visite nuestro espléndido Almacén de Ventas. Delicias 2933. Frente al Portal Edwards. 21-Nov.



CATRES, COLCHONES, SOMMIERS ROPA DE CAMA LOS PRECIOS MAS BAJOS FABRICA LA RIO JANEIRO DELICIAS 2933 FRENTE PORTAL EDWARDS

R.

34.— Operarios para Fábricas, Talleres, etc. (Pedidos y ofrecidos).

CAJISTA REMIENDOS COMPETENte. Bascuñán 457, presentarse Miércoles

MARGINADOR COMPETENTE NEcesita, La Ilustración. Santo Domingo 863. O-31

PRENSISTAS DE PEDAL COMPEtentes necesita La Ilustración. Santo Domingo 863. 31—O.

Carpinteros y Mueblistas

MUEBLISTAS NECESITAN, PRAT 1306. 31—O.

NECESITO OFICIAL MUEBLISTA, competente, con o sin herramientas. Herrera 1483.

CARPINTEROS APUNTALAMIENto y andamios, necesito tres, Santo Domingo, pasado Matucana. Almacén del Ejército. 1.o-Nov.

OFICIALES MUEBLISTAS ADElantados, necesito. San Martín 870.

BUENOS OFICIALES CARPINTEros, necesito. Nataniel 1457, de 8 a 12 M.

MAESTRO MUEBLISTA COMPEtente necesito. Avenida General Bustamante 396. Antigua Quintas. 1.o—N.

NECESITO APRENDIZ TALLADOR, adelantado. San Diego 560. 1.o-Nov.

MUEBLISTAS: LOTE LISTONES lingue, seco 1x3", cepillados una cara realizo. Portales 634, San Bernardo.

CARPINTEROS COMPETENTES EN cañería de molinos necesitan Baehr y Mueller. Galería Alessandri 22 A.

Sastres, Costureras y Modistas

COSTURERAS COMPETENTES necesito. Maipú 327. 31—O.

NECESITO COSTURERA AL DIA, con recomendaciones. Moneda 1640. O—31

NECESITO APRENDIZA ADELANtada para modas. Arturo Prat 573.

MODA NECESITA COSTURERAS: Rosas 1615. Casa 1. 1.o-Nov.

NECESITO COSTURERA PARA ropa blanca. Gay 2064.

NECESITO AYUDANTA PANTAlonera. Barrenechea 28.

NECESITASE BUENAS MODISTAS en trajes sastre y elegante. Dardignac 130. 31—O

NECESITO BUENAS COSTURERAS trajes señoras. Carpentier, Huérfanos 782. N—1

NECESITO COSTURERA. ARGOmedo N.o 250.

NECESITO BUENA AYUDANTA en traje de señora. Victorino Lastarria 147.

AYUDANTE MODAS, NECESITO. Irarrázaval 232, casa 26.

NECESITO COSTURERAS SAStres. Barnachea 482.

NECESITO BUENA COSTURERA en modas San Camilo 924.

COMPOSTURERA SASTRE OBRA grande, muy competente necesito. Agustinas N.o 1076.

AYUDANTA SASTRE NECESITO. Viel 1865 (Pasaje Martínez) casa 12. O-31

SASTRERIA LA AMERICANA, Delicias 47, necesita vestoneras con muestra. 31—O

COMPOSTURERA COMPETENTE necesita Sastrería Buen Gusto. Matucana 869. 31—O.

Zapateros

FABRICA DE CALZADO NECESIta buenas aparadoras para adentro. Independencia 335. 2—N

FABRICA DE CALZADO, ROSAS 3225, necesita aparadoras para adentro y fuera del taller. 31-O

ZAPATERO COMPOSTURERO NEcesito. Carrera 352.

FABRICA CALZADO NECESITA sacador punteras. Chacabuco 554.

ZAPATEROS PLANTILLEROS, obra niñita. Las Quintas 546. 31-O

FABRICA CALZADO NECESITA puntillera, aparadoras. Chacabuco 554. 31—O.

APARADORAS NECESITO PARA dentro y fuera, Gran Avenida 4511, Comuna Yungay. 31—O.

FABRICA DE CALZADO NECESIta buena descarnadora. Cueva 1112 31—O.

CORTADOR DE FORROS NECESIto fábrica de calzado. Santa Victoria 324.

Oficios Varios

Cortador

DE PIELES BIEN COMPETENTE SE NECESITA EN LA "PELETERIA BLANCO ENCALADA" Delicias 1598

N—1

NECESITO TORNEROS Y BRONceros, Fundición y Broncería José Alba, Tocornal 678. 31-O

OPERARIAS PARA CALAR PAñuelos, necesita fábrica Irarrázaval 1170. 1—N.

RELOJERO COMPETENTE, TENga todas sus herramientas, necesito para Potrerillos, prefiero soltero. Ofertas Gmo. Lochner. Joyería Germania. Quillota. 31—O.

TORNEROS NECESITA LA FUNdición Torretti. San Ignacio 500. O—31

TAPICERO COMPETENTE EN DEcoraciones ofrécese. San Martín 945. O—31

IMPERMEABLISTAS PREFIERENse hayan trabajado antes necesita. Benavente 308. O-31

MAQUINISTA SOMBREROS PAJA señora, sepa trabajar máquinas Anita y Dresdensia, necesito. Monjitas 851. O-31

2 FUNDIDORES MUY COMPETENtes para la fabricación de mod[elos] para tubos de cemento. Grajales 2548. 31—O.

APRENDICES PANADEROS SEpan algo, necesito. San Diego 213. O-31

NECESITO TEJEDORAS COMPEtentes. A. Prat 1187. O-31

THE PROSPERITY NECESITA plisadora competente. Huérfanos 824. 31-O

GASFITER NECESITO CON HERRAmientas. Rancagua 237.

HERRERO, MAJADORES SE NEcesitan. Libertad 1213.

ELECTRICISTAS, INSTALADORES necesito. Delicias 2472.

NECESITO HOJALATERO, MAIPU 91.

ELECTRICISTA ARMANDO GALAZ, necesítase. Catedral 1,490.

TRABAJE USTED POR CUENTA PROPIA

INDEPENDICESE

Hay 700 industrias que usted puede emprender con un ínfimo capital.

Pídame hoy mismo el Folleto industrial. VALOR 5 PESOS.

No respondo por valores que no vengan por giro postal.

ARTHUR R. PERGELIER

Ingeniero industrial (R. C. París). Casilla 5077 calle Fedro León Gallo 116 (Playa Ancha), Valparaíso.

35.— Oficios y servicios diversos. (Pedidos y ofrecidos).

Peluquero

CORTAR, ONDULAR MARCEL 3.50. Serrano 75. 2—N

NECESITO SEÑORITA PELUQUEra competente, en Población, Bascuñán. Tucapel esquina calle Nueva.

NECESITO PELUQUERO, AVENIda Matta N.o 337.

PELUQUERO, ASEGURO $ 60 SEmanal, Avenida Matta 357.

Cocineras

COCINERA Y CHIQUILLA PARA mandados, necesítase. Agustinas 2366. 31—O.

NECESITO EMPLEADA SEPA COCInar. Bulnes 1445. 31—O.

NECESITO COCINERA. CUETO 538. 31—O.

COCINERA COMPETENTE NECEsita para restaurant. Maestranza 1098. N—1

COCINERA PARA VALPARAISO. Tratar: Serrano 295. O—31

NECESITO COCINERA COMPEtente, Santa Isabel 345. 1.o-Nov.

EMPLEADA PARA LA COCINA NEcesítase. Sotomayor 22. 1.o-N

COCINERA NECESITO. IRARRAzaval 2907. O-31

COCINERA Y EMPLEADA COMEdor, recomendadas necesito. Agustinas 2077. 1.o—N

NECESITO COCINERA. GARCIA Reyes 78.

NECESITO AYUDANTA COCINA, niño. Molina 64.

COCINERA $ 80 SUELDO NECESIto, Avenida Matta 586. 31O

NECESITO COCINERA. SAN PAblo 1554. N—2

NECESITO COCINERA PARA POCA familia. Eyzaguirre 720.

AYUDANTAS COCINA, SEPAN ALgo, necesito dos. Empleadas comedor tres, competentes. Mercado Central: Cafetería, comedor, número 3.

COCINERA NECESITO, BUEN sueldo. San Diego 267. 1.o—N

COCINERA PARA DOS PERSONAS necesito. Buen sueldo. García Reyes 278. 31—O.

EMPLEADA QUE SEPA COCINAR, se necesita para matrimonio solo. Seminario 781. 31—O.

AYUDANTA DE COCINA, NIÑA para el reparto necesita. Ahumada 351. O-31

MATRIMONIO INGLES, NECESIta pronto cocinera y empleada comedor y piezas. Av. Limited 97. Plaza Pedro Valdivia 35. Págase tranvía. 31-O

COCINERA RECOMENDADA NECEsítase, Marcoleta 467, altos. 31-O

COCINERA, EMPLEADA DE LA mano, con buena recomendación, buen sueldo, necesito. Santo Domingo 2232. 1—N.

COCINERO (HOMBRE) NECESITA San Diego 256.

Lavanderas

LAVANDERAS NECESITAMOS, — Merced 475. 31-O

CAMISERAS Y PLANCHADORAS de paño y fino, necesito. Delicias 2733. 31—O

LAVANDERIA "EUROPEA", IRArrázaval 2623. Necesito camisera. 1.o-N.

LAVANDERIA "EUROPEA", IRArrázaval 2623. Necesito cocinera. O31

NECESITO CAMISERA, LAVANDEría Central, Santo Domingo 592. 31-O

NECESITO PLANCHADORA DOblez, camiseras, lavanderas. Gálvez 148.

APLANCHADORA DOBLEZ, NECEsita Lavandería Yúfera, Santa Rosa 247. 31O

APLANCHADORAS DE CAMISAS, necesito. "La Iberia", San Isidro 260. 31O

Mozos

MOZO PARA ASEO NECESITASE. Monjitas 421.

NECESITO UN MOZO AHUMADA 16.

NECESITO MOZO 17 AÑOS, BUEnos informes. Huérfanos 2494.

NECESITASE MOZO MUY DECENte, entendido en comedor y aseo de casa. Merced 815.

Niños

SE NECESITA UN NIÑO, SANTO Domingo 592. 31-O

NECESITO NIÑO RECOMENDADO para aseo mandados. Caja. Tienda: sueldo 90. 21 Mayo 633.

MUCHACHO PARA MANDADOS, cama adentro necesito. Rogelio Ugarte 1446.

NECESITO MUCHACHO DE 14-16 años para vender helados. Bascuñán 990.

SE NECESITA UN NIÑO PARA EL aseo. Dirigirse: Club Italiano. Huérfanos 1015. 2-Nov.

NIÑOS PARA LA VENTA DE CHOcolates, casa comida, buen sueldo. Serrano 401.

Oficios y Servicios Varios

EMPLEADA TODO SERVICIO SE necesita. Av. General Korner 260, Los Leones. 31—O

NECESITO EMPLEADA CON RECOmendaciones. Huérfanos 2819. 31O

EMPLEADA CUIDAR GUAGUA Y acompañar veraneo. Huemul 557. 31O

NECESITO REPARTIDOR DE CARne, Recoleta 485. 31-O

NECESITO VIOLIN Y PISTON Pastor Ovalle 181. 31-O

NECESITO SIRVIENTE, TODO servicio. Herrera 232. 31—O.

NECESITO NIÑA PARA EL SERvicio. Quinta Normal 3369. O-31

NECESITO EMPLEADA PARA TOdo servicio que sepa cocinar, con recomendacion. Cueto 518. 1.o—Nv.

MAYORDOMO DE MESA NECESIto. Amunátegui 546. O—31

NECESITO TRABAJADORES PARA excavaciones. República esquina Alameda. O-31

NIÑA PARA MANDADOS SE NEcesita, recomendada. Dardignac 113. O-31

COCHERO NECESITO. SANTA ROsa 560. O-31

NECESITO EMPLEADA DE MANO. Delicias 777. O-31

NECESITO DOS EMPLEADAS TOdo servicio, Hotel Palermo, Delicias 2844. 31—O

NECESITO EMPLEADA TODO servicio. Bascuñán 978. 31-O

SIRVIENTA JOVEN, NECESITO.— Serrano 203. 31—O

EMPLEADA NECESITO. ECHAUrren 87. 31-O

NECESITO NIÑA MANO. SAN Francisco 213. 31-O

NECESITO CAMARERA. AHUMAda 56. 31-O

NECESITO CUAJADOR PARA helados. Fábrica La Montaña, San Pablo 2797. 31—O.

MATRIMONIO NECESITA EMpleada para lavar y quehaceres. San Francisco 455. 1.o—N.

NECESITO JOVEN, MUY DECENte, trabajador y sin malas costumbres; pueda desempeñarse mostrador y recetario de botica. Mandar copia excelentes recomendaciones, último empleo. Inútil escribir sin estos requisitos a Casilla 3906. 31—O.

REPARTIDORES VINEROS POR cuenta propia encontrarán buen negocio. Catedral 2915. 2—N.

JOVEN PARA AYUDAR QUEHAceres casa, sepa algo cocina, sin niño, necesito. Pago $ 50. Arturo Prat 1258. 31—O.

NECESITO DOS NIÑAS JOVENES para todo servicio. Prieto 1243. O-31

NECESITO REPARTIDOR DE CARne. Cochrane 998. 31—O

NECESITO UNA EMPLEADA QUE sepa hacer masa. Sueldo 50 pesos, y una ayudanta de cocina. Sueldo 60 pesos. Las dos puertas afuera. Mercado Central N.o 47. Entrando por Puente

NECESITO BUENOS ENLUCIDOres. Maestranza 20.

NECESITO EMPLEADA FORMAL, piezas y niño. 21 Mayo 633.

MATRIMONIO SIN NIÑOS, SEPAN ordeñar, necesito. San Pablo 1617.

NECESITO UN JOVEN PARA EL mesón que sepa de cantina. Exposición N.o 80. 1.o—N.

MUCHACHO ENCERADOR NECESIto, para trabajar por día. Teatinos 86. 31—O.

NIÑA DE MANO Y COCINERA NEcesítase casa matrimonio extranjero. Compañía 1520.

NECESITASE PICADOR. CATEdral 2514.

NIÑA APRENDIZA, PARA CARTEras, que sepa coser a máquina. Eyzaguirre 1169-A.

NIÑA PARA LA MANO, NECESIto. Santa Isabel 345. 1.o-Nov.

EMPLEADA PARA TODO SERVIcio, que entienda la cocina. Muy buen sueldo, necesítase. José Tocornal 63. Providencia. 1.o-Nov.

NECESITO OFICIALES ENTENDIdos automóviles Ford. San Diego 1270

PERSONA SERIA, MAYOR, DESEA ocupación como llavero fundo u otra semejante, entendido en viña y bodega. Dirigirse: W. E.—Eyzaguirre 624.

NIÑA 13 AÑOS, PARA LOS MANdados, necesita matrimonio solo. Nataniel 167. 2-Nov.

NECESITO EMPLEADA TODO SERvicio. Garcías Reyes 78.

PAÑERA COMPETENTE NECESIto, calle Manuel Montt 2370.

EMPLEADA MANO BUEN SUELdo. Castro 205.

EMPLEADA ALGUNAS HORAS servicio caballero solo. V. Mackenna N.o 237.

NECESITO MATRIMONIO, MOZO, cocinera. Sueldo 300. San Pablo 1685 casa 1.

EMPLEADA DE PIEZAS RECOmendada, necesítase. Moneda 711.

EMPLEADA TODO SERVICIO NEcesita señora sola. Santa Lucía 372.

EMPLEADA JOVEN RECOMENDAda necesítase para cuidar dos niñitas. Santa Lucía 372.

NECESITO NIÑA PARA QUEHACEres de casa. Toesca 2755.

36.— Pensión en familia.

E. SANTO DOMINGO 1237, CASA extranjera ofrece piezas con excelente pensión. Se reciben pasajeros. O-31

CATEDRAL 1267, CASA FRANCEsa, arriéndase piezas amobladas matrimonios, caballeros formales, pensión familiar. O-31

DIECIOCHO 215, PIEZA, PENSION, familia, baño anexo. 31-O

MAIPU 693, FAMILIA SIN NIÑOS, arrienda pieza calle con pensión. 31—O.

PIEZAS PENSION MESA FAMILIA honorable. Prat 42. 31—O.

CASA FAMILIA ARRIENDA PIEzas pensión. Compañía 572. 31—O.

FAMILIA RESPETABLE OFRECE 2 espléndidas piezas con pensión. Prat 129. 31-O

ARRIENDO PIEZAS CON PENsión. García Reyes 57. O—31

CASA FAMILIA ARRIENDA DEpartamento calle, independiente matrimonios, caballeros. Manuel Rodríguez 140. 1.o—N

CASA FAMILIA ARRIENDA PIEza amoblada caballero solo. San Diego 240. N-1.o

FAMILIA OFRECE ESPLENDIDAS piezas amobladas, con pensión, baño. Serrano 190. 31-N

CASA DE FAMILIA ARRIENDO pieza con pensión. Claras 637. 1—N.

38.— Préstamos e Hipotecas.

PRESTAMOS SOBRE JOYAS LA ROYAL CON AUTORIZACIÓN SUPREMA ESTADO 56

R.

ACCIONES VENDO BANCO ESPAñol-Chile, Banco Español de Chile y Flor del Toco. C. P., casilla 853. 31—O.

DINERO FACILITO SOBRE HIPOteca, interés 9 o|o anual. Daniel Laurel. Huérfanos 1235. O-31

DINERO A BAJO INTERES, FACIlito sobre hipotecas. Julio Pollisier, Morandé 283. 2—N.

PRESTO DE $5 A 50,000 PESOS AL 1 o|o, primera, segunda hipoteca, sin agentes. Diez de Julio 547.

39.— Propuestas.

to el 25 de Noviembre del presente año. Bases y antecedentes en la oficina de la Comandancia del Ferrocarril, en Puente Alto, diariamente de 8 a 12 horas. N—2

MINISTERIO DE GUERRA.— SE piden propuestas para la construcción de un pabellón dormitorio de tropa y una nave de pesebreras para el Regimiento de Infantería "Buin" N.o 1 en Monserrat. La apertura de las propuestas se llevará a cabo el 8 de Noviembre, a las 15 horas ante el Jefe del Departamento de Administración del Ministerio de Guerra. Bases en la Sección Construcciones del Departamento de Administración. 9—Nov.

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO— Propuestas públicas. — De orden de la Intendencia Municipal, llámase a propuestas públicas para la provisión de placas patentes de vehículos para el año próximo, de conformidad con las bases y especificaciones que pueden consultarse en la Tesorería Municipal. — Las propuestas se abrirán el día 7 de Noviembre a las 4 P. M., en la Sala Municipal. — El Tesorero Municipal. 31-O

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO. —Propuestas públicas. — De orden de la Intendencia Municipal, llámase a propuestas públicas para el arrendamiento de la Terraza del Parque Cousiño, denominada Dancing Park, de conformidad con las bases que pueden consultarse en la Tesorería Municipal. Las propuestas se abrirán el Miércoles 9 de Noviembre, a las 4 P. M., en la Sala Municipal.—El Tesorero Municipal. 9—N.

EL TATTERSALL

Hoy Lunes 31

Entre otros lotes de ganado gordo y para engorda.

REMATAREMOS

NOVILLOS GORDOS, llegados de Osorno, Rarirruca, Carahue, Pelequén, Las Cabras, Chillán, Colchagua y Chimbarongo.

VACAS GORDAS, llegadas de Sagilue, Temuco, Longaví, Cunaco, Quinta, Rengo y Retiro.

BUEYES GORDOS, llegados de Victoria, Peralillo, Talca, Pelequén, Doñihue y Nancagua.

VACAS Y NOVILLOS, llegados de Los Andes.

100 VACAS GORDAS, llegadas de Calera, Hacienda "Pullally".

60 NOVILLOS SOBRESALIENTES, llegados de Carahue.

88 NOVILLOS GORDOS, llegados de Freire y Renaico.

200 NOVILLOS DE 3 AÑOS MUY PREPARADOS PARA ENGORDA, llegados de Colina.

125 NOVILLOS HOLANDESES DE 3 AÑOS, Especiales para engorda, llegados del fundo "Santa Elena".

50 NOVILLOS DE TRES AÑOS, llegados de la Hacienda "Lampa".

EL GERENTE.
31—O.

CAJA de CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 14 de Diciembre de 1927, a las 10 horas, se rematará en el Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, un predio s|n., ubicado en el Camino Plano o Avenida España, Subdelegación de Viña del Mar, del departamento de Valparaíso, con los siguientes deslindes: Norte, Avenida España o Camino Plano; Sur, calle sin nombre; Oriente, propiedad de Gibout Hermanos y Navarrete, Poniente, Ana Ortiz.

MINIMUM: $ 400,000

que se pagará: a)—Con $ 196,048, saldo de una obligación de $ 200,000, primitivos en letras del 8 o|o de interés y 1|2 o|o de amortización anual, a favor de la Caja de Crédito Hipotecario; b).—Con $ 100,000, al contado, en dinero efectivo, y c).—Con $ 103,952, a seis meses plazo.

Bases y antecedentes, en la Secretaría del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja de Crédito Hipotecario. Boleta por $ 40,000.

EL SECRETARIO.

2—N.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 16 de Diciembre de 1927, a las 10.30 horas, se rematará en el 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, el fundo denominado "Galumávida", ubicado en los departamentos de Constitución y Chanco.

MINIMUM: $ 260,000

que se pagará: a) con $ 61,020.40, saldo de una obligación de $ 70,000, primitivos, en letras del 8 por ciento de interés y 1 por ciento de amortización anual, a favor de la Caja de Crédito Hipotecario; b) con $ 90,000, al contado, en dinero efectivo; y c) con $ 108,979.60, a seis meses plazo.

Bases y antecedentes, en la Secretaría del 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos, en el Archivo de la Caja de Crédito Hipotecario. Boleta por $ 26,000.

EL SECRETARIO.

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO. —Propuestas públicas. — De orden de la Intendencia Municipal, llámase a propuestas públicas para la provisión de placas patentes de vehículos para el año próximo, de conformidad con las bases y especificaciones que pueden consultarse en la Tesorería Municipal. Las propuestas se abrirán el día 7 de Noviembre, a las 4 P. M., en la Sala Municipal.—El Tesorero Municipal. 7—N.

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO. —Propuestas públicas. — De orden de la Intendencia Municipal, llámase nuevamente a propuestas públicas para la provisión de dos palas a vapor y de una máquina perforadora de aire comprimido para el servicio técnico del Departamento de Obras Municipales, de conformidad con las bases que pueden consultarse en la Tesorería Municipal. — Las propuestas se abrirán el día 31 del presente, a las 4 P. M., en la Sala de la Intendencia. — El Tesorero Municipal.

40.— Profesionales.

EL ZURCIDOR JAPONES SAN DIEGO 228 TEL 667

NULIDADES DE MATRIMONIOS, divorcios, posesiones efectivas, cobranzas de letras, cheques, juicios criminales y toda tramitación legal, atiende diariamente el abogado Jaramillo Arteaga, anticipando fondos según convenio. Consultas: Catedral 1165, oficina 3. 31—O

CONDOR 1158, HACE MEJORES zurcidos invisibles, viraduras, transformaciones. 31-O

41.— Prendas de vestir.

CASIMIRES NACIONALES PRECIO fábrica, traje medida, 110; rezagados, 70; pantalones, 100 dibujos; zurcidor práctivo, viraduras, hechuras. V. Mackenna 1080. 19-Nov.

TERNOS. AMBOS. PANTALONES CAMISAS. CALZADO. REALIZA LA CANTABRICA ESMERALDA 863

R.

42.— Personas buscadas.

CONCEDE A MERCEDES CAStro Fuentes v. de Rodríguez, posesión efectiva de Ceferino Rodríguez Franco. 2-Nov.

RATO: VUELVE A CASA, NADA temas estás perdonado.—Agustín. O-31

46.— Radiotelefonía.



COMPRE LA afamada Radiola III-A, por sólo $ 445, con pie al contado y $ 20 semanales, completa, sin ningún gasto más, en la Casa de Radio alemana Cosmos. Rosas 1175, altos. R.

47.— Servicios y cosas útiles para familias.

SEÑORA, SEÑORITA MODISTA: No pierda tiempo ni dinero. Recibimos de París: Clochas, Bangkok, Manila, Perlé, Argente, Tricot, Cintas, Adornos, Hechuras, Transformaciones en 24 horas.—Marino y Co., Fabricantes Importadores: CATEDRAL 1878.



R.

CAFEES PRIMA HUÉRFANOS 864 CAFÉ-TÉ-YERBA CAFEES "PRIMA" TODO DE PRIMERA CALIDAD PRUÉBELOS



R.



EL REY QUE RABIO. — San Diego 602, esquina Eyzaguirre. Jersey seda, todos colores, 1.40 ancho, a $ 14.90 metro. Marrocain hilo, 30 colores moda, a $ 2 metro. R.



HORMAS: ULTIMAS novedades, en toda clase de pajas y formas, hechuras, transformaciones. A. CAFFI. — La Victoria. — PUENTE 689.

R.

LANA Nueva fabricación, 55 colores de moda. Madeja $ 0.90; kilo, $ 36 Elsholz y Co. Ltda. Bandera 510, esquina Catedral

R.

SE [illegible]RA, CORTO, PRUEBO, 500. — Confecciono trajes desde $ 12. Eyzaguirre 504. 31O

43.— Profesionales. (Pedidos y ofrecidos).

FARMACEUTICO CON LARGA práctica. Acepto ocupación en provincia. Valparaíso. Casilla 662. 31-O

Año XI — Núm. 3942 — FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD — M. C. R.

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, LUNES 31 DE OCTUBRE DE 10297 — EDICION DE 18 PAGINAS — PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

Gran Remate

Del rico menaje de casa, muebles importados, objetos de arte y automóvil Cadillac turismo, siete asientos, perteneciente al

Sr. PEDRO AGUIRRE CERDA

por viaje a Europa

[illegible]ércoles 2 de Noviembre de 10 a 12 y de 14 horas [illegible]

En calle Claras 721

Detalles y a la vista, mañana desde las 10 A. M.

ARCADIO MEZA SALI[illegible]AS

Martillero de Hacienda.

NOTA.— Se vende o se arrienda la casa.

El Remate

POR CUENTA DEL SEGURO DE LAS EXISTENCIAS SALVADAS DEL INCENDIO DE LA BOTICA Y DROGUERIA DEL SEÑOR

L U I S B R A N D

TRASLADADAS A

847. — AGUSTINAS. — 847

ENTRE ESTADO Y SAN ANTONIO

CONTINUARA

HOY LUNES 31, DE 10 A 12 Y DE 14 HORAS, ADELANTE

QUEDA POR REMATAR:

Gran surtido de Ampolletas, Específicos nacionales y extranjeros. Drogas seleccionadas, Envase rotulado al fuego, tapa esmerilada. Tarros de loza para extractos. Utiles de laboratorio, Yerbas medicinales. Tubos de goma, Irrigadores, Agua oxigenada, Vaselina, etc.

UNA CAJA REGISTRADORA NATIONAL, DE 3 CAJONES.

Y DEMAS A LA VISTA, EL DIA DEL REMATE, DESDE LAS 8 A. M.

VICTOR ARAYA L.,

Martillero de Hacienda,

NOTA.— Se recomienda este remate a los Establecimientos de Beneficencia, Policlínicos, Clínicas privadas, Dispensarios, etc.

31—O.

Remate del Menaje de Casa

De don JOSE TOMAS MOLINOS, QUE SE VA A LA SERENA

Mañana Martes 1 de Noviembre a las 2

DELICIAS 1248.

SALON.—Amoblado Luis XVI importado nogal tallado, mesa centro, pedestales, vitrina y escritorio de caoba con Veni Martín, espejo redondo dorado, cortinajes, buenos cuadros, mesitas ratonas coloniales, jardineras, caja completa de pistolas antiguas, Victrola mueble de lujo tres cuerpos de caoba, lámpara Bacarat Luis XVI, gran alfombra Smirna.

SALA.—Amoblado nogal francés tallado Luis XVI, Vitrola Victor con muy buenos discos, espejo trumaux con consola, mesa centro, pedestales, jarrones, estatua mármol, stores finos cuadros, lámparas, alfombra azulina.

ESCRITORIO.—De cortina, sillón tornillo, amoblado Chesterfield, estante libros, archivadores de cortina, un lote de "papel gamuza" lindísimo para empapelar, anteojos "Zeiss" de carrera, reloj-pulsera oro 13 k., libros contabilidad en blanco, cuadros, alfombra.

VESTIBULO.—Alfombra de escalera, varillas plaqué, paragüero roble, amoblado americano de sofá, dos sillones y dos sillas cuero, mesa de juego plegable de caoba, amoblado mimbre, cortinas, alfombra pasillo, cuadros, bicicleta para señorita, cochecito para niño.

COMEDOR.—Amoblado Luis XVI moderno, mesa redonda correderas de roble, sillas, carpeta, manteles de hilo y encaje, servilletas, servicio de mesa porcelana "Rosental", cuchillería, servicio té de plaqué y de porcelana china, cristalería, lindo centro mesa plaqué cirstal, paneras, alcuzas, botellas Baccarat, posillos finos, licorera, ponchera, tetera-calentador, fruteros, torteras, fuentes plauqé con tapa, jarros plaqué y de Baccarat, LINDO AMOBLADO CONFORTABLE DE COJINES tapiz seda azulina, alfombra, lámpara, cuadros.

DORMITORIOS.—Amoblados de 1, 2 y 3 cuerpos Luis XVI finos y de raíz de caoba completo con catre de pabellón y espejo Imperio, juego catres bronce y otros, colchones, colchas, frazadas, amoblado asiento, servicios lavatorio plaqué y enlozados, mueble para calzado, cuadros bíblicos, alfombras, guarda-ropa, peinador, velador.

BAÑO.—Dos tinas en lozadas con califont funcionando, lavatorios desagües, espejo.

COCINA a gas, batería de ollas, cacerolas, carniceras, máquina para pasteles, botiquín, balanza, escaleras de tijera, mesa comedor de caoba y de servicio.

A LA VISTA HOY LUNES DESDE LAS 10.30 HORAS. — MARTES, A LAS 9.

E. ROBUSTIANO VERA,

A H U M A D A 3 7 8

"Vacunas MULFORD"

CONTRA EL CARBUNCLO (PICADA)

EN GRANULOS Y LIQUIDA

VACUNA SENCILLA Y DOBLE. — Para vacunos y lanares.
ANTISARNICO. — Para baño de ovejunos y cerdos.

SOCIEDAD EL TATTERSALL

SANTIAGO, BANDERA 108. — CASILLA 835

AGENTES GENERALES

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 30 de Noviembre de 1927, a las 10 1|2 A. M., se rematará en el Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago el fundo denominado "Santa Emma", ubicado en el departamento de Imperial.

MINIMUM: $ 172,666.67

que se pagará: a) con $ 32,180.40, saldo de una obligación de $ 40,000 primitivos en letras del 8 o|o de interés y 1 o|o de amortización anual, a favor de la Caja de Crédito Hipotecario; b) con $ 70,000 al contado, en dinero efectivo; y c) con $ 70,486.27 a seis meses plazo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja de Crédito Hipotecario. Boleta por $ 17,266.66.

EL SECRETARIO.

31—O.

"EL TATTERSALL"

GRAN FERIA ESPECIAL EN NUESTRO ESTABLECIMIENTO DE LA AVENIDA ECUADOR

EL VIERNES 4 DE NOVIEMBRE

DEL CRIADERO "LAS LILAS" NOS, de don Carlos García de la Huerta

REMATAREMOS

16 Vacas Holandesas todas cubiertas por toros del mismo criadero.

18 Vaquillas Holandesas de dos y medio años cubiertas por el toro DOUBLE COLANTHA CHENOVAL del Criadero Valparaíso.

40 Vaquillas de uno a uno y medio años.

TODAS ESTAS VAQUILLAS SON HIJAS DE TOROS ADQUIRIDOS EN EL CRIADERO "SAN VICENTE" DE LOS SEÑORES MITROVICH HERMANOS Y "VALPARAISO" DE DON RAMON CRUZ MONTT.

LAS MADRES DE TODAS ESTAS VAQUILLAS FUERON ADQUIRIDAS EN EL CRIADERO "SAN JOSE", DE DON DOMINGO TOCORNAL.

DEL RENOMBRADO CRIADERO "ESPERANZA" DE LOS SRES. DUHALDE Y CIA.

REMATAREMOS:

8 Toros Finos por cruzamiento.

ESTE CRIADERO EN LA ACTUAL EXPOSICION, COMPITIENDO CON TOROS Y VACAS IMPORTADAS OBTUVO LOS SIGUIENTES PREMIOS:

GRAN PREMIO Y PREMIO DE GRUPO EN TOROS.— GRAN PREMIO.— RESERVADO GRAN PREMIO.— PREMIO DE GRUPO EN VACAS. —PREMIO CAMPEON A LOS MEJORES TOROS Y VACAS NACIDOS EN EL PAIS.— 6 PRIMEROS PREMIOS.— 6 SEGUNDOS PREMIOS y 3 TERCEROS PREMIOS.

De la Chacra "Los Aromos" de don OTTO ELLWANGER

26 Vacas Holandesas paridas.
14 Vaquillas de 3 años, paridas.
13 Vacas preñadas.
11 Vaquillas de 3 años, preñadas.

LA MAYOR PARTE DE ESTAS VACAS Y VAQUILLAS ESTAN CUBIERTAS POR EL TORO "ORMSBY PIETERTJE SEGIS BURKE" DEL CRIADERO SAN VICENTE DE LOS SEÑORES MITROVICH HERMANOS.

También Remataremos en esta Feria Especial

6 Potrancas de la Hacienda Aculeo.
6 Potrancas y un Potrón Percherón de la Hacienda "Los Leones".

EL GERENTE.



Ferias Unidas Izquierdo y Rodríguez

GRAN FERIA ESPECIAL QUE SE EFECTUARA

El Miércoles 2 Noviembre

Por ser festivo el Martes 1.o

EN NUESTRO LOCAL, CALLE EXPOSICION ESQUINA DE ANTOFAGASTA

VENDRAN:

TOROS, VACAS Y VAQUILLAS HOLSTEIN-FRIESIAN

DEL FUNDO "SANTA CRUZ" (Marruecos) DEL SEÑOR LUIS VIAL INFANTE

9 TOROS HOLSTEIN-FRIESIAN (HOLANDESES) de 2 años, hijos toros finos y de vacas de alto mestizaje y escogidas lecheras.

8 VAQUILLAS HOLSTEIN-FRIESIAN (HOLANDESAS de 2 1|2 años, hijas de toros finos y de vacas seleccionadas buenas lecheras, todas cubiertas por toros finos.

4 VACAS HOLSTEIN-FRIESIAN, de muy buenos antecedentes y producción lechera, dos de ellas con cría al pie y las otras dos cubiertas por toros finos.

DEL FUNDO "LAS HIGUERILLAS

60 VAQUILLAS DURHAM de 2 años, muy mestizas y seleccionadas de lechería.
20 VAQUILLAS DURHAM de 3 años, igual clase que las anteriores, cubiertas por toros Durham.
30 NOVILLAS de 2 años, de mestizaje avanzado y preparador para engorda.
15 VAQUILLAS HOLANDESAS de 2 años, muy mestizas y selección lechera.

LLEGADAS DE MAIPU

50 VAQUILLAS HOLANDESAS de 2 años, de procedencia lechera, hijas de toros y vacas holandesas.

LLEGADOS DE COLINA, RANCAGUA, MELIPILLA, Etc.

NOVILLOS de 2 y 3 años, para engorda. Vacas delgadas mestizas. Bueyes de trabajo y para engorda. Vaquillas y Lechones.

LLEGADOS DE OSORNO, TEMUCO, QUEPE, PAILAHUEQUE, Etc.

VACAS, bueyes y novillos gordos para Matadero.

LLEGADOS DE CUNACO

6 YEGUAS PERCHERONAS de arrastre, de arado y carretón. Dos caballares de montura de patrón.

DE OTRAS PROCEDENCIAS

15 CABALLARES de tiro y arado y 10 MULAS de carga y arado llegadas de Doñihue.
CABALLARES DE MONTURA, TIRO Y ARADO.
VACAS PARIDAS DE TERNERO CHICO.
CHANCHOS GORDOS DE MATADERO.

Gerente: EDUARDO RODRIGUEZ.

REMATE

Por acuerdo de los herederos de don Ulrich Bath, se procederá al remate de la propiedad calle

UNION AMERICANA 79 Y 81

ante el Compromisario don Carlos Schürmann, BANDERA 164, el Miércoles 2 de Noviembre, a las 11 A. M.

MINIMUM: $ 80,000

pagaderos reconociendo valor a que estuviere reducida deuda hipotecaria el día de la escritura, originaria de $ 16,000. Resto: mitad al contado mitad tres meses plazo.

Bases y antecedentes en el Estudio del Compromisario.

Remate de prendas de plazo vencido

Hoy Lunes 31 de Octubre, a las 9 A. M., el Martillero señor Patiño, rematará en la **Casa de Préstamos "LA RECOLETA", Dardignac 573,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 60,500 a 62,348 y del 81,494 al 83257 y omitidas.

Hay: Ternos de ropa, cortes de género, catres, colchones, relojes.

Hoy Lunes 31 de Octubre, a las 10 A. M., el Martillero señor Vivanco, rematará en la **Casa de Préstamos "LA CRUZ BLANCA", Independencia 360,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 59,220 a 61,248 y del 83,330 a 85,784 y omitidas.

Hay: Ternos de ropa, calzado, ropa blanca, catres, relojes, cadenas.

Hoy Lunes 31 de Octubre, a las 2 P. M., el Martillero señor Goycoolea, rematará en la **Casa de Préstamos "LA SAN MARTIN", Maestranza 701,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 85,434 a 90,333.

Hay: Gran variedad de ropa, cocinas, máquinas de coser, catres, etc.

Hoy Lunes 31 de Octubre, a las 4 P. M., el Martillero señor Frenzalida, rematará en la **Casa de Préstamos "EL CONDOR", San Pablo 2296,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 3,720 a 6,557 y del 67,388 a 68,659 y omitidas.

Hay: Ternos de ropa, catres, colchones, calzado, máquinas de coser, etc.

Hoy Lunes 31 de Octubre, a las 5 P. M., el Martillero señor Cuéllar, rematará en la **Casa de Préstamos "EL AGUILA", San Diego 460,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 6,994 a 8,650.

El Miércoles 2 de Noviembre, a las 9 A. M., el martillero señor Fuenzalida rematará en la Casa de Préstamos LOS DOS CABALLOS BLANCOS, Delicias 3255, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 75,128 a 77,992 y de 69,476 a 72,533.

Hay gran variedad de ropa, catres, colchones, máquinas de coser, etc.

El Miércoles 2 de Noviembre a las 10 1|2 A. M., el martillero señor Cuéllar rematará en la Casa de Préstamos EL COMETA BIELA, San Diego 1795, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 50,525 a 51,370 y del 79,398 a 80,736.

Hay: ternos de ropa, catres, calzado, colchones, ropa blanca, etc.

El Miércoles 2 de Noviembre, a las 2 P. M., el martillero señor Vivanco rematará en la Casa de Préstamos LA MARAVILLA, San Diego 1802, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 59,802 a 63,569 y del 19,[illegible] a 22,910.

Hay: ternos de ropa, cortes de género, máquinas de coser, ropa blanca, etc.

El Miércoles 2 de Noviembre, a las 4 P. M., el martillero señor Sáenz rematará en la Casa de Préstamos EL LEON, Independencia 396, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 1,633 a 2,093 y del 99,321 a 99,[illegible] y del 00,002 a 03,208.

Hay gran cantidad de ropa, calzado, relojes, cadenas, catres, etc.

PAGO AL CONTADO.

Las prendas estarán a la vista dos horas antes del remate.— INSPECTOR.

44.—Remates.

REMATE. — EL 10 DE NOVIEMBRE, a las dieciséis horas, se rematará ante el árbitro don Arturo Ramírez A., Morandé 291, la propiedad de la sucesión Aranda, Avenida Condell 1070. Mínimum: $ 50,000. Bases: en Oficina del Arbitro.

N—1

REMATE HOY LUNES, 2 TARDE, Diez de Julio 771, por conclusión del negocio y entrega del local venderé todos los útiles y muebles de la Cafetería, pensión. Hay: cocina, lavaplatos, mesón y estante de cocina. Ollas, teteras, chuicos, botellas, tarros de cocina, mesas correderas con sus manteles, aparadores, trinches, sillas de comedor, alcuzas, platos, servicio plaqué, mostrador y estantería chica, vasos, tazas, cafeteras. Catres, camas, cómodas, veladores. Muchas cosas a la vista del público a las 8 adelante.— José Cerda, martillero.

REMATE VOLUNTARIO.— EL 28 de Noviembre a las 5 P. M., ante el árbitro, don José D. Gajardo Guzmán, Morandé 244, se sacará a remate la casa de la calle de las Rosas N.o 2430. Mínimum: $ 40.000. Datos y antecedentes, en el estudio del Arbitro.

49.— Veraneo.

ALREDEDORES SANTIAGO QUINTA amoblada con fruta, tomo en arriendo temporada Verano. Cartas: Castro 295.

O—31

Remataré

EL MARTES 29 DE [illegible]MBRE DE 1927, a las 15 horas (3 P. M.) en mi oficina, BANDERA [illegible] la propiedad ubicada en

AVENI[illegible] EPUBLICA N.o 590

esquina, con frente a las [illegible] de GAY y ECHAURREN.

El terreno mide 1,000 [illegible] cuadrados de superficie, y consta de un chalet ,rodeado de jardines [illegible] de construcción moderna, compuesto de un piso de recepción, otro [illegible] dormitorios, 3 piezas de baño, hall. Dependencias y piezas servidu[illegible] en el entresuelo. Gran terraza. Parquets decorados, vitreaux, calefac[illegible] central y ascensor eléctrico del entresuelo a la terraza. Aparte, [illegible] garage para dos autos y tres piezas servidumbre.

Esta propiedad costó $ [illegible] y está avaluada por la Caja Hipotecaria en $ 453,000.

MINIMU[illegible] $ 370,000

que se pagará con $ 100,000 [illegible]tado, con el producto de una deuda que el comprador podrá contra[illegible] la Caja Hipotecaria de m|m. 180,000 pesos, y el saldo mitad a seis [illegible] y mitad a un año plazo, más el [illegible] por ciento de interés anual.

BASES Y ANTECEDENTES [illegible] MI OFICINA:

CARLOS [illegible] SANDON B.

168 — B[illegible]RA — 168

11—O.

REMATE

Ante el Compromisario don Fr[illegible]co Bulnes C., partidor de la herencia de doña Amelia Echazarret[illegible] Errázuriz, en su estudio, calle Compañía N.o 1264, oficinas 12 [illegible] el día 31 de Octubre próximo, a las 3 de la tarde, se remata[illegible] propiedad ubicada en esta ciudad,

CALLE COMPA[illegible] 1049 A 1073

—POR—

MINIMUM DE [illegible].100,000

El precio se pagará reconociendo [illegible] deuda a favor de la Caja de Crédito Hipotecario, recientemente [illegible]tratada, por la suma primitiva de $ 500,000, en bonos del 8 po[illegible]nto de interés y 1|2 por ciento de amortización y el saldo, por [illegible]ades, al contado y a seis meses plazo, con intereses, en lo que se [illegible]iere a la partida a plazo, a razón del 8 por ciento al año.

La propiedad fué tasada en 1925 por [illegible] arquitecto de la Caja de Empleados Públicos don Roberto Tupp[illegible]uneeus, en la suma de $ 1.929,300. Mide una superficie de 1,880 [illegible]tros cuadrados, con más de 32 metros de frente a la calle Compa[illegible] y produce gran renta.

Demás bases y antecedentes en el [illegible]dio del Compromisario. Títulos en la Caja de Crédito Hipotecar[illegible]

RAM[illegible] BAEZA, Actuario.

REMATE

Por acuerdo de los interesados en liquidación de la sociedad conyugal que existió entre don [illegible]uan Andrés Zenteno y doña Dorila Reveco de Zenteno partición de los bienes quedados al fallecimiento del pri[illegible]ro, en la oficina del Compromisario don Manuel Gaete [illegible]zalde, Huérfanos N.o 1235 .

El 10 de Noviembre próximo, a las [illegible] M., se rematará la propiedad ubicada entre las cal[illegible] de Santa Rosa, **Maule y Víctor Manuel, por el mínimum [illegible]7,000 pesos.**

En caso de que no hubiere interesado [illegible]or la propiedad en un solo cuerpo, se subastará en lotes, [illegible]a siguiente forma:

Lote N.o 1.—Calle **Santa Rosa N.os 1[illegible] a 1604, esquina de Maule N.os 686 a 696,** con 21.20 me[illegible] de frente por la primera de dichas calles, por 23 metros [illegible] la última, por el **mínimum de 45,000 pesos.**

Lote N.o 2.—**Calle Maule N.o 684,** co[illegible] 16 metros de frente, 21.50 metros de fondo, por el **mí[illegible]um de 15,000 pesos.**

Lote N.o 3.—**Calle Víctor Manuel N.o [illegible]1, esquina de Maule,** con 24.80 metros de frente a la pr[illegible]ra de dichas calles, por 21.40 metros a la última, por el **[illegible]nimum de 19 mil pesos.**

El precio que se obtenga de la subasta[illegible] pagará: la mitad al contado y la mitad a seis meses pla[illegible] con más el interés del 8 por ciento anual, y el 12 por [illegible]to anual en caso de mora, quedando hipotecada la propi[illegible]d para responder de la parte de precio a plazo.

REMATE

En la liquidación de la herencia de don CLAUDIO [illegible]ARROS ORTUZAR, ante el Compromisario don Oscar Dávila I., en su estudio, Moneda N.o 1168, se rematará el 11 de Noviembre, las [illegible] P. M., la hijuela del fundo **"POTREROS DE SAN JOSE"**, qu[illegible] perteneció al señor Barros, ubicado en el departamento de Nueva I[illegible]rial, Comuna de Carahue, por el

MINIMUM DE $ 250,000

que se pagarán: reconociendo el comprador una deuda [illegible] la Caja Hipotecaria de $ 75,000, del 8 con 1|2 por ciento por su [illegible]or nominal de $ 72,747.75, con $ 100,000 al contado y con el sald[illegible] mitad a un año y mitad a 18 meses, contados desde el día del rema[illegible] al interés del 8 por ciento anual.

La propiedad mide aproximadamente mil ochocient[illegible] hectáreas.

Entran en la venta 60,000 pulgadas, más o menos, [illegible] raulí en trozos, listas para elaborarse.

El subastador queda obligado a comprar el aserrade[illegible] que existe en el fundo y demás maquinarias, conforme al inven[illegible]io N.o 1 por el precio de tasación de $ 27.600.

En el fundo hay una montaña de raulí sin explotar.

Títulos en la Caja de Crédito Hipotecario.

Bases y demás antecedentes en el estudio del Com[illegible]romisario don Oscar Dávila I., Santiago, Moneda N.o 1168.

Para visitar el fundo, dirigirse a don Julio Correa [illegible]odríguez, Nueva Imperial, Casilla N.o 15.

REMATE JUDICIAL

El 31 de Octubre en curso, a las 2 P. M., ante el 1.er Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta capital, se rematará el sitio y casa N.o 320 de la calle Diez de Julio de esta ciudad.

MINIMUM: $ 80,000

El precio se pagará, reconociendo el subastador por el saldo de $ 62,459.39, una deuda hipotecaria que grava la propiedad a favor de la Caja de Ahorros de Santiago, hoy Caja Nacional de Ahorros y el saldo de contado, en la forma que se indica en las bases. Boleta, $ 8,000. Demás bases y antecedentes, en la Secretaría del 1.er Juzgado Civil de Mayor Cuantía, expediente "Caja de Ahorros de Santiago con Guillermo Vergara".—Títulos y tasación en la Caja Nacional de Ahorros.—El Secretario.

1—N